

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



gundalf

Gift of PETER PARET

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES





Denkwürdigkeiten

des Marschalls Marmont,

Herzogs von Ragnsa,

von 1792 bis 1841.

Nach beffen

hinterlaffenem Original-Manufcript.

Ans dem Frangosischen

von

Dr. Eduard Burdbardt.

Mit bem Portrait bes Herzogs von Ragusa und Napoleon I. in Stahlstick, einem Facsimile bes Herzogs von Razusa und zwei Karten ber Ilhrischen Brovinzen und bes Kriegsschauplatzes in Portugal und Spanien (1811—12).

Vollständige Ausgabe.

Bierter Band.

Aalle, Ed. Agegnemann. 1857.



Denkwürdigkeiten

des Marschalls Marmont,

Herzogs von Ragnsa,

von 1792 bis 1841.

Mach beffen

hinterlaffenem Original-Manufcript.

Aus dem Frangosischen

non

Dr. Eduard Burdhardt.

Mit bem Bortrait tes herzogs von Ragufa und Napoleon I. in Stablstich, einem Facsimile bes herzogs von Ragufa und zwei Karten ber Illprischen Brovinzen und tes Kriegsschauplages in Bortugal und Spanien (1811—12).

Vollständige Ausgabe.

Bierter Banb.

Halle, Ed. Hennemann.

1857.



fünfzehntes Buch.

1811 — 1812.

Heberficht bes Rriegsichauplages. - Fehler Rapoleon's. -Einruden ber Frangofen in Spanien. - Ginfall in Bottugal. — Schlechter Erfolg tes Marichalls Coult. — Ginnahme von Saragoffa. — Jojeph's Unfahigleit. — Maffena nach Bortugal gefandt. - Starte des jechften und achten Corps. — Cinnahme von Aftorga, Ciutad Rodrigo und Almeiba. - Schlacht von Buface. - Rudjug ber Englander gegen Colmbra. - 3hr Bertheidigungefnftem. -Erfchöpfung der frangofischen Armee. - Rudjug Raffe: na's. - Gefecht von Fuentes de Dnoro. - Der Bergog von Ragufa übernimmt tas Commando ber Armee in Portugal, - Auftand Diefer Armee. - Bergleich mit ber englifchen. — Marich nach Babajog. — Stellungen, welche Die Armee in Bortugal einnimmt. — handmublen. — Beldverlegenheiten. - Joseph's Boswilligfeit. - Berproviantirung von Ciubab Rodrigo. - Gefecht bei El Bobon. - Die englische Armee geht über Die Coa guritet. - Das hauptquartier in Talavera. — Anoflug nach Dadrid. — Unterredung mit Jojeph.

Bebor ich die Erzählung der militärischen Operationen der Armee in Bortugal unter meinem Commando beginne, wird es zwedmäßig sein, einen flüchtigen Blid maf den Bustand des Ariegeschauplages zu werfen, und was fich auf demfelben zugetragen, in gedrängter Aurze zusammenzufaffen.

Spanien, beffen Befreiung im Mittelalter bas Refultat fo kanger und beldenmuthiger Anstrengungen war, hatte feine Größe bem Charafter bes hanisten

Marmont. IV.

Boltes und beffen angeborner Liebe jur Unabhangiafeit und Freiheit verdantt. Spanien hatte unter mehreren feiner Fürsten die erfte Rolle in Europa gespielt und mar die gefürchtetfte Dacht der gangen Belt geworden; feit zwei Sahrhunderten aber gerieth es immer mehr in Berfall. Unter Rarl V. verschwanden die Inflitutionen, welche die Ausübung der Macht des Monarchen regelten, zum großen Theile, und es bezahlte mit Diesem Breife den Glang, mit dem jene glorreiche Regierung ben fpanischen Ramen umgab. Der finftere Bhilipp II. theilte feiner Regierung feinen perfonlichen Charafter mit; aber mabrend die konigliche Dacht an Intenfitat noch gunahm, murbe fie gugleich bes Glanges entfleidet, den der Rubm ihr verlieben. Das Unfeben Des Rlerus, feine Reichthumer, Die weltliche Macht, Die ihm die Inquisition verschafft, und die daraus hervorgebenden Brofcriptionen modificirten den fpanifchen Charafter. Der ihm eigene Sang ju Abenteuern machte einer Reigung gur Rurcht, gum Ernft, gum Trubfinn und zur Berichloffenheit Blat, die fich feitdem nicht wie-Die barauffolgenben ichlechten Reder verloren hat. gierungen erzeugten allenthalben Glend und Anarchie, indem fie alle Ordnung in der Bermaltung untergruben. Endlich borte die gewaltige Monarchie gang auf, eine Rolle in Europa zu fpielen.

Das haus Bourbon, durch das Testament Karl's II. und die Rechte des Blutes berusen, diese Erbschaft ans jutreten, erlangte fie endlich fast vollständig. Man weiß, welche Opfer der dadurch veranlaßte lange Krieg Frankreich kostete; aber das in allen Richtungen von den seindlichen heeren durchzogene und ausgesogene Spanien wurde der Schauplaß von Berwüstungen,

deren Spuren noch heute fichtbar find.

Philipp V., der in Ruhe und Frieden den Thron bestieg, erstidte den letten Rest von Freiheit auf der halbinsel, und Aragonien, das bisher den Anstrengungen ber öfterreicifchen gurften getrott, verlor feine Berechtfame. An die Stelle der religiofen Begeifterung, welche mehrere Jahrhunderte lang die Seele der Inquifition gemefen, trat ein engherziger und fleinmutbiger Beift, ber Spanien von dem übrigen Europa ifolirte und es bem Lichte der Aufflarung und des Kortichritts ver-Rurg, Die Schmache ber Fürften, Die einander fchloß. auf den Thron folgten, brachten das einft reiche und machtige Reich in einen bis dabin unbefannten Buftand von Armuth und Schwäche. Gine einzige Regierung. die Rarl's III., verminderte momentan die auf Spanien laftenden Uebel und ichien Diefem Lande bas Leben wiebergeben zu wollen. Beife Minifter brachten Orb. nung in die Staatsvermaltung und ließen nutliche Arbeiten ausführen; allein ibre Birffamteit mar nur porübergehend. Der fcmache Rarl IV. legte feine Racht in die bande eines unmiffenden und verderbten Gunftlinge, Ranuel Godop, und Diefes Greigniß machte das Dag bes Unglude voll, das feit zwei Jahrhunderten Spanien ju Boben brudte.

Sodon, ein gewöhnlicher Leibgardift, ward von der Königin zum Geliebten erwählt. Die Leidenschaft, die er ihr einstößte, hob ihn rasch zu den ersten Stellen empor, und in Zeit von fünf Jahren hatte er alle Grade durchlausen, welche zu den höchsten Staatswürden führen. Zugleich erlangte er auf Rarl IV. einen noch grösperen Einstuß, als er auf die Königin ausübte, und so wurde er, als Geliebter Marie Louisens und als Gunstling des Königs, der unumschränkte Gebieter. Reine heilsame Maßregel bezeichnete seine Berwaltung und die Racht Spaniens sank rasch noch tiefer, als sie vor Karl III. gestanden.

Im Jahre 1793 brach zwischen Spanien und Frankreich Krieg aus. Rachdem Karl IV. seinen ganzen Einfluß aufgeboten, um Ludwig XVI. das Leben zu retten, hielt er es seiner Pflicht und seiner Bürde angemessen,

ben Tob bes ungluckichen Monarchen ju rachen. Biderftanbemittel Frankreichs gegen Spanien waren bamals Rull und Die Angriffemittel Spaniens waren ichmach, aber bie Regierung wurde machtig unterflütt butch die Energie und den Patriotismus des spanischen Boltes, und 73 Millionen freiwilliger Gaben floffen in die Raffen des Ronigs. Bodop verstand meder Die bobe Aufgabe, die er bom fpanischen Bolte empfing, ju lofen, noch die ihm mit verfcowenderifcher Freigebigfeit aur Berfügung gestellten Mittel nutlich angumenben. noch ben Glang ber Rrone feines Bebieters aufzufrischen, noch bem franischen Ramen, ber fich nach feiner Biebergeburt febnte, Chre ju machen. Ephemere Erfolge, benen ftets Riederlagen auf bem Auße folgten, füllten amei Reldauge, welche mit einem für Frantreich vortheilhaften Frieden ichloffen, der Gobon als Rationalbelohnung ben Titel bes Friedensfürften eintrug. namtiche Beift, Die namliche Schwäche führten eine Alliang und ein großes Mergerniß berbei. Der "Famis lienpact", das im Intereffe ber Bourbons gefchaffene unfterbliche Wert Rart's III., wurde angerufen und zwischen den wanischen Bourbons und den Mordern Des Dberbaubtes ibres Saufes erneuert.

Diefer Bustand der Dinge dauerte die Republit himdurch; als aber Bonaparte an's Auder tam, wurde die Allianz viel drückender für Spanien, denn von diesem Augenblicke am kannte Frankreich in feinen Forde-

rungen feine Grengen.

Obgleich gewohnt, Ales fich seinem Willen fügen zu sehen, exfüllte ihn doch die triechende Unterwürfigkeit des spanischen Boltes mit Berachtung. Er verwechselte die Ration mit der Regierung, während nichts einander unähnlicher sein konnte; die Regierung hatte in Bezug auf Corruption und Schwäche die außerste Grenze des Möglichen erreicht, das spanische Bolt aber hatte unter dem eeniedrigendsten aller Johr nichts von seinem

Stolze und feinen Tugenden verloren. Es war ein entipronter herricher, ber im Unglud und in den Retten ber Anechifchaft feine moralische Größe und feine Burde

bewahrt hatte.

Als Napolean fich eines Tages mit herrn von hervas, einem guten Spanier, nachmals bekannt unter dem Ramen des Marquis von Almenara, unterhielt, sagte er zu diesem: "Wit dreißigtausend Mann würde ich Spanien erobern, wenn ich wollte." — "Sie irren sich," entgeguete ihm hervas. "handelt es sich darum, die spanische Regierung zu unterwersen, so sind die dreißigtausend Mann überflüssig; ein Brief von Ihnen und ein Courier genügen. Wollen Sie aber die Nation unterwersen, so werden dreimalhunderttausend Mann nicht hinreichen." Die Zukunst hat die Richtigkeit dieser Behauptung bewiesen.

Diese stolze, tapfere und für den Ruhm empfängliche Ration bewunderte den Raifer mehr als irgend eine andere. Das Bolt bis wüthend in seinen Bügel und seufzte über die tnechtische Abhängigkeit, in die es verswaten war; aber seine gewissenhafte Treue gegen den Souverain, die Berehrung, die es seinem angestammten Bürsten zollte, hielt es von jedem Biderstande zurück. Es wollte nur von dem Friedenssürsten befreit sein, und es hoffte dies von Rapolean's Einflusse.

Aus diesem Grunde wünschte man den Raiser in Spanien zu sehen. Als die Schilderhebung des Friedensjürsten während des Feldzuge Preußens die Sendung van Truppen an die Grenze morbrite, beunruhigten hab die Spanier deshalb nicht, und als später die Streitigkeiten zwischen Karl IV. und Ferdinand die Intervention des Raisers nöthig machten und dieser seine Reise nach Madrid anfündigte, wurde er daselbst mit Ungeduld erwartet und Ehrenpforten erhoben sich an allen Orten, die er possiren mußte. Wan erbische in ihm einen Besreier, den einzigen Mann, der machina genug mar, um ben Friedensfürften ju fturgen; ale aber fpater die Revolution von Aranjuez ben Gunftling ju Ralle brachte, murbe Rapoleon nicht mehr burch die öffentliche Meinung berbeigerufen. ber feine Truppen ericbienen, unter bem Bormanbe ibn auf feiner Reife ju befchugen, fragte man fich mas er wolle, und Beforgniß bemächtigte fich ber Gemuther. Als nun Murat bei feiner Ankunft in Madrid den Begenftand bes öffentlichen Saffes in feinen befonderen Sous nahm, richtete fich ber gange Abicheu gegen ben Man argwöhnte, daß der Friedensfürft nur fein Agent gemefen fei und in feinem Rugen gebandelt Batte Murat ben Friedensfürften, anftatt ibn ju beichugen, der Landesjuftig überlaffen und ber Glende batte feine politischen Berbrechen mit dem Leben gebüßt. fo mare Alles anders geworden. Seine Rettung murbe unfer Berberben. Dies mar die erfte Urfache des Saffes ber Spanier gegen uns; Die Ereigniffe von Bayonne machten das Dag voll. Ginem redlichen und tabferen Bolte ift Berfidie und Geringicagung ein Greuel, und teine Ration murde jemals mit emporenderer Berfidie und Beringschätzung behandelt.

Batte Rapoleon Spanien richtig begriffen, fo batte es bas nublichfte Bertzeug feiner Dacht werben können, und er murbe fich dort einen dauernden und Die Schwäche unbegrengten Ginfluß gefichert haben. des Monarchen verburate ibm beffen Geborfam, und bie treue Anbanglichfeit ber Ration an ihren Landesherrn ficherte ibm beren eifrige Unterftutung bei allen feinen Der alte Ronig, ber Stlave eines Unternehmungen. Gunftlings, tonnte nicht mehr regieren; Ferdinand aber genoß bas öffentliche Bertrauen und auf ihm rubten alle Soffnungen der Butunft. Diefer Bring bielt, wie um eine gang unverdiente Gunft, um bie Sand einer Richte bes Raifere an. Daburch murbe er inniger mit ber neuen Donaftie verbunden und verpflichtete fic fillichweigend, ibr zu bienen. Gine mehr ober weniger Directe Theilnahme Rapoleon's an ber Bermaltung murbe biefelbe geregelt und ber gangen Monarchie ein Reben und eine Dacht verlieben baben, die zu feinem Rugen batten verwendet werden fonnen. Doch ein unbeilvoller Gebante bemächtigte fich feines Beiftes und er verwirklichte die Fabel vom buhn mit den golbenen Giern in mehr als gewöhnlichem Dage, benn er ver-Ropfte fich nicht nur eine Quelle von Reichthumern, fondern befchmor noch obendrein eine Daffe von Uebeln berauf. Die Intereffen eines Bruders, ben er gum Stlaven machen wollte und ber fich feinem Billen offen miderfekte, die Ungewißbeit einer dufteren und fturmiichen Butunft gewannen die Oberhand über eine fertige Ordnung der Dinge, beren Fruchte ibm gefichert maren und die er nur ju ernten brauchte. Er gerriß mit eigener Sand die Bande, Die das fpanische Bolt an ibn ketteten und es in feine Gewalt gaben. Indem er Diefem tapferen Bolte feinen Rurften nabm. nete er demfelben ein weites Reld, auf dem es fich feinen bochbergigen und patriotischen Inspirationen bingeben tonnte. Bei einer flugen Bolitit und einem lovalen Berfahren batte Rapoleon den Befit ber Shape Indiens, Die Berfügung über Rriegeschiffe und zahlreiche Solbaten erlangt, welche murbig gemefen maren, in unferen Reiben zu figuriren. Unftatt beffen bat Spanien den Bolfern das Beifpiel bes Biberftanbes gegeben, ift das Grab jahllofer Beere und die Saupturfache unferes Untergange und ber une betroffenen fcmeren Schidefalefdlage geworben. Rachbem aber Rapoleon wie aus Muthwillen Diefen Biberftand geicaffen, ber une fo verberblich werben follte, that er nichts, um benfelben zu befiegen, fondern ichien fich im Begentheil ju bemuben, Die Chancen jur Erreichung Diefes Bieles zu vermindern. Die außerordentliche Bersplitterung ber Commando's, von der er nicht juructubringen war, die Rivalitäten aller Art, die er nie zu unterdrücken verstand, seine Abwesenheit von einem Schauplage, auf dem er allein Gutes hätte wirken können, seine gewohnheitsmäßige Weigerung, die unerläßlichten Untersüßungen und Mittel zu gemähren, die stete Beharrlichkeit, mit der er seine Augen dem Lichte und seine Ohren der Wahrheit verschloß, endlich die Manie, von der er sich nie losreißen konnte, von Parisaus die militärischen Operationen in einem Lande zu leiten, das er weder studirt hatte noch begriff, dies Alles germehrte die Masse der Uebel, denen die besten Armeen Europa's schließlich unterliegen mußten. Ich werde bald das Bild derselben enthüllen.

Die Antunft Joseph's in Madrid unter fo ungunftigen Auspicien mit einer geringen Angahl Truppen. tounte natürlich nicht imponiren. Gin eigenes Berhananiß wollte, daß diese Truppen ledialich aus neu angeworbenen Refruten unter dem Commando alter Offiziere jusammengesett maren, fo daß fie in teiner Sinfict der Borftellung entsprachen, melde fich die Spg. nier von der frangofischen Armee, der Befiegerin von gang Europa, gemacht batten, und bald faben fie bie. welche man ihnen zeigte, mit einer Art von Berachtung Gin nach Balencia abgefandtes Detachement unter den Befehlen des Marichalls Moncop murbe in Diefer großen Entfernung von Mabrid gefchlagen und mufite eilieft wieder umtebren. Richt minder fcmache voll mar bas ungludliche Ereignig von Baplen, mo die Untuchtigfeit ber Truppen von Feigheit, Blunderung und Raub noch übertroffen murbe. Dies Alles machte einen Gindrud auf Die Bemuther, beffen Birtungen fich bis an die außerften Enden Spaniens fort-Das von Ratur leibenfchaftliche fpanifche Bolt, erloft aus ben Banden, in benen es fo lange gefeufit, und fich felbft überlaffen, gab fic ben Ausbruden eines glübenden Patriotismus bin, der ibm fo au fagen

Gelegenheit bat, sich in den Augen Europa's zu reablititen. Man kennt den übertriebenen, oft an's Lächen liche streifenden Stolz dieses Bolkes und man wird sich daher denken können, welchen Eindrud allgemeine Esfolge, durch die sich der Ariumph der odelsten und legitimsten Gefühle dokumentirte, auf dasselbe hervorbeingen mußten; man hatte von nun an eine ganzer Nation zu bekämpsen.

Joseph raumte Madrid und zog fich an den Ebro zurud, wo er Unterstützung erwarten sollte. Der Kaiser erschien an der Spitze der großen Armee, der namlichen, welche ganz Europa Gesetz gegeben. Mit Ausnahme des in Deutschland zurückzebliebenen Dawoust'schen Corps und der italienischen und dalmatischen Armeen war es die ganze französische Heeresmacht. Man hatte bald die spanische Armee bei Burgos und Tudela geschlagen, man marschirte nach Nadrid, geisf Saragossan, überzog in einem Augenblicke den ganzen Korben Spaniens mit Truppen und Alles kehrte zum Gehorsum zurud.

Junot war bereits im October 1807 nach Portugal dirigirt worden. Der scheindare Zwed dieser mit Spanien gemeinschaftlich ausgeführten Operation mar eine Theilung; man wollte aus Algarvien ein Rönigreich für den Friedensfürsten machen. Es war jedoch, wie die Folge bewiesen hat, eine Schlinge. Nachdem Junot am 24. Rovember, demselben Tage, an webem der Prinz Regent nach Brafilien abgereift war, obme Schwertstreich in Lissaben eingezogen, schiedte er einen Theil der portugiesischen Armee unter dem Commande des Marquis von Alorna, des ausgezeichnetsten Generals des Landes, nach Frankreich.

Junst, jum Statthalter von Bortugal ernannt, erhob bafelbft auf Befehl bes Raifers farte Contributionen. Die babei beobachtete Form verleite bas bab-

tugiefische Bolt noch mehr als der enorme Betrag ber Steuer. Das kaiserliche Decret sette 100 Millionen als Rückausssumme für das betreffende Gebiet sest; als ob ein Bolk, das die französische Armee im Ramen der Freundschaft und Allianz ausgenommen, sich als im Zustande der Anechtschaft und als seines Gutes und Eigenthums verlustig hatte betrachten können! Aber derartige Maßregeln verschafften Napoleon die Mittel zum Unterhalt unserer ungeheueren Armeen und besfriedigten zugleich seine Eitelkeit, für deren Regungen er vorzugsweise empfänglich war.

Als die Insurrectionen in Spanien ausbrachen, blieb Portugal ruhig; aber eine englische Armee von größerer Stärke als die französische, kam dem Lande zu-hülfe. Junot lieferte ihr bei Bimiero eine Schlacht; er wurde geschlagen und die Convention von Cintra schieft bie französische Armee nach Frankreich zurud.

Rachbem die von Sir John Moore commandirte englische Armee Liffabon erobert batte, debouchirte fie aus Bortugal und marichirte nach Salamanca. Raiser war, nachdem er die spanische Armee bei Tudela und Somofferra geschlagen und vernichtet, in Madrid einaezoaen. Babrend einer Revue von dem Anruden ber enalischen Armee unterrichtet, brach er noch denselben Abend auf, um ibr entgegen zu maricbiren, aber fie zog fic bei feiner Annaberung über die Gela nach Corufta jurud. Diefe Borgange fanden im Laufe bes Januars 1809 ftatt. Babrend der Berfolgung der englischen Armee erbielt ber Raifer aus Baris die bestimmteften Rachmeife über die Ruftungen der Defterreicher und über bie beporftebende Biedereröffnung des Reldzugs gegen uns. Rapoleon entichlog fich, unverzüglich nach Aranfreich gurudgutebren, um die nothigen Unftalten ju ihrer Befampfung ju treffen, und er beauftragte den Maricall Bergog von Dalmatien, mit dem zweiten

Armeecorps die Englander ju verfolgen und fie jur

Biebereinschiffung ju zwingen.

Die englische Armee, beren Zusammensetzung und Organisation von der der französischen ganz verschieden ift und deren Berpflegungsmittel so ausgedehnt find, daß es ihr niemals an irgend etwas fehlt, würde gleichwohl, da sie zu einem beschleunigten Marsche mitten im Winter und ohne daß man für ihre Bedürsnisse hatte sorgen können, gezwungen war, vernichtet worden sein, wenn sie mit Rachdruck verfolgt worden wäre. Manwagte es nicht, sie vor Corusia, wo sie Stellung genommen hatte, ernstlich anzugreisen, und sie entging wie durch ein Bunder einer sast unvermeidlichen Bernichtung.

Die wieder eingeschiffte englische Armee wurde nun auf's neue nach Liffabon gebracht, wo fie fich reorganisfirte und jur Bertheidigung Portugals ruftete, wo Soult von den Kuften her einfallen follte. Er hatte einen beschwerlichen Marsch, und nachdem er unterwegs portugiesische Milizen geschlagen, machte er in Oporto Salt. Am Duero von den Engländern angegriffen und überfallen, von Spanien auf der wichtigsten und besten Communicationslinie abgeschnitten, räumte er Portugal eiligst wieder, nur die Trümmer seiner Armeemit sich nehmend und sein ganzes Kriegsmaterial dem Keinde überlassend.

Der Marichall Ren mar feinerfeits mit bem fecheten Corps in Afturien eingefallen; als er Soult's Rieberlage erfuhr, eilte er nach Galicien ihm zu halfe.

Bahrend diefer Ereigniffe hatte fich das belagerte-Saragoffa ergeben. Ohne das Berdienst der Bertheisdigung dieses Plages schmälern zu wollen, muß ich doch sagen, daß sie zu überschwänglich gerühmt worden ift. Es hatte sich eine zahlreiche fanatische Bevölkerung hineingeworsen, die mit Allem reichlich versehen warund über sechzigtausend tampffählge Ranner zahle. mahrend das englische Belagerungsheer auf beidem Ufern des Ebro die Jahl von dreißigtausend Mann nicht erreichte. Die Besatung hatte mehr Leute, als sie verwenden konnte; die täglichen Berluste kummerten sie daher wenig, und wenn man bedenkt, welche Hulfsquellen die spanischen Alöster improvisieren Besestigungen darboten und wie der mit einer angeborenen Baterlandsliebe gepaarte Fanatismus der Spanier durch tägliches Predigen unterhalten wurde, so kann man sich diesen langen Widerstand, dessen Aushören jedoch immerhin eine große Erleichterung für die französische Armee war, leicht erklären.

Die Ereigniffe, von denen ich einen flüchtigen Ueberblid gegeben babe, führen uns naturgemäß zu dem Beite puntte, da Bellington gegen Talavera marschirte. In Diefem Augenblide tam eine fpanifche Armee, commandirt von Cuefta, aus la Mancha berangezogen. und bedrobte Madrid. Der Raifer, ber in voller Dreration in Deutschland mar, batte, um den Operationen in Spanien mehr Enfemble zu geben, brei Corps, das ameite, fünfte und fechfie, melebe bie hauptmacht ber Armee budeten, unter das Commando des Marichalls Soult gestellt. Dan hat weiter oben die Befdreibung ber Bemegung Soult's am Tajo über den Engpag non Bafiod und über ben Tietar gelefen, man bat gefeben, in welcher Befahr die im Ruden angegriffene englische Armee fcwebte und wie leicht Soult ihr eine abuliche Schlappe batte beibringen tonnen als er fie felbit erlitt. Wenn er über ben Tajo ging, tounte er berfelben ihr ganges Material abnebmen, fie bis auf's Meufterfte verfolgen und fie vernichten, in Liffabon eingieben und ben Brieg beendigen; aber er verfehlte feine Der Glüdeftern Frantreiche erbleichte Bellimmung. por bem Gludeftern Bellington's, ber wie durch ein Bunder ber größten Befahr entaing.

Coult expartete mit angflichen Spannung Rade-

richten vom Raifer. Er fürchtete fowohl eine Burechtmeisung feines unfiberlegten Streiches bon Doorto, als auch Bormurfe wenen der ichlechten Benukung ber ablreichen Streitfrafte, welche unter fo gunftigen Betbaltniffen feinen Sanden anvertraut worden maren. Rapoleon aber fdwieg, die Rachficht ichien ihm ber Strenge und dem Eclat vorzugiehen. Indeffen ubertrug er Coult die Kunctionen des Majorgenerale 30. fenb's, modurch feine Macht auf Rull reducirt murbe. Allein damit mar Soult nicht gedient; bas Intereffe feiner Butunft gebot ibm, die Gemuther mit neuen Unternehmungen au beichaftigen. 3m Laufe bes Januare 1810 überredete er Joseph, im Guden Spaniens einaufallen und über die Sierra Morena ju geben, in ienem Augenblice ein verderblicher Rath, ein unbeilvolles Joseph ließ fich durch die Soffnung Unternehmen. verloden, feine Gulfequellen machfen ju feben und Contributionen erbeben zu tonnen. Soult bagegen calculirie fo, daß man nach Eroberung diefes großen Gebiete ibm nothgedrungen das Commando deffelben murde übertragen muffen. Bener beflagenemerthe Reldzug murbe bemnach aus rein perfonlichen Bemeggrunden unternommen, gleichwie bas Tenfter von Trienon Louvois bestimmte, ben Sollandern von Ludwig XIV. den Rrieg ertlären zu laffen.

So zahlreich die franzöfische Armee war, genügte fie doch taum, um die englische zu betämpfen und zugleich den schon eroberten Theil von Spanien zu behalten, deffen ganze Bevölkerung feindselig gegen uns gefinnt war. Suchet, der Rachfolger Lannes' in Aragonien, sollte nach der Einnahme von Saragoffa das Land pacifiren und die Festungen Cataloniens und bes Königreichs Balencia erobern. Joseph hatte mit der Armee des Centrums die spanische Armee dei Ocasia geschlagen, aber die seindlichen Streitkräfte in la Mancha sammelten fich turz nachdem sie zerkreut waren.

Benn man auch das übrige Spanien befeste. breitete man die frangofische Armee wie ein dunnes. traftlofes Ret über eine ungeheure Flache und ber geringfte Stoß tonnte fle vernichten. Es bieß geradezu. Die Rraft burch Schwäche erfeten und die icon beftebenden Schwierigkeiten um eine Menge neuer bermebren.

Die Operation mare vielleicht gerechtfertigt gemefen. wenn fie une ben Befit von Cabir, einer wichtigen Stadt, dem Berde des Rationalwiderstandes, verschafft hatte. Da wir nicht berren bes Meeres maren, fonnten wir diefe Stadt nur durch Ueberrumpelung nehmen: aber diefe Operation murde fo fchlecht geleitet und mit fo menia Umficht und Rachdrud betrieben, daß der Bergog von Albuquerque Beit hatte, fie mit ben Truppen der Proving Eftremadura ju befegen, mabrend 30. feph in Sevilla buldigungen entgegennahm. fpanifche General jog ben Tag vorber in Cabir ein, ale die frangofischen Truppen por den Thoren erschie-Run wollte man die Stadt thorichterweise durch eine Belagerung bedroben, ju welchem 3mede man in ber Umgegend gablreiche Fortificationen anlegen und Batterien von ichwerem Caliber errichten ließ, welche ein bedeutendes Armeecorps der Stadt gegenüber an bas Ufer feffelten. Bon biefem Augenblide an rührte fich ienes Armeecorps nicht mehr von ber Stelle und murbe ben Operationen und bem eigentlichen Rriege fremd, bis endlich eine Reihe von Riederlagen, jum Theil durch diefe unzeitige Occupation berbeigeführt, gur Raumung erft biefes Theile und bald nachher bes gangen übrigen Spanien zwangen.

Bahrend bes durch die Schlachten bei Regensburg und Bagram fo berühmten Reldzuge von 1809 und au Anfang bes Sabres 1810 fanden Diefe letteren Ereigniffe in Spanien ftatt, namlich bie Raumung Bortugals, die Schlacht bei Talavera und die Croberung Andalusiens bis zu den Thoren von Cadir.

Da Joseph's Untuchtigkeit in ber Leitung ber militärischen Angelegenbeiten fich feit langer Reit berausgeftellt batte, fab ber Raifer ein, daß feine verfonliche Anwesenbeit nothwendig war, um einen Sauptichlag au führen, in Liffabon einzugiehen und die Englander von der halbinsel zu vertreiben. In Rolae beffen murden allen Armeecorps bedeutende Berftärkungen augefandt und im grubjahr tehrte die Armee Junot's. melde Bortugal geräumt batte, nachdem fie fich reprganifirt und betrachtlich vermehrt, nach Spanien gurud und trat unter der Bezeichnung des achten Corps wieder in das Saudtheer ein. Ru keiner Reit und an keinem Orte mar die Begenwart des Raifere fo bringend nothia gemefen. Die Maffe ber Truppen, melde an den Overationen Theil nehmen follten, die Bratenflonen der fie commandirenden Generale, die Anwesenbeit Joseph's, ber nie eine bulfe, sondern ftete ein Sinbernig mar, fo oft er mit den activen Truppen in Berubrung tam; endlich die aus der Beichaffenheit des Landes, in welchem man fampfen follte, bervorgebenden Schwierigkeiten, Die Reindseligkeit des Bolkes, Die Tuchtigfeit und die materiellen Mittel ber englischen Armee: alle diefe Ermagungen mußten fcmerer in's Gewicht fallen ale die Grunde, welche ben Raifer von Spanien fern bielten, und mußten ibn bestimmen, diefen Relbaug persönlich zu leiten.

Es tam jedoch ganz anders. Seine ausgespruchene Chescheidung führte zu einer zweiten Bermählung, und diese mit einer Erzherzogin geschloffene Berbindung wurde bald der Abgrund, der sein Glud verschlang. Erstens verhinderte fie ihn, in diesem Feldzuge zu commandiren, und dann fleigerte fie seinen Stolz, der eigentlich schon längst die Grenzen der Bernunft übersflieg, auf den höchsten Bunkt. Eine thörichte Bungerich

war die Folge davon und man weiß mas geschah, als er sich 1812 der Diseretion Defterreichs überließ.

Der Raifer beschloß also in Baris zu bleiben und Jofeph, bem er alle militarifche Bewalt entgog, im Commando burd Maffena zu erfegen. foon gefagt, daß ein commandirender General por MI-Iem feinen Truppen Bertrauen einflößen muß, und in Diefer Beziehung war die Bahl Daffena's für ben Anfang aut; aber die Bahl wird nicht für einen Tag getroffen, und wenn ber Beneral, ber die Soldaten bei feiner Antunft electrifirt, nicht fabig ift, einen Rrieg au leiten, wenn feine Operationen ber Meinung, Die man von ihm bat, nicht entsprechen, so wird bas Bertrauen bald feminden. Daffena mar ein ausgezeichneter Schlachtengeneral und im Befecht unvergleichlich, aber er mar fein Beneral ber Danovers, ber gwedma-Bigen Bermaltung, ber Berechnungen und der Borausficht. Diefe Gigenschaften bat er nie befeffen und überdies war er bamale nicht mehr bas was er fruber ge-Die Babl mar baber eine ungludliche. Rach den erken Operationen brachte jeder Tag neue Beweise dafür.

Massena wurde im April 1810 ernannt und begab sich sosort zur Armee. Der Kaiser unterstellte seiner Autorität den ganzen Rorden Spaniens, die mit der Erhaltung dieser Provinzen beauftragten Decupationstruppen und außerdem die active Armee, bestehend aus dem zweiten, sechsten und achten Corps, commandirt vom General Regnier, dem Marschall Herzog von Elchingen und dem Herzog von Abrantes. Das zweite Corps, das zur Zeit auf dem linken User des Lajo stand, sollte die auf Weiteres daselbst verbleiben, und so bildeten das sechste und achte Corps vor der Hand die Streismacht, über die er verfügte.

Diefe beiben Corps bestanden aus 72 Bataillonen and 40 Schwadronen, gufammen 59,665 Mann, wovon

10,198 Reiter. Die Artiberie und Trains hatten 5942 Bferde und 1019 Wagen aller Art.

Maffena's Inftructionen lauteten dabin. Bortuaal zu bedrohen und feinen Ginfall in diefes Land durch Die Erobetung von Ciudad Rodrigo, Astorga und Almeida vormbereiten, Die englische Armee an der Coa im Schach zu balten und ihr zu folgen, falls fie auf bas linke Ufer des Tajo überfegen und fich mit der unter Elvas betadirten zweiten Divifion vereinigen follte. Um dem erften Theile Diefer Instructionen nachgutommen, lief Massena durch das achte Cords Aftoraa belagern, bas fich ergab. Die fpanifchen Infurgenten wurden nach Galicien gurudaeworfen und Diefes Debouche mar somit beobachtet und befest. Das fechte Corps belagerte Ciudad Rodrigo. Diese Kestung capitulirte am 10. Juli, dem fünfundzwanzigften Tage nach Eröffnung der Laufgraben und dem fechszehnten nach Beginn bes Bombardemente. Die im Angeficht ber Stadt an der Coa lagernde englische Armee magte es nicht, ibr zu Gulfe zu tommen. Nachdem die Reftungswerte von Ciudad Rodrigo ausgebeffert und das Artilleriematerial für eine neue Belagerung in Stand asfest war, marschirte die frangofische Armee nach Almeida. Die Englander nahmen im Ruden derfeiben Bofition und die Laufgraben murben gegen die genannte Stadt eröffnet. Rod einem zweitägigen Feuer capitulirte fie, Da Die Explofton Des Bulvermagazine Die Bertheidigung desorganisirt batte. Am 27. August nahm die franjoffiche Armee Befit von derfelben. Die englische Armee, Die mahrend ber Belagerung in ber Rabe geftanben hatte, trat nach erfolgter lebergabe ihren Rudjug genen Gelorico an.

Am 16. September feste fich bas fechfte Corps in Bowegung, um gleichfalls gegen Celorico zu marfchiren, und am 16. ging bas achte Corps mit bet Referecavalerie über die Coa, um gegen Pinhel vorzuruchen

und fich ber allgemeinen Bewegung anzuschließen. Bahrenddem hatte fich bas 15,000 Mann farte zweite Corps mit der Armee vereinigt. Der Reind jog fich beim Berannaben der frangofifchen Armee obne Rampf jurud und marichirte gegen Bifeu und Coimbra. bem Bege babin findet man, nachdem man über die Alcobatette gegangen, in einiger Entfernung babon den Beg durch den Bufaco versperrt, einen febr hoben. tablen, auf der rechten Seite fteil abfallenden Berg, dem Contrefort des Alcobazuges. Dort fließ man am 16. September auf die englische Armee. Da diese brobende Stellung nicht forgfältig genug recognoscirt worben mar, tannte man die Umftande nicht, die ihre Starte verminderten. Der Abhang des füdlichen Theils des Berges, auf bem ber rechte Klugel ber englischen Armee paffirt mar, giebt fich noch eine Strede weit auf ber Borderseite bin, worauf er endlich verschwindet, indem die linke Seite des Berges fich durch andere Contreforts an die Alcobatette anschließt und das Thal fanft zu einem Blateau aufsteigt, das gleiche Sobe mit dem Bufaco felbft hat, auf welchem die englische Armee ftand. Die Starte Diefer Stellung mar bemnach nur icheinbar. denn durch die leichtefte Mantenbewegung auf der Rechten umging man alle Schwierigfeiten und erreichte ben Reind, ohne auf Sinderniffe ju ftogen.

Der Raiser hatte befohlen, die Englander offen ansugreisen und die numerische Uebermacht der französfischen Armee zu ihrer Bernichtung zu benuten; gewiß aber hatte er nicht befohlen, sie in einer Stellung anzusgreisen, welche den Unterschied zwischen beiden Armeen mehr als ausglich, ja dem Feinde ein unverkennbares Uebergewicht gab. Massen einfoloß sich gleichwohl, diese Stellung am 27. September anzugreisen, ohne sie recognoscirt zu haben und ohne zu wissen, wie er die großen Schwierigkeiten, die sie darbot, überwinden konnte.

Der General Regnier murde beauftragt, mit bem pon ibm befehligten zweiten Armeecorps den Sauptangriff auf ber linten Seite, bem fteilften und ftartften Buntte, ju unternehmen. Die Divifion Merle erftieg, in gedrangte Colonnen formirt und einem Schwarme Tirgilleure folgend, diefen Berg; ihr Ausgangepuntt mar zur Rechten der Benta de San Antonio, und das 31. leichte Regiment, gur zweiten Divifion unter bem Beneral Seudelot geborend, flantirte fie auf der Linten, unterftust durch eine vom General Rop befehligte Brigade der zweiten Divifion. Das jur Rechten bes ameiten Corps aufgestellte fechste Corps follte ben Angriff bes erfteren unterftugen und daran Theil nehmen, fobald jenes auf der Sohe angetommen fein murde; das achte Corps blieb als Referve zurud. Die am Abbange ber gegenüberliegenden Berge aufgefahrene Urtillerie bes zweiten und fechften Corps bestrich die Seite des Bufaco und follte den Rudjug der frangofifchen Truppen beden, im Rall fie geworfen murben. follte bie an Reiterei febr ftarte frangofische Urmee auf einem Schlachtfelde tampfen, auf dem tein Bferd gu brauchen mar. Auch ihre gablreiche Artillerie konnte ihr nichts mehr nugen, wenn unsere Truppen bei ihrer Antunft auf dem Plateau die vollftandig formirten, frischen und tampffertigen Massen bes Keindes porfanden.

Die Truppen des zweiten Corps sesten sich in Bewegung, warfen die feindlichen Tirailleurs zuruck, die sie auf halber höhe des Berges sanden und nach einem unsäglich beschwerlichen Marsche durch Felsen und Gestrüpp und einem mehr als einstündigem Rampse langten sie im Geschwindschritt auf dem Gipsel an. hier fanden sie den Feind in Schlachtordnung sormirt. Der erste Angriss warf seine erste Linie. Die Truppen werden durch hindernisse die sie besiegt haben, in ihren eigenen Augen erhoben. Allein es giebt Grenzen, ihren

2*

die man nicht hinausgeben barf, und bier fließ man auf Diefe Grengen. Die zweite englische Linie rudte. unterftust durch die gange Artillerie, vor und die franjöfischen Truppen murden germalmt; Generale, Oberften. Bataillonechefe, Grenadiercapitane, Alles murbe aetodtet oder verwundet und nach einer Biertelftunde mußte man fich zurudziehen. In weniger ale gebn Minuten mar man wieber unten am Fuße bes Berges. zu deffen Ersteigung man über eine Stunde gebraucht haite. Das sechste Corps, das fich nur schwach engagirt hatte, verlor weniger Leute; im Gangen aber erhielt die Armee eine schwere Schlappe, denn fie batte achttaufend Mann außer Gefecht und hatte überbics das blinde Bertrauen verloren, von dem fle bisher befeelt gewefen mar.

Am folgenben Tage fagte ein armer Landmann. dem man begegnete, unaufgeforbert aus, daß man bon der rechten Geite ohne Schwierigkeit auf das Blateau gelangen und die Stellung umgehen tonne. Man befolate feinen Rath und die englische Armee trat foleunigft ben Rudjug gegen Coimbra an. Die Anetbote wurde bekannt, und die Soldaten nannten diefe Bewegung bas Manover bes Bauern. Die fo leichtfertig und unüberlegt gelieferte Schlacht von Bufaco wird ewig ein Borwurf für Maffena und bie Generale bleiben, welche diese Operation leiteten. Man perdient nicht, fo tapfere Solbaten zu commandiren, wenn man einen fo folechten und unbefonnenen Bebrauch bon ihnen macht. Es wird fogar behauptet, daß Daffena an diefem Tage durch andere, eines ergrauten Goldas ten unmurbige Beldaftigungen in Anfprud genommen morben fei.

Bor Coimbra angelangt, fließ man auf eine Arrietegarbe, welche nach einem leichten Gefecht biefe Stadt räumte. Die englische Armee feste ihre Bewegung fort, um die Linien zu besehen, die fie zur Dedung der Stadt Liffabon hatte errichten lassen. Die französische Armee folgte ihr, nachdem sie eine schwache Besatung und ihre zahlreichen Bermundeten in Coimbra zurückgelassen. Aber allenthalben schloß sich hinter ihr der Beg wieder, den sie sich gebahnt hatte. Freicorps und Milizen hatten unter Anführung englischer Offiziere zu den Bassen gegriffen und uns bereits die Berbindung mit Spanien abgeschnitten; sie nahmen uns alle Detachements und vereinzelten Mannschaften, und so geschah es, daß die Milizen, nachdem die Armee kaum fort war, Coimbra wieder nahmen und die Berwundeten sammt der Bessahung zu Gesangenen machten. Dies bildete den Ansang der vielen Unfälle, welche die französische Arsmee erwarteten.

Die Portugiesen haben zu allen Zeiten das Bertheisbigungsspstem besolgt, beim Heranrüden des Feindes ihre Wohnungen zu verlassen. Ihre militärische Orgazussation, deren Wirtung sich auf die ganze Bevölkerung erstreckt, ist dieser Methode sehr günstig. Schon bei der Invasion von 1762 waren sie so versahren. Im Jahre 1810 sand man keine Seele in den Städten; völlige Berödung und Gradesstülle gingen allerwärts der französischen Armee voran. Endlich erreichte man die Linien von Listadon und man nahm auf Ranonenschussweite Stellung vor denselben, den linken Flügel bei Villasranca, das Centrum bei Alemquer, den rechten Flügel bei Atto und das Hauptquartier in Alemquer. Der Effectivbestand der Armee belief sich nur noch auf 40,000 Mann Infanterie und 8000 Perde.

Bahrend diefer Bewegung erhielt der Marschall Sergog von Dalmatien, der keine Engländer mehr vor fich hatte (benn Wellington hatte den General Sill zurüdgerufen), Befehl, energisch die Offenkte zu ergreifen und eine Diverfion zu machen, um die vom Beneral in Romana befehligten Spanier zu ver-

hindern, der nämlichen Bewegung zu folgen. Das Corps la Romana's begab fich nach Liffabon.

Der General Caffarelli tam nach Bittoria, um das Commando der Truppen von Navarra und Biscaya zu übernehmen. Der General Drouet setzte sich mit dem ungefähr 18,000 Mann starken neunten Corps, bestehend aus Marschregimentern, welche zu denen der Armee von Portugal und des Südens von Spanien gehörten, in Salamanca, Ciudad Rodrigo und Almeida sest und stellte sich später zwischen der Grenze und der Armee in Echelons auf, wodurch er die Communication mit der Armee in Bortugal wiederherstellte, welche durch 10,000 Mann in Coimbra und an den Ufern des Mondego stehende Milizen abgeschnitten war.

Massena fand die Linien von Torres Bedras vollendet und mit zahlreicher Artillerie und großen Truppenmassen besetzt. Die ganze portugiesische Armee hatte sich mit der englischen dahin gestüchtet und sie waren noch verstärkt durch die Milizen von Lissabon.

Massen a hielt es für unmöglich, mit Gewalt hinein zu dringen, und er beschränkte sich darauf, sie sehr nahe zu beodachten. Ohne das unbesonnene Unternehmen von Busaco hätte er den Bersuch wagen können; aber der Eifer der Truppen war erkaltet und das Selbstvertrauen zerstört, Umstände, die das Gelingen eines solschen Unternehmens fast unmöglich machten.

Unter biefen Berhaltniffen tonnte Maffena ver- fchiedene Bege einschlagen, und zwar:

1) tonnte er die Linien angreifen;

2) tonnte er fic an die portugiefice Grenze jurudziehen und bei Ciudad Rodrigo und Almeida Stellung, nehmen;

3) konnte er nach Oporto marschiren und fich auf bem rechten Ufer bes Duero festseten;

4) konnte er über ben Tajo gehen, in Alentejo ein-

ruden und die Tajomundung Liffabon gegenüber be-feben.

Man bat gefeben, daß ber erfte Weg teine Ausficht Bablte er ben zweiten, fo aab er auf Erfola darbot. feine Operation auf, behielt aber feine Armee ungefdmächt, bedte Spanien und erwartete ohne Anftrengungen eine gunftigere Belegenheit jum Borgeben gegen Die Englander. Auf dem britten Bege blieb er in einer Art Offenfive, lebte auf Roften Des Reindes, benutte Die Bulfequellen, die ihm die bedeutende Stadt Oporto barbot, organifirte eine gewiffe Regelmäßigfeit, ließ feine burch ben Duero gededten Truppen ausruhen und mahrte fich boch Offenfivmittel, indem er auf dem linten Ufer Diefes Rluffes Brudentopfe errichten ließ. Alles führte jedoch ju nichte Entscheidendem, ba gang Bortugal ohne Liffabon nicht fo viel werth ift ale Liffabon ohne Bortugal. Rur biefe Stadt macht es zu einem Staate von einiger Wichtigfeit. Liffabon ift ber Ropf eines Rorpers, von bem bas eigentliche Bortugal nur einen Theil bilbet; es ift bas Saupt einer Dacht, beren Elemente fich jugleich in Europa, in Amerita und in Afien befinden. Alle Anftrenaungen mußten somit barauf gerichtet fein, Liffabon zu betommen. Der vierte Beg murbe ibn in eine neue Broping, Alentejo, geführt haben, wo er viele Gulfequellen gefunden batte. In einem ebenen Lande manovrirend, wie es feiner gablreichen Cavalerie angemeffen mar, hatte er vor Liffabon Bofto gefaßt und burch farte Batterien die Mundung bes Tajo und die Schifffahrt bedrobt. Die hinter ihm ftebende Armee bes Subens von Spanien bilbete feine Referve und diefer febr reiche Theil des fpanischen Eftremabura gemahrte ibm große Subfiftenamittel. Bei feiner Antunft batte er ein Detachement nach Abrantes abgefandt und fich biefes Bunftes bemächtigt, ber leicht uneinnehmbar ju machen mar und ben lebergang über den Tajo bin und jurud ficherte.

24

Bar dann feine Armer fodter verftärft worden, so wäre er auf das rechte Ufer übergegangen und hätte auf dem linden einen Theil seiner Truppen zur Besehung und Bertheidigung der an der Mündung des Lajo und Lissabon gegenüber errähteten Berse zurückzissellen. Bor den Linien angesommen, hätte er Alemquer gegenüber eine Brüde gebaut, und nachdem er so, mit Alem, was er zum Leben brauchte, reichlich versehen, Lissabon, die Armer und die zahlreiche Bevöllerung, die sich hinein gestüchte, eingeschlossen, hätte diese Stadt sich ergeben müssen und die große Frage wäre dadunch entschieden gewesen.

Anstatt einen diefer vier Wege zu wählen, sching Massen einen fünsten ein, der keine Audsicht auf Exsolg, keinen Bortheit darbot, der seine Armer täglich den größten Gesahren audsehte und früher oder später ihre Bernichtung herbeiführen mußte. Er beschloß, gar keine Bewegung zu machen und in seiner Stellung zu Meiden.

3ch babe febou gefagt, daß bie gange Bewölferung der durchzogenen Provinzen beim Anruden ber franzofichen Memer gefieben, ihr Bieb in die Balber und Gobirge getrieben und Alles, was fie an Lebensmitteln, Effecten ac befas, verfledt batte. Das von ber Armee befeste Land mar fomit völlig veröbet. Es war nicht möglich, die Gulftquellen, die es enthielt, regelmäßie auszubenten. Da die Bemobner nicht ba waren. um der Stimme der Bermaltung ju gebonden und Lebensmittel berbeituschaffen, fo mußten bie Druppen felbft benge finden. Benefinete und unbewaffnete Detache mente bilbeten fich in jebem Regiment, um bas Land in burchftreifen und Miet wegennehmen, was fie fanden. Begegneten fie einem Bortugiefen, fo ergriffen fie ibn und svannten ibn auf die Rolter, damit er ihnen facte. mo Lebensmittel verborgen waren. Ran bing bie Lente ... au rouge", bas beifit, bis fie rath im Geficht mur-

den, dies war die erste Drobung; dann hing man ste "au bleu", das heißt, bis fie blau murden und natürlich farben. Gin folder Buftand ber Dinge führte alle möglichen Unordnungen berbei, und bald wendeten die fich felbit überlaffenen Soldaten die namlichen Gewaltmittel an, um fich auch Gelb zu verschaffen. fand dieses Marodiren nur in der Rabe der Armee statt: aber bald maren bier die Sulfsquellen ericbopft und man mußte fich weiter entfernen. Go mar biefer Theil Bortugale tagtaglich einer allgemeinen und foftematiichen Blunderung preisgegeben. Die Soldaten entfernten fich bis auf funfgebn und zwanzig (frang.) Deilen. Debr ale ein Drittel ber Armee war auf Diefe Beife beständig gerftreut und fern von den gabnen, mabrend ber übrige Theil ber Gnade bes Reindes preisgegeben 3d babe ben General Claufel fagen boren. daß er Bataillone in Ranonenschufmeite von ber englifchen Armee habe fteben feben, bie feine bundert Mann mehr gahlten, mabrend die Gewehre in Bpramiden gufammengeftellt maren. Der Reind hatte fich ihrer ohne die minbefte Gefahr bemächtigen tonnen. Da fein Tag verging, ohne daß von den Landleuten einzelne Mann ermordet ober gange Detachements gefangen genommen wurden, fo verlor bie Armee nach und nach febr viel Leute; mas aber ibre Erifteng noch mehr bedrobte, bas war die auf den hochften Grad gestiegene Unordnung und Bermirrung, benn alle Disciplin batte vollftanbig aufachört.

Die am 12. October in der Stellung von Billafranca angetommene franzöfische Armee blieb darin bis zum 14. November; die beispiellose Bedächtigkeit des engischen Generals mährend dieses ganzen Zeitraums bemahrte sie vor der Bernichtung.

Am 14. Rovember entschloß fich Massena, eine rückgängige Bewegung zu machen, um fich den Prowinzen zu nähem, welche noch einige Reffourcen dar-

boten. Er verlegte einen Theil der Armee an den Regere und ließ den übrigen bieffeits Santarem. lander jogen ihm nach, respectirten aber die eingenommenen neuen Stellungen. Maffena ließ Boote anfertigen und Alles jum Uebergange über ben Tajo porbereiten; aber er unternahm nichts und verbrannte nachher feine Boote wieder. Anfang Marg endlich entfolof er fich, da feine Armee auf zwei Dritttbeile aufammengeschmolzen mar, über Bombal, Redinha, Miranda. Bonte Marcella, Guarda, Sabugal und Alfanates nach Obgleich biefer fiebenund. Spanien zurüdzutehren. amangigtagige Rudjug mit fünfgebn- bis amangigtaufenb Efeln befdwert war und mit Truppen ausgeführt murbe. beren Unordnung, Ungufriedenheit und Entmuthigung einen Grad erreicht batten, von dem man fich feinen Begriff machen tann, gab er dennoch Gelegenheit gu verschiedenen glorreichen Gefechten, geliefert vom Darichall Ren, der mehrmals den Reind fraftig gurudschlug, wenn er feine Arrièregarde zu bart bedrangte.

Es herrichte ein folder Mangel an Uebereinstimmung in den Operationen in Spanien, daß der Marfchall Soult gerade den Augenblid, wo Maffena im vollen Rudzuge begriffen war, baju mablte, wieder in's

Feld zu ruden und Babajog zu belagern.

Am 31. tam Massena in Alfahates an. Seine Artillerie bestand nur noch in zehn Kanonen. Seine militärischen Equipagen waren vernichtet und ein großer Theil seiner Cavaleriepferde gesallen oder in gänzlich erschöpftem Zustande. Er mußte über die Coa zurudgehen und in Spanien Cantonnements beziehen. Bährend dieses Rüdzugs hatte Wellington den General Hill auf das linte Ufer des Tajo detachirt; aber die ihm noch gebliebenen Truppen waren mehr als ausreichend, um die Trümmer, welche Massen; zu bestämpsen und zu bestegen. Er ging über die Coa, schloß Almeida ein und nahm Stellung aus

dem Flüßchen, das bei Fuentes de Ofioro vorüberfließt. Bessières, der im Norden Spaniens commandirte, schickte Massena Lebensmittel und kam ihm mit Artillerie und Reiterei von der Kaisergarde zu hülfe. Am 4. und 5. Mai griff man die Engländer in ihrer Stellung bei Fuentes de Ofioro an, aber obgleich der Angriff zuerst guten Erfolg versprach und unsere Cavalerie den rechten Flügel der Engländer warf, so war doch das Resultat des Kampses uns ungünstig, weil es an dem gehörigen Ensemble fehlte. Der in Almeida commandirende General Brenier führte, da er auf keinen Beistand mehr hoffte, den ihm ertheilten Instructionen gemäß einen der energischsten Entschlüsse aus, welche je gefaßt wurden, und das Glüd war ihm dabei außerordentlich günstig.

Er fprengte vermittelft einer Mine eine große Breiche in die Feftungswerte, zerftorte die Artillerie zum großen Theil, entfam durch eine Lude in der Cernirungslinie ber feindlichen Armee und gelangte über San Felices

jur frangöfischen Armee an ber Agueda.

3mei Tage nach ber Affaire von Ruentes de Offoro, während die Armee unter den Mauern von Ciudad Rodrigo fand, übergab mir Maffena das Commando. Dan hat gefeben, wie die Armee burd mannichfache Wechselfalle nach und nach in ben fläglichften Buftand berabaeiunten mar. Das Land mar burch ben Rrieg und durch die Blunderungen, deren fich die Anführer fo gut wie die Soldaten ichuldig gemacht, völlig ausgefogen. Bu ben ungludlichen Beitumftanben und ben politischen Reblern, die man une pormerfen fonnte, gefellten fich auch noch zahllofe Brivatbefdwerben. Die Spanier vertheidigten ihren Souvergin, ihre Gefete. ihre Ehre, ihr Eigenthum und rachten ihren Ruin und Die ihnen zugefügte Somach. Une fand Alles feindfelig entgegen, die Erbe, die Relfen und die Luft. Dabei mar Die frangofiche Armee, Die fo lange Reit an

Sieg, Ruhm, Glanz und Ueberfluß gewöhnt gewesen, in den Augen des Bolts wie in ihren eigenen Augen tief gesunken. Ihre wiederholten Riederlagen waren nicht von Umftänden begleitet, welche durch glänzende Tapferkeit und energischen Widerstand den Besiegten zuweilen auf gleiche höbe mit dem Sieger kellen.

Ein erschöpftes, verwüßtetes Land, Indisciplin unter ben Truppen, allgemeine Unzufriedenheit und eine maßlose Sehnsucht der Generale, nach Frankreich zuruczukehren, eine vernichtete und von Munition entblößte Artillerie, eine furchtbar zusammengeschmolzene und in schlechtem Zustande besindliche Reiterei, die Insanterie auf die hälfte reducirt: dies war das Land, in welchem ich operiren, und das Werkzeug, dessen ich mich dazu bedienen sollte.

Die englische Armee hatte sich mahrend ihres Aufentshalts in den Linien von Torres Bedras ausgeruht und verstärft und ihre moralische Stimmung hatte bedeutend gewonnen. Die mit ihr verbundene, mit englischen Cadres organisiste Insanterie hatte gleichen Werth erlangt wie die englische. Diese Armee, damals doppelt so kart als die ihr gegemüberstehende, und durch die günstigken Berhältnisse unterstüht, ist der französischen während der ganzen Zeit meines Obercommandos stuts um mehrals 10,000 Mann überlegen gewesen und hatte dabei alles mögliche Material in Ueberstuß zu ihrer Bezstügung.

Ich tann mich nicht enthalten, ben respectiven Buftand der beiden Armeen hier mit einander zu vergleiden und hervorzuheben, welche Bortheile der einen zu Gebote standen und mit welchen Schwierigkeiten die andere zu kampfen hatte.

Die englische Armee war, wie gesagt, der meinigen stets um 10,000 Mann überlegen; in dem Augendlick, wo ich das Commando übernahm, war sie soger 20,000 Mann stärker. Sie hatte 6000 Mann treflicke

Cavalerie, mabrend die meinige nie über 3000 Mann Die englische Armee betam ihren Gold auf ben Tag ausgezahlt, Die frangofifche erhielt teinen Sou. Die englische hatte zahlreiche Broviantmagazine und nie brauchte ber englische Soldat felbft für feinen Unterhalt zu forgen; die frangofifche Armee erhielt fich nur burch Die Induftrie ihrer Mannichaften. In gewöhnlichen Beiten lieferte jedes Cantonnement nicht nur Die tagliden Subfiftenamittel, fondern auch außerbem noch einen Refervevorrath. Unter anderen Umftanden ernteten die frangofischen Soldaten felbft das Getreide ein, drafchen es, brachten es in die Dublen 2c. Die englische Armee hotte allein fechstaufend Maulthiere zum Transport ibret Lebensmittel; Die frangofifche Armee befag teine anderen Transportmittel als die Schultern ibrer Golbaten, und mabrend ber gangen Beit meiner Commandoführung bruch die Armee zu feiner Operation auf, ohne daß fie Lebensmittel auf vierzehn bis zwanzig Tage erhalten batte, die Die Goldaten felbft tragen mußten. Die englische Cavalerie war durch Guerillas gedeckt und hatte teinen Borpoftendienft zu verfeben; die frangofifthe Cavalerie tam nicht weg von ben Borvoften. Die Couriere und Ordonnangoffigiere bes englifden Benerals machten ihre Touren allein und ohne Bebedung, Die unfrigen bedurften ftete einer Estorte von fünfzig Mann, um fich nur von einem Cantonnement jum andern ju begeben.

Det englische General, ber die Bewohner des Landes und die Guerillas zu seiner Berfügung hatte, wurde von Allem, was vorging, rasch unterrichtet, wir ersuhren nichts, und es ift gewiß mehr als einmal vorgetommen, daß Wellington früher als ich wußte, was drei Stunden von meinem hauptquartier geschehen war. Die englischen Goldaten hatten nichts weiter zu ihun als zu marschiren und zu tämpfen; die französischen Goldaten waren der angles durch andere Dinge in Anspruch genommen und die Kampfe waren der einzige

Lohn ihrer Anstrengungen. Endlich verfügte der englische General, der allein an der Grenze befehligte und volltommen freies Spiel hatte, über die großen Mittel, die ihm seine Regierung anvertraut; die portugiesische Regentschaft, der ein Engländer präsidirte, war zu seinen Besehlen, die Hulfsquellen Portugals an Mannschaften und Geld standen ihm zu Gebote. Die spanischen Armeen, so erbärmlich sie übrigens waren, unterstügten ihn in seinen Operationen und halfen ihm das Biel erreichen, das er sich vorgestedt.

Der französische General befehligte bagegen nur einen Theil ber Truppen, welche die englische Armee bekampfen sollten. Er war genöthigt, sich in seinen Bewegungen nach seinen Rachbarn zu richten, beren Gesinnungen eher feindseliger als freundschaftlicher Ratur waren, und hing beständig von ihren Launen ab. Der Rönig, ber ruhig im Schatten unserer Bajonnette in Madrid schlief, lag in offenem Kriege mit den französischen Armeen. Beit entfernt, ihre Operationen zu erleichtern, erschwerte er sie unaushörlich; er enthielt ihnen die Lebensmittel vor, deren sie bedurften, und machte das für sie Bestimmte in seinem Rugen zu Gelde.

Ich schabe die englische Armee nach ihrem wahren Werthe, besonders die Infanterie; ihr Feuer ist das mörderischte aller europäischen Infanterien. Die so kossperit brauchbare und Achtung gebietende Maschine, wenn es ihr an nichts fehlt. So lange sie in gutem Stande und Alles in gehöriger Ordnung ist, erfüllt sie ihren Zwed vortrefflich, vielleicht bester als jede andere, und ist mehr werth, als man aus der Zahl ihrer Soldaten schließen sollte. Sobald aber die Ordnung gestört ist, löst sie sich von selbst auf. Ich bin fest überzeugt, daß, wenn die englischen Soldaten nur vier Bochen lang das hätten leisten sollen, was die französischen voer Jahre lang geleistet haben, die englische Armee vor

dem Ende des zweiten Monats, ohne daß fie Kampfe zu bestehen gehabt, nicht mehr existirt haben wurde.

Darum Ehre den heldenmuthigen Soldaten, die so ungeheure Schwierigkeiten zu besiegen wußten und die nur zweierlei verlangten, um stets siegreich zu sein und von der Belt bewundert zu werden: ihres Bertrauens würdige Anführer, und keine hindernisse, welche über bie menschlichen Kräfte gingen.

Unter Umftanden, wie die eben geschilderten, übernahm ich das Commando und begann den Feldzug,

deffen Berlauf ich ausführlich ergahlen will.

Am 13. Mai tam ich mit dem größten Theile meiner Truppen wieder in Salamanca an und lagerte fie in einem Rapon von zwölf (frang.) Meilen. 3ch breitete fie genügend aus, damit ibr Unterhalt gefichert mar. und fundigte ihnen an, daß ich die nothigen Dagreaeln aur Beichaffung ihrer Bedürfniffe treffen murbe. verbot unter Androhung der barteften Strafen jede Erpressung, und da das Beispiel jederzeit die beredteste Sprache ift, forantte ich mich felbst mehr ein ale es im Rriege üblich ift. In einem eroberten Lande pflegt man fich gratis unterhalten ju laffen, wie bies jum Beisviel in Deutschland nie anders geschehen ift. 3ch erklarte, daß ich alles mir Belieferte gemiffenhaft bezahlen murbe. Diefe Ertlarung mar etwas fo Außergewöhnliches, baß Die Spanier nicht baran glauben wollten. 3ch bielt iedoch mein Wort und bin mabrend meines aanzen Aufenthalts in Spanien nie von biefem Entschluffe abgewichen; ben Generalen aber fab ich es nach, wenn fie andere verfuhren. 3ch bezwedte, burch biefe perfonliche Strenge nachbrudlich ju verfteben ju geben, bag ich teine wirklichen Unordnungen und teine eigenmächtigen Contributionserbebungen bulben murbe. 3ch fand Belegenheit, meinen Billen zu zeigen, indem ich mit rud. fictelofer Strenge gegen Offiziere verfuhr, die ich fonft febr lieb batte.

3ch bob die Theilung der Truppen in Armeecorps auf. Diefe Organisation ift unerläglich, wenn man mit großen Urmeen overirt, aber fie wird hochft nachtheilig bei tleineren, ba fie den General en chef zu fehr von ben Truppen entfernt, Die Ausführung feiner Befehle burch die Menge der Grade und Berrichtungen erfcmert und außerdem viel unnuge Confumtionen ber-3d madte der allgemeinen Ungufriedenheit beiführt. und dem Berlangen, nach Kranfreich zurückzufehren sofort ein Ende, indem ich ankundigte, daß es jedem General und höheren Offigier frei ftebe, Die Armee an verlaffen, und bag ich ermachtigt fei, bie Erlaubnig bagu an ertbeilen. Rur eine fleine Angabl Generale machten bavon Bebrauch; die übrigen fühlten fich bei ber Ehre angegriffen und ibr Charafter murde neu gestäblt.

3ch brachte jedes meiner Bataillone auf den vollen Bestand von 700 Mann und schickte alle Cadres, die in Rolae diefer Magregel ohne Goldaten blieben, zurud. Die Bferde ber gesammten Reiterei und Artillerie theilte ich in amei Rlaffen: in folde, die bisvonibel maren. und in folche, bie fich wieber erholen fonnten. machen eine Schmabron pro Regiment, bas beift im Gangen zwischen vierzebn- und fünfzehnbundert. ausgeschoffenen Bferbe murden mit gang befonderer Sorgfalt verpflegt und fo hatte ich in vierzehn Tagen zweitausendfünfhundert Cavaleriepferbe und sechsunddreifig vollständig befrannte Gefdüte. Ein gegen einen Sandftreich gefdüttes altes Rlofter in Salamanca murbe du Apri, in welchem ich alle Embarras ber Atmee fowie Refervelebensmittel unterbrachte, und ebenfo murben auch Die Korte von Samora und Toro ausgebeffert und armirt.

Ich organifirte die Armee in feche Divifionen, beren Effectivbestand fich nach vierzehn Tagen auf 28,000 Mann belief. Den General Regnier behielt ich als meinen Unterbefehlshaber bei mir, um ihm im Fall einer

Theilung der Armee das Commando der andern Hälfte zu übertragen.

Die mir vorgeschriebene Rolle war eine befensive. Ich mußte die englische Armee verhindern, in Spanien einzufallen, sei es auf der Seite von Castilien oder auf der Seite von Estremadura. Um allein tämpsen zu tönnen, waren meine Streitkräfte nicht hinreichend; aber ich erlangte die dazu nöthige Truppenzahl, indem ich meine Bewegungen entweder mit der Armee im Rorden oder mit der Armee im Süden von Spanien combinirte. Mein natürlicher Warteplat mußte zu dem Ende das Tajothal sein.

Bahrend Massen a sich zurückzog, hatte Bellingston den General Hill detachirt, um dem durch Soult belagerten Badajoz zu hülfe zu kommen; als hill aber daseibst anlangte, hatte Badajoz bereits capitulirt. Die Engländer beschloffen nun, es unverzüglich zu belagern und den desorganisirten Zustand der französischen Armee in Portugal zur Wiedereroberung dieser Festung zu benutzen. In Folge dessen brach Bellington nach dem Gesecht von Fuentes de Ostoro, der Räumung Almeida's und unsrer Rücklehr an den Tormes, mit zwei Divisionen nach dem linken Ufer auf und ließ den übrigen Theil seiner Armee an der Coa.

Soult, der diese Bewegung nicht erwartet hatte, raffte eiligst so viel Truppen als möglich zusammen und marschirte mit 17—18,000 Mann Badajoz zu Hüsse. Lord Beressord, der sämmtliche gegnerische Truppen commandirte, nahm Stellung bei Albuhera, um die Belagerung zu decken. In dieser Stellung griff Soult ihn an. Seine in Colonnen formirten Truppen brachten die erste Linie zum Weichen und besetzten die Anshöhe; aber oben angelangt, sahen sie sich einem hestigen Feuer ausgesetzt, das sie erwidern mußten. Soult, der auch diesmal, wie immer, mehr als Kanonenschussweite vom Keinde entsernt kand, während seine Truppen eine

lebhaftes Rleingewehrfeuer aushielten, konnte ihnen nicht befehlen, fich zu entwideln. Die unter ihm commandirenden Generale besagen nicht die nöthige Instelligenz, um es ihnen zu befehlen, fie mußten fich daber, nachdem fie große Berlufte erlitten, zurücziehen, und die Schlacht wurde verloren, während fie unter jedem andern Generale hätte gewonnen werden muffen. Soult unterrichtete mich schriftlich von seiner Bedrängenist und bat mich um Beistand.

Die Reorganisation der Armee in Portugal war noch nicht vollendet und der Kaiser, der meinen übergroßen Eiser fürchtete, hatte mir besohlen, keine Bewegung zu machen, bevor ich nicht sechzig bespannte und wohlversehene Geschüße mitnehmen könnte. Ich hatte indeß noch wenig Aussicht, solche bald zu erhalten. Bessieres, auf den Soult's Lamentationen wenig Eindruck machten, ließ mir keine Unterstüßung zukommen. Ich glaubte jedoch, indem ich mit äußerster Schnelligkeit agirte und meine Bewegung durch eine Demonstration gegen die Beira gut deckte, mich mit Soult vereinigen zu können, ohne daß der Feind es zu verhindern vermochte, und auf diese Weise Badajoz zu retten.

Dies war gewiß großmuthig von mir gehandelt, benn ich tannte den Charafter und die Leidenschaften Soult's hinreichend, um fest überzeugt zu sein, daß er unter ähnlichen Berhältnissen mir nicht zu Gulfe tommen wurde. Da ich ihm in der Anciennetät nachstand, so tam ich nach erfolgter Bereinigung beider Armeen nothwendigerweise unter seine Befehle; aber meine Pflicht und der Ruhm der französischen Wassen geboten mir, alle persönlichen Rücksichten bei Seite zu setzen. Die Interessen meines Stolzes waren nichts gegenüber so wichtigen allgemeinen Interessen, und ich entschloß mich daher, meine Bewegung auszuführen.

Schon vor zwölf Tagen hatte ich im Sinblid auf

diefe Operation an den General Belliard geschrieben, der mahrend Joseph's damaliger Anwesenheit in Paris in Madrid commandirte, und ihn ersucht, ein ihm nutsloses Brückenmaterial, 600,000 Rationen Zwieback und eine Quantität Munition zu meiner Berfügung nach Talavera zu senden.

Am 3. Juni brach ich an der Spite meiner erften Divifion und meiner leichten Reiterei auf und marschirte nach Ciudad Rodrigo. Unter dem Schute diefes Marsches ließ ich einen Lebensmitteltransport in die Festung gelangen. Am 5. kam ich an, und am 6. bebouchirte ich.

Die in geringer Entfernung cantonnirte leichte Division des Generals Crawford zog sich mahrend der Racht zurud. Ich fand nur Cavalerie vor, die ich in der Richtung von Alfayates verfolgen ließ. Man bemächtigte sich zweier Broviantmaggzine.

Bahrend biefer Bewegung, welche ben Amed batte. den Reind zu täuschen und den Marich ber Armee zu beden, brachen alle übrigen Divifionen über ben Bag von Banos und Blafencia nach dem Tajo auf. General Regnier, ber meine aus zwei Divifionen und taufend Bferden bestehende Avantgarde commandirte. hatte Ordre, vermittelft der aus Madrid ermarteten Boote bei Almaraz eine Brude zu fchlagen und vor bem Tajo, unweit Diravete, Stellung zu nehmen. Er follte am 10., die Armee am 12. und meine Arrieregarde am 13. bafelbst eintreffen. Rachdem ich so alle Truppen vereinigt batte, konnte ich an den Guadiana marschiren. Reine Bewegung mußte raich por fich geben, fo daß die in Beira gebliebenen englischen Truppen, felbft im Rall fie fofort nachdem fie von meiner Bewegung Renntniß erhielten eine Barallelbewegung unternahmen, nicht rechtgeitig antommen tonnten, um meine Bereinigung mit der Armee des Sudens zu verhindern. Die aus Madrid erwarteten Boote, Lebensmittel und Munitionen tamen nur theilmeis und nicht punttlich an, wodurch unfer

Uebergang um einen Tag verzögert wurde. Am 17. war jedoch die Bereinigung ausgeführt. Meine Avantgarde erreichte Merida, und am 18. zog ich mit meiner ganzen Armee daselbst ein.

Dort fand ich Soult, ber vor Freude und Dantbarteit über bas in Spanien damale leider fo feltene tamerabichaftliche Berfahren gang außer fich mar. Dan mird fpater feben, wie er es nach einigen Tagen perfuchte, fich erkenntlich bafur ju zeigen. Bir verabrebeten, ben Reind anzugreifen, wenn er vor Badajog blieb; ba er aber zu ichwach mar, um uns erfolgreichen Biberfand leiften zu tonnen, bob er die Belagerung auf und wir zogen am 20. Juni in diese Restung ein. Es mar Die bochfte Beit. benn bereite maren brei Breichen que ganglich und ber Gouverneur Philippon hatte fich nur noch wenige Tage halten tonnen. Die vor einem Monate noch fo desorganifirte, entmuthigte und erschöpfte Armee von Portugal hatte ihre Energie, ihre Spanntraft und ihr Selbstvertrauen wiebergefunden. Batte fie eine Schlacht liefern muffen, ich zweifle nicht, daß fie Wunder gethan haben murbe.

Durch diese Aushebung der Belagerung von Badajoz unter so schwierigen Berhältnissen und in einem
Augenblide, wo der Kaiser es nicht für möglich hielt,
daß die Armee von Portugal sich bewegen und etwas
ausrichten könnte, leistete ich einen sehr wichtigen Dienst.
Die außerordentliche Schnelligkeit, mit der die Bewegung
ausgeführt wurde, beseitigte jede Gesahr. Ich kam mit
dem Marschall Soult überein, daß jeder von uns mit
seiner Cavalerie Recognoscirungen gegen die englische
Armee vornehmen sollte. Er marschirte nach Elvas, ich
nach Campo Mayor. Bir machten einige Gesangene.
Die Infanterie zog sich bei unserer Annäherung zurüd.
Bir hatten nur drei englische Divisionen vor uns, aber
ich erlangte die Gewißheit, daß der ganze in Beira zurüdgebliebene Theil der Armee unter dem Commando

Lord Spencer's eiligst heranzog, um auf das linke Ufer überzusesen und sich mit den schon daselbst befind-

lichen Truppen ju vereinigen.

Dieses Berhalten des Feindes bestimmte mich, noch so lange am Guadiana zu bleiben, dis Badajoz verproviantirt und die Breschen reparirt sein würden. Ich vertheilte meine Truppen auf beide Seiten des Flusses und nahm mein Hauptquartier in Merida. Jedem meiner Regimenter legte ich die Berpflichtung auf, eine bestimmte Quantität Getreide einzuernten und nach Badajoz zu schaffen, und so wurde die Berproviantirung dieser Kestung in ziemlich kurzer Zeit vollendet.

Ich hatte die Ueberzeugung, daß der Charafter des Marschalls Soult's ganz seinem Ruse entsprach, und traute ihm daher wenig Loyalität zu. Junot, mit dem ich von Jugend auf intim befreundet war und der eine wahre und innige Zuneigung zu mir hegte, hatte in dem Augenblice, wo wir uns in Castilien trennten, zu mir gesagt: Du wirst häusig mit Soult in Berührung kommen. Traue ihm nicht, sieh' Dich ja vor mit ihm, denn ich gebe Dir die Bersicherung, daß er Dir schaden wird wo er kann. Ich habe Gelegenheit gehabt, ihn genau kennen zu sernen, deshalb warne ich Dich."

Bir waren seit vier Tagen in Badajoz, als Soult eines Morgens zu mir tam und mir sagte, daß er Briefe aus Andalusien erhalten habe, die ihn äußerst besorgt machten. Parteigängerschaaren aus den Gebirgen von Ronda hätten Sevilla bedroht, er müsse dahin zurücktehren, seine Truppen mitnehmen und er rechne auf mich, um über Badajoz zu wachen und für die Bedürfnisse dieser Festung zu sorgen. Diese unerwartete Neuigkeit, diese lächerliche Guerillassucht, der Ton, in welchem mir die Sache vorgetragen wurde, kurz Alles siel mir auf und Junot's Warnung kam mir sogleich in's Gedächtnis. "Dieser Mann." dachte ich bei wir, "will

mich, zum Dank für den Dienst, den ich ihm erzeigt, in die kritischste Lage bringen und mich so schwächen, daß die englische Armee mich schlagen muß und daß ich Badajoz unter meinen Augen fallen sehe."

3ch antwortete ihm: "Berr Marichall, ich theile Ihre Beforgniffe megen Andalufien; aber die Ereigniffe, Die Gie babin rufen, icheinen mir weniger bringend als das, mas bier vorgeht. Geben Gie nach Gevilla, menn Sie es für zwedmäßig balten, aber laffen Sie Ihre Truppen hier. Gie miffen, daß die gange englische Armee fich bier fammelt und daß die unter meinen Befehlen stebende Armee nicht stark genug ift. als daß ich allein gegen fie tampfen tonnte. Die Bereinigung unferer Mittel ift unerläßlich. Das fünfte Corps und die Cavalerie der Gudarmee muffen der Armee von Bortugal einverleibt werden, um das Gleichgewicht berzustellen. Laffen Sie diese beiden Corps zu meiner Berfügung, so werde ich mit der Armee von Bortugal am Guadiana bleiben bis Badajog reparirt, verproviantirt und in volltommenem Bertheidigungeftande ift; wenn Sie aber diese Truppen mitnehmen - und ich werde Offiziere in die betreffenden Cantonnements fenden, um von Allem was vorgeht benachrichtigt zu merden - bann gebe ich sofort über den Tajo gurud. Berlaffen Sie fic barauf, daß mein Entichluß unwiderruflich fest ftebt."

So wurde Soult's abscheulicher Blan vereitelt. Auf getroffene Berabredung nahm er nur eine Brigade

leichter Cavalerie mit.

Ich erfüllte die eingegangenen Berpflichtungen und forgte mit der größten Gewiffenhaftigkeit für die Bedürfniffe von Badajoz, und als ich damit zu Ende war, nahm ich in den ersten Tagen des Juli eine Centraltellung ein, um zu gleicher Beit die füdlichen und die nordlichen Provinzen Spaniens vertheidigen zu konnen.

Mein Sauptquartier nahm ich in Navalmoral,

einem schlechten Dorfe im Tajothale, am Berbindungspuntte der beiden Strafen, welche von Plafencia und

Trurillo nach Madrid führen.

Die Tajopaffage bei Almarag ließ ich durch einen Doppelten Brudentopf befestigen. Der auf dem linten Ufer, welcher größer mar ale ber andere, nahm eine ziemlich bedeutende Unbobe ein, auf deren Gipfel ein Reduit angelegt mar. Alles murde mit Mauerwert ver-Bleibet und mit Sturmpfablen und Baliffaden verfeben. Da das Blateau von Eftremadura bier febr boch ift und man lange über Felfen emportlimmen muß, um binauf ju gelangen, fo ließ ich jur Bertheidigung bes Baffes von Miravete, über den man debouchiren muß. amei fteinerne Werke errichten. Das eine, in unmittelbarer Rabe des Baffes, bestrich mit feiner Artillerie den einzigen Beg, der für Auhrwert zuganglich mar; bas andere, nur aus einem auf einem Relfen erbauten Thurme bestehend, fcutte die unteren Batterien gegen Die Beschießung von den benachbarten Soben aus. Diefe beiden gefchloffenen Boften murden mit Lebensmitteln und Waffer verfeben und tonnten erhalten merben, felbst wenn fie vom Keinde cernirt maren. Sauptzwed mar, bem Brudentopfe ale Aukenmerte gu bienen und zu verhindern, daß er unverhofft mit Ranonen angegriffen murbe.

Ich ftellte meine erfte Divifion mit der leichten Cavalerie bei Truxillo auf. Diefer Boften fah Alles, mas in Eftremadura vorging. Falls der Feind in großer Stärte erschien, follte fie fich nähern und nöthigenfalls

über ben Tajo gurudgeben.

Ich besetzte das Tajothal und die Bega de Plasencia mit drei Divisionen. Die zweite Division occupirte die Provinz Avila, die sechste Plasencia und den Fuß des Gebirges dis zum Eingang der Sierra de Gata und dem Paß von Basios. So beobachtete ich mit meinem rechten Flügel, was in Alt-Castilien und am Tormes

vorging, und meine Front war durch den Alagon und durch eine in Galisteo placirte Avantgarde gedeckt. Die Cantonnements der Truppen waren genügend ausge-

breitet, damit fie ju leben hatten.

Ich nahm eine fehr ausgedehnte Stellung ein, und boch konnte meine ganze Armee in wenig Marichen zu einer Schlacht zusammengezogen werden, sei es vor dem Debouche von Coria, oder in Alt-Castilien, oder in Estremadura. Ein am Tietar errichteter starker Bruden-kopf endlich sicherte mir den Uebergang über diesen Fluß und die Möglichkeit, auf beiden Ufern desselben zu manövriren.

Bahrend meines Aufenthalts an den Ufern des Guadiana hatte ich die erfte 3dee von den tragbaren Mühlen, die ich nachher bei der Armee einführte. batten Getreide in Ueberfluß, die Ernten reiften, und Rornmagazine, die wir in Almendralego gefunden. maren noch gefüllt, und bennoch litt die Armee Mangel, weil die Mühlen gur Beschaffung des Mehlbedarfe nicht ausreichten. Ich mußte felbst die Repartition der Muh-Ien anordnen und bestimmen, wie lange Jeder fie benuten tonnte. Da bachte ich an die Anwendung tragbarer Muhlen und ich ließ unter dem Beiftande eines geschickten Mechanitere, Ramens Ginbre, Baffenschmied des 50. Regiments, eine Reihe von Bersuchen anftellen, bei benen ich vom Bringip der Raffeemublen Das ju lofende Broblem mar: ausaina.

1) Sandmuhlen zu fertigen, welche fo leicht maren,

baß ein Mann fie tragen tonnte;

2) die Muble fo einzurichten, daß ein Mann fie

drehen konnte;

3) fie fo volltommen herzustellen, daß fie icones Mehl lieferte und daß eine vierstündige Arbeit genügte, um den Bedarf einer Compagnie ju beden.

Rach vielen Bersuchen murbe bie Aufgabe folieflich in befriedigender Beife geloft. Die Muhlen genügten

allen an fie gestellten Anforderungen, benn fie mogen nicht mehr ale dreißig Bfund, lieferten dreißig Bfund Mehl in der Stunde und ein einziger Mann konnte fie 3ch ließ für jebe Compagnie eine anfertigen. 3m Kall die Transportmittel des Regimente nicht ausreichten, tonnte jede Compagnie einen Mann ftellen. um ihre Mühle tragen zu laffen. Bon dem Tage an. wo die Armee mit folden Mublen verfeben mar, hatte fie bezüglich der Beschaffung ihres Mehlbedarfe mit viel meniger Schwierigkeiten ju tampfen; allein es mar noch nicht gelungen, ben Dublen die nothige Dauerhaftigfeit au geben; fie nutten fich fchnell ab. Seitdem find fie febr verbeffert worden, so daß fie lange aushalten und leicht erfekt merden konnen. Das Modell berfelben befindet fich im Confervatorium der Runfte und Sand. merfe.

Ich will hier etwas naher darauf eingehen, wie wichtig es ware, die handmuhlen in Friedenszeiten wie im Kriege bei der Armee einzuführen, und welche große Bohlthaten für die Kriegführung daraus erwachsen würden.

Wenn die Handarbeit rar und theuer ift, ist es vortheilhaft, sich in den Fabriken großer Maschinen zu bedienen und die Arbeiten zu centralistren. Ist aber die Handarbeit in Uebersluß und ohne Kosten zu haben, so thut man besser, ein ganz entgegengesettes System zu befolgen. Indem man die Centralarbeiten auf Biele vertheilt, erleichtert man dieselben, und indem man jedem Einzelnen eine Arbeit überträgt, deren Ergebniß ihm zu Gute kommt, hat man die Gewißheit, daß sie punktlich und eifrig verrichtet wird.

Rimmt man dies als feststehend an, fo ift es einleuchtend, daß man die Arbeitstraft der Soldaten ohne Rachtheil verwenden tann und daß es vortheilhaft für fie ift, wenn man ihnen den Lohn bewilligt, den man anderwärts für die von ihnen verrichtete Arbeit bezahlen

Barum fehlt es ben Golbaten im Relbe nie mürde. an Suppe, wenn fie Brod, Kleifd und Reffel baben? Beil fie fich die Suppe selbst kochen. Bollte ein Intenbant aus Dekonomie die Suppe für eine gange Divifion ober nur ein Oberft für fein Regiment bereiten laffen. fo murben die Goldaten auf ihren Marichen feine gu effen baben. Man wende das Bringip ber Suppe auf bas Brod an, und es wird bem Golbaten nie baran fehlen. Auf den Ginwurf, daß die Reglemente die Ausfceidung der Rleie vorschreiben und daß die Operation baburch complicirt wird, erwidere ich, daß die angestellten Bersuche mir bas Unnöthige bes Ausscheibens ber . Rleie, felbft bei Betreibe von geringerer Qualitat, bewiesen baben. Wenn nur das Rorn rein ift, fo wird Das Brod ftets aut. Giebt die Bermaltung folechtes Brod. fo muß ber Soldat es nothgebrungen nehmen und effen, wenn er nicht verhungern will, benn ber Augenblick der Consumtion läßt fich nicht aufschieben. Giebt man ibm unreines Getreide, fo tann bies vor ber Berarbeitung gereinigt merben, und ber Solbat wird Dann immer autes Brod haben. Go ift alfo in Diefer Beziehung feine Lage verbeffert, und fie mird es noch mehr burch ben Lobn, ben er für feine Arbeit erbalt, fei es in Belbe ober in Bufchugrationen; die Berwaltung aber wird fich in Rolge der Bereinfachung und Erleich. terung ebenfalls beffer babei befinden.

Die Sorge für den Unterhalt seiner Truppen nimmt beutzutage einen Oberbefehlshaber mehr als alles Andere in Anspruch, aber seine Berechnungen werden fortwährend zu Schanden gemacht durch die nicht zur rechten Beit erfolgende Bertheilung des Brodes. In einem Bertheidigungstriege kann eine umsichtige Berwaltung allenfalls noch bis zu einem gewissen Bunkte den regelmäßigen Dienst versehen; in einem Invasions und Eroberungskriege aber ist dies unmöglich, und in einem solchen muß sich mein Spitem trefflich bewähren. Man

führt in der Regel nicht in einer Bufte Krieg, und thut man es, so trifft man außerordentliche Borkehrungen; in den meisten Fällen aber befindet man sich in einem bevölkerten Lande. Bo aber Menschen wohnen, da giebt es auch Getreidemagazine, und haben die Soldaten ihre Mühlen bei sich, so ist ihre Existenz allerwärts und jederzeit gesichert, denn das Mehl bildet das Hauptelement ihrer Erhaltung und Backöfen kann man, wie bekannt, in jeder Art Erdboden so anlegen, daß sie in zwei Stunden benutt werden können. Es kann somit in jedem Bivouac die für den täglichen Consum ersorderliche Quantität Mehl bereitet und überall Brod daraus gebacken werden.

So ernährt sich eine Armee durch sich selbst und nimmt der Berwaltung eine drückende Last ab. In Friedendzeiten würde die Regierung ihre Getreidemagazine haben, die sie auf die Truppen vertheilte; ebenso würde es in einem Defensibriege sein. In einem Inspasionskriege würde jedes Regiment täglich von der Berwaltung des Landes, durch das es kommt, das ihm nöthige Quantum Getreide erhalten oder es sich selbst aus den Speichern der Bewohner nehmen.

Aber es mußte diese Einrichtung auch in Friedenszeiten bestehen, wie denn überhaupt grundsäglich die Gebrauche des Kriegs denen des Friedens so nahe als möglich kommen muffen, eine Bahrheit, die besonders dann unumftößlich ift, wenn es fich um Einführung von etwas Reuem handelt.

Die in oben beschriebener Beise aufgestellte Armee erhielt kein Geld zur Bestreitung ber Bedürfnisse ihrer Berwaltung, und eben so wenig waren ihr die Einkunfte des Landes überwiesen, das sie beseth hielt. Es ift wahrhaft unbegreislich, wie der Raiser beständig in den Biderspruch versallen konnte, Etwas zu wollen, ohne die dazu erforderlichen Mittel zu berechnen und zu gewähren! Rach unzähligen Reclamationen gab man

mir endlich zur Bestreitung sammtlicher Bedürsnisse (ben Sold ausgenommen) einer Armee von nahe an 40,000 Mann die Provinzen Talavera de la Reyna und Avila, Plasencia und den Eingang der traurigen Büste, welche Estremadura die über Truzillo hinaus darbietet, das heißt ungefähr soviel als zur Erhaltung einer Armee von 15,000 Mann kaum hingereicht haben würde. Doch es war dies eine Täuschung, die sich während meines Ausenthalts in Spanien täglich wiederholte.

In dem Augenblicke, wo ich die Bewegung auf dem linken Ufer des Tajo ausführte, durch welche Badajoz gerettet wurde, zählte die Armee eine große Menge Kranker, Reconvalescenten und schwacher Mannschaften. Da mein Marsch rasch vor sich gehen mußte, wenn er gesahrlos sein sollte, ließ ich Alles, was ich nicht mitnehmen konnte, in Castilien zurück, nachdem ich für jedes Regiment ein kleines Depot zur Aufnahme alles dessen, was demselben gehörte, errichtet hatte. Diese Depots wurden unter die Aussicht eines höheren Offiziers gestellt und es wurden auf diese Weise viele Soldaten wieder dienstüchtig; allein sie kamen mir leider nicht zu Gute.

Ich reclamirte die Absendung dieser Detachements lange vergebens; der herzog von Iftrien verweigerte fie mir. Sein Nachfolger, der General Dorfenne, verweigerte fie mir ebenfalls und mißbrauchte fie in jeder Beise, indem er ihnen alle beschwerlichen Frohnarbeiten aufburdete.

Im Allgemeinen war der in Spanien herrschende Geift den Armeen höchst verderblich und Fälle wie der nachstehende kamen beständig vor. Ein aus Soldaten, welche zum Armeecorps von Portugal gehörten, bestehendes Detachement oder Marschregiment, das zu diesem Corps stoßen sollte, kam im Norden Spaniens an. Der dort commandirende General hielt das Regiment unter dem Borwande, daß er es nöthig brauchte, zurud,

und da er es nicht für immer behalten konnte, überhäufte er es mit Detachirungen und allerhand Frohnarbeiten.

Diefes Corps, das aus Depotmannichaften bestand. feine porgualichen Offiziere batte und von einem proviforischen Chef befehligt murde, der meder die Rabigfeit noch die Autorität eines wirklichen Commandeure befak, war bald desoraanisirt. Die provisorischen Regimenter versanten rafch in einen grauenhaften Buftanb von Berfall und Elend. Man gwang die Soldaten obne Schube, barfuß zu marichiren, und die Ungludlichen manderten daber maffenhaft in's Lagareth, um barin noch eine Beile zu vegetiren und bann zu fterben. So schmolzen die den Armeen in Bortugal und im Suben Spaniene jugefandten Unterflütungen jufammen und die Soldaten tamen zu Tausenden um, die unvermeidliche Folge der Theilung der Commandos, der überall herrichenden Anarchie und der unglaublichen Bertehrtheiten des Raifete.

Der Mangel, unter bem wir zu leiden batten, bewog inzwischen den Raiser, dem Arrondiffement der Armee von Bortugal noch die Broving Toledo bingugufügen. Diefe fruchtbare und reiche Broving mar geschont morben und es befanden fich dafelbft große Betreidemagggine. welche von den Rebnten berrührten. Unter den obmaltenden Umftanden und in Betracht der Stellung ber Armee von Portugal maren diese Magazine von unfchagbarem Berthe; Jofeph aber, ber fich weit mehr um feine perfonlichen Intereffen und feine Genuffe bes Augenblick ale um bas große Resultat fummerte, bas der Lobn unserer Anftrengungen fein follte, meigerte fich zuerft, mir diese Proving zu überlaffen, obaleich feine Sicherheit in Madrid von dem Erfolge unserer Overationen abbing. Länger ale brei Monate fand beshalb ein beständiger Rampf, eine Art Rrieg amifchen und fatt. Endlich ließ er bie Magazine ausleeren und

verkaufen, als ob diefe Provinz zufolge eines Tractats ben Engländern hätte ausgeliefert werden follen.

Joseph batte in der That sonderbare Mufionen. benn er bilbete fich ein, daß nur wir ihn hinderten, in Spanien ju regieren, und daß ohne une die Spanier ihm gern gehorchen mürden. 3ch wollte die Arbeiter ber Armee nach Madrid fenden, der einzigen Stadt in ber Rabe, die ihnen ein Feld ber Thatigfeit bot; aber fie durften nicht dort arbeiten und wurden wieder forte geschickt. Die große Ausbehnung bes Bebiete, beffen Die Armee zu ihrem Unterhalt bedurfte, die Entfernung ber großen Städte, die fich jur Anlage großer Ctabliffemente eigneten, und endlich die Erinnerung an bas. was mir in Dalmatien fo gut gelungen mar, bestimmten mich, Regimentehospitaler zu errichten. Ich theilte Die Rranten foviel als möglich, und fo fand nirgends eine Ueberfüllung ftatt. Sie waren in unmittelbarer Rabe ihrer Corps untergebracht und konnten demnach alle ihnen nothige Bflege erhalten. Rur mit ber erften Division, welche in Truzillo ftand, murbe eine Ausnahme gemacht. Diefe Divifion mußte wegen ihrer völlig ungeschütten Stellung jeden Augenblid bereit fein, ju marichiren und fich jurudjugieben, und ba die Begend, in der fie fich befand, bochft ungefund mar, erhielt fie Befehl, alle ihre Rranten nach der Bega be Blafencia, einem der gefündeften Orte der Belt, qu birigiren.

Ich befahl zu wiederholten Malen, in allen Cantonnements für Reservevorräthe von Lebensmitteln zu
forgen und zu dem Ende die Soldaten im Rothsall
momentan auf halbe Rationen zu sehen, damit man
immer auf vierzehn Tage mit Zwiedad versehen war.
Dieser Reservevorrath wurde denn auch beständig unterhalten und die Armee war von nun an jederzeit im
Stande, sich wenigstens einige Tage lang zu bewegen.

Ohne diese Borfichtsmaßregel und ohne die den

Soldaten auferlegte Verpflichtung, den Transport felbst zu übernehmen, würde es nicht möglich gewesen sein, eine Operation zu machen, eine Zusammenziehung der Truppen zu bewerkstelligen. Es war eine lästige Rassregel, aber von Soldaten wie die damaligen konnte man Alles verlangen. Sie hatten Ersahrung, Eiser und Hingebung und fügten sich ohne Murren jeder Ansordnung, welche den Charakter der Rüplichkeit trug.

Anfang August ging fast die ganze englische Armee über den Lajo zurüd und nahm Stellung an der Coa; nur eine einzige Division ließ sie in Alemtejo zurüd. Die spanischen Schaaren unter Ballesteros, dem Grafen von Penna und Castasios sesten sich in Caceres fest, um die erste Division, welche Truxillo occupirte, zu beobachten.

Die englische Armee ichob eine Avantaarde an das rechte Ufer der Aqueda und ihre Borpoften bis Tenebron por und blokirte fo Ciudad Rodrigo. Es maren verichiebene Gerüchte in Umlauf; Ginige fagten, fie merbe nach Salamanca marfchiren, Andere, fie wolle Ciudab Rodrigo belagern, und bie beginnende Anbaufung von Belagerungematerial gab ber letteren Radricht Glaubwurdigfeit. In erfterem Falle mar es meine Bflicht, ber Armee im Rorden ju Gulfe ju eilen, im anderen Kalle mußte ich unverzüglich in Gemeinschaft mit ibr aufbrechen, um der bedrohten Westung Beiftand gu leiften, und handelte es fich nur um eine einfache Blotabe. fo mußte ich ein Manover vorbereiten, um fie ju verproviantiren. In Diefem Ralle aber mußte meine Bewegung ber Bufammenziehung ber Borrathe, welche bie Rorbarmee babin ichaffen follte, untergeordnet fein.

Jedenfalls waren vorläufige Anstalten zu einer Bewegung nöthig. Ich verlegte meine sechste Division an den Buß von Basios, damit sie in das Bassin des Tormes debouchiren konnte. Ebendahin placirte ich auch den größten Theil meiner Cavalerie unter dem

General Montbrun, mit dem Auftrage, ftarte Detachements gegen Samames und Salamanca vorzuschieben und so meine Communication mit der lettgenannten Stadt offen zu erhalten.

Ich schiedte einen vertrauten Ofsizier nach Balladolid, um mit dem General Dorfenne die vorzunehmende Bewegung zu verabreden. Dann gab ich dem General Foy Befehl, durch eine brüske Bewegung von einigen Tagen die in seiner Nähe besindlichen spanischen Truppen zu entsernen und zu zerstreuen und nachdem er sie gehörig eingeschüchtert, nach Truxillo zurückzukehren und sich zum Uebergang über den Tajo bereit zu halten. Ich ließ alle meine Truppen weiter gegen die sechste Division und Plasencia vorgehen und nahm am 26. August mein Hauptquartier in Elvillor, einem zwischen dem Pas von Basos und Plasencia gelegenen Dorfe.

Endlich ersuchte ich den König von Spanien, meine Truppen im Tajothale durch einige Detachements von der Armee des Eentrums ablösen zu lassen, um die Communicationen zu unterhalten; er that jedoch, wie gewöhnlich, nichts, und ich mußte zur Erhaltung der Städte, Hospitäler und Magazine die Armee von Portugal um die hierzu nöthigen Truppen schwächen.

Alle mir zukommenden Mittheilungen stimmten darin überein, daß der Feind nur eine Blokade von Ciudad Rodrigo im Sinne habe. In Folge dessen mußte ich die Ankunft der Truppen des Generals Dorsfenne und die Zusammenziehung seines Convois erwarten, ehe ich marschirte, da unsere Bewegung nur den Zwed hatte, große Borräthe in diese Festung zu wersen und die aus Truppen der Armee von Portugal bestehende Besatung durch Truppen der spanischen Rordarmee abzulösen.

Ich blieb mahrend der ganzen ersten halfte bes September in diefer Stellung. Sobald ich hierauf erfubr, daß der Convoi des Generals Dorfenne, eskortirt bon 12.000 Mann Infanterie und 2000 Bferden, aufgebrochen mar, feste ich die Armee von Bortugal in Bewegung, um ihn ju unterftugen, ba ich wußte. baß ber Convoi ber englischen Armee in Sicht tommen mußte und diefe eine Offenfivbewegung machen tonnte. bevor er Ciudad Rodriao erreichte. Die aanze Armee Rellte fich zwischen dem Tajo und dem Bag von Banos Die erste Division ging über den Tajo, nabm Bofition bei Blasencia und befette Galifteo und die Ufer bes Alagon mit einer Avantgarde, und die gange Armee debouchirte, ging über den Bag und schlug die Strake nach Ciudad Rodrigo ein. Am 22. September tam meine Cavalerie und eine Division Infanterie in Tamames an, und denselben Tag lagerte fich die Nordarmee mit dem Convoi bei Sanmufiog. 3ch besprach mich unverzüglich mit bem Beneral Dorfenne, und es murbe festgefest, bag ich mit meiner Cavalerie und einer Divifion Infanterie nach Moras Berde marfchiren follte, um den Convoi gegen eine in der Sierra de Sata am rechten Ufer ber Agueda ftebende englische Divifion ju beden, und daß nöthigenfalls, die Armee Diefe Bewegung unterftugen follte, fobald die Communication mit Ciudad Rodrigo bergeftellt fein murde.

Diese Bewegung fand am 23. ftatt, die Communication mit Ciudad Rodrigo wurde eröffnet, und der Convoi, welcher der Besahung Lebensmittel auf acht

Monate brachte, jog in die Festung ein.

Diese Angesichts ber englischen Armee ausgeführte Berproviantirung entsprach nicht sonderlich ben Soffnungen der Spanier und bem ihnen gegebenen Bersprechen, dieselbe zu verhindern und den Fall der Festung durch eine Blotade zu fichern.

Wir hatten die englische Armee gang in der Rabe, aber nichts verrieth ihre genaue Stellung. Es war von Bichtigleit, zu erfahren, ob fie Material zur Belagerung von Ciudad Rodrigo angesammelt hatte. Ich entighas

mich daher, zwei ftarte Recognoscirungen gegen Fuenteguinaldo und Espeja vorzunehmen. Ich schlug dem
General Dorsenne vor, den General Bathier mit
seiner Cavalerie nach Espeja zu senden, während ich mit
der meinigen gegen Fuenteguinaldo aufbrach. Meine
ganze Infanterie war, In Schelons aufgestellt, zurucgeblieben. Eine einzige nur etwa 4000 Mann ftarte
Division von der Nordarmee unter dem General Thiebaud war mit dem Convoi in Ciudad Rodrigo eingezogen, und ich ersuchte den General Dorsenne, ihm
Befehl zu geben, daß er mich unterstüßen solle.

Als wir vor El Bodon antamen, faben wir auf ber bobe fich englische Truppen formiren. Es waren nur zwei Brigaden Infanterie und fleben = bis achthundert Die beiden Brigaden maren fo weit von einander entfernt, daß fie fich gegenseitig nicht unterflügen Da jedoch die Bofition der Englander febr boch war. konnte ich nicht wissen, was für Streitkräfte fle hinter fich batte, und es mar leicht moalich, daß diefe erften Truppen durch andere nicht weit entfernt ftebende unterftütt murben. 3ch wollte fein ernftes Gefecht magen, indem ich fie burch bie einzige mir gur Sand befindliche Division Infanterie angreifen ließ, und ich entschloß mich daber, ju biefem Angriffe nur Cavalerie und Artillerie zu verwenden. Bar ber Reind fart, fo zog fie fich einfach jurud, und es tonnte baraus tein erheblicher Rachtheil für uns entfteben.

Der General Montbrun nahm die Bostion mit unerschrockener Tapferkeit, erbeutete vier Kanonen und schlug die seindliche Reiterei in die Flucht. Die englische Infanterie empfing nun die Cavalerie, ohne sich irre machen zu lassen, rückte um einige Toisen vor, eroberte ihre Geschütze wieder und zog sich dann zurud. Ich ließ sie durch die Cavalerie und Artillerie verfolgen. Sie marschirte im Geschwindschritt, aber ohne fich aufzulösen, und wies zwei Angriffe zurud.

erfcwerte das hügelige Terrain die Bewegungen unferer Cavalerie. Diefes Infanteriecorps eilte nach Fuente-guinaldo, wohin man auch noch andere Corps marfciren fah, um die dafelbst angelegten Berfchanzungen zu befeten.

Satte ich in diefem Augenblide acht. bis zehntaufend Mann Infanterie bei ber Sand gehabt, fo mare es um Die englische Armee geschehen gewesen. Gie mar noch nicht beifammen und Auentequinaldo, ibr Bereinigungspuntt, mare in unfere banbe gefallen. 3ch erfuchte ben General Dorfenne, die Divifion Thiebaud foleuniaft aufbrechen zu laffen; aber ber langfam überbrachte Befehl murbe noch langfamer ausgeführt und die Divifion. welche zwei Stunden vor Ginbruch der Duntelheit batte eintreffen tonnen, tam erft an, ale es bereite vollig Racht mar. Sie murbe genugt haben, um in ber erften Bermirrung bas Dorf zu nehmen, welches ber Anotenpunft ber nach ben verschiedenen Cantonnements ber englischen Armee führenden Stragen mar, und gerade Die fury por Dunkelmerben erfolgende Antunft jener fcmachen Truppe gefährdete ihre Lage und erschmerte Die bei Martiago auf dem rechten ibre Bereiniauna. Ufer der Aqueda versammelte isolirte leichte Divifion unter den Befehlen des Benerals Cramford mare von ber frangofischen Armee umgangen und eingeschloffen worden, und es ift gar nicht zu berechnen, welche Rolgen ein folder Sieg gehabt baben murbe.

In bem Augenblide, wo ich um die Zusendung der Division Thiebaud bitten ließ, schidte ich zugleich an die ganze Armee den Befehl, in Eilmärschen herbeizustommen, damit ich in den Stand geseht war, später je nach den Umständen zu operiren. Die Rordarmee tam ebenfalls an, und so befand ich mich im Laufe des folgenden Tages an der Spite von nahe an 40,000 Mann, einen Kanonenschuß von der englischen Armee entfernt; Diese aber hatte keinen Augenblick gesaumt, sich, wenn

auch nicht gang, boch jum größten Theile, jufammenguziehen und verschanzte Stellungen einzunehmen. 3ch fühlte mich fart versucht, die Bereinigung ber beiben Armeen au einem Siege über die Englander gu benugen, und ich fludirte den Tag über ihre Stellung. Die improvifirten Angriffe mahrend der vorhergebenden Keldzüge maren fo ichlecht ausgefallen, daß man nicht unbesonnten bandeln durfte; die formelle Opposition gegen eine Schlacht von Seiten des Generals Dorfenne, ber nur porübergebend und aus freiem Billen unter meis nen Befehlen fand, machte das Unternehmen noch tiglicher, und überdies murbe es auch feinen reellen Rugen gehabt haben, benn wir maren nicht in ber Lage, einen Sieg benugen und die gefchlagene englische Armee nach Portugal verfolgen zu konnen. Daher gab ich endlich Die Idee zu tampfen wieder auf.

Die Nordarmee brach vor Tagesanbruch auf, um fich Ciudad Rodrigo zu nähern, und ich begann die namliche Bewegung ju machen, ale ich erfuhr, daß die englische Armee um Mitternacht ihr Lager abgebrochen und auf drei verschiedenen Wegen den Rudjug angetreten habe. 3ch ließ meine Truppen Salt machen und beschloß den Bormittag dazu zu verwenden, fie bis an bie Coa gurudjuführen. Bur Berfolgung ber Englander ichicte ich ben General Montbrun, unterftust burch ein Infanteriecorps, über Cafillas de Rlores ab. mabrend der General Bathier mit feiner Reiterei und einer Infanteriedivifion von der Nordarmee ihnen über Albergaria nachfeste. Um fünf Uhr Abende fließ man bei Aldea Bonte auf den Reind und es entspann fich bier ein giemlich lebhaftes Gefecht, bas zu unferm Bortheil endete. Da der General Montbrun die Strafe nach Alfapates ploglich verlaffen batte und nach Aldea-Bonte marichirt mar, ging ber Feind in der Racht wieder über Die Coa, mabrend ber General Ron, ben ich an ben Ufern bes Magon gelaffen und bem ich Befehl gegeben hatte, eine Diversion zu machen, seinen Anschluß an uns durch Uebergang über den Baß von Berales bewwirkte.

Dem Reinde murben in Diesen verschiedenen Befech. ten fünf . bis fechebundert Mann tampfunfabig gemacht. Unfer Berluft war bei weitem geringer. Selten ift eine Armee arogeren Gefahren ausgesett gemefen, als bie englische bei diefer Belegenheit. Bas fie rettete, mar einestheils ber Umftand, daß ich einen General wie ben Herzog von Bellington nicht für fähig bielt. den großen Rebler zu machen, feine Armee bei Antunft ber frangofifchen, beren Marich er fannte und fab, fo gerftreut zu laffen, andererseits die Theilung des Commando's, welche schuld daran war, daß die Division Thiés baut in einem Augenblide, wo eine Stunde das Befdid ber Schlacht und ben Ausgang Diefes furgen Reldzugs entichied, viel ju fpat antam. Unfer unvermutbeter Angriff brachte eine folde Unordnung in die englische Armee, daß der erfte Adjutant Bellington's, Lord Manners, frangofifche Schwadronen für englische bielt und den diefelben commandirenden General Dejean fragte, mo ber bergog von Bellington fei. Beneral Dejean befag nicht die Beiftesgegenmart, ibn gefangen zu nehmen, und flarte ibn über feinen Irrthum durch die zornige Antwort auf: "Bas wollen Sie von mir?" Der Schnelligkeit feines Pferdes verdantte der Adjutant feine Rettung. Inmitten Diefer unter den Englandern berrichenden Bermirrung ericbien ein anderer Adjutant Bellington's, Ramens Gordon, der fein besonderes Bertrauen besaf und der nachher bei Baterloo fiel, unter dem nichtigen Bormande Der Auswechselung einiger Gefangener, ale Barlamentair. Da ich ibm nicht Gelegenbeit geben wollte, feinem Beneral nugliche Berichte ju überbringen, behielt ich ibn drei Tage in meinem Sauptquartier. In der Rabe von Ciudad Rodrigo fanden wir große Borrathe von

Schangkörben, Faschinen und Batteriewürsten, die ich vernichten ließ.

Rachdem diese Operation beendigt war, tehrte die Rordarmee nach Salamanca und Balladolid, ich selbst aber in das Tajothal zurück. Meine stärkste Division (die zweite, unter den Befehlen des Generals Clausel) occupirte die Provinz Avila, die mir einen großen Theil meiner Bedürfnisse lieserte. Die sechste Division, commandirt vom General Brenier, und meine leichte Reiterei wurden beauftragt, den Alagon zu beobachten und sollten sich, im Fall der Feind sie angriff, an den

Tietar jurudziehen.

Reine Boften in Miravete und in Lucar Nuevo genügten, um mir erforderlichenfalls ein Debouche nach Eftremadura zu sichern, und es wurden daselbst möglicht große Lebensmittelvorrathe aufgehäuft. Die erste Division, welche sehr durch Krantheiten gelitten hatte, wurde nach Toledo geschickt, um sich dort zu erholen. Der übrige Theil der Armee cantonnirte im Tajothale und mein Hauptquartier besand sich in Talavera. In diesen neuen Stellungen ließ uns Alles ruhige Winterquartiere erwarten. Ich entschloß mich deshalb, auf einige Tage nach Madrid zu gehen, um mir diese hauptstadt, die ich noch nicht kannte, anzusehen und mit Ioseph zu sprechen. Ich hatte ihn seit meiner Ankunst in Spanien nur einen Augenblick auf seiner Reise nach Paris gesehen, als ich mich zur Armee begab.

Es ift bekannt, welchen Ginfluß die hofluft auf Diejenigen ausubt, die fich darin bewegen; Jofeph aber gab mir ein ganz außergewöhnliches Beispiel das von. Ich sand in ihm zwar noch immer den nämlichen Geift und die nämliche Leutseligkeit, aber man kann sich keinen Begriff davon machen, welchen Grad seine Sorglosigkeit und Berweichlichung erreicht hatten. Sein Sang zur Ueppigkeit beherrschte ihn vollständig. Uneinsedenkt seines Ursvrungs, fühlte er nicht das Bedurfniß,

die große Gunft, welche das Schidfal ihm hatte zu Theil werden laffen, durch Anstrengungen zu rechtfertigen; er schien auf dem Throne geboren zu sein und an nichts weiter als an die Genüsse zu denken, die er gewährt. Aurz man hätte ihn für den schwachen Sprossen einer sich überlebt habenden Dynastie halten können. Bie hatten sich seine Ansichten geändert! Bor kaum sieben Jahren betrachtete er das Anerbieten des Königstitels noch als eine Beleidigung!

Die Möglichkeit, in allen erbenklichen Genuffen au fdmelgen, verdirbt febr bald auch den beften Charatter. und die Schmeichler verleiten die Souveraine gu ben traurigften Berirrungen, indem fie ibre Gitelfeit bis gur Ueberspanntheit fleigern. Dbwohl Joseph sonft ein verftandiger Mann mar, gab er fich doch fo munberlichen Jufionen bin, daß er fich jum Beifpiel für einen großen Weldherrn bielt, mabrend er meder Reigung noch Anlage dazu batte und nicht einmal die ersten Elemente der Rriegemiffenschaft tannte. Er fprach oft mit mir bon feinen militarifden Talenten und magte mir au fagen, der Raiser babe ibm das Obercommando in Spanien deshalb entzogen, weil er eifersüchtig auf ibn fei. Diese Aeußerung tam mehr als einmal aus seinem Munde und die ironischen Bemertungen, die ich ibm entaeanete, vermochten nicht, ibm bas Lacherliche feines Bahnes ju Gemuthe ju führen. Er beflagte fich bitter über feinen Bruder, fritifirte feine Bolitit, feine miderfpredenden Anordnungen und die Angrebie, die er in den Armeen Spaniene berrichen ließ. Er batte barin Recht. aber es mar fpaghaft, ibn, ber nur im Schatten ber frangofischen Fahnen rubig ichlafen tonnte, bingufeben ju boren: "Obne die Armee, ohne meinen Bruder wurde ich in ungeftorter Rube Ronig von Spanien und von diefer gangen großen Mongrobie gnerkannt fein." Benn ein Mann, ber aus einer niederen Sphare der Gesellschaft bervorgegangen mar, fo bald feinen Ursprung vergeffen konnte, so barf man wohl annehmen, bag es in der Ratur des Menschen liegt, Glud und Macht nicht ertragen zu können; muß man daber nicht einige Rachsicht mit Denen haben, welche von der Wiege an mit Schmeicheleien und Mussonen umgeben find?

Uebrigens behandelte Joseph mich perfonlich fehr aut: er beate eine aufrichtige Freundschaft für mich, fein Bemuth mar ungemein fanft und ich verlebte ftete mit Beranugen einige Augenblide in feiner Gefellschaft. Es mar bas erfte und einzige Dal, daß ich Madrid fab. Diefe in einer Bufte gelegene Stadt, deren Eriften; man in geringer Entfernung kaum abnet, die gleichsam vom Simmel gefallen zu fein icheint, ift teine Sauptstadt. sondern eine bloße Residenz. Eine Sauptstadt ist das Bert ber Beit, bas Refultat ber Bedürfniffe bes Landes. benen Madrid völlig fremd ift. Madrid tonnte aufboren zu eristiren, Spanien murbe besbalb immer bleiben mas es ift. Rachdem ich fünf Tage bafelbft jugebracht und die wenigen Sebenswürdigfeiten in Augenfchein genommen, febrte ich nach Talavera gurud, um auf's neue mit ben Berdruflichkeiten und Gorgen au tambfen, welche die Bedürfniffe der Armee mir fortwährend bereiteten.

Rapoleon hatte Junot zu der Zeit als er von Bortugal Besit ergriff, befohlen, alle disponiblen Truppen der portugiesischen Armee nach Frankreich zurüczusehnen. Diese Truppen, welche eine Division unter den Besehlen des Marquis d'Alorna bildeten, hatten 1809 in Deutschland gekämpft und wir zählten bei Bagram Bortugiesen in unseren Reihen. Als Massen das Commando übernahm, gab man ihm eine Anzahl portugiesischer Offiziere, darunter auch den Marquis d'Alorna bei, damit sie ihn von den Berhältnissen des Candes unterrichten und daselbst ihren Einstuß geltend machen sollten. Zu ihnen gehörten auch der Marquis

von Pamplona, der später eine politische Rolle in Portugal spielte und Kriegsminister wurde, der Marquis von Ponte-Lima und der mit der königlichen Familie verwandte Marquis von Balença. So waren diese Ofsiziere die Gehülsen von Fremdlingen, welche ihr Baterland verwüsteten, und Zeugen seines Unglück; gewiß eine traurige Situation, die schlimmste und peinlichste, die sich denken läßt. Als ich Massen im Commando ersetze, bat mich der Marquis d'Alorna um die Erlaubniß, nach Frankreich zurücklehren zu dürsen, und ich gab sie ihm. Die übrigen blieben meinem Generalstabe attachirt und ich überhäuste sie mit Ausmerksamkeiten und Artigkeiten.

Die Marquis von Ponte-Lima und von Balença versahen die Functionen von Adjutanten bei
mir. Während meines Ausenthalts in Madrid verließen
Beide heimlich mein Hauptquartier und gingen nach
Portugal. Es wäre anständiger gewesen, wenn sie sich
geweitzert, unter meinen Besehlen zu dienen, und um
Gestaitung der Rücklehr nach Frankreich nachgesucht
hätten, die ich ihnen wie dem Marquis d'Alorna bewilligt haben würde; aber ich hatte Mitseid mit ihrer
Lage und ergriff keine strengen Maßregeln gegen sie,
denn ich sah ein, daß sie sich schon unglücklich genug
fühlen mußten, da sie über ein Jahr lang gezwungen
gewesen waren, einen ihren Gefühlen und ihren Psichten gegen ihr Baterland widerstreitenden Dienst zu
versehen.

Correspondenz und Aktenstücke

jum funfzehnten Buche.

Der Major. General an den Maricall . Marmont.

"Baris. 20. April 1811.

"Inliegend finden Sie, herr herzog von Ragufa, eine Orbre bes Raifers, Die Ihnen bas Commando ber Armee von Bortugal überträgt. 3ch gebe bem Marfcall Fürften von Egling Befehl, Ihnen bas Commando Diefer Armee abautreten. Ergreifen Sie Die Bugel mit fester Sand und nehmen Sie in ber Armee Die nothig werdenden Beranderungen vor. Der Raifer will daß der Bergog von Abrantes und der General Regnier unter Ihren Befehlen verbleiben. Ge. Daieftat tennt die Bingebung Diefer Generale genugend, um überzeugt zu fein, daß fie Sie mit allen ihren Rraften unterstüken werden.

"Der Raifer befiehlt, Berr Bergog, daß ber Rurft von Efling bei feinem Abgang von ber Armee nur feinen Sohn und einen Abjutanten mitnehmen foll; fein Stabechef, ber Beneral Fririon, ber Dberft Balet, feine übrigen Adjutanten und Stabsoffiziere

follen bei Ibnen bleiben.

"Ich wiederhole Ihnen jedoch, herr Marfcall, daß ber Raifer fein volles Bertrauen in Sie fest."

Drbre.

"Paris, 20. April. 1811.

"Rachdem der Raiser für gut befunden hat, den Marschall Fürsten von Egling nach Baris zurudzuberusen, vertraut er Ihnen das Commando seiner Armee in Bortugal an, das Ihnen der Marschall Fürst von Egling übergeben wird.

"Der Fürst von Bagram und Reufchatel, Major-

General,

"Alexander."

"Paris, 28. April 1811.

"Der Kaiser beaustragt mich, herr Marschall herzog von Ragusa, Ihnen zu sagen, daß Sie alle nöthigen Raßregeln zur Organistrung Ihrer Armee treffen müssen. Se. Majestät stellt es Ihnen frei, sie in sechs Divisionen, ohne Eintheilung in Armeecorps, zu organistren und die Ihnen nicht convenirenden Generale nach Frankreich zuruczuschien; Sie werden dieselben zuvörderst nach Balladolid dirigiren, wo sie weitere Beseehle zu erwarten haben.

"Der Raifer will, daß Sie den gegenwärtig in Almeida commandirenden General Brenier, fobald er in die Schlachtlinie eingetreten sein wird, als Divisionsgeneral verwenden, ein Avancement, bas bedeutungslos ift, fo lange er fich in jener Feftung befindet. Er ift ein fehr guter und brauchbarer Offizier."

Der Major: General an ben Marfchall Marmont.

' "Paris, 7. Mai 1811.

"Ich fende Ihnen hierbei, herr Marschall herzog von Ragusa, die Uebersehung der englischen Journale. Sie erfehen daraus, daß der herzog von Bellington am 18. April über den Tajo gegangen war; es scheint demnach, daß fich in Castilien nur noch die halfte der englischen Armee befand.

"Der Kaifer glaubt, daß die Borgange in Almeida Sie schon hiervon unterrichtet haben und Sie in den Stand setzen werden, fich an dem Tajo zu lehnen.

"Bas der Kaiser vorausgesehen hatte, ift geschehen; man hat Leute in Olivença gelassen und dort dreihunsdert Mann gesangen genommen. Se. Majestät ist ersstaunt, daß der Herzog von Dalmatien vom 4. April, wo er den Uebergang Lord Beresford's erfuhr, bis zum 25. keine Maßregeln ergriffen hat, um Badajoz vor der Ankunst des Herzogs von Wellingtonzu des gagiren."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 10. Mai 1811.

"Ich habe Sie, herr herzog, schon von dem Willen des Raisers in Kenntniß geset, daß Sie Ihre Armee in sechs Divisionen unter dem Commando von sechs guten Divisionsgeneralen eintheilen sollen. Se. Majeskät ftellt es Ihnen anheim, wie Sie diese sechs Divis

fionen am zwedmäßigsten placiren wollen. Der Raifer halt den General Brenier, der sich in Almeida befindet, für einen verdienstvollen Offizier von ausgezeichneter Tapferkeit; Sie können ihm das Commando einer Division übertragen, da es ohnehin die Absicht Sr. Majestät war, ihn zu diesem Grade zu befördern. Der Raiser autorisit Sie, den Brigadegenerälen, die Ihnen zu angegriffen scheinen, zu erlauben, daß sie die Armee verlassen; Sie werden dieselben nach Balladolid dirigiren, wo sie weitere Besehle erwarten sollen.

"Sie werden bereits wiffen, was in Andalufien vorgeht, doch können wir Ihnen diesen Augenblick nichts vorschreiben; Sie müffen im allgemeinen Interesse der kaiserlichen Armeen in Spanien handeln. Ihre Dispositionen hängen von dem ab, was in Almeida gescheben ist.

"Es befinden sich bei der Armee im Norden Spaniens Obersten zweiter Klasse. Diese sollen Sie dazu verwenden, sie an die Spise derzenigen Regimenter zu stellen, welche keine Obersten haben. Bir erwarten einen genauen Situationsetat der Armee und Angabe der erledigten Stellen; übersenden Sie mir ordnungsgemäße Borschläge, damit der Kaiser diese Stellen neu besetzen kann."

Der Marichall Marmont an den Major: Beneral.

Salamanca, 14. Mai 1811.

"Ich habe erft am 10. bie Ordre Sr. Majeftat erhalten, die mir das Commando feiner Armee in Bortugal überträgt. Ich habe bereits eine allgemeine Ginficht in die Lage ber Dinge genommen, und ungeachtet ber Unordnung, der äußersten Ermüdung und der Desorganisation der Armee murde mir die defensive Ausgabe, die mir der Raiser gegeben bat, leicht ausführbar icheinen, wenn die Armee nicht völlig entblokt mare von Transportmitteln für die Artillerie und die Lebensmittel und wenn fie fic nicht in einem Lande befande, wo ibr langer Aufenthalt und die Belagerungen bon Ciudad Rodrigo und Almeida alles Bieb gu Grunde gerichtet baben. Se. Majeftat darf jedoch überzenat fein. daß Alles was in menfchlichen Rraften Rebt. gethan werben wird und daß die Intereffen feines Dientes in Diefer wichtigen Angelegenheit, meine Bflichten gegen feine Berfon, ber Drang, die auf mich gefallene ebrenvolle Babl zu rechtfertigen, mir theurer find ale mein Leben. Em. Durchlaucht moge mir bagegen aber auch gestatten, bier meine wohlbegrundeten Bedurfniffe darzulegen und um die mir bringend nothigen Unterftukungen zu bitten. Bon ben viertaufendzweis bundert Bferden, welche vor einem Jahre den Artillerietrain der Armee bildeten, find gegenwärtig noch vierzehnhundert vorhanden, und von diefer Anzahl find nur vierbundert brauchbar, vier bis fünfhundert tonnen es in einiger Beit fein, die übrigen aber werden in viergebn Tagen nicht mehr eriftiren. Em. Durchlaucht wird ermeffen tonnen, in welcher Berlegenbeit ich mich wegen der Mobilmachung ber Armee befinde, denn Ranonen und Batronen muß fie doch unter allen Umftanden mit fich führen. Der Bergog von Iftrien bat mir hundert Artilleriedferde bon der Barde gegeben. und ich weiß diefe Beibulfe ju fchagen; aber ich mage Se. Majeftat um Gemabrung einer größeren Angabl au bitten. Die Artilleriepferbe ber Garbe find gang in ber Rabe, fie tonnten uns überlaffen und burch anbere aus Franfreich zu fendende erfett merben.

"Der Artillerietrain ber Armee mußte gum Bebuf einer mirtfamen Defenfive auf zweitaufend Bferde ober

Maulthiere gebracht merben.

"Chenfo ift es unmöglich, fich in einem ganbe gu bewegen, bas ber Rrieg verwüftet hat, bas unaufborlich gablreiche Banden durchftreifen, wo eben deshalb Die Requifitionen von Transportmitteln aukerordentlich fchmer zu bewertftelligen find. Bollte man aber barauf verzichten, fo murbe man die Unordnungen. welche die bedenklichsten Rolgen haben konnen, fortmabrend noch vermebren. Die Armee batte beim Beainn bes Relbzuge breibundert Broviantmagen; jest find beren nur noch vierunddreißig vorhanden. 3ch bitte bringend um zwölf bis funfzehnbundert Saumthiere zum Transport ber Lebensmittel. Sie tonnten gewiß fehr bald in Bayonne getauft merden. Die englifche Armee befitt amolftaufend Saumthiere fur Die Artillerie und die Lebensmittel, und alle ihre Bewegungen geschehen baber mit Leichtigkeit. Die Transportmittel, um die ich bitte, find nur auf die Defenfive berechnet: die Offenfive murde fast die dobbelte Anzahl erfordern.

"Der Berluft an Bferben und Maulthieren, ben die Armee von Bortugal erlitten bat, ift weniger eine Kolge des Keldzugs im eigentlichen Sinne, als des ganglichen Mangels an Bermaltung feit ihrer Rudtebr aus Bortugal. Em. Durchlaucht wird mit Erstaunen vernehmen, daß meder die Artillerie- noch die Cavaleriepferde, seitdem fie in Spanien find, ein einziges Ral Rourrage erhalten haben; daber ift benn auch die aus feche Regimentern bestehende Dragonerdivision auf achtbundert Bferbe aufammengefchmolgen, alle übrigen find ganglich bienftuntuchtig. Die leichten Eruppen find ebenfalls, mit Ausnahme ber Brigade Fournier, die fich in befferem Austande befindet, auf Richts reducirt. Die Brigade Camotte, Die ftartfte bes gangen Armeecorps, bestehend aus bem 3. Sufaren- und bem 15. Bagerregiment, bat gegenmartig nur noch zweibundertflebenundvierzig brauchbare Pferde. 3ch habe vor Allem dafür geforgt, der weiteren Ausbreitung des Uebele Einbalt ju thun und wenigstens bie noch vorhandenen

Pferde zu erhalten; die Maßregeln, welche ich noch zu ergreifen gedenke, werden diefen erften und wichtigften 3wed hoffentlich erreichen. Im Namen des Ruhmes der Waffen Gr. Majestät, im Namen des Wohles seiner Armeen und um fie in den Stand zu sehen, seine Feinde zu vernichten, beschwöre ich Se. Majestät, uns die erbetenen, dringend nöthigen Transportmittel zu gewähren.,

Der herzog von Iftrien an den Marschall Marmont.

Baladolid, 18. Mai 1811.

"Ich beeile mich, herr General, Ihre beiben Briefe som 15. und 16. Mai ju beantworten.

"In dem erften verlangen Sie zehntausend Baar

Soube die ich Ihnen fenden werde.

"Im zweiten fagen Sie mir, daß fünfmalbunderttaufend Aranten von dem jur Bezahlung ber Armee be-Rimmten Gelbe jum Antauf von Getreibe verwendet morben feien und daß ich biefe Summe Ihnen fenden folle. Allein ich babe tein Geld und meine Truppen haben theils ein ganges Jahr, theils acht, theils vier Monate Sold zu fordern. Das frangofifche Rinanzmis nifterium foidt mir teinen Sou. Deine Ausgaben für Die Sospitaler und bie taglichen Bedurfniffe find in Ballabolib breimal fo groß als anderwarts, weil ich aweitaufend Kranke von der Armee in Bortugal babe. 36 foulde den Lieferanten zwei Dillionen und babe keinen Aranken in Casse. Die Berwaltung der Armee in Bortugal bat dreitausendfunfbundert Bagen confumirt; ihre Unordnung und die militarifchen Erpreffungen, verbunden mit den Guerillasbanden, erfcmeren den Gingang der Contributionen ungemein. Begen mangelnder Transportmittel tann id bem General Bonnet fein Getreide fenden, und aus Mangel an Getreibe tann ich die Million Rationen Amiebad, welche ber Raifer von mir verlangt, chenfalle nicht liefern. So ift meine Lage, lieber Maricall; beffenungeachtet habe ich bem General Bathier Ordre gegeben. fopiel Getreibe ale möglich jusammenzubringen und es Ihnen augufenden.

.. Bas die angeblich jum Antauf von Betreibe verwendeten 500,000 Franken betrifft, fo fage ich Ihnen mit der mir eigenen Freimuthigfeit, daß ich tein Bort davon glaube. Die Armee hat in Ciudad Rodrigo von dem gelebt, mas fie aus ihren Cantonnements mitgebracht bat. Ciudad Rodrigo und Salamanca find mit bem von mir gefandten Borrathen und mit einigen taufend Kanegas in Salamanca felbft getauften Betreides verproviantirt worden. Bei der in der Bermaltung der Armee von Bortugal berrichenden Unordnung murden die Truppen verbungern, und wenn Sie nicht dafür forgen, daß darin eine Aenderung eintritt, werben alle Sulfsquellen Spaniens nicht ausreichen.

"3ch hatte bereits in Ciudad Rodriao Die Ehre Ihnen zu sagen, daß Salamanca täalich achtzehn= bis awanziatausend Rationen brauchte, zu einer Leit wo nicht soviel Truppen baselbst waren, als man zur Ab-

löfung der Boften bedurfte.

"3ch hatte einen Contract auf Lieferung von fechzehntaufend Fanegas Getreibe nach Salamanca abgeschloffen; aber ber Raufmann, ber die Lieferung übernommen, fand in Arevalo zwei Commiffare, welche bereite Alles für die Armee von Bortugal requirirt hatten. Er ift unverrichteter Sache jurudgefehrt und bat die ibm auf Abichlag gegebene Summe gurudgezablt.

"Der Generalintendant ber Armee von Bortugal faat, daß 500,000 Franten jum Antauf von Betreide verwendet worden feien; ich bente er wird Ihnen auch mitgetheilt haben, tag in Salamanca taglich 35,000 Marmont. IV.

Nationen consumirt wurden und daß der Soldat keine Unze Brot hatte, daß man zum Beispiel für einen Bon auf zwölf Nationen vier Nationen gab und den ganzen Bon behielt. Benn man daher den Betrag des angekausten Getreides nach den vorhandenen Magazinbons berechnet, so ist es allerdings nicht zu verwundern, daß sich eine Ausgabe von 500,000 Franken ergiebt. Ich habe die moralische Ueberzeugung, daß nicht für 100,000 Getreide gekauft worden ist.

"Dies ift der Boden, auf dem Sie stehen, mein lieber Marschall; Sie haben nur einen Mann, der Ihre Armeeverwaltung leiten kann, und dies ist Herr Marschand. Sie haben ein Berwaltungspersonal für eine Armee von 200,000 Mann, bestehend aus Leuten, die an den Ueberstuß Italiens gewöhnt sind; in Spanien ist es etwas ganz Anderes, und wenn Sie nicht Acht geben, werden Sie bald in die größte Berlegenheit kommen.

"Ich habe das siebente Gouvernement, die Provinzen Toro und Jamora, der Armee von Portugal überlassen; Segovia und Avila werden ebenfalls liefern,
und sollten diese verschiedenen hülfsquellen noch nicht
ausreichen, so bin ich bereit, Ihnen auch das sechste
Gouvernement zu überweisen. In diesem Falle aber
müßten Sie Ihre Truppen dahin senden, da ich alle
die meinigen zurücziehen würde. Ich werde Ihnen
nach Möglichkeit beistehen; aber ich wiederhole es: Sie
haben keine 30,000 Mann und verbrauchen täglich 60
bis 70,000 Rationen.

"Sie haben als Lieferanten einen gewiffen Clouchefter, der wegen Betrugs aus Madrid verwiesen sein soll. Rehmen Sie mir meine Offenheit nicht übel, fie ift mir durch die Zuneigung, die ich für Sie hege, und durch den Bunsch geboten, Ihnen zur erfolgreichen Durchführung Ihrer Operation behülflich zu sein." Der Bergog von Ifirien an den Marfchall Marmont.

"Balladolid, 18. Mai 1811.

"Sie theilen mir in Ihrem letten Schreiben mit, baß Sie gesonnen find, bald eine Bewegung zu machen. Es ift mir nicht möglich, Truppen nach Salamanca gu fenden, ich bin fogar gezwungen, ein für die Gudarmee bestimmtes Bataillon gurudzudehalten. Der Reind bat eine Bewegung von Bonferrada über Bal de Buron gegen ben Beneral Bonnet unternommen; Diefer gange Theil ber Montana ift in Aufstand, die Bewohner haben ihre Dorfer verlaffen. 3ch habe die wenigen Truppen, die ich disponibel hatte, dahin abgeben laffen. Sie tennen die Lage ber übrigen Brovingen, fie ift eben fo wenig befriedigend. 3ch bitte Sie im Begentheil die Boften von Babila Fuente und von Canta la Biedra befegen zu laffen, bamit ich über bas Batail-Ion verfügen tann, um es ale mobile Colonne gegen die Banden auszusenden.

"Ich zweifle nicht, daß Sie genaue Angaben über das Land bestigen, wohin Sie sich begeben wollen. Ich glaubte Ihr Material erfordere noch Zeit, namentlich Ihre Artilleriepferde, die Lebensmittel und Ihre Capalerie.

"Ich übersende Ihnen den Auszug aus den englischen Journalen; Sie ersehen daraus, von welcher Bichtigkeit die Bewegung gegen Almeida war, da Bellington seine ganze Armee, selbst die Truppen Beressford's, zurückgeführt hatte. Der herzog von Dalmatien war am 9. mit 20,000 Mann aufgebrochen, um je nach den Umständen nach Badajoz oder Zamonte zu marschiren."

Der Bergog von Ifirien an ben Marfchall Marmont.

"Balladolid, 23. Mai 1811.

.. 3ch erhalte foeben Ibren Brief vom 22.. mein lieber Maricall. 3ch billige volltommen Ihre Abficht. ju Gunften ber Gubarmee eine Diverfion ju machen. Ohne Ihren Brief commentiren zu wollen, erlaube ich mir boch Ihnen au fagen, daß ich die Bestimmung ber Armee von Bortugal fehr wohl tenne. 3ch fann 3hr Borhaben, ju Bunften ber Gubarmee eine Diverfion ju machen, nur loben, fofern fie fich barauf befchrantt. Sie an den Tajo zu bringen, mahrend Sie eine Referve gur Beobachtung Ciudad Rodrigo's gurudlaffen, Ihre Communicationen offen erbalten und ein Detachement in Salamanca laffen, bas ich ale bas Entrepot Ihrer Armee betrachte. Beabsichtigen Sie bingegen, wie Sie in Ihrem Briefe andeuten . über den Tajo zu geben und ber Subarmee ju bulfe ju tommen, fo glaube ich nicht, daß Sie die zu einer folden Bewegung erforderlichen Mittel befigen. Sie wurden die Salfte Ihrer Artillerie gurudlaffen muffen und murben nach einem achttagigen Mariche einDrittel Ihrer Cavalerie eingebüßt haben. Sie haben keine Transportmittel und werden auch die Ihnen versprochenen noch nicht so bald bekommen, obgleich ich beshalb die bringenoften Befehle gegeben habe. Auch alaube ich nicht, daß Sie über 25.000 Bajonette gufammenbringen tonnen. Diefe Truppengabl genügt aber nicht, um mit Bortheil gegen bie englische Armee zu tampfen und ohne Stugpuntt, ohne Referve und ohne Bewigheit über bie Bewegungen des Bergoge von Dalmatien auf's Berathemobl ben Greigniffen entgegen zu geben. Ihre Urmee ift nicht frifd, wenn auch fonft febr aut: gebn Tage find nicht binreichend gemefen, fle ju organifiren und mit allem Rothigen ju verfeben.

Ich sehe wohl ein, wie ruhmvoll es fur Sie sein wurde, die Englander ju schlagen, und ich habe bas vollfte Bertrauen ju Ihren militärischen Talenten; ich möchte Sie gern mit zehn, bis zwölftausend Mann unterftugen, aber ich kann es nicht, benn alle meine Truppen find beschäftigt und fern von mir.

"3ch glaube Sie wurden den nämlichen 3med erreichen, wenn Sie zwei Divisionen nach Blasencia und einige Truppen auf das andere Tajoufer murfen, ben Brudentopf von Almaraz beibehielten und zu deboudiren brobten, wenn Sie ferner eine Divifion in Beiar und in Bafios placirten und den übrigen Theil Ihrer Armee in Salamanca, Alba de Tormes und Umgegend ließen. Diefe Diverfion murbe meines Grachtens benfelben Rugen haben. Der Bergog von Dalm atien ift am 9. mit 20,000 Mann aufgebrochen; ich bente, er wird 15,000 Mann Berftartung von der Armee bes Centrums oder der des Nordens erhalten haben, modurch feine Armee auf 35000 Mann gebracht morben ift. Wenn fich ihm bann noch bas neunte Corps anschließt, wird er über 60,000 Mann verfügen; mit einer solchen Truppenmacht bat er nichts zu fürchten und braucht nur eine Demonstration gegen ben Tajo au machen, um in allen feinen Bewegungen frei gu fein. Er ift mit Artillerie, Cavalerie und Transportmitteln verfeben.

"Sie werden mir die hier gemachten Bemerkungen nicht übel nehmen, mein lieber Marschall. Baren Ihre Mittel nicht so beschränkt, hätten Sie 35 bis 40,000 Bajonette und 3000 Pferde, so würde ich der Erste sein, der in das Rad griffe; wenn Sie aber eine fehlershafte Bewegung machen, so verwenden Sie die Ihnen noch übrigen Mittel ohne Ruhen und verscherzen sich die Möglichkeit, den Feldzug mit Bortheil zu betreiben. Ich hoffe Sie werden in meinen Bemerkungen nur einen Beweis meiner Zuneigung zu Ihnen und ben

Bunfch erbliden, Sie Alles vermeiben zu fehen, was Ihrem Ruhme und ben Interessen bes Kaifers schaden tann. Bas die Unterstützungen betrifft, die Sie verslangen, so durfen Sie überzeugt sein, daß ich Ihnen so viel senden werde, als ich vermag."

Der herzog von Ifirien an ben Marfchall Marmont.

"Balladolid, 23. Mai 1811.

"Es ift mir nicht möglich, mein lieber Marschall, auch nur einen einzigen Mann nach Salamanca zu schiden. Könnten Sie nicht in dieser Stadt die Depots Ihrer Armee mit ein oder zwei Bataillonen unterbringen? Die Provinz wird gänzlich von Truppen entblößt sein. Wie soll ich mit Ihnen in Verbindung bleiben, wenn Sie keine Truppen zwischen Salamanca und dem Tajo lassen? Sie werden gewiß ermessen, was für Folgen dies haben kann.

"Bie sollen Ihre Convois zu Ihnen gelangen? Belche hülfsquellen haben Sie im Falle einer Rüdzugsbewegung? Sie werden hoffentlich einsehen, mein lieber Marschall, wie nachtheilig es sein würde, Salamanca auszugeben. Sie sehen, welche Wirkung es bezeits geäußert hat, denn Alles was in dieser Stadt compromittirt ift, spricht davon, sie zu verlassen. Diese Brovinz ist steets von der Armee von Portugal occupirt gewesen, selbst als sie in Santarem war. Ich bitte Sie, sich von meinen Mitteln an Truppen eine richtige Borskellung zu machen; ich kann nicht einen Mann entsbebren."

Der herzog von Ifirien an den Marschall Marmont.

"Balladolid, 23. Mai 1811.

3ch sende Ihnen, mein lieber Marschall, eine Copie bes Briefes, den ich an den Major-General gefchrieben habe. 3d muniche, daß Sie die Sache ebenfo anfeben wie ich. Ich vertenne bie Wichtigfeit ber Bewegung gegen ben Tajo feineswegs, aber ich bente Sie erreichen daffelbe, wenn Sie zwei Divifionen nach Blafencia und Almaraz, eine nach Bejar und El Barco, zwei nach Salamanca und eine nach Bamora ruden laffen, benn ich glaube nicht, baß Gie nach Badajog marichiren mollen; es ift dies eine Bewegung, welche in Gemeinschaft mit dem Bergog von Dalmatien ausgeführt merben munte, und Ihre Operation murbe meines Erachtens gefährdet werden, wenn Sie diefelbe mit den Ihnen gu Gebote ftebenden geringen Mitteln unternahmen. Die Broving Toro und das gange Gebiet auf dem rechten Ufer des Duero murbe Ihre Rorntammer fein.

"Ich bitte Sie, mir einen Offizier, einen Sergeansten und zwei Korporale pro Regiment zu schieden, um das Depot Ihrer Armee zu bilden, denn ich habe hier viel Blessire in den Hospitälern. Sie werden die Bichetigkeit dieser Maßregel einsehen, welche ganz zum Bortheil Ihrer Armee ist."

An Se. Durchlaucht, den Fürften von Bagram und Reufchatel, Major-General.

"Monseigneur, es ift seit meinem lesten Briefe hier "nichts Reues vorgefallen; aber der Herzog von Ragusa "schreibt mir, daß er gegen den Tajo zu marschiren und "seine Bewegung am 1. Juni zu beginnen gedenkt. Ich "wünschte sein, daß ich die Mittel besäße, ihn in seiner

"Bewegung zu unterftugen, die ich für febr übereilt "balte, mas auch in Eftremadura gefcheben fein mag. "Der Bergog von Ragusa tann nur in ber Richtung "von Almaraz agiren. Um gegen Alcantara etwas zu "unternehmen, befigt er weder Truppen noch Transport-"mittel genug. 3ch habe feine Armee in der Rabe ge-"feben; Die Artilleriepferde find im flaglichften Buftanbe "und der Bergog von Ragufa tann teine 25,000 Ba-"jonette jusammenbringen. 3ch weiß febr mobl, wie "fchmerglich biefe Reuigkeiten bem Raifer fein muffen "und wie unangenehm fie fur mich find; aber wenn "ber Bergog von Ragufa in ju großem Bertrauen auf "feine Mittel eine ungludliche Operation macht, fo muß "er babin gurudfebren, von mo er ausgegangen ift, "feine Gulfequellen find bann ericopft und feine Ur-"mee fur ben gangen übrigen Theil des Weldzugs ge-"labmt. Er bat feine Magazine. 3ch habe ihm eben "gefdrieben, daß er mir Depotcadres für feine Armee "fchiden foll, denn drei- bis viertaufend Mann berfelben "liegen bier in den Soepitalern oder find Reconvales-"centen. Em. Durchlaucht werden einsehen, wie wich-"tig es ift, daß Diefe Leute, wenn fie aus dem Bospitale "tommen, nicht fich felbft überlaffen und daß Offiziere, "Sergeanten und Rorporale ba find, die fie nach ihrer "Genefung in Empfang nehmen und an ben Ort ihrer "Bestimmung führen.

"Ich muniche sehr, daß Em. Durchlaucht in Erwä"gung ziehen, was ich die Ehre gehabt habe, Ihnen
"über die Lage dieses Landes zu schreiben. Die militäri"schen Ereignisse fürchte ich nicht, diesen können wir
"zuvorkommen und sie zu unstem Bortheile wenden;
"allein es giebt Berhältnisse, unter denen man tempo"riftren muß, um sich die Möglichkeit offen zu lassen,
"seiner Zeit energisch aufzutreten und die Offensive zu
"ergreisen. Wie könnte die Armee von Portugal jest
"offensiv versahren? Sie hat keine Transportmittel, sie

.. tann teine fünfzehn Gefduge bespannen, und wollte fie .. mehr bespannen, fo murbe fie folche bald gurudlaffen "muffen. Spater werden ihre Pferde wieder gefraftigt ... und ihre Cavalerie in brauchbarem Buftande fein; ich "werde Navarra zur Raifon gebracht, Alles mas bem Ge-.. neral Seras binberlichim Bege ftebt, nach Galicien "zurudgeworfen und ben General Bonnet beaagirt ba-"ben, und dann wird es mir ohne Ameifel möglich fein, .acht- bis zehntaufend Mann zur Unterftugung bes Ber-.. Joge von Raaufa gufammengubringen. Benn ber Ber-"jog von Ragufa an ben Tajo rudt, ift Ciudad Ro-"briao fich felbit überlaffen. Bei bem gegenmartigen Bu-"ftande ber Dinge im Rorden Spaniens tann ich tein .. Regiment dazu verwenden, mich den Berfuchen zu mider-"fegen, welche ber Reind gegen biefe Reftung unternehmen "durfte, denn meiner Meinung nach find ber Rorden, Die "Rufte, die Communicationen und die Franfreich benach-"barten Buntte bas Bichtigfte. Ale es fich vor Rurgem "darum handelte, den Englandern die Wegnahme Almei-"da's zu mehren, tonnte ich dem Rurften von Efling "teine Infanterie zuführen; jest tann ich es noch weniger "megen ber Bewegungen bes Reinbes, ber Starte ber "Guerillas an allen Bunften . Der Beharrlichkeit Mina's "und der in diefer Broving herrichenden Stimmung der .. Gemüther.

"Man muß es aufgeben, diese Brovinz den Anord"nungen des Kaisers gemäß zu verwalten. Die An"wesenheit zweier Armeen im sechsten und siebenten
"Gouvernement macht einen bestimmten Berwaltungs"plan unaussührbar. So lange die Armee von Por"tugal auf spanischem Boden steht und bis sie die Mit"tel hat, ihre Eroberung wiederzunehmen (was nicht
"mehr lange dauern kann), muß sie Hülfsquellen haben,
"die sie nur im sechsten Gouvernement sinden kann, die"ses muß ihr sogar ausschließlich überwiesen werden.
"Nur das fünste, das dritte und das vierte können im

"Sinne des Kaifers verwaltet werden, und um mit "Ravarra bald fertig zu werden, dürfte es nöthig sein, "noch drei- bis viertausend Mann mehr hinzuschiden.

"Ich bitte Ew. Durchlaucht, alle meine Bemerkun"gen zu erwägen; fie find das Resultat einer langen.
"und reiflichen Prüfung und meiner genauen Rennt"niß dieses Landes.

"3ch bin mit Achtung 2c.

"Der Maricall Bergog von Iftrien."

Der Marschall Soult an den Marschall Marmont.

"Llerena, 27. Mai 1811.

"Der Berr Capitan Rab vier, 3hr Adjutant, bat mir den Brief überbracht, den Sie unterm 16. d. M. von Salamanca aus an mich geschrieben. 3ch habe mit ihm über die Buftande im Guden Spaniens, befondere in Eftremadura, gesprochen und ihn von ber unerläflichen Rothmendigfeit überzeugt, daß die Armee bon Bortugal fo bald ale moglich in ihrer gangen Starte an den Guadiana rudt, um fich mit mir ju pereinigen, bem Reinde eine Schlacht zu liefern und Babajog zu retten. Mit großer Befriedigung habe ich von Berrn Rabvier die Berficherung erhalten, daß Gie geneigt maren, demgemäß Ihre Dispositionen ju treffen und daß Gie ju bem Ende in ben erften Tagen bes Juni aufbrechen murben, mas Sie mir auch in Ihrem Briefe nochmals bestätigen.

"Ich erkenne den Werth des Schrittes, den Sie gethan, um so mehr, als es die erste directe Mittheilung
ift, die ich von der Armee von Portugal erhalte, seitdem
sie eristirt, und weil ich daraus ersehe, daß es Ihr fester Entschluß ist, mit allen Ihnen zu Gebote stehenden Witteln auf jedem Kriegeschauplage zum Siege der Baffen Gr. Majestät des Raifers beizutragen. ንፙ fürchte daher auch nicht zuviel zu magen, indem ich Ibnen porfdlage, nur eine ausreichende Befatung in Ciudad Rodrigo gurudgulaffen und mit Ihrer gangen Armee in der Richtung von Merida oder Badajog nach dem Guadiana aufzubrechen. In den erften Tagen Des Juni merbe ich felbst nach Merida marschiren, mo ich die Truppen, welche der General Drouet der Gudarmee auführt, aufammenaugieben, Rachricht von Ihrem Mariche zu erhalten und unfere Bereinigung zu bemertftelligen boffe. Sobald wir beisammen find, merden mir une über die meiteren Operationen verftandigen, die wir zu unternehmen haben, um dem Reinde eine Schlacht zu liefern und Badajoz zu retten. Es ift fein Augenblid zu verlieren, wenn wir diefes lettere Resultat erzielen wollen.

"3ch dente nicht, daß Sie etwas gefährden, wenn Sie Ciudad Rodrigo einige Beit auf feine eigenen Rrafte beschrantt laffen, um fo meniger ale ber Darfchall Bergog von Iftrien ohne 3meifel bereit fein wird, ein Corps zu bilben, bas die Detachements, welche ber Feind in diefer Richtung engagiren tonnte, in Schach halt, und es überdies mahricheinlich ift, daß ber Reind. fobald er von Ihrer Bewegung Renntnig erhält, fich beeilen wird, seine Streitfrafte nach dem Guben zu birigiren; allein Sie tonnen ihm durch rafche Ausführung Ihres Mariches zuvorkommen und die Kestung Badajog tann durch den blogen Impule Ihrer Bewegung begagirt merben, bevor es bem Bergog von Bellington gelingt, fich auf bem linten Ufer bes Guadiana mit dem General Beresford zu vereinigen. Dann ift ein gunftiger Ausgang bes Feldzuge gefichert, welches auch die Dispositionen und Streitfrafte bes Reindes fein mogen.

"Ich habe dem General Drouet Ordre gegeben, seinen Marsch zu beschleunigen und salls er nicht nach

Merida gelangen könnte, (was ich jedoch für unwahrsscheinlich halte), sich nach Medellin zu dirigiren. Sollte dieser General etwa noch weit zurück sein, so würden Sie mich sehr verbinden, herr Marschall, wenn Sie ihm die nachdrückliche Weisung zukommen ließen, daß er sich

ftreng an meine Inftructionen halten folle.

..Am 16. d. M. habe ich dem Keinde bei Albuhera eine Schlacht geliefert. Diefe Affaire murbe une großen Bortheil gebracht haben, wir wurden fle fogar als einen wichtigen Sieg*) betrachten können, wenn Babajog, bas ber eigentliche Zielpuntt mar, begagirt worben mare, mas mir indeg nicht gelungen ift. Der Keind hat nach seinen eigenen Angaben siebentausend Mann verloren, wovon viertaufendfünfhundert Englander. Außerdem haben wir taufend Gefangene gemacht und ibm feche Rabnen und fünf Befchute abgenommen. Das 3., 31., 48. und 66. Regiment find fo gut wie vernichtet worden. Seidem ich in Eftremadura manovrire, habe ich nicht aufgehört, dem Reinde Schlachten anaubieten. Seine bedachtige Borficht hat ihn bieber immer in ehrerbietiger Entfernung gehalten; doch bin ich nicht ftart genug, um für mich allein unter ben Mauern bon Badajog einen neuen Rampf zu beginnen, um fo weniger als mein linker Mlugel mit der feindlichen Armee engagirt ift, welche von Murcia kommt und die ich auf der Seite von Cabir und Bibraltar ftets zu fürchten habe. 3ch rechne baber auf die mir von Ihnen angebotene fraftige Unterftugung der Armee von Bortugal und

^{*)} Es ift wahrhaft tomisch, eine offensive Schlacht, beren 3med, die Deblotirung einer Festung, nicht erreicht werden tonnte, einen wichtigen Sieg zu nennen! Dieser lacherliche Bahn wiederholte sich spater, als der Marschall herzog von Dalmatien auch die Defensivschlacht von Toulouse, wo er aus einer Stellung vertrieben wurde, welche uneinsnehmbar schien und die auch leicht hatte behauptet werden konnen, für einen Sieg auszugeben versuchte.

(Anmerkung des herzogs von Ragusa.)

hoffe mich in meiner Erwartung nicht getäuscht zu feben.

"Ich muniche sehnlichst, herr Marschall, daß unfre Bereinigung balb stattfindet und wir uns über die Dispositionen verständigen, welche wir beiderseits zu treffen haben, damit der Bille des Raisers erfüllt und der Sieg der französischen Baffen gesichert werde. Sobald ich erfahre, daß Sie aufgebrochen sind, werde ich Ihnen entgegenmarschiren."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 27. Mai 1811.

"Ich übersende Ihnen hierbei, herr Marschall, versschiedene Rummern des Moniteur, unter denen fich mehrere befinden, welche Rachrichten aus Spanien enthalten.

"Der Kaiser beauftragt mich, Ihnen wiederholt anzukundigen, daß es Ihnen völlig frei steht, Ihre Armee zu organistren, sechs oder sieben Divisionen daraus zu bilden und die Generale, die Sie nicht behalten wollen, zurückzuschien. Sie können die Stadsobersten dom Corps des Generals Drouet nehmen und ihnen das Commando der erledigten Regimenter geben; jedoch dürsen Sie nur krästige Offiziere auswählen. Die Ihnen überslüssig scheinenden Verwaltungsbeamten sollen Sie entlassen und Ihre Armee überhaupt möglicht concentriren.

"In der Provinz Salamanca und hinter Ihnen giebt es viele Maulthiere; requiriren Sie davon was Sie erlangen können, um Ihre Trains wieder in Stand zu sehen. Der Marschall Herzog von Istrien hat Befehl, Sie mit allen Kräften zu unterstügen und Ihnen sogar alles das zu geben, was er ber Kalsergarde ente

ziehen kann; außerdem find in Bahonne Contracte zur Lieferung von viertausend Stück Maulthieren für den Transport der Baggagen und für den Artillerietrain abgeschlossen; aber die Beschaffung dieser Thiere erfordert natürlich einige Zeit.

"Der Kaiser empfiehlt Ihnen dringend, herr herzog, Ihre Armee wohl zu resormiren und den Englandern eine Schlacht zu liesern, wenn Sie auf Ciudad Rodrigo marschiren sollten; in diesem Falle tonnte Ihnen der herzog von Ihrien eine zehntausend Mann starte Division Infanterie von der Kaisergarde zur Berstärkung senden. Kündigen Sie die bevorstehende Ankunft des Kaisers und Ihren Marsch nach Lissabon sogleich nach der Ernte an."

Der Herzog von Istrien an den Marschall Marmont.

"Balladolid, 1. Juni 1811.

"Ich erhalte foeben Ihren Brief vom 30. Ihre Dispositionen find vortrefflich und ich mache Ihnen mein aufrichtiges Compliment dazu. Ich werde meine Anstalten so treffen, daß ich Sie nöthigenfalls unterftügen kann. Schreiben Sie mir so oft als möglich, benn ich nehme den lebhaftesten Antheil an Ihren Bewegungen und Erfolgen.

"Diese Racht habe ich bem General Roguet Ordre gesandt, wieder in die Schlachtlinie einzutreten. Ich werde einen Theil der Cavalerie gegen Salamanca ruden laffen und mich so in Echelons aufstellen, daß ich meinen Marsch auf ben erften Wink von Ihnen anstreten kann."

Der Major-General an ben Marfchall Marmont.

"Paris, 3. Juni 1811.

"Der Raiser beauftragt mich, herr General, Ihnen mitzutheilen, daß Ihre Artillerie erst wieder vollzählig bespannt und wohl versehen sein muß, bevor sie eine wichtige Bewegung unternimmt, daß sie mindestens sechszig bespannte Geschüpe haben und daß Ihre Arsmee vollkommen ausgeruht und reorganisitt sein musse.

"Sie find ermächtigt, dem herzoge von Abrantes und allen Ihnen nicht convenirenden Generalen Befehl zur Rüdlehr nach Frankreich zu geben. Rurz, herr Marschall, Sie sollen Ihre Armee so arrangiren, daß Sie dieselbe ganz in Ihrer Gewalt haben und burch nichts in Ihren Bewegungen behindert werden.

"Außer der Brigade des Generals Bathier soll ber Marschall Gerzog von Iftrien Ihnen auch funfbundert Artilleriepferde und soviel Maulthiere als aufzutreiben find, ausenden.

"Rufen Sie alle auf die Städte des fechsten und fiebenten Gouvernements vertheilten Detachements Ihrer Armee zurud. Die provisorischen und Marschregimenter, die sich in Biscapa besinden und aus Mannschaften der Armee von Portugal bestehen, sollen uns verzüglich durch Truppen erseht werden; dadurch erhalten Sie eine Berstärtung von ungefähr neuntausend Mann. Zweitausend Artilleriepferde find nach Bahonne unterwegs und viertausend Mann Cavalerie, die zu Ihrer Armee gehören, werden bald zu Ihnen stopen.

"Der Kaiser hatte gern den Situationsetat der Armee von Portugal gehabt. Den kleinen Organisationsetat, den Sie mir übersandt, habe ich empfangen, aber er enthält keine Angaben über die Stärke der Armee, nicht einmal die Zahl der Bataillone und Schwadren. Sagen Sie Ihrem Stadschef, daß der Kaiser

diefe Etats mit Ungeduld erwartet und befehlen Sie ihm, daß er mir diefelben pünktlich zu dem vorgeschriebenen Zeitpunkte übermacht. Se. Majestät beschäftigt sich sehr angelegentlich mit der Armee von Portugal und es ist mir völlig unmöglich, ihm den jehigen Bestand derselben anzugeben."

Anmerkung des herzogs von Ragusa ju den vorstehenden Briefen des herzogs von Ifirien und des Major-Generals.

Ruvor einige Worte über die Briefe des Marschalls Bergogs von Iftrien, Befehlshabere der Armee im Ror-Den Spaniens, Die man fo eben gelesen bat. Die bei= ben erften find an mich, der dritte an den Kurften von Reufch at el gerichtet. Es durfte fcmer fein, den traurigen Buftand, in welchem ich die Armee bei Uebernahme bes Commandos fand, richtiger zu fchildern. Bas ich im Terte meiner Dentwürdigfeiten fage, wird fonach burch Die Erzählung eines Dritten, Der vermoge feiner Stellung ein Urtheil darüber hatte und in deffem Intereffe es lag, meine Situation eber gunftiger barguftellen, bamit er mir etwas meniger Unterftugungen zu fenden brauchte, als ihm anbefohlen war, volltommen bestä-Die Bahrheit meiner Darftellung wird ferner beftatigt burch bie große Beforgniß bes Bergogs von Iftrien, mich die von mir beabsichtigte Operation ausführen zu feben. Es ift vielleicht nicht ohne einiges Berbienft, daß ich es ermöglicht hatte, ben mir anvertrauten Trummern Confifteng und Berth ju geben, und daß ich fie ichon fo turge Zeit nach ihrer Wiederantunft in Spanien fo weit gebracht hatte, um mit ihnen operiren zu tonnen. Aus dem Briefe des Major-Generals pom 3. Juni erfieht man, daß mir der Raifer teineswege ju operiren befahl, fondern mir im Gegentheil

perbot etwas Bichtiges zu unternehmen, bevor ich sechzig politändig bespannte und wohl versebene Beschüte 3ch hatte beren nur fecheunddreißig, meine befak. Infanterie überftieg nicht die Bahl von 25,000 Mann. meine Cavalerie mar erft jum Theil wieder beritten; aber bas Bertrauen mar jurudgefehrt und ber Beift der Armee hatte neue Spannfraft erhalten. Der Berr Dberftlieutenant Rapier in feinem bochft mittelmäßigen Berte über die Reldzüge auf der pyrenaifchen Salbinfel, in welchem Entstellung der Thatfachen und Mangel an Aufrichtigfeit mit Untenntniß ber Grundregeln ber Rriegemiffenschaft metteifern, bat baber Unrecht, menn er faat, daß die im Guden durch die Armee von Bortugal ausgeführte Bewegung, welche ben 3med batte, Badajoz zu befreien, mir anbefohlen gemefen fei. Das Berdienst diefer Bewegung gebührt mir allein, und bas Belingen berfelben mar unerläßlich, ba fie in Biberfpruch mit den erhaltenen Instructionen ausgeführt murde.

Die Bewegung gegen Badajoz schien mir die einzige, welche diese Festung retten konnte, und sie war durch das Interesse des Auhms unserer Wassen geboten. Ich war von der Möglichkeit ihrer Aussührung überzeugt, deshalb entschloß ich mich, sie zu unternehmen; der Herzog von Dalmatien verlangte sie mit Recht, ich gab seiner Stimme Gehör, und obgleich mein Renommee auf dem Spiele stand, dachte ich keinen Augenblick daran, sie auszuschieben. Mit Freuden ergriff ich die erste Gelegenheit zu beweisen, daß derartige Rücksichten nie zur Geltung kommen dürsen, wenn es sich um das Wohl und den Ruhm des Vaterlandes handelt; leider mußte ich mich später überzeugen, daß ich dieses Beisspiel umsonst gegeben hatte.

Ich will mich hier nicht über die lächerlichen Borichläge bes Herzogs von Iftrien auslaffen, babin lautend, daß ich ben Brudentopf von Almara, am Laha

sehen, eine Division in Bejar und Basios placiren und ben übrigen Theil der Armee in Salamanca und Alba de Tormes concentriren solle. Es war eine Albernheit zu glauben, daß solche Dispositionen, in einer Entsernung von sechzig (franz.) Meilen von Badajoz, die gegen diese Festung begonnenen Operationen um einen

einzigen Tag verzögern konnten.

Meine Combinationen waren von der Art, daß die so lebhaften Befürchtungen des Marschalls herzog von Istrien sich in volles Bertrauen verwandelten, als die Bewegung ausgeführt wurde, wie aus seinem Briefe vom 1. Juni ersichtlich ift, in welchem er mir zu meinen Dispositionen und zu dem in Ausführung begriffenen Entschlusse Glud wünscht.

Unterzeichnet: Der Marschall Bergog von Ragusa.

Der Major- General an ben Marichall Marmont.

"Paris, 17. Juni 1811.

"Ich habe dem Raifer Ihren in Chiffern gefchrie-

benen Brief vom 31. Mai vorgelegt.

"Se. Majeftat hat mit schmerzlicher Berwunderung daraus ersehen, daß Sie eine große Menge Fußmannsschaften vom Artillerietrain behalten haben, da Se. Majestät viel Artilleriepferde nach Bayonne hat dirigiren lassen. Ich befehle Ihnen, sogleich nach Empfang gegenwärtiger Ordre sämmtliche bei sich zurüchel, aleene Fußmannschaften vom Artillerietrain nach Bayonne abgeben zu lassen.

"Ebenfo hat Ge. Majeftat mit Betrubnif erfeben, Daß Gie nur fecheundbreißig Gefchute mitgenommen

Sie brauchten bagu menigstens fechzig, beren Bespannung ber Raifer auch für möglich bielt, ba Ihnen funfhundert Bferde von der Raifergarde que getommen fein muffen. Ende Juli werden taufend Artilleriepferde mit den Ihnen nothigen Munitionen über die Bidaffoa geben; aber ich wiederhole Ihnen, ber Raifer befiehlt, daß fammtliche Rugmannichaften vom Train, die Sie an fich behalten haben, fofort nach Babonne dirigirt merden. Benn Sie am Tajo angelangt find, will Se. Majestat, daß Sie in den Brovinzen Avila, Talavera und Trurillo, selbst in la Mancha Requifitionen vornehmen laffen, um Ihre Magazine au bilden. Die Löhnungegelder für die Armee follen Sie nicht zum Antauf von Lebensmitteln verwenden. Gehr portheilhaft mare es, wenn Alcantara in Bertheidigungeftand gefest werden tonnte.

"Da Madrid reichlich mit Kriegsvorräthen versehen ift, können Sie Ihr Material von dort aus ergänzen, und zwar in dem Maßstabe von zwölf Kanonen und zwölf Reservehaubigen pro Division. Es ift Alles in Bewegung, um große Truppenmassen nach Spanien zu dirigiren. Se. Majestät erwartet mit Ungeduld den

Situationsetat Ihrer Armee.

"In Saintes ist ein Depot für die Dragoner errichtet; in Riort eines für die leichte Reiterei; in Auch eines für den Artillerietrain; in Pau eines für die militärischen Equipagen. Es sind jest in diesen Depots Pferde, Sättel, Geschirre und Alles was sonst nöthig ist, um die Fußmannschaften beritten zu machen, angetommen; was Sie von solchen Mannschaften haben, schieden Sie immer nach Bayonne, von wo sie nach den Depots dirigirt werden sollen."

84

Der Marschall Marmont an den Major= General.

"Badajos, 12. Juni 1811.

..36 babe Em. Durchlaucht bereits von der Aufbebung ber Belagerung von Badajos und von dem Rudsuge Des Reindes nach Bortugal in Renntniß gefest. Seute mill ich in Gemeinschaft mit dem Bergog von Dalmatien eine Recognoscirung gegen Elvas und Campomapor vornehmen. Benn ber Feind, wie fich aus Allem foliegen läßt, jede Abficht auf Eftremadura aufgegeben bat, fo werde ich unverzüglich mit dem größten Theil ber Armee über ben Tajo gurudgeben, in ben Bebirgen am Tietar und Kerte Cantonnemente begieben, Bafios und Bejar befegen und meine Borvoften in der Sierra de Gata und in Coria placiren, bon denen erstere mich Ciudad Rodrigo nabern, lettere mich von Allem unterrichten werden was im Tajothale vorgebt. 3d werde eine Division in Trurillo laffen, um Badaioz zu beobachten und mich mit der Gudarmee in Berbindung zu feben. Kerner werde ich die Taiovaffage bei Lucar Rueva; unweit Almarag, in guten Bertheidis gungeftand fegen laffen. Diefer Boften wird eines meiner wichtigsten Lebensmittel- und Munitionedepots Die ben Truppen für den Rall eines feindlichen Angriffs gegebenen allgemeinen Instructionen find für die auf dem linten Ufer, über den Tajo au aegeben, für die auf dem rechten Ufer, über den Tietar gu geben, an welchem ich einen ftarten Brudentopf errichten laffen werde. Dein hauptquartier werde ich in ber Rabe von Ravalmoral nehmen, fo bag ich im Stande bin, mich eben fo rafch nach Ciudad Rodrigo wie nach Badajog ju begeben. Go merden die in diefen gefunden Gegenden cantonnirten Truppen die Beit Der großen Sike überfteben.

"Es ist meine Absicht, diese Periode der Auhe dazu anzuwenden, die Armee vollständig zu reorganistren und sie möglichst in Stand zu setzen, damit sie die Befehle Sr. Majestät wirksam auszuführen vermag, eine gute Disciplin herzustellen, Magazine zu errichten, ohne welche hier eine gute Operation nicht auszuführen ist, und endlich die Truppen zwar ausruhen, aber dabei nicht außer Uebung kommen zu lassen, damit sie jederzeit im Stande ist, mit allen ihren Bortheilen in's Feld zu rücken.

"Benn die Armee von Portugal fo etwa fechs bis acht Wochen zugebracht und einige Rekruten so wie die ihr fehlenden Cavaleries, Artilleries und Baggagepferde erhalten haben wird und wenn man ihren guten Geist durch einige Belohnungen unterstüßt, so giebt es nichts was Se. Majestät nicht von ihr verlangen und was sie nicht ins Werk sehen könnte.

"Dies, Monseigneur, find meine Bläne, mit deren Ausführung ich mich beschäftigen werde; um bas aber mit mahrem Rugen ju tonnen, ift es nothig, daß Ge. Majeftat fich barüber ausspricht, welche Gulfequellen der Armee von Portugal ju ihrem Unterhalte überwiefen werden follen. Es ift unerläßlich, bag entweder regelmäßige und bestimmte Fonde jur Bestreitung ber Ausaaben für die Armeeverwaltung angewiesen werden oder daß man das Bebiet bestimmt, deffen Ertragniffe bazu verwendet werden follen. Es ift unmöglich, ohne Die ernfteften Rachtheile noch langer von Requifitionen Diefes Spftem, bas große Willfur gulagt und alle Ordnung untergrabt, ift auf die Dauer völlig unausführbar, wenn eine Armee einen festen Standort hat; denn da die Requisitionen stets die Aufbietung bemaffneter Gewalt erfordern, fo tonnen fie nur auf geringe Entfernungen vorgenommen merben, und fo werden die Gulfsquellen des betreffenden Gebiets balb ericopft. Es entspringt baraus bie absolute Unmoglichkeit, die Armee auf andre Beise ale burch eine pollige Berfplitterung zu unterhalten, mo fie bann nicht mehr im Stande ift, rafch und in ihrer Gefammtheit gu Abgesehen davon wird bei diesem Spftem in aairen. Rolge der nicht ausbleibenden Unordnungen noch einmal fo viel consumirt ale nothwendig ift. Es ift ledig= lich diesem Spfteme zuzuschreiben, daß die Bropingen Salamanca und Eftremadura vermuftet find, und bak zwei Dritttheile Diefes Bebiets brach liegen. man hingegen Alles, fo erlangt man ohne Bewaltmaßregeln die nothigen Subfiftenamittel, und ber Raifer verliert dabei nichts, ba man entsprechende Abgaben auflegen tann; benn angenommen, auch biefe maren fehr drudend, fo murden fie boch immer noch leichter ju ertragen fein, weil Jebermann baju beitragen muß. während von den Requifitionen nur eine fleine Angabl Go berricht jum Beispiel in Leute betroffen werden. Andalufien die beste Ordnung, weil feit einem Jahre das Spftem der Requifitionen dort aufgehört hat. abgesehen von den Lebensmitteln, bat die Armee auch andere Ausaaben, welche baares Beld erfordern: für bas Beidunmefen, für bas Benie, für bie Bospitaler. für die vom Raifer bewilligten Ertra-Tractamente 2c. Se Majeftat muß baber entweder der Armeecaffe regelmaßige Summen zufließen laffen oder ein Gebiet beftimmen, beren Abaaben an Diefe Raffe zu entrichten find.

"Entscheidet fich Se. Majeftät für das Lettere, so dürfte es am natürlichsten sein, der Armee von Portusgal jest das Gebiet der Armee des Centrums zu übersweisen, während die in diesem Arrondissement befinds lichen Besatungs und Polizeitruppen unter den Bessehlen des commandirenden Generals der Armee von Portugal daselbst bleiben, damit diese Armee stets in ihrer vollen Stärke disponibel ist. Benn Se. Majestät auf diesen Bortdlag eingebt, so wird er es möglichers

meife für gerathen halten, Dabrid einem besonderen Spftem zu unterwerfen; doch auch in diefem Kalle murde Die Armee von Bortugal immer noch Mancherlei von borther begieben muffen, benn eine große Armee tann eine große Stadt nicht entbebren. Em. Durchlaucht mird ohne 3meifel einsehen, wie febr es im Intereffe Gr. Majeftat liegt, die Autoritat an der Grenze möglichft zu centralifiren, denn das dort berrichende geringe Enfemble muß auf die Dauer die verderblichsten Folgen Benn zur Zeit meines Aufenthalts in Salamanca die Broving, die mir Bulfemittel gemahren tonnte, unter meinen Befehlen gestanden batte, fo batte ich meinen Marich fünf bie feche Tage früher antreten Möglichermeise batte die Berivatigung den Berluft von Badajog berbeiführen konnen, deffen Ginnahme den gangen Guben Spaniens in Klammen gefest baben murbe. Satte ich in Madrid commandirt. fo murbe ich in Almaraz eine Brude und achtmalbunberttaufend Rationen Lebensmittel gefunden haben, deren ich zu meiner Bewegung bedurfte, und die gegebenen Beriprechungen murben erfüllt morden fein. mabrend dies bis jest noch nicht möglich gewesen ift. Bisber ift Spanien fur die frangofische Armee tein Land ber Ginigkeit gewesen, und boch konnen die Angelegenbeiten Sr. Majeftat nur durch einmuthiges Ensemble in den Operationen rasch zu einem auten Ende geführt Der Bergog bon Bellington ift bier entmerden. schieden im Bortheil, benn Alles mas zum Gelingen feiner Overationen beitragen kann, ift ihm untergeben. und er tann daber nach einem consequenten Bringip und mit Methode agiren.

"Dies find die Bemerkungen, Monfeigneur, die mir bas Intereffe bes kaiferlichen Dienftes eingegeben hat; ich bitte Sie, diefelben Sr. Majeftat zu unterbreiten und mich seine Befehle wiffen zu laffen.

"Der Capitan Denys be Damremont, meim Abjutant, welcher bie Ehre haben wird, Ihnen diefe Depeschen zu überreichen, tann Ew. Durchlaucht über bie Berhältniffe der Armee jede wunschenswerthe Ausstunft geben; ich bin so frei, ihn Ihrem Bohlwollen zu empfehlen."

Der Marschall Soult an den Marschall Marmont.

"Sevilla, 2. Juli 1811.

"Es war die höchste Zeit, daß ich in Sevilla ankam, die spanischen Banden unter Blate und Ballesteros, welche aus Estremadura herangezogen sind, bedrohten schon diese Stadt, die außer Stande gewesen wäre, sich zu vertheidigen. Andrentheils ist mein linker Flügel stark engagirt, der Feind macht daselbst Fortschritte und ich habe villeicht in diesem Augenblicke schon gesährdete Corps, während der Feind auf meinem Centrum von Tag zu Tag unternehmender wird und das in den Gebirgen zwischen Sibraltar operirende Corps verstärkt.

"Diese Situation, eine natürliche Folge davon, daß ich Detachements zur Unterstügung von Badajoz habe entsenden müssen, zwingt mich, den Marsch der Truppen zu beschleunigen, die ich aus Estremadura herbeiziehe, um sie sogleich ins Feld rücken zu lassen und so zu verssuchen, ob ich die Ordnung wiederherstellen kann. Für jest lasse ich indessen nur diesenigen zurücksommen, die ich Ew. Excellenz bezeichnet habe; aber ich muß Ihnen sagen, daß ich, im Fall sich dieselben als unzureichend erweisen sollten, genöthigt sein würde, auch noch das fünste Corps und die vom General Latour-Maubourg besehligte Cavalerie zu hüsse zu nehmen. Ew. Excellenz würde dann gewiß bereit sein, die Armee

von Bortugal in den Stand zu seten, Badajoz nöthisgenfalls zu unterstüßen und den Feind an neuen Einsfällen in Estremadura zu hindern.

"Ich mache Ihnen diesen Borschlag im Interesse bes kaiserlichen Dienstes, bis Se. Majestät das Arrondissement der Armee von Bortugal bestimmt haben wird und die Südarmee sich in ihren Grenzen halten kann oder ich wenigstens durch die Truppen dieser Armee verstärkt bin, die der General Belliard trop der ausdrücklichen Besehle des Kaisers in Madrid zurückhält.

"Zu dem Ende ersuche ich Ew. Excellenz wiederholt, eine Avantgardedivision und Cavalerie in Merida zu lassen, damit unfre Communication wenigstens so lange unterhalten wird, bis die englische Armee einen Entschluß gefaßt hat und die Festung Badajoz verpropiantirt ist.

"3ch laffe bas fünfte Corps und die Cavalerie bes Generale Latour. Maubourg noch in Eftremadura und werbe ben Standort biefer Trubben nur im außerften Rothfalle verandern, mo ich dann unter allen Umftanden Ew. Ercellenz zuvor benachrichtigen werde. Aber ich wiederhole es, ich bin außer Stande, mich ohne Beibulfe Diefer Truppen bes Reindes zu entledigen, ben ich augenblidlich zu befampfen babe, und es wird Ihnen zu dem Ende gewiß zwedmäßig ericheinen, Bert Marichall, daß die Armee von Bortugal durch ibre Anmefenheit an den Guadiana bagu beitragt, fie bisbonibel ju machen und ben Reind in Schach ju halten, um so mehr als ich mich verpflichte, felbst mit 20,000 Mann nach Eftremadura gurudzumarschiren, falls bet Reind von neuem versuchen follte, bafelbft einzubringen, damit ich dort die Operationen Em. Ercelleng unter flugen tann; ich werbe fogar ichon vorher ein ftartes Observationscorps bort aufftellen, sobald ich die Angelegenheiten in Andaluffen geordnet babe.

"Das Interesse, das Sie dem Dienste des Kaisers widmen, und die Bereitwilligkeit, mit der Sie der Südarmee zu Hüsse gekommen sind, als ihr rechter Flügel in Folge der Diversion, die sie zu Gunsten der Armee von Portugal gemacht hatte, engagirt war, bürgen mir dafür, daß Sie meinen Borschlag annehmen und demsgemäß Ihre Dispositionen tressen werden."

Der Marfchall Soult an ben Marfchall Marmont.

"Sevilla, 3. Juli 1811.

"Ich habe die Chre Ihnen ein Duplicat des Briefes ju übersenden, den ich gestern an Ew. Excellenz gesichrieben habe.

"Da die Berhältnisse in Andalusien sich mit jedem Tage bedenklicher gestalten und ich auf allen Punkten vom Feinde bedrängt werde, bin ich in die gebieterische Rothwendigkeit verset, noch eine Division vom fünsten Corps und die Dragonerdivision des Generals Latour-Maubourg herbeizurusen. Ich kann für den Augenblick nur eine Division Infanterie und vier Regimenter leichter Cavalerie unter den Befehlen des herrn Generals Grasen d'Erlon in Estremadura lassen. Sobald ich mich des Feindes entledigt habe, werde ich das verabredete Observationscorps in Estremadura wieder ausstellen.

"Es find mehrere Lebensmittel- und Bulverconvois nach Badajoz unterwegs. Ich gebe dem General Grasfen d' Erlon Befehl, ihre Ankunft dafelbst abzuwarten, bevor er eine Bewegung unternimmt. Auch er wird hoffentlich etwas hineingebracht haben, so daß Badajoz jest auf einige Monate verproviantirt sein dürfte.

"Diefe Umftande bestimmen mich, Sie ausbrudlich gu bitten, daß Sie, bis ber Raifer feinen Billen tund

gethan haben wird, die Armee von Portugal zwischen dem Tajo und dem Guadiana, Ihre Avantgarde in Merida halten, damit fie nöthigenfalls Badajoz zu hülfe tommen und die englische Armee verhindern tann, aufs neue in Eftremadura einzufallen und dadurch den reche

ten Flügel der Gudarmee zu gefährden.

"Meine Bitte stüpt sich auf eine Instruction bes Fürsten Major-Generals, die ich in Sevilla vorgefunden und in der ausdrücklich gesagt ift, daß die kaiser-liche Armee von Portugal die englische Armee beobachten und sie hindern soll, in Spanien Fortschritte zu machen. Auch leitet mich dabei die Ueberzeugung von der Nothwendigkeit, die Truppen der Südarmee disponibel zu machen, damit sie gegen die seindlichen Corps operiren kann, die sie jest von allen Seiten angreisen.

"Ich bitte Ew. Excelleng, mich von den Dispositionen in Renntniß zu sehen, die Sie bemgemäß zu

treffen für gut finden.

"Ich habe die Chre, Ihnen noch mitzutheilen, daß man seit einigen Tagen eine große Regsamkeit unter dem in der Bai von Cadix liegenden englischen Geschwader bemerkt. Am 30. hat man auf der Höhe von Rota eine seindliche Flotte von einundvierzig Segeln, worunter fünfzehn hochbordige Schiffe und mehrere Dreideder, gesehen, die von Westen kommt und der Meerenge zusteuert. In Cadix hieß es, daß das kaisserliche Geschwader von Toulon ausgelaufen sei."

Der Marschall Marmont an den Marschall Soult.

"Meriba, 6. Juli 1811.

"Ich erhalte so eben Ihr geehrtes Schreiben vom 2. Juli. Die Armee von Portugal hat nie die gefammte englische Armee zu bekampfen gehabt, benneine Division derselben ift stets an diese Grenze detachirt gewesen; eben so ift sie nie von einem Theile der spanissen Armee angegriffen worden, als sie noch ihre ganze Stärke hatte. Bei der erlittenen Schwächung an Mannschaften und Material kann sie jest nicht die Rolle wechseln und den noch durch die Truppen Caskasios verstärkten, vereinigten englischen und portu-

giefischen Armeen die Spige bieten.

"Es ist stets der Bille Gr. Majestat gewesen, daß das fünfte Corps bei den allgemeinen Operationen der Armee von Bortugal mitwirken folle, und es ift auch thatfachlich immer dazu verwendet worden. 3ch beeile mich daber, Ihnen auf bas Bestimmtefte anzufundigen, baß an bem Tage, wo Sie bas fünfte Corps und die Cavalerie gurudrufen, Die Armee von Bortugal über ben Tajo jurudgeben und Badajog nicht eber wieder zu Gulfe marichiren wird, ale bie die bieboniblen Truppen der Gudarmee über das Bebirge debouchirt find. Benn Sie dagegen das fünfte Corps und die Cavalerie in Eftremadura laffen, fo bleibt auch die Armee von Bortugal in den Stellungen, die fie einnehmen foll, und wird fo ihre Berbindung mit ber Gudarmee unterhalten und ftete bereit fein, ihr ju Gulfe ju tommen. Die Lage der Armee von Bortugal ift in Eftremadura nicht von ber Art, daß fie mit geringen Streittraften am Guabiana fteben tonnte, weil fie eine fcblechte, unmöglich zu vertheibigende Communication bat und ein einziger Unfall ihren Untergang berbeis führen murbe. Die Truppen der Gudarmee bagegen baben eine völlig geficherte Communication, und wenn fie fich bor einem überlegenen Reinde gurudziehen, tommen fie in farte Bofitionen und nabern fich ihren Da= agzinen und ibrer Referbe.

"Ich wiederhole Ihnen, bag nichts die in meinem gegenwärtigen Briefe enthaltenen Resolutionen erschutstern tann, benn fie grunden fich auf vernünftige Be-

rechnungen und auf die wahren Intereffen des taiferlichen Dienftes. Ich sende überdies eine Abschrift deffelben an den Fürsten Major-General, mit der Bitte, fie Gr. Majestät vorzulegen."

Der Major-General an den Marschall Marmont.

"Paris, 10. Juli 1811.

"Der Raifer beauftragt mich, herr herzog, Ihnen feine Rufriedenheit mit der Bewegung, Die Gie gegen Babajos ausgeführt, und mit bem Resultate berfelben auszudruden. Ge. Majeftat will, herr Marichall, baß Die Broving Eftremadura von Merida und Medellin an. fowie bas gange rechte Ufer bes Guadiana unter Ihren Befehlen ftebe, jedoch mit Ausschluß von Badajog und einem Rapon von fieben bis acht (frang.) Deilen um Diefe Reftung, Die nach wie bor jur Gudarmee geboren Eben fo will der Raifer, daß die Brovingen fou. Talavera, Toledo, Blasencia und Avila unter Ihrem unmittelbaren Commando ftehen und daß Sie dem Ronige von Spanien von Allem mas in Diesen Brovingen vorgebt, Bericht erftatten; boch follen Sie Contributionen und überhaupt alle Sulfequellen diefer Brovingen gur Beftreitung der Bedurfniffe Ihrer Armee vermenden. Gie betfügen fomit, herr herzog, über die Brovingen Toledo, Talavera, Blasencia, Avila, Coria und Ciudad Rodrigo, die Ihnen Alles mas Sie brauchen zu liefern baben. Der Ronig, ber fich in Madrid befindet und die Armee bes Centrums commandirt, wird Ihnen aus feiner Sauptftadt, aus Gegovia und aus la Mancha zusenden mas er entbehren fann.

"Der Marschall herzog von Iftrien wird Ihnen bereits fünfhundert Artilleriepferbe von ber Bache &-

schidt haben. Sie finden inliegend den Etat der Truppen, welche unterwegs find, um zu Ihnen zu ftoßen. Mit Gulfe dieser Unterstügungen werden Ihre Artillerie und Ihre Cavalerie bald in gutem Stande sein.

"Der Kaiser befiehlt Ihnen, herr herzog, der Ihnen schon mehrmals gegebenen Ordre nachzukommen, die unsberittenen Mannschaften von der Cavalerie, dem Artillerietrain und der Equipagen nach Bahonne zu sensben. Der Kaiser hat in den sublichen Departements Frankreichs Depots errichten lassen, wo sich Pferde, Monturen und alles zur raschen Equipirung dieser Mannschaften Erforderliche besindet.

"Ihre Artillerie soll, wie ich Ihnen schon gesagt habe, aus vierundachtzig Geschützen bestehen. Das Material dazu befindet sich in Ciudad. Rodrigo und in Madrid, das Personal bei Ihrer Armee, die nöthigen Trainpferde werden demnächst bei Ihnen eintreffen, es bleibt Ihnen also nichts zu wünschen übrig.

"Die Armee von Portugal hat bis heute 91/2 Millionen Franken erhalten; eine sechste Gelbsendung von 4 Millionen geht zwischen dem 13. und 15. Juli an Sie ab.

"Der Kriegsminister hat Befehl, Ihnen 100,000 Franken für das Genie, 100,000 Franken für die Artislerie und 100,000 Franken für Ihre außerordentslichen Ausgaben zur Berfügung zu stellen; was für diese drei Positionen bereits verausgabt ist, soll durch obige Summen mit gedeckt werden.

"Ich muß Ihnen mit bemerken, herr herzog, daß Spanien bei dem aufgeregten und unruhigen Zustande, in dem es sich besindet, nur militärisch verwaltet werden kann. Lassen Sie das Land tüchtig bezahlen, stellen Sie die größte Ordnung her und verhindern Sie alle Betrügereien und Bergeudungen. Ich schreibe an den König, daß er Ihnen eine Million Rationen Zwieback senden soll. Sie werden Ihrerseits die Ernte benußen,

um in Truzillo, Plasencia, Talavera 2c. große Magazine 2u errichten.

"Rachdem ich Ihnen zu Ihrer erfolgreichen Bewegung Glud gewünscht, beauftragt mich ber Raifer, Ihnen seine große Unzufriedenheit darüber auszudrüschen, daß Sie noch immer nicht den Situationsetat Ihrer Armee eingefandt haben. Der Raifer muß die Bestände seiner Armee ganz genau kennen, um sie commandiren zu können.

"Aus dem gegenwärtigen Briefe beigefügten Etat erfeben Sie, daß der General Bandermaefen in Burgos
eine Division von 850 Mann Cavalerie und 6000
Mann Infanterie zusammenzieht, welche im Laufe der
ersten hälfte des August abgeben werden. Ebenso erseben Sie daraus, welche Detachements mit dem Könige
und welche mit dem sechsten Geldconvoi aufgebrochen
sind. Sie erhalten dadurch eine Berstärkung von 6508
Mann Infanterie, 854 Mann Cavalerie und 1140
Artisleriepferden."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 10. Juli 1811.

"Der Raifer beauftragt mich, herr herzog von Ragufa, Ihnen über Ihre Beziehungen zu bem Konige zu ichreiben.

"Da die Provinzen Toledo, Avila und Talavera ber Armee des Centrums entzogen worden find, um ihre Contributionen an Sie abzuführen und Ihnen die Bedürfniffe Ihrer Armee zu liefern, so sollen Sie sich mit dem Könige verständigen und ihm den Etat der Contributionen und der Gegenstände aller Art, die Sie im Rupen Ihrer Armee verwenden werden, einsenden. Sie sollen sowohl ihm als auch mix iden

Die Bermendung biefer Sulfsquellen Rechenschaft ableaen.

"Die Agenten bes Ronige follen nach wie vor ihre Runctionen verfeben, die Juftig foll im Ramen Gr. Ratholischen Majestät ausgeübt werden, Die Bermaltungebeamten und die Mitglieder des Rlerus ernennt ber Ronia ebenfalls. Sie follen bem Ronige von ben administrativen Operationen Bericht erstatten und barin die strengste Ordnung halten, bamit die fpanischen Beborden die Ueberzeugung gewinnen, bag mit ben öffentlichen Beldern tein Digbrauch getrieben wird. Correspondiren Sie auch mit dem Ronige über Die militarischen Ereigniffe, damit er Sie nothigenfalls mit allem ibm Entbehrlichen unterftugen tann. Se. Ratholische Majestät wird Sie ebenfalls von Allem unterrichten, mas Gie intereffiren fann.

"Der Raifer municht, herr herzog, daß ber Ronig Ihre Armee Die Revue paffiren lagt; er wird fich bann noch mehr für Ihre Bedürfniffe intereffiren. Se. Ratholifche Majestät foll die Ehren des Commando's haben; Sie aber, Berr Marichall commandiren wirklich und find dem Raifer für Alles verantwortlich. Gie merben einsehen, daß Ihnen nur Bortheile baraus ermachfen tonnen, wenn der Ronig von Ihrer Armee gut aufgenommen wird; es wird bies nicht nur von beilfamen Einfluffe auf die Spanier fein, fondern auch Se. Majeftat veranlaffen. Sie aus allen Kraften zu unterftugen und badurch jum Gelingen Ihrer Operationen beizutragen."

Der Major-General an den Marichall Marmont.

"10. Juli 1811.

"Rach Lefung Ihrer letten Depefchen beauftragt mich ber Raifer Ihnen ju fagen, Berr Bergog, daß in Trurillo eine Divifion nicht genügt und bag Sie zwei Divifionen. Ihre Cavalerie und fünfgebn Gefdute bort haben muffen. Das Commando Diefes Corps follen Sie entweder dem General Reanier ober dem General Montbrun übertragen. Sie follen Lebensmittel aus Merida und Medellin gieben und den Reind fich bafelbit nicht festsegen laffen. Gie sollen ferner in unmittelbarer Berbindung mit Ciudad Rodrigo und dem fünften Armeecorpe bleiben. Der übrige Theil Ihrer Armee foll in Almaraz, Talavera, Blafencia und an ben Ufern bes Tajo Stellung nehmen, um auszuruben und fich Bei Almaraz ober bei rafc vereinigen zu konnen. Buente de Rarovislas muß eine Brude über ben Tajo geschlagen werden. Gie follen diese Brude auf Bfablmert berftellen und bafelbft einen doppelten Brudentopf anlegen laffen, damit Gie ein wichtiges Restungewert am Tajo haben, bas gegen Die Angriffe ber Guerillas und anderer Schaaren geschütt ift. Sie tonnen bie Berte abnlich benen machen laffen, welche ber Raifer an vericbiedenen anderen Orten errichtet bat, nur in Heinerem Mafftabe. Alcantara muß befest und befestigt werden, wodurch eine zweite Brude über ben Tajo und eine neue birecte Berbindung mit Badgioz bergeftellt wird. Dies ift von bochfter Wichtigfeit und wird uns febr ju Statten tommen, wenn wir gegen Bortugal operiren, weil mir von Alcantara ein fartes Depot erhalten werden, bas ale Stukpuntt bienen wirb. Die Englander, welche Almeida querft ausgebeffert batten, haben es in die Luft gesprengt und vollftanbig gefdleift, in der Abficht, ben Rriegefchauplag in ben Guden ju verlegen. Der Raifer hofft, Berr Berjog, daß Sie fich, bevor Sie an ben Tajo jurudtehren, überzeugen werden, daß die Festungswerke von Badajoz ausgebeffert und die Stadt auf feche Monate verproviantirt ift. Dies vorausgesett, fragt es fich bann, was der englische General unternehmen wird. Es ift nicht mahricheinlich, daß er ben Weldzug mabrend ber Sundetage wieder eröffnen wird, am wenigsten mit einer Belagerung, ju ber in Spanien ungefundeften Jahredzeit. Sollte er es wider alles Ermarten bennoch thun, fo mußten Sie mit Ihrer gangen Armee Andalufien zu Gulfe tommen. Der Raifer bat bas Commando feiner Armee im Rorden dem General Dorfenne übertragen, und diefer General wird bald im Stande fein. Ciudad Rodrigo zu decen und dem Keinde eine farte Colonne ju zeigen, um ibn auf der Seite diefer Reftung zu beunruhigen und Bortugal zu bedroben; er konnte fogar erforderlichen Ralle eine jur Dedung von Ciudad Rodrigo ausreichende Truppenzahl zusammenbringen. Der Raifer rath Ihnen, den Bag von Baffos verichangen gu laffen, fo daß Sie dort einen Boften baben, der Ihnen die Communication mit der Nordarmee fichert. Sobald die Armee des Generale Dorfenne betrachtlicher ift, wird ihm die Sorge für die Broving und die Reftung Ciudad Rodrigo ganz übertragen werden, mas mahrscheinlich gegen den 15. August wird geschehen fonnen. Die Rordarmee murbe beffenungeachtet bann noch ein Corps an der Coa baben und die Armee von Bortugal murde Alcantara befest balten und auf beiben Ufern bes Tajo fteben, ben linken Mügel an ben Guabiana gelebnt. Die Gubarmee murbe Babajog mit einem Observationecorpe besehen, um diese Reftung ju Unter biefen Berbaltniffen murbe bie unterstüken. Armee von Bortugal, wenn der Reind mit feiner gangen Truppenmacht gegen Ciudad Rodrigo rudte, in Gemeinichaft mit ber Rordarmee diefer Westung zu Gulfe marichiren, modurch eine Armee von 70,000 Dann bei Ciudad Rodrigo versammelt murbe.

"Benn hingegen, was viel mahricheinlicher ift, ber englische General auf Badajoz marichiren follte, Dann wurde die Armee von Portugal an den Guadiana ruden und fich mit 25.000 Mann von der Subarmee

pereinigen, mas eine Streitmacht von 65,000 Mann ergeben murde. Gollte endlich die englische Armee von einem ber beiden Tajoufer ber gegen die Armee von Bortugal bebouchiren, fo konnte die Rordarmee ber letteren 10,000 Mann, die Sudarmee 15,000 und die Armee des Centrume 6000 Mann Berftartungen fenben, wodurch fich ihre Gefammiftarte auf mehr als 70.000 Mann erhöhen murbe, denn ehe der Reind die Strede amifchen Alcantara ober Alfanates bis Almaras gurudaelegt hatte, murbe die Armee von Bortugal Beit gehabt haben, alle ihre Gulfecorpe an fich zu ziehen. Sie feben jedoch ein, Berr Bergog, daß ich hiervon nur fpreche, um alle Eventualitaten in's Auge zu faffen, benn die Betrachtung der Dertlichkeiten lagt diefen Blan bes Reindes als unausführbar erscheinen. Der Raifer hat alle verschiedenen Chancen ermahnen wollen, um Sie noch mehr zu überzeugen, daß der Reind jest feinen anderen 3med haben tann, ale ber Gudarmee entgegen zu ruden. Ge. Majeftat municht baber, daß Sie Ihr Sauptquartier am Tajo, in dem dem Guadiana junachft gelegenen Orte nehmen, daß die Armee auf beiden Ufern des Tajo stehe und daß nicht 3hr Centrum, fondern Ihr rechter Flügel fich an Blafencia lehne, weil die Armee von Portugal mabricbeinlicher nach Andaluffen als nach dem Rorden wird marfchiren muffen. Dies in Bezug auf die Defenfive.

"Bas nun die Offenstve anlangt, so tann die Armee von Bortugal nichts Anderes thun als sich ausruhen, ftarten und reorganistren, für die Bespannung von vierundachtzig Geschüßen sorgen, alle Offiziersstellen besehen (senden Sie mir bald die betreffende Arbeit ein), die Generale completiren, Magazine anlegen, die Tajopassage durch Psahlbrüden sichern, doppelte Brüdenstöpfe anlegen und endlich Acantara besehen und besestigen. Rach den hundstagen, wo wir offenstv gegen. Bortugal zu versahren gedenten, wird diese Operation.

durch eine combinirte Bewegung breier Armeecorps. ber Armee des Rordens, ber bes Gubens und ber von Bortugal, ausgeführt werben, welche jufammen über 100,000 Bajonnette, eine ungeheure Artillerie und alle nöthigen Transportmittel haben. Der Raifer mird Reit baben, Berr Maricall, feine Befehle ju geben und Ihre Blane tennen ju lernen, in bem Mage, ale Gie fich an Drt und Stelle von Allem unterrichten. Der portugiefis fche Rrieg ift teine bloge Expedition mehr; wir durfen nicht daran benten, in einem Reldzuge nach Liffabon au tommen, es werden bagu mahricheinlich zwei nothig Sie tonnen daber für jest gur Borbereitung ber Offenfive nichts weiter thun, herr herzog, als Alcantara befegen, es befeftigen und es ju einem Lebensmittelund Munitionebepot machen. Der Raifer rechnet auf Ihren Gifer, auf Ihre Thatigkeit und auf Ihre Streitfrafte, bamit ber Subarmee nichts Schlimmes auftogen Sie muffen mit bem Ronige, bem Bergoge von Dalmatien und bem General Dorfenne für Die wichtigen Devefchen eine Bebeimidrift verabreben."

Der Marschall Soult an den Marschall Marmont.

"Sevilla, 11. Juli 1811.

"Der Brief, den Sie unterm 6. an mich geschrieben haben, ist mir gleichzeitig mit dem bom 7. zugekommen. Als Antwort darauf beeile ich mich, Ihnen die Ordres mitzutheilen, die ich gestern dem General Grafen d'Er-lon übersandt habe. Es ist ihm anbesohlen, eine Brigade und ein Cavalerieregiment nach Leres de los Caballeros und Frejenal zu senden, um die nach Ayamonte führenden Straßen zu beobachten, auf denen die spanischen Truppen sich bewegen werden, wenn sie nach Estremadura zurüdlehren wollen. Ein Regiment wird sich nach

Sevilla begeben. Ein anderes Regiment wird bei den Debouches des Gebirges aufgestellt werden, um die Communicationen zu fichern.

"So wird in den Ebenen von Estremadura eine Division bleiben, bestehend aus vier Regimentern Infanterie und sechs Regimentern Cavalerie, unter den Bestehlen des Generals Claparède, dessen Instructionen dahin lauten werden, die englische Armee zu beobachten, die Communication mit Badajoz zu unterhalten und ununterbrochen Provianttransporte in diese Festung zu bringen. Auch wird er sein Möglichstesthun, um sich mit den Truppen, welche die Armee von Portugal am Guadiana lassen wird, in Berbindung zu seinen.

"Ich gebe dem General Grafen d'Erlon Ordre, fich in Person nach Sevilla zu begeben, wo er meinen ganzen rechten Flügel commandiren wird, da der Marschall Herzog von Belluno wegen der Blotade von Cadir nicht damit beauftragt werden kann.

"Sobald diese Bewegungen ein wenig vorgerückt sind, werde ich mit allen Truppen, über die ich verfügen kann, dem vierten Corps zu hülfe marschiren, das die Insurgentenarmee von Murcia die Granada zurückgedrängt hat, und um ein Corps derselben Armee zu vertreiben, das sich auf den höhen von Santa-Helena, über welche meine Communicationslinie, meine einzige Berbindung mit sa Mancha und Madrid, geht, in Schlachtordnung aufgestellt bat.

"Für den Augenblid bin ich nicht im Stande, mehr zu thun. Ich habe teine Berpflichtung übernommen, die ich nicht zu erfüllen bereit wäre; Ew. Excellenz wird mich flets unverändert finden. Benn Sie mich besser tennten, würden Sie mir tein Riftrauen bewiesen haben, und wenn Sie über meine Lage nachgedacht hatten, würden Sie es als vernünftig erkannt haben, daß ich mehr auf das Bobl der meinem Commando

anvertrauten Armee bedacht war, ale darauf, die Birt-famteit der Truppen ju lahmen, deren Beiftand mir auf einem Schauplate, wo ich nur als hulfscorps, nicht als hauptmacht erscheinen kann, unentbehrlich ift. Sobald es mir möglich ift, werde ich unaufgefordert mehr thun.

"Es ift mir fehr lieb, daß Ew. Ercellenz eine Abichrift Ihres Briefes vom 6. Sr. Durchlaucht, dem Fürften Najor-General, überfandt haben; es kann dazu beitragen, daß uns beiderfeits die Intentionen des Rai-

fere fund gethan merden.

"Sollte jedoch Em. Ercellenz die mir gemeldeten Dispositionen abandern, so wurde ich Sie bitten, mich babon zu benachrichtigen. Ich werde diese Mittheilung ohne Mißtrauen wegen der Zukunft entgegennehmen."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Trianon, 21. Juli 1811.

"Ich melde Ihnen, herr herzog von Ragusa, daß ich dem General Grafen Dorfenne Befehl gebe, die Truppen, die Sie etwa noch bei den Besatungen von Ciudad Rodrigo und Salamanca haben, durch Truppen von seiner Armee ablösen zu lassen und alle Ihnen gehörenden nach Avila und Plasencia zu dirigiren.

"Der Kaiser billigt es, herr Marschall, daß Sie sich nicht dazu verstanden haben, die Besatung von Badajoz aus Truppen Ihrer Armee zu bilden. Der Kaiser ersachtet es unter allen Gesichtspunkten und insbesondere unter dem der Lebensmittel für nothwendig, daß Estremadura durch Andalusien vertheidigt werde. Andalusien muß Alles liefern, was nöthig ift, um Badajoz wosmöglich auf ein Jahr zu verproviantiren; es ist jedoch der Wille des Kaisers, daß Sie sich möglichst in der

Rahe halten, damit Sie erforderlichen Falls Badajoz

ju Bulfe marschiren tonnen.

"Der Raifer meint, daß vielleicht ein Fort bei Merida oder Medellin nublich fein wurde, um die Guadianapastage zu beherrschen; doch werden Sie dies an Ort und Stelle am besten beurtheilen können."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrid, 26. Juli 1811.

"Ich erhalte fo eben Ihren Brief vom 20., herr herzog, und bante Ihnen für die barin ausgesprochenen freundschaftlichen Gefinnungen gegen mich; Sie werden auch an meiner Zuneigung nicht zweiseln.

"Der Raifer municht, bag ich Sie befuche; aber es ift jest nicht der Augenblid dazu, weil die Armee nicht beisammen ift. 3ch ertenne bas Schwierige Ihrer Lage und die volltommene Richtigfeit Ihrer Bemertungen; ich habe Befehl gegeben, daß von der außerordentlichen Contribution an Getreibe, die ich erhebe, zwanzigtaufend Fanegas im August und zwanzigtaufend im September an die Magazine der Armee von Bortugal abgeliefert werben. Es ift mir ferner gang recht, daß Sie alle von der Broving Eftremadura ju entrichtenden Geldcontributionen jum Rugen Ihrer Armee verwenden und ich gebe ben Civilagenten bem entsprechende Befehle, die fie jedoch nur unter Ihrem Schute und Beiftande. Berr Marichall, deffen Gifer und Ginficht mir genugfam betannt find, mit Erfolg auszuführen vermögen. - Der Raifer hofft viel von Ihnen und von feiner Armee von Bortugal; er ift bereit, Sie mit Gelb, Mannichaften und Pferden ju unterftugen und Sie werden bald bie Birtung feiner Anordnungen empfinden. 3ch für meine Person tann Sie nicht anders unterftühen, ich babe 104

teine Gelber zu meiner Berfügung und ich muß Ihnen fogar fagen, daß ich hier nicht existiren könnte, wenn mir der Kaifer nicht ein monatliches Darlehn bewilligte.

"Benn Sie sich auf Ihrem rechten Flügel etwas mehr ausbreiten könnten, wurden Sie in eine reichere Gegend kommen und mit hulfe der oben angedeuteten Unterstügungen die Zeit der militärischen Ereignisse erwarten können. Die Ernte ift weder in Segovia noch in der Umgegend von Radrid besonders ausgefallen."

Der Marschall Marmont an ben Rajor = . General.

"Raralmoral, 1. Ang. 1811.

"Ich habe die Depeschen erhalten, die Ew. Durchlaucht mir durch meinen Adjutanten hat zukommen lassen, und ich habe mit großem Interesse die darin enthaltenen Instructionen gelesen. Ich hatte das System, das die Armee jest am zwedmäßigsten zu besolgen hat, und den Zwed, den sie erfüllen muß, ganz so ausgesaßt wie Se. Rajestät, und in diesem Sinne habe ich auch bisher gehandelt. Die Dertlichkeiten und die verschiedenen obwaltenden Berhältnisse verlangen jedoch durchaus einige Abänderungen in diesen Dispositionen.

"Ich kann nicht mehr als eine Division in Truzillo placiren, weil eine größere Truppenzahl daselbst absolut nicht würde existiren können. Die Division und die sunschen Ferde, die sich dort besinden, haben schon mit den größten Schwierigkeiten bezüglich der Lebensmittel zu kämpsen, und es ist leicht möglich, daß sie nicht werden dort bleiben können. Am Guadiana kann ich keine Truppen ausstellen, wenn sich nicht der größte Theil der Armee in Truxillo besindet, denn sie würden sonst daselbst gefährdet sein, weil es nur drei Tagemärsche von Albuquerque ist, wo der Keind beständig

Truppen hat und mo er bedeutende Streitfrafte gufammenzieben tann, die in Bortalegre, Campo Mapor und Umgegend cantonnirt find, und weil, im Rall es ibm gelange, fich der Chauffee ju bemachtigen, ben am Bugbigna ftebenben Truppen nichts Anderes übrig bleiben wurde, ale fich in die Broving la Mancha gu werfen, wo fie bann ihre Ranonen im Stich laffen mußten, da es in der Umgegend und in Andalufien teine fabrbaren Strafen giebt. Außerbem wird ed. wie ich icon oben ermabnt, fechetaufend Dann icon febr fcmer, ibren Unterbalt bort au finden, gefchweige benn amolf. bie fünfzehntaufend. Das gange Bebiet, das der Raifer der Armee von Bortugal zwischen bem Guadiana und dem Tajo überwiesen bat, ift eine völlig uncultivirte, nur mit Baldungen und Beiden bededte Büfte. Rur die Umgegend von Caceres und Montanches bietet einige Sulfsquellen bar; boch felbit biefe Diftricte erzeugen faft nichts als Bein.

"Da der Raifer dem Guben eine befondere Aurforge widmet, fo tonnte es allerdinge icheinen, daß die Armee an den Ufern des Guadiana Stellung nehmen mußte; aber abgesehen bavon, daß die gange bortige Begend ju diefer Jahreszeit bochft ungefund ift, finden auch die Grunde, die ich bezüglich eines fleinen Corps angeführt habe, auf die gange Armee Anwendung, benn wenn ber Reind gegen Trurillo marschiren follte, wohin er fich mit der größten Leichtigkeit begeben tann, da es dort überall gute Communicationswege giebt, welche nach Diefem Buntte ber portugiefischen Grenze führen, fo wurde die Armee in bobem Grade gefahrdet und jedenfalls zu einem balbigen Rudzuge genothigt fein, ber in der öffentlichen Meinung einer Riederlage fast gleichtommen wurde. Da überdies die Armee von Bortugal nicht ftart genug ift, um allein die englische Armee betampfen ju tonnen, fo barf fie teine Stellung beziehen, in der fie gewungen werden tonnte, gegen ihren Billen

eine Schlacht zu liefern, ohne im Stande zu fein, andere Truppen an fich ju ziehen. Es fcheint mir, daß fcon beshalb, weil die Communication ber Armee von Bortuaal mit Eftremadura dem Reinde parallel und demaufolge in ihrer gangen Ausbehnung ungebedt ift, biefer Armee Badajog und die Grenze nicht aufgeburdet merben barf; bingegen ift die Communication der Gubarmee eine directe, und bas Corps, welches biefelbe poraeben ließe, murde baber, mare es auch noch fo fcmach. nichts zu fürchten haben, felbft wenn es fich vor überlegenen Streitfraften gurudgieben mufte, weil es fich feinen Magazinen und Berftartungen nabert, ohne in Die Gefahr zu tommen, feine Communication zu verlieren, ba bem Reinde tein anderes Debouché offen fieht. Im schlimmften Kalle kommt Diefes Corps in eine Gebirgetette, mo menig Leute eben fo viel ausrichten können ale viele, fo daß dann Beit genug bleibt, die in Andalufien ftehenden Truppen gufammengugieben, um nachher zu bebouchiren. Dir icheint aus ber Lage ber Dinge und aus den lotalen Berhaltniffen fo viel Har bervorzugeben, daß die am Tajo aufgestellte Armee von Bortugal die unmittelbare Defenfive in Eftremadura nicht auf fich nehmen tann, wohl aber die Befreiung diefer Broving, mabrend die Truppen der Gudarmee portrefflich placirt find, um die genannte Broving ju beden, ohne in Gefahr ju tommen. Angenommen, es tame auf dem linken Ufer des Tajo zu einem ernften Rriege, fo murbe nicht die Gudarmee ber Armee von Bortugal, fondern die Armee von Bortugal der Sudarmee zu bulfe tommen muffen. In Folge beffen muß biefe fich julest engagiren und die Armee von Bortugal barf in Eftremadura immer nur offenfiv auftreten. Heberdies ift Trurillo auch ein ichlechter Boften und die bort ftebende Divifion durfte nie daselbft tampfen, felbft wenn der Reind nur in gleicher Starte erfchiene, weil fle noch zu weit vom Rio bel Monte entfernt ift, ben

ber Reind früher ale fie paffiren tonnte. 3ch babe demgemäß bem in Trurillo commandirenden General Rob folgende Inftructionen ertheilt: Erftene foll er öfters Detachemente gegen Merida und Caceres vorfdieben. damit er immer von den Bewegungen des Reindes benadrichtigt werden kann und mit den leichten Truppen der Südarmee in Berbindung bleibt. Aweitens soll er einen Theil seiner Artillerie und seiner Truppen nach Jaraicejo am rechten Ufer des Rio bel Monte verleaen und fich im Rall eines Angriffs von Seiten bes Reindes auf Jaraicejo gurudzieben, wo er für einige Beit in Sicherheit fein murbe, da ber Rio bel Monte megen feines tiefen Bettes und feiner fleilen Ufer ein großes Sinderniß darbietet und ber Feind ihn nur umgeben konnte, indem er an diesem Aluffe binauf marschirte. mo er dann selbst in Gefahr tame, seine Communication au verlieren, wenn ber General Rop inamischen Berftartungen erhielte, die ibn in den Stand festen, die Offenfive wieder zu ergreifen. Sollte ber Beneral Rop bennoch aus diefer Stellung verbrangt merben, fo murbe er fich auf die boben am Tajo gurudgieben, mo er fich felbft gegen bedeutend überlegene Streitfrafte febr leicht murde halten konnen. Ueberdies laffe ich dort Befestigungen ausführen, welche binnen wenigen Tagen ein portreffliches verschanztes Lager für eine Divifion abgeben werden. Gben fo laffe ich Berte errichten, die seine Communication mit dem am Tajo erbauten Kort fichern, es verhindern, daß diefe Divifion vom gluffe getrennt werde, und fie in ben Stand fegen, jederzeit über denselben gurudzugeben. Durch die getroffenen Dispositionen erreiche ich sonach Rolgendes: 1) habe ich Truppen auf dem Blateau von Eftremadura, welche feben mas vorgeht und mich von den Bewegungen des Reindes unterrichten; 2) tommt biefes Corps, wenn es durch den Marich des Reindes gezwungen wird, fich jurudjugieben, in nicht zu nehmenbe Stellungen, welche

mir nicht allein ben Befit des linken Alugufers, sondern auch ber ben Rluß auf jener Seite beberrichenben Anboben fichern, die ich als ein noch viel wichtigeres binberniß ale den Fluß felbst betrachte; endlich 3) konnen bei ber Stellung, die ich jest ber Armee gegeben babe. erforderlichen Ralle binnen achtundvierzig Stunden fünf Divifionen, und eine fechfte etwas fpater, jenfeit bes Zaio jufammengezogen werden. 3ch glaube baber bas Broblem geloft zu baben, weil die Armee nie verhindert werden tann, fich in Daffe auf das linte Ufer zu begeben, weil fie biefe Bewegung ftets in febr turger Beit auszuführen vermag und weil fie bann, ba fie fich von bort nach allen Buntten Eftremadura's begeben tann. Diese Broving gang fo in der Gemalt bat, ale ob fie ihren festen Standpuntt dafelbft batte, und ftete Berrin ibrer Bewegungen bleibt.

"Falls die Division des Generals Fop durchaus nicht im Stande sein sollte, in Truxillo zu existiren, würde diese Division über den Tajo zurückgehen; um aber stets die Höhen von Miravete im Bests zu behalten, lasse ich zwei mit dem verschanzten Lager in Bersbindung stehende Forts erbauen, welche nöthigenfalls sich selbst überlassen werden können und, von nur hundert Mann vertheidigt und stets den Bests des Engspasses und folglich ein Debouche sichern. In diesem Falle werde ich jede Woche auf der Straße von Merida und auf der von Caceres starke Recognoscirungsdetachements gegen Truxillo entsenden, um von den Bewegungen des Feindes unterrichtet zu werden.

"Den Bau einer Pfahlbrude über den Tajo hatte ich bereits angeordnet und man ist jest mit der herbeisschaftung des dazu nöthigen Holzes beschäftigt. Ferner habe ich zwei Brüdentöpfe mit Reduits errichten lassen, welche vor Ablauf von fünf Tagen fertig sein und eine Art Festung bilden werden, zu deren Bertheidigung vierbundert Mann genügen und die start genug ist, um

fich felbst überlaffen werden zu konnen. Diefer Boften entbalt meine Lebensmittelmagazine und Diefe Magazine merben vermehrt werden nach Daggabe ber mir ju Be-Da ich, um die Armee in einer bote ftebenden Mittel. gefunden Gegend zu placiren und ihren Unterhalt zu bestreiten, genothigt gewesen bin, fie jum großen Theil auf dem rechten Ufer des Tietar, in der Bega de Blafencia zu lagern, und ihr Berfammlungebunft im Rall eines unvermutbeten feindlichen Angriffe bas linte Ufer biefes Aluffes ift, fo habe ich brei Bruden folagen laffen, von welchen die auf ber Strafe von Blafencia burch einen Brudentopf gededt ift. Diese Dagregel ift durch die Beschaffenbeit des Tietar geboten, der bei einem awölfftundigen Regen um feche bie acht Ruß fteigt. Meine ganze Artillerie ist in Ravalmoral und die Dragonerdivifion in ben Ortschaften am Tajoufer, die fie ernahren tonnen. Dein Sauptquartier endlich ift zwei (frang.) Meilen vom Tajo und ich tann taglich in bochftens zwölf Stunden erfahren, mas im Bergen von Eftremadura und in der Umgegend von Coria vorgeht.

"Em. Durchlaucht fagt mir, es fei ber Bille bes Raifers, daß ich jur Borbereitung der Offenfive Alcantara occupire und es in Bertheidigungeftand feken laffe. 36 werde diese Operation ausführen laffen, sobald ich die Mittel dazu habe, jest aber tann ich fie nicht unternehmen, und zwar aus folgenden Gründen: Um Alcantara in Bertheidigungeftand ju feben, bedarf es mindeftens vierwöchentlicher Arbeiten und wegen ber Rabe des Keindes muß man ziemlich bedeutende Streitfrafte jur Sand behalten; allein ich weiß nicht, movon biefe leben follten. 3ch muß daber hier erft große Magazine baben, welche ber Bewegung der Truppen folgen konnen, ihren Unterhalt fichern und gestatten, fie beisammen zu halten; habe ich dies erreicht, dann wird nichts leichter fein, ale bem Billen bes Raifere nachzu-Bis dabin werde ich auch bas jur Ausfommen.

befferung der Brücke von Alcantara nöthige holz herbeischaffen lassen, damit diese Arbeit, die man für schwierig, aber doch für ausführbar hält, unverzüglich vorgenommen werden kann. Abgesehen von den oben angeführten Gründen, die mir unwiderleglich scheinen, wird es durchaus nöthig, die Armee während der groben hitz ausruhen zu lassen, wenn man sie nicht durch Krankheiten zusammenschmelzen sehen will; übrigens bedarf sie der Ruhe nicht nur aus Gesundheitsrücksichten, sondern auch um der nothwendigen Reparaturen willen.

"Aus dem hier gegebenen Rechenschaftsberichte wird Se. Majeftat hoffentlich erfeben, daß ich alle zwedmäßigen Magregeln getroffen, um die Gudarmee aus allen meinen Rraften zu unterftuten, und obaleich die Erfahrung mir icon bewiesen bat, daß man wohl thut, nicht zu fest auf das Wort des herrn Bergogs von Dalmatien zu bauen, fo murbe boch Ge. Majeftat meiner Sorge für das Bemeinwohl und meiner Ergebenbeit für fie nicht Gerechtigfeit widerfahren laffen, wenn fle zweifelte, daß ich auch diesmal, wie immer, mehr als meine Bflicht gethan. Die Schnelligkeit, mit ber ich von Salamanca aufgebrochen, die geringen Mittel, Die ich zu meiner Berfügung batte und die es mohl gerechtfertigt baben murden, wenn ich bebufe ibrer Bermebrung meinen Marich noch eine Zeitlang aufgeschoben batte, burften mobl eine fichere Gemahr fur mein gufünftiges Berhalten fein. 3ch werde mich nie einen Augenblid befinnen, bem Marichall Bergog von Dalmatien erforderlichen Ralls mit allen meinen Streitfraften ju unterftuben; aber ich geftebe, daß ich nicht munichte, in die umgefehrte Lage ju tommen.

"Ich habe Em. Durchlaucht nun noch zu berichten, in welchem Buftande fich die Armee befindet. Se. Majeftat glaubt, daß ich die Artilleriepferde von der Garde, die mir der Gerzog von Ifrien liefern follte, bereits vor

langer als einem Monat erhalten babe. 3ch babe fie zu miederholten Malen, doch ftete vergebens reclamirt. und noch jest verweigert der Graf Dorfenne fie mir auf bas Bestimmtefte, fo lange er nicht eine gleiche Anzahl aus Frankreich erhalten babe, mas gewiß gang gegen ben Billen bes Raifere ift, benn wollte er mir nicht fofort eine Unterftugung gutommen laffen, fo wurde er Befehl gegeben haben, mir die Bferde direct aus Frankreich zu fenden. Der Graf Dorfenne zeigt mir überdies an, daß er nach Empfang ber fünfbunbert Bferde mir nur breihundertfiebenundachtzia fenben tonne, indem er hunderidreizehn Stud abziehen muffe, Die der Bergog von Iftrien vor drei Monaten dem Rurften von Egling gegeben, eine Angelegenheit, die meines Erachtens mit ber meinigen gar nichts ju thun bat.

"Die Folge der Richtausführung der Befehle Sr. Majestät ist, daß die Artillerie der Armee sich noch immer in einem schlechteren Zustande besindet als zu der Zeit, wo ich meine Bewegung begann, denn sie hat seitdem noch eine Anzahl Pferde und Ochsen eingebüßt, welche nicht ersest worden sind, und die Artilleriefuhrwerle, die von Salamanca nach Madrid geschafft werden sollten, um dort ausgebessert zu werden, haben noch nicht dahin abgehen können.

"Um meine Bewegung rasch aussühren zu können, bildete beim Beginn derselben jedes Regiment ein kleines Depot, das alle kranken oder schwächlichen Mannschaften und den größten Theil des Kriegsmaterials aufnahm. Alle diese kleinen Depots vereinigte ich in Toro unter dem Commando eines höheren Offiziers und übergab denselben auch die der Erholung bedürftigen Pferde, welche unterwegs umgekommen sein würden, die aber jest wieder brauchdar sind. Sogleich nach meiner Ankunft in Badajog schicke ich einen Offizier ab.

um biefe fammtlichen Depots nach Talavera aufbrechen ju laffen, damit die Armee, wenn fie bier ankam, jede ibr nothige Unterftugung fand; ber Bergog von Iftrien aber ließ fie nicht fort. 3ch habe nachher noch mehrmale Offigiere abgefandt, um den Befehl miederholen au laffen, aber ber Graf von Dorfenne miberfekt fich bemfelben gleichfalls, und fo befinde ich mich jest in ber peinlichen Lage, die Beit der Rube, welche die Corps fo nühlich mit ihrer Ruftung für den Feldzug ausfüllen fonnten, unbenutt verftreichen ju feben. Abmarich von Salamanca habe ich alle meine Rranten nach Balladolid transportiren laffen, weil Salamanca ziemlich schlecht gedect mar. Ich habe einen boberen Offizier nach Balladolid gefandt, mit dem Auftrage, Die aus ben Sospitälern fommenden Mannichaften nach und nach in Detachemente ju formiren. So könnten jest bereite 1500 Mann wieder jur Armee ftogen; anfatt fie mir aber quaufenden, benust man fie bei der Rordarmee ju Detachirungen und Frohndiensten, fo daß diefe Leute, die feinen Gold bekommen und nicht genug Offiziere baben, fich nach allen Richtungen bin gerftreuen, befertiren ober fich auf andere Beife bem Dienfte entziehen, und daber jum großen Theil für ihre Regimenter verloren find. Umfonft habe ich reclamirt; es herricht in Spanien ein egoistischer Beift, ber ber Armee des Raifers verberblich ift und der unterdrudt werden muß. 3ch bitte Em. Durchlaucht bringend, dem Grafen von Dorfenne auf bas Rachdrudlichfte ju befehlen, daß er mir unverzüglich die mir zugedachten fünfhundert Bferde fendet und daß er fich fernerbin nicht mehr erlaubt, einen einzigen Goldaten ober ein einziges Bferd, melde ber Armee pon Bortugal angehören, que Da endlich ber Rorden mir fo giemlich rückubalten. fremd wird, Monfeigneur, bitte ich Em. Durchlaucht noch, die Besatung von Ciudad Rodrigo ablofen ju laffen und mir quaufenden.

"Die Rachrichten, die ich über die Bewegungen des Feindes erhielt, sind: daß zwei englische Divisionen nach dem Norden marschirt sind und unweit der Coa Cantonnements bezogen habe, daß eine Division bei Castel Branco steht und daß der größte Theil der übrigen Atmee, der auf dem rechten Ufer des Tajo geblieben war, aufgebrochen ist, um weiter zurud Cantonnements zu beziehen."

Der Major: General an ben Matichall Rarmont.

"Paris, 4. August 1811.

"Ich habe, hert Marschall, Ihren Brief vom 13. Juli Sr. Majestät vorgelegt. Unterstühungen aller Art sind unterwegs, um Ihre Armee zu verstärken, und neue Marschregimenter werden in Baris gebildet. Se. Majestät hofft, daß Sie im Augenblide der Wiederausnahme der Feindsellgkeiten, welche muthmaßlich im September stattsinden wird, sechs - bis stebentausend Rann Cavalerie und achtzig wohlbersehene und wohlbespannte Geschütze haben werden.

"Rach den aus London eingehenden Rachrichten scheint es, daß die Engländer ihre Armeen verstärken. Alles läßt vermuthen, daß es ihnen gelingen wird, die Berlufte zu ersehen, die fie in dem letten Feldzuge erslitten baben.

"Die fünfte Diviston, welche die Englander an die Coa senden, foll mahrfcheinlich die Nordarmee beobachten, die, wie ich Ihnen schon gesagt habe, ein Corps sendet."

114 Dentwürdigfeiten des Bergogs von Ragufa.

Der Marschall Marmont an den Major General.

"Navalmoral, 5. August 1811.

"3ch habe den Brief erhalten, mit dem mich Em. Durchlaucht unterm 6. Juli in Bezug auf die Bermal= tung beehrt haben. Die Grunde, welche Anlag jur Entnahme von Beldern aus der Caffe gegeben haben, um dafür Lebensmittel angutaufen, maren einestheils die absolute Unmöglichkeit, den Unterhalt der in Salamanca befindlichen Truppen durch Requifitionen zu beftreiten, andrerseits die nicht minder absolute Unmöglichkeit, fich bas zur Berfertigung bes Zwiebads nothige Getreide auf andrem Bege ale durch Antauf zu ver-Diese Lage der Dinge ift so offentundig und ichaffen. die Umftande fo bringend, bag auch ich die querft von meinem Borganger ergriffene Dagregel habe befolgen muffen. Chenfo ift es auch bier burchaus nothia gemefen, breitaufend Raneaas Safer zu taufen, um die Bferbe in Ravalmoral fo lange zu unterhalten, bis die den entfernten Brovingen Talavera, Tolebo und Avila auferlegten Requifitionen eingeben. Bor unfrem Abmariche von Salamanca mußten noch eine Menge Gegenftande für ben Lagarethdienft gefauft werden, Die burch feine Requisitionen zu erlangen gewesen maren. im Kort von Salamanca, in der Reftung Ciudad Robrigo und bei ber Tajopaffage unerläßliche Arbeiten auszuführen maren, fo mußten bem Beniecommando nothwendig Gelber gur Berfügung gestellt merben. Auch haben die Arbeiten ber Artillerie einige Ausgaben verurfacht, noch weit mehr aber ber Untauf von Transportpferben, die ich bor unfrem Aufbruch von Salamanca acquiriren mußte. Die Bermendung aller biefer Gelber ift forgfältig aufgezeichnet und merben bie Berechnungen ben betreffenden Ministern eingefandt werden. Gine Bufammenftellung Diefer Ausgaben lege ich gegenwärtigem Briefe bei. Die dem Genie, sowie der größte Theil der dem Artilleriewesen bewilligten Gelder und die zu geheimen Zweden verwendeten Fonds sind bereits durch den Credit regulirt, den Se. Majestät für diese drei Posten eröffnet hat. Bas die Hospitäler, die Lebensmittel und die eigentliche Armeeverwaltung anlangt, so werde ich dafür sorgen, daß von den eingehenden Contributionen der der Armee überwiesenen Provinzen nach und nach das in den Löhnungssonds entstandene Desicit gedeckt wird.

"Da die Armee von Portugal bis jest kein Gebiet gehabt und die nördlichen Provinzen nie etwas an die Caffe dieser Armee bezahlt haben, so konnte fie natürlich keine Fonds zur Bestreitung des Berwaltungsaufwandes haben, denn alle aus Frankreich erhaltenen Gelder waren zur Auszahlung des Soldes bestimmt.

"Da fich nun der Bedarf an Geld in gebieterischer Beise fühlbar machte, so tonnte man fich solches auf keinem andren Bege als durch einstweilige Entnahme von jenen Summen verschaffen. Der Intendant Saint-Lambert und der Kriegscommissar Rarschand haben die Ehre gehabt, Ew. Durchlaucht von allen in Bezug hierauf getroffenen Maßregeln Bericht zu erstatten und Ihnen sämmtliche Protokolle zu überssenden, was mich abgehalten hat, selbst darüber an Sie zu berichten. Ich habe die Ehre, Ihnen eine Abschrift von allem darauf Bezüglichen zu überreichen.

"Der Kaiser will wissen, was ben Corps ausgezahlt worden ift. Ich kann ihm darüber keinen detaillirten Rachweis geben, da die Register des Generalzahlmeisters nicht hier find und die Soldrückfande der einzelnen Corps von verschiedenen Zeitpunkten datirten. Es schien mir zwedmäßiger, allen Corps den Sold dis zu einer gewissen Zeit, nicht jedem eine gleiche Anzahl Monate, zu bezahlen. In Folge dessen ist jest die ganze Armee bis zum 15. Rovember bezahlt. Em. Durch-

laucht finden inliegend eine ausführliche Berechnung über bas mas fie nun noch bis jum 1. Juli ju fordern bot.

"Endlich will ber Raifer auch wiffen, welche Contributionen an die Armeecaffe abgeführt find. 3ch habe bereits die Chre gehabt, Ihnen ju fagen, daß die Armee nur aus Frantreich Gelb erhalten bat, ba ihr meber ein Bebiet noch Revenuen überwiesen maren. Se. Majeftat ihr jest ein folches überwiefen bat, merbe ich Ihnen fowohl ale bem Ronige von Spanien jeben Monat über den Betrag ber eingegangenen Contributionen und beren Berwendung Rechenschaft ablegen. Die gegenwärtig in Caffa befindliche Summe beläuft Adb auf

"3ch hoffe, anabiger Berr, daß diefer Brief und die bemfelben beigefügten Belege allen in Ihrem Schreiben bom 6. gestellten Forberungen genügen und bag fie

alle Ausgaben rechtfertigen."

Ber Major-General an ben Matichall Marmont.

"Paris, 24. August 1811.

"Der Raifer hat Ihre legten Depefchen gelefen, Berr Merichall. Ge. Dajeftat bat mit Beranugen baraus erfeben, daß Sie bei Almarag und am Tietar Befeftigungen haben anlegen laffen. Der Raifer balt es für imeetmagig, bag Sie auch vor bem Rio bel Monte Reidichangen errichten laffen.

"Se. Majestat hofft, daß vor dem 15. September alle Mire Depote fomie bie breibunbertflebenundachtzig Bfetbe jur Completirung der funfhundert Trainpferde von ber Barbe, auf welche Sie icon bunderibreigebn Stud erhalten baben, nebft ben elfbundertvierzig Erainpferben, bie Ibnen ber Beneral Banbermaefen que

führt, bei Ihnen eintteffen, daß alle Ihre sonstigen Cavalerie- und Infanteriedepots zu Ihnen stoßen und daß dadurch Ihre Armee auf mehr als 50,000 Mann gebracht werden wird. Die neue Ausrüstung Ihrer Armee ist für jest das Bichtigste, und Sie müffen derselben Ihre ganze Thätigkeit widmen. Der Kaiser läßt Ihnen jedoch bemerken, daß Sie keinen detaillirten Etat einsenden, der ihn in den Stand setze, die nöthigen Dispositionen zur Beschaffung aller Ihrer Bedürfnisse zu treffen.

"Ich sende meinen Abjutanten, den Escadronches Canouville in die nördlichen Provinzen, mit dem Besehle, alle Cavalerie- und Artilleriedepots, sowie alle Detachements, welche der Armee von Portugal angehören, zu derselben abgehen zu lassen. Dieser Offizier hat Ordre, so lange dort zu bleiben, die Alles auf dem Marsche ift; ich habe ihm sogar vorgeschrieben, sich wegen der Ausführung dieser Besehle mit Ihnen in Bers

nehmen zu fegen.

"Der Raifer trägt mir auf, Berr Bergog, Ihnen gu fagen, daß die Armee von Bortugal ihre Communicationelinie auf Madrid nehmen, daß dort ihr Centraldepot fein foll und daß jede Operation, Die ber Beind an der Coa machen follte, Diefe Linie nicht unterbrechen Bill ber Keind die Offenfive erareifen, fo kann er es nur in Andaluffen, weil er bort einen 3med zu verfolgen hat, nämlich den, die Belggerung von Cabir aufzubeben. Seine Streitfrafte im Norden marben ihm zu nichts helfen, felbst wenn er bis Ballabolid porrudte. Die Truppen, die wir in diefen Browingen baben, wurden ibm, indem fie fich jurudiogen, eine bedeutende Armee entgegenftellen und dann mußte ohne Breifel die Armee von Bortugal für die Rordarmee das Rämliche thun, was fie für die Südarmee thun mürde. Die Sauptsache ift, daß Ibre Operationelinie fich gegen Talavera und Madrid zieht, weil Ihre Armee speciell dazu bestimmt ist, die Südarmee zu beschüßen. Endlich, herr Marschall, würde die Armee von Portugal, auch wenn sie von vorn angegriffen werden sollte, ihren Rüdzug gleichfalls nach Madrid nehmen, weil dies in jedem möglichen Falle ihre Operationslinie sein muß. Sämmtliche zur Armee von Portugal gehörende Depots müssen somit nach Talavera und Madrid dirigirt werden. Der Kaiser hat sogar anbesohlen, daß die Garnison von Ciudad Rodrigo durch die Rordarmee abgelöst werde; dieser Besehl kann jedoch erst später ausgeführt werden.

"Das 26. Regiment Chaffeurs, welches vollzählig ift, wird zu Ihnen gestoßen fein. Melden Sie mir seine Ankunft. Es ift von größter Bichtigkeit, daß Sie mindestens sechstausend Mann Cavalerie haben. Correspondiren Sie mit mir so häufig als möglich und über alle militärischen wie administrativen Details.

"Der General Dorfenne wird durch meinen Abjutanten peremtorischen Befehl erhalten, binnen vierundzwanzig Stunden alle Ihre Depots und Detachements abgehen zu lassen. Alle dienstfähigen Mannschaften sollen in starken Detachements nach Plasencia
dirigirt werden, und der General Dorfenne wird Ihnen den Etat und die Marschroute übersenden. Die Kranken wird er nach Madrid dirigiren und also
dann keinen einzigen zu Ihrer Armee gehörenden Soldaten mehr bei sich haben.

"Ich zeige Ihnen auch noch an, herr Marschall, daß der Kaiser sich wahrscheinlich entschließen wird, alle vom General Bandermaesen geführten Berstärtungen von Balladolid über Salamanca nach Plasencia zu dirigiren. Alles für die Südarmee Bestimmte wird sich der Colonne des Generals Bandermaesen anschließen und diese Truppe wird sich dann von Almaraz Aber Trupillo zur Südarmee begeben.

"Rachdem mein Abjutant die Truppen und selbst das Corps des Generals Bandermaesen hat abmarsschien sehen, wird er seine Reise über Avila, Plasencia und Almaraz fortsehen und über Truxillo und Madrid zurücklehren; Se. Majestät will, daß Sie ihm Austrag geben, aussührliche Berichte über die Situation der Armee zu erstatten."

Der Major: General an ben Marfchall Marmont.

"Paris, 24. August 1811.

"Der Raifer findet, herr Marschall, daß Sie nicht oft genug an mich schreiben. Se. Majestät wünscht, daß Sie so oft als möglich schreiben und sehr ausführliche Nachweise über Alles was Sie angeht, so wie genaue und immer die neuesten Etats über die Bestände und die Stellung Ihrer Truppen einsenden.

"Se. Majeftat halt es für nothig, daß Sie fich den Uebergang über den Tietar fichern, indem Sie eine Brude für die Fußmannschaften über denselben schlagen, damit die Divifion, die Sie in Blasencia haben, fich rasch zu Ihnen begeben kann. Ihre Ausmerksamsteit muß auf den Süden gerichtet sein; jedes Unternehmen des Feindes gegen den Rorden ware Bahnsinn, denn er würde allerwarts bedeutende Berstärkungen sinden, die seine Existenz gefährden wurden."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Mabrid, 1. September 1811.

"In Ihrem erften Briefe an mich melbeten Sie mir, herr herzog, daß Sie monatlich zwanzigtausend

Ranegas Getreibe brauchten; ich beeile mich Befeht zu geben, daß die erften vierzigtausend Kanegas. welche in der Broving Avila und im Bartido Talavera erhoben wurden, an die Armee von Bortugal abgeliefert merben follten. 3ch hoffte badurch die Gubfiffenz Ihrer Truppen mahrend der Monate August und Gene tember ju fichern und behielt mir vor, in ber Rolge für Ihre meiteren Bedürfniffe ju forgen. Gie ichrieben mir. Sie hatten fein Geld; ich antwortete Ihnen, ber Ertraa der Contributionen der Brovingen um Mabrid fei fo gering, daß Ge. Raiferliche Majeftat, nachdem fie fich von der Ungulanglichkeit Diefer Mittel übergeugt. mich burch ein monatliches Darleben zu unterftuten gerubt habe, und Sie muften bemnach einsehen, baf es mir gang unmöglich fei, Ihnen Beld gutommen gu laffen. 3ch glaube Ihnen nicht verschwiegen zu haben mas Bebermann weiß, daß meine Civilbeamten feit fünfzebn Monaten und meine Garde feit gebn Monaten feinen Gehalt bekommen haben; gleichwohl schrieb ich Ihnen. daß Sie die mir gutommenden Contributionen ber Broving Eftremaburg erheben und den Ertrag berfelben gur Befreitung der Bedürfniffe der Armee von Bortus gal verwenden konnten. 3ch babe Ihnen allen Rwiebad, alles Debl. alle Aubrwerte und Beiduse, furz Alles worüber ich verfügen tonnte, zugefandt und teinen Unterschied zwischen Ihrer Armee und ber bes Centrums gemacht, ba beibe ben nämlichen 3med haben; aber ich hatte auch gehofft, bag meine Dispositionen gur Dedung ber Bedürfniffe ber beiben Armeen und ber verschiedenen Zweige meiner Bermaltung von ben Generalen ber unter Ihrem Commande ftebenden Armee respectirt werden wurden. Dies ist jedoch nicht gefchehen. Man hat an verschiedenen von Ihren Truppen occupirten Buntten bie gesammte Ernte erhoben und dadurch bie Bemobner erbittert, fo daß fie, befonbers in der Broving Avila, ihre Relber und Dorfer

verlaffen haben; der Provinz Toledo het man gleich anfangs eine Contribution von einer Million auferlegt; der Intendant Ihrer Armee erlaubt sich, Personen Beschle zu geben, die solche nur von mir zu empfangen haben. Ich habe heute ein Decret gesehen, das von Ihnen, herr Marschall, unterzeichnet gewesen sein soll, und das meinen Präsecten und den unter meinen Beschlen stehenden Generälen die Bolziehung der darin enthaltenen Berordnungen anbesiehlt, ohne daß man es der Mühe Werth gehalten hätte, mich nur davon in Kenntniß zu setzen. Dieses Decret legt Toledo eine Contribution von vier Millionen Realen auf und constremandirt die Erhebung seder andren Contribution.

"3ch tann taum glauben, daß diefer Erlag von Ihnen ausgeht. herr herzog. Die Proving Tolebo gehört gur Armee bes Gentrums, fie flogt an Rabrid und ift von Truppen jener Armee befest. 3ch babe meinen Minifter bes Innern nach Tolebo gefandt, um bas Decret ausführen zu laffen, welches bie Erhebung einer Contribution an Getreide anordnet und es ift feine Beit zu verlieren. 3ch habe bort einen Brafecten, einen Gouverneur und ein fpanifches Regiment. können Gie alauben, Berr Bergog, daß ein Decret von Ihnen angenommen werden fonnte, welches befiehlt. daß nichte Andres bezahlt werden foll ale die vier Millionen an die Armee bon Bortugal? Bobon follen wir leben? Ich mußte nicht, daß Sie das Recht hatten in Toledo Befehle zu geben. 3ch kenne keine anderen Dispositionen des Raisers hinsichtlich meiner Beziehungen zu der unter Ihrem Commando ftebenden Armee. als die in dem Briefe des Kurften von Reufchatel vom 1. Juni enthaltenen, wodurch mir "bas Commando der Truppen übertragen wird, die das Arrondiffement der Armee des Centrums betreten, und felbft der Armee von Bortugal, wenn fie fich in Die Brovingen des Centrums gurudieht." - 3d murbe es für unnothin gehalten haben, auf diese Erklärung einzugehen, herr herzog, wenn das von Ihnen erlassene Decret und die von Ihnen getrossenen Dispositionen mich nicht von der Rothwendigkeit-es zu thun überzeugt hätten. Sie werden leicht einsehen, daß Se. Kaiserliche Majestät, da sie an einem und demselben Orte nicht zwei höchste Chess haben kann, es für nöthig erachtet hat, den einzetretenen Fall vorzusehen. Ich bitte Sie demnach, herr herzog, sich für die Zukunst jeder Ertheilung von Besehlen in den Provinzen des Centrums zu enthalten.

"Da ich indeß nicht verkenne, daß Sie viele Beburfniffe haben, so gebe ich meine Einwilligung dazu, daß Sie die Einkunfte der Provinzen Avila, Estremadura und felbst des Decimalbezirks der Provinz Talavera nach dem hier beigefügten Auszuge in die Rassen

der Armee von Bortugal fliegen laffen.

"Ich habe die Errichtung eines Militarhospitals in Toledo angeordnet, das tausend Kranke von der Armee von Bortugal aufnehmen kann und das aus meiner Staatskasse unterhalten und durch den Intendanten der Provinz und den Commissar, den ich dazu ernennen werde, verwaltet werden soll. Ich hoffe, herr herzog, daß sich auf diese Beise Ihre Pflichten gegen meine Autorität mit meinen Pflichten gegen die Armee von Portugal und dem steten Bunsche Ihnen angenehm zu sein, werden in Einklang bringen lassen."

Der Rönig Joseph an ben Marfchall Marmont.

"Matrit, 14 September 1811.

"Ich erhalte Ihren Brief vom 3., worin Sie mir ben Empfang bes meinigen nicht anzeigen, der mein Becret von bemfelben Tage begleitete, weshalb ich Ihnen jur Worforge eine neue Abschrift bavon übersende.

"Aus einem andren Decret bom 11. September merben Sie erfeben, daß ich mich entschloffen babe. außer ben Brobingen Eftremabura, Avila und bem Decimalbegirke von Talavera auch noch einen Theil der Broving Toledo, die Ihnen bedeutende Bulfequellen liefern wird, Ihrer Autoritat gu unterfiellen und ausschließlich fur den Unterhalt der Armee von Bortugal zu bestimmen. Gie wiffen, daß ich die Errichtung eines Soepitale für taufend Rrante Ihrer Urmee in Toledo anbefohlen habe; auch ift es Ihnen nicht unbefannt, welche Ausgaben mir diese Armee in Dabrid berurfacht. Wenn Sie das Getreide und die fouldigen Abgaben aus den Ihnen überwiesenen Brovingen einzugieben vermögen, fo zweifte ich nicht, baß Sie damit alle Ihre Bedurfniffe bestreiten werden. Die Stadt Tolebo fann wegen ihrer Lage zwischen Madrid, la Mancha und der Sudarmee und wegen ber moralischen Bichtigfeit, die ihr die geiftlichen, burgerlichen und militarischen Rorverschaften geben, welche gewohnt find mir ju gehorchen, meiner Autoritat nur entzogen werben, indem man mich aus Madrid fortjagt. Derfelbe Kall ift es mit ben Ortschaften zwischen Diefer Stadt und Madrid, welche unmittelbar an bas Gebiet der Broving Toledo grengen, benn Madrid, bas früher eine bloße Sommerrefibeng mar, lag in ber Broving Toledo und bat noch beute ale Broving Mabrid eine außerft beschrantte Banmeile. Go geboren auch Illascas und Navalcarnero jur Proving Toledo. Diefe Broving ift es, Die Madrid beständig ernahrt bat, nicht die Buften, die fie von Avila und Ballados lib trennen.

"Sie haben bereits die Erfahrung gemacht, was man von einer gemischten Autorität erwarten kann. Ich weiß nicht, ob es Ihnen bekannt ist, daß der Genezal der Armee von Portugal, den Sie in Talavera gezlassen haben, dem Staatsrathe, den ich Ihnen auf Ihr Ansuchen mit dem Charafter eines toniglichen Com= miffare gesandt habe, sehr wenig Achtung bezeigt.

"Mein Polizeicommissar ist unter seinen Augen in Talavera verhaftet und eingesperrt worden 2c.

"Um allen diesen Unannehmlichkeiten für die Zutunft vorzubeugen habe ich mich entschlossen, die im beiliegenden Decret bezeichnete Demarcationslinie zu ziehen. Sie werden diesem Schritte hoffentlich Beifall zollen und bald die Borzüge eines Spstems erkennen, das einsacher, gerechter und allein aussührbar ift.

"Mein Minifter bes Innern, ber noch einige Beit in Tolebo verweilen foll, wird nicht verfäumen, bafür Sorge zu tragen, daß die Kranten ber Armee von Bortugal möglichft gut verpflegt werden.

"Mich dunkt, herr herzog, daß Sie Ales aufbieten sollten, in Talavera möglichst große Borrathe aufzushäufen, nur glaube ich, wenn man von den Landleusten erlangen will was man braucht, darf man ihnen nicht Alles nehmen, wie es hier und da bereits geschehen ift, sondern man muß sich mit dem dritten Theile oder der hälfte der Ernten begnügen.

"Ich gebe die bestimmtesten Befehle, daß meine Civil- und Militärbeamten in dem der Armee von Portugal überwiesenen Theile der Provinz Toledo, in den Provinzen Avila, Estremadura und dem Partido von Talavera Ihnen in allen Stüden gehorchen. Ich hoffe, daß Sie die nämlichen Befehle geben, damit nicht ein und derselhe Ort gleichzeitig durch die Anforderungen der Armee von Portugal und durch die meines Gouvernements bedrängt wird." Der Marschall Marmont an ben Major General.

"Plafencia. 16. September 1811.

"Ich habe das Schreiben vom 26. August erhalten. mit bem Em. Durchlaucht mich beehrt baben und in welchem Sie mir anzeigen, daß ber Raifer wiffen will, mas durch die Bermaltung ber Armee von Bortugal in den von ihr befesten Arrondiffemente an Geld und Lebensmitteln erhoben worden ift. In Betreff bes Geldes glaubte ich fo geantwortet zu haben, daß ber Raifer vollständig darüber im Rlaren fein mußte. Armee von Bortugal bis vor Rurzem kein eigenes Bebiet batte, konnte fie gar keine Contribution erbeben und hat auch thatfachlich teinen Sou erhoben. Erft am 1. August erhielt ich Ihr Schreiben vom 10. Juli, burch bas Sie mir mittheilten, bag Se. Dajeftat bie Provinzen Truxillo, Plasencia, Talavera, Avila und Toledo jum Arrondiffement ber Armee von Bortugal bestimmt babe. 3ch babe bemnach erft im Laufe bes Auauft bie nöthigen Anftalten gur Gintreibung ber Contributionen und Abgaben treffen tonnen, und es ift also gang natürlich, daß Sie am 26. August, wo noch nichts eingegangen mar, noch nicht bavon unterrichtet fein tonnten. Auch jest bat ber Eingang von Belbern nur eben erft begonnen und ba bie erhobenen Summen fich jum großen Theil noch in den banden der tonialichen Ginnehmer befinden und wegen der gro-Ben Entfernungen und bet mangelhaften Communicationen noch nicht an Die Caffe bes Centraleinneb. mere haben abgeführt merben tonnen, fo bin ich noch nicht im Stande, Em. Durchlaucht einen allgemeinen Etat zu überfenden. Rur foviel weiß ich aus den Berichten ber verschiebenen Arrondiffemente, daß von der Million, die ich durch ein in Abschrift bier beiliegendes Decret ausgeschrieben, bis jest erft 171,000 Franten

L

eingegangen find. Die Beitreibung ber gangen Summe wird gar nicht zu ermöglichen fein, wenn die entaegenstehenden Schwierigfeiten diefelben bleiben. habe icon bie Ehre gehabt Ihnen mitzutheilen, baß ber Ronig von Spanien mir den Beiftand verweigert, auf den ich gerechnet hatte, um die jum Arrondiffement ber Armee von Portugal bestimmten Brovingen mit möglichster Ordnung verwalten zu können; der Brafect von Tolebo erzeigt mir nicht einmal bie Ehre meine Briefe zu beantworten und hat allen Beborben ausbrudlich befohlen, fich jeder Requifition für die Armee von Bortugal zu widerseken. Die Minifter haben erflart, daß die Armee von Portugal in der Proving Toledo teine Steuer erheben durfe, und auch in ben Brovingen Avila und Talavera geben fie Befehle, die mit ben meinigen in Widerspruch fteben. 3ch habe vom Ronige einen Obercommiffar verlangt, Damit berfelbe Ordnung in die Bermaltung bringe und mir bei ber Bollziehung aller administrativen Maagregeln in Bezug auf jene Brovingen als Bermittler biene; er hat mir in Folge beffen ben Staaterath Amoros gefandt, biefer aber verschangt fich jest hinter bas Borgeben, daß feine Instructionen und die Befehle ber Minifter mit ben meinigen, welche alle bulfequellen bes Arrondiffements für die Armee bestimmten, in Biderfpruch ftanden. Ich hätte mich bei allen meinen Operationen gern der fpanischen Beamten bedient, um die Gemuther nicht zu fehr zu erbittern und mich dem Rönige gefällig zu erweisen; aber ich tann bies nicht burchfubren, weil ich ben Ronig nicht habe babin bringen tonnen den Befehl zu geben, daß fie mir geborchen follen.

"Auch die Lebensmittelcontributionen gehen fehr fparlich ein, aus dem einfachen Grunde, weil es uns ganzlich an Transportmitteln fehlt und ich deshalb die Truppen auf die Bewohner habe vertheilen muffen, so daß fie in den betreffenden Ortschaften von den Unterftügungen der Lotalbehörden leben.

"Man hat nur nach denjenigen Orten Gerste und Korn gefandt, wo die Hulfsquellen der Einwohner sich als durchaus unzureichend erwiesen. Diese Hulfsquellen sind schon allenthalben erschöpft und ich werde die Armee weiter zuruch placiren müßen, um neue zu sinden, bis wir wieder Transportmittel haben. Man ist jest mit der Ausstellung des Etats aller eingegangenen Lebensmittel beschäftigt, und ich werde die Ehre haben, denselben mit nächster Stasette Ew. Durchlaucht einzusenden.

"Die Armee von Bortugal ift in der bedrängteften Lage, denn das ihr von Gr. Majeftat überwiesene Bebiet gemabrt ibr nicht den vierten Theil beffen mas fie au ihrem Unterhalte braucht. Eftremadura hatte feinen andren Reichthum als feine Biebheerden, und diefe find feit brei Jahren aufgezehrt, fo daß die Broving nur noch eine unbebaute Bufte darbietet. Die kleine Broving Avila bat Diefes Jahr eine Ernte gehabt taum balb fo groß als in anderen Jahren. Die Proving Toledo endlich wird mir vom Könige ftreitig gemacht und meine Befehle werden bort mikachtet, fowohl in Betreff ber Bermaltung, ale auch ber Bewegung ber Truppen, so daß meine Depots und meine hospitäler in der Gewalt eines Generale find, der nicht unter meinen Befehlen ftebt.

"Die Armee von Bortugal hat Bedürfniffe aller Art, und ich gestehe, daß ich bei der Unzulänglichkeit der ihr überwiesenen Sülfsquellen und bei den Behinderungen, auf die man überall in Folge der Theilung der Commandos stößt, nur mit lebhafter Besorgniß der Zukunft entgegensehen kann. Der Kaiser wundert sich, daß ich nicht öfter an Ew. Durchlaucht schreibe; am Schreiben liegt es nicht, aber meine Briefe kommen Ihnen nicht zu. Ich habe es nicht einmal dahin beime

gen können, daß man in Madrid die geringsten Anordnungen trifft, um die Communication mit der Armee und die Ankunft der Stafetten und Courtere zu sichern, und obgleich ich Truppen dis auf zwölf (franz.) Weilen von Madrid placirt habe, ist es dennoch häusig vorgekommen, daß Depeschen zwölf dis funfzehn Tage gebraucht haben, um von Tasavera nach Madrid zu gelangen, weil sie aus Rachläßigkeit oder wegen der noch in allen Zweigen des Dienstes herrschenden Unordnung in irgend einem Dorfe liegen geblieben waren. Bas vermag ich, wenn ich keine Autorität habe? Dich kann die Beranwortlichkeit nicht treffen.

"Die Bedürfniffe der Armee von Bortugal find groß, weil fle gablreich ift und ber Feldjug in Bortugal ibre Mittel erschöpft bat. Sie bat ein febr beschranttes, arokentheile unfruchtbates ober ausgesogenes Bebiet, fie befigt teine einzige Stadt, die ihr bulfequellen barbietet und dazu tommt bann noch, daß meiner Autoritat beständig durch eine andere, gegen bie ich nichts vermag, entgegengearbeitet wird. Die Gudarmee bingegen befindet fich in der fruchtbarften Begend Spaniens, welche Ueberfluß an allen möglichen Bodenerzeugniffen bat, reich an Gelb ift, eine Menge fart bevoltertet Stabte befit und feit zwei Jahren burd eine anerkannte Antorität mit methobischer Ordnung verwaltet Die Rordarmee bat ebenfalls ein ausgedebntes und ungemein fruchtbares Gebiet. Die Armee von Aragonien ift noch gunftiger placirt. Die Armee von Bortugal ift alfo die einzige, beren Bulfequellen in teiner Beife ihren Bedurfniffen entsprechen und die in Bezug auf ihre Communicationen von aller Belt abbangia ift.

"Es ift durchaus nothig, daß Se. Majeftät das Gebiet der Armee von Bortugal vergrößert, da fie Maßzegeln zu ergreifen geruht, um meiner Autorität unbedingte Anertennung zu verschaffen, und daß fie

mir Bläge sichert, welche nur von mir abhängen, und mir Hülfsquellen darbieten, so daß sie mir als Depots dienen können; daß sie endlich auch geruht, mir Transportmittel zu gewähren, ohne welche die Armee unmöglich eine Bewegung vorbereiten und ausführen kann."

Der Rarichall Marmont an den Rajor-General.

"Plafencia, 16. September 1811.

"3d erhalte biefen Augenblid bie beiden Briefe in Chiffreschrift, welche Em. Durchlaucht unterm 24. Auguft an mich geschrieben haben. 3ch hatte ichon langft Die Intentionen Gr. Majeftat bezüglich ber Rolle, welche die Armee von Bortugal fpielen muß, richtig aufgefaßt und meine Operationelinie auf Talavera und Madrid genommen. Ge. Dajeftat darf überzeugt fein, daß ich ein machfames Auge auf Alles haben werde, mas im 3ch bin von allen Bewegungen bes Süden vorgebt. Beindes genau unterrichtet, benn in Blafencia erfährt man mit außerordentlicher Leichtigfeit Alles mas in ben verschiedenen Richtungen vorgebt; über Alcantara erbalt man Rachrichten von den Borgangen in Alemtejo. über Caftel Branco von den Borgangen am Tajo und über Balverde von den Borgangen in der Rabe von Ciudad Rodrigo. Für den Augenblid tann ber Raifer in Betreff bes Gubens gang rubig fein. dem rechten Ufer bes Tajo befindet fich nur noch die Divifion Sill, mit Ginichluß der Bortugiesen fiebenbis achttausend Mann ftart. Die übrigen fieben Divifionen ber englischen Armee fteben weiter gurud in der Umgegend von Ciudad Rodrigo. Alle Berichte fprechen von ber Antunft von Belagerungegeschüten und bon der Anfertigung gablreicher Rafchinen und Shangtorbe. Wollen die Englander Ciudad Robrigs

Selagern? oder wollen fie dies nur glauben machen und bas Rort de la Concepcion und Almeiba wiederber-Reller? 3ch weiß es nicht. Wir werden barüber Bewinbeit erhalten, wenn wir an Ort und Stelle angetommen find. Bare Ciudad Rodrigo verproviantirt gemefen, fo murbe ich nicht eber eine Bewegung gemacht haben, ale bie der Reind pofitive Operationen unternommen batte; da aber die Borrathe der Reftung in ben erften Tagen bes October ju Enbe geben merben. ift es die bochfte Beit, fie mit frifchen ju verfeben, und ba bie gange englische Armee bort ift und fich biefer Operation natürlich widerseten wird, so muß die gange frangofiche Armee gufammengegogen merben. um den Convoi ju beden und durch ihre Anwesenbeit ju imponiren oder ben Beg ju öffnen, wenn der Feind ion versperren follte. In Diesem Sinne babe ich ben General Dorfenne erfucht, foviel Truppen gufammenzuziehen als er bermag, und bem General Banbermaefen ben Befehl jugeben laffen, feinen Darich an befchleunigen; boch fceint ber Beneral Dorfenne ibin bereits befohlen in haben, in der Communications-Ifnie zwifden Balladolib und Baponne zu bleiben.

"Se. Majestät ist der Meinung, daß ich mich durchaus nicht um den Norden zu fammern brauche und
daß die Engländer nur zu ihrem Berderben dis Ballabolid vorgehen würden. Die Richtigkeit dieser Ansicht
ist leicht einzusehen und ich habe auch nie gefürchtet,
baß sie sich dahin begeben könnten; es wäre schon viel,
wenn sie dis Salamanea zu kommen wagten. Bas
ich aber für den Norden fürchte, ist die Einnahme von
Eindab Rodrigo, denn Ciudad Rodrigo ist, das darf
man sich nicht verhehten, eine der schlechtesten Festungen
Guropa's, die sich keine vierzehn Tage halten kann,
wenn sie mit genügenden Mitteln angegriffen wird.
Der Umstand, daß sie sich mit Erfolg vertheibigt hat,
will nichts sagen, benn Sist unmöglich, eine Festung

schlechter anzugreifen als wir es gethan haben, und die Spanier hatten mit den fünstausend Mann, welche die Borftädte besetht hielten, aus diesen eine zweite Festung gemacht. Sollte daher Ciudad Rodrigo belagert werden, so mußte man ihm schleunigst zu Hulfe kommen; wir muffen fortwährend ein wachsames Auge darauf haben.

"Id habe die Divifion des Generals Rop, welche in Trurillo fand, über ben Tajo jurudgeben laffen, ba fie mabrend der Bewegung, die ich nach dem Bag von Bafios ausführen will, nicht ifolirt bleiben barf. Ueberbies ift bie Gegend amifchen bem Tajo und bem Guabiang fo ungefund, daß der dritte Theil der Divifion Auch alle übrigen Dannim Spital gelegen bat. Schaften berfelben murden in's Lagareth gewandert fein, wenn fie noch den September dort geblieben maren und es scheint mir in Spanien vor Allem nothig, daß man feine Goldaten und fein Rriegematerial icont. 3ch habe die Kranken und Reconvalescenten in's Gebirge schaffen laffen, wo fie fich durch die bloße Luftverande rung zusehende erholen. Abgeseben von biefen Umftanden kann auch eine Division in Trurillo durchaus nicht eriffiren. Es murben gur Occupirung bes Begirte und aur Gintreibung ber Lebensmittel minbeftens 1500 Rann Cavalerie nothia fein, und da ich teine 2500 Dann in's Reld zu ftellen habe, tann ich unmöglich 1500 bavon abgeben, benn ich muß einige Leute gum Schlagen behalten. Man muß in allen Landern Die Cavalerie iconen, aber mag es nun an der Site, ober am Kutter, ober an der Race der Pferde, ober an bem Umftande liegen, daß man viel Subfiftenamittel mit fic führen muß, turg man tann fich teinen Beariff von ber Schnelliakeit machen, mit ber bier die Reiterei jufammenschmilgt, wenn fie in Bewegung ift. Um funfgebnhundert Bferde auf dem rechten Tajoufer unterhalten ju tonnen, mußte ich deren fünf- bis fechstaufend haben und fie häufig wechseln laffen.

"Da die Division Foy durch Arantheiten geschwächt ift und ich durchaus eines Truppencorps bedarf, um das Tajothal auf dem rechten Ufer, sowie meine Depots und meine Kranten zu decken und meine Communication zu unterhalten, so wird sie in Plasencia bleiben und Detachements gegen den Paß von Berales vorschieben, während ich mit fünf anderen Divisionen nach dem Paß von Bastos marschire und am 22. mit meiner Avantgarde nach Tamames aufbreche.

"3d werde mich mit bem General Dorfenne perftandigen und wenn er feine Buftimmung bazu giebt, werden wir unsere sammtliche Cavalerie bis nach Ciudad Rodrigo vorrücken lassen. Sind wir erft über bie Abficht des Feindes im Rlaren, fo tonnen wir den gangen Convoi, ber in Salamanca gebildet worden ift. in die Kestung bringen und ihre Besakung erneuern. wenn ber Beneral Dorfenne ben Befehlen gemäß. pon benen Sie mir mehrmals geschrieben, Die Truppen bestimmt bat, welche die meinigen erfeten follen. Gobald diese Operation beendigt ift, werde ich die Armee von Bortugal in das Tajothal zurückführen und wenn wir endlich Artilleriepferde und Material erhalten und Se. Majeftat die Gulfequellen und Mittel der Armee bon Bortugal vermehrt, fo wird ihr Loos fich rafc perbeffern.

"Ich habe an ben herzog von Dalmatien eine Menge Briefe geschrieben, um ihn von meiner Bewegung zu benachrichtigen und ihn zu ersuchen, daß er auch das Corps des Generals Drouet in Estremadura eine solche machen läßt, welche wenigstens die dort zuruckgebliebene englische Division und die an der Grenze stehenden spanischen Corps beschäftigt. Ich erwarte zwar nicht viel davon, aber nach den obwaltenden Berhältnissen muß zwischen den Bewegungen der am Gua-

diana, am Tajo und am Tormes stehenden Truppen, da sie eine Schlachtlinie bilden und es mit dem namlichen Feinde zu thun haben, eine folche Uebereinstimmung stattsinden, daß sie unter dem Commando eines einzigen Generals stehen sollten, und dieser General darf kein andrer als derjenige sein, der sich im Centrum befindet, weil er mit großer Genauigkeit und Schnelligkeit erfährt, was an allen Punkten vorgeht. Dies ist wenigstens das Bersahren, welches meiner Ansicht nach das Interesse des Dienstes Sr. Majestät gebieterisch verlangt.

"Herr von Carnouville, Adjutant Ew. Durchlaucht, ift vor vier Tagen von hier nach Baris zuruckgereist. Er überbringt einen sehr aussührlichen Situationsetat sowie alle Sr. Majestät wünschenswerthen Rachweise über die Lage der Armee."

Der Marfchall Marmont an den Rönig Bofeph.

"Ciudad Rodrigo, 30. Sept. 1811.

"Sire, ich habe ben Brief erhalten, ben Sie unterm 14. September an mich ju fchreiben geruht haben.

"Benn Sie die Größe der Bedürfnisse der Armee von Portugal erwägen, Sire, so werden Sie die Schwierigkeiten meiner Lage erkennen. Ich würde Ihnen leicht beweisen können, daß es der Armee schlechterdings unmöglich ist, lange in dem Arrondissement zu existiren, das der Kaiser ihr angewiesen hat; aber ihre Lage wird eine ganz traurige und kritische, wenn Ew. Majestät mir den Landestheil vorenthält, der allein noch underührt ist und einige hülfsquellen darbietet. Der Gedante, daß die Maßregeln, welche ich durchaus ergreis

fen muß, um die Ordnung aufrecht zu erhalten und die Bermuftung der Brovingen zu verbindern, mich ber Gefahr aussegen Ihnen zu mißfallen, betrübt mich tief. und wenn Ew. Majeftat meiner Achtung und meiner langiabrigen Anhanglichkeit an Ihre Berfon Gerechtigfeit miderfahren lagt, fo werben Sie einfeben, wie arok die Macht ber Umftande fein muß, da ich mich aezwungen febe, mich biefer Befahr auszusegen. Majeftat findet es Ihrem Ansehen widerftreitend, Die Broving Toledo ber Armee von Bortugal zu über-3ch verzichte gern auf die Bermaltung biefer Broving, wenn Em. Majeftat mir fie nicht geben will: nur Betreibe und Beld verlange ich gur Ernahrung ber Soldaten, welche für Ihre Intereffe tampfen. Rur durch unerborte Anstrengungen ift es ber Armee bis jest möglich geworden, in ber Stellung, in die ich fie gebracht, ju eriftiren; allein es ift ichlechterbinge unmöglich, fie noch langer in berfelben zu laffen. Eftremadura ift eine Bufte, Die Divifion, welche in Trurillo fand, bat entfestich leiden muffen, und der Dangel an Lebensmitteln, wie noch verschiedene andere Grunde haben mich gezwungen, fie aus diefem Begirte zurückuziehen. Sie bedarf bringend der Startung. Das unmittelbar an Bortugal grengende Bebiet befist mehr Gulfequellen, aber um mich bort ohne Befahr balten zu konnen, brauche ich mehr Cavalerie als ich babe. Spater wenn ich wieder Transportmittel habe, tann ich Alcantara besetzen und die Lebensmittel biefer Brobing merben mir bann von großem Berthe fein. 3d mage baber zu hoffen, daß Em. Majeftat in Anbetracht der Lauterkeit meiner Absichten mir verzeihen werden, wenn ich mich bei der neuen Aufftellung meiner Truppen genöthigt febe, eine Divifion nach Tolebo gu fenden. Es wird bem General Rop, ber fich babin begeben foll, hoffentlich gelingen, in feinem Bertehr mit ben fpanischen Behörden bie Em. Majeftat ichutbige

Ahtung mit den Bedürfnissen der Armee in Ginklang zu bringen. Wäre ich durch den Feind gezwungen worden, mich Madrid zu nähern, so würde Ew. Majestät es gewiß nicht sonderbar sinden, daß die Armee sich dahin zurüczige. Setzt nöthigt mich der Nangel dazu und dies ist ein bei weitem furchtbarerer Feind

als bie Englander.

"3d habe Em. Majeftat um einen tonialichen Commiffar gebeten, in der wohlgemeinten Abficht, mehr Ondnung in die Bermaltung ju bringen; aber ich geflebe, ich hatte nicht geglaubt, daß er den Bang ber Angelegenbeiten bemmen murbe, anftatt ibm au forbern. Bis jest habe ich durch ihn nicht foviel erlangen tonnen. als die Armee nur einen einzigen Tag ju ihrer Erhaltung braucht. Bas murbe gefcheben fein, menn ber Beneral Lamartinière mit dem lobenswentbeften Gifer nicht Mittel gefunden hatte, für unfere Bedurfniffe gu forgen? Die Greuelscenen von Bortugal wurden fich bier miederholt haben, benn wer Baffen in der Sand bat, ift nicht der Erfte, der bungere flirbt. berr Amoros ideint fich mit weiter nichts als mit nuklofen Bratenkonen der Eitelfeit und des Rangstolzes beichaftigt zu baben, mabrend wir in unfrer gegenwärtigen Lage an aang andere Dinge zu benten haben als an folche Labbalien. Der General Lamartiniere ließ ben Bolizeicommiffar von Talavera verhaften, weil er ibm über nichte Bericht erftattete, mabrent er boch gemig por Allem für die Sicherheit ber Stadt und der Aranwien und für die öffentliche Rube zu forgen hat, da die Truppen beständig zu anderen 3meden verwendet werben muffen. Es wird Emr. Majeftat nicht unbefannt fein, daß man die Kranzosen in den Straken und vor ben Thoren von Talavera ermordet; die Militarbeborbe muß daber felbit die Ausübung der boberen Bolizei in die Sand nehmen.

"Rachbem ich Emr. Majeftat gefagt habe, wie bie

materielle Subfiften; der Armee bestellt ift, muß ich Sie noch barauf aufmertfam machen, daß es jur Erhaltung einer Armee von bochfter Bichtigfeit ift, bag ber fie commandirende General auch in dem gangen Gebiete meldes fie occupirt und mo fich ihre Depots, ihre Magagine und ihre Bospitaler befinden, bas Commando Rur die Theilung der Commandos in Spanien ift fould, daß fo viele Leute aus Mangel an Bflege, Ordnung und confervirenden Magregeln ju Grunde gegangen find. 3ch werbe mein Möglichftes thun, um bie Intentionen Emr. Majeftat ju erfüllen, wenn Sie mir diefelben mitzutheilen geruben; aber ich muß auch das alleinige Organ derfelben fein und unumschränkt befehlen, wo fich meine hospitaler, meine Depots und meine Truppen befinden, wenn fie nicht wieder in ben traurigen Ruftand verfinten follen, in welchem ich fie übernommen.

"Der gegenwärtige Stand der Dinge wird mir einige freie Augenblide gewähren. Ich werde mich nach Talavera begeben und mich nach Kräften bemüben, Alles möglichst in Einklang zu bringen; mit dersfelben Bereitwilligkeit werde ich nach Madrid kommen, um Ewr. Majestat meine Auswartung zu machen, wie ich mir schon längst vorgenommen. Benn es mir nicht gelingt, Sie zufrieden zu stellen, Sire, so bitte ich Sie, es den Umständen und der Ohnmacht meiner Anstrengungen, nicht aber einem Mangel an gutem Billen zuzuschreiben.

"Das von Ewr. Majeftat ermähnte Decret, das Ihrem letten Briefe beiliegen follte, habe ich nicht er-

balten."

Der König Joseph an ben Marfchall : Marmont.

"Madrid, 9. October 1811.

"Ich habe Ihre Briefe vom 30. September erhalten, herr Marschall und ich gratulire Ihnen zu Ihrer

gludlichen Erpedition von Ciudad Rodrigo.

"Ich erkenne die Schwierigkeiten Ihrer Stellung am Tajo und ich habe mich entschlossen, Ihnen den Marquis von Almenara und den Obersten Duprez zu senden, damit sie alle hindernisse beseitigen, welche der Ausführung Ihrer Absicht, die Truppen der Armee des Centrums in der Provinz Toledo durch Truppen der Armee von Portugal zu ersehen, entgegenstehen könnten. Man muß soviel als möglich zu conserviren suchen, herr herzog, denn die Zukunst flöst gegründete Besorgnisse wegen der Lebensmittel ein. Die Armee von Portugal muß zu leben haben, aber die des Centrums und die hauptstadt muffen auch zu leben haben, selbst zu der Zeit, wo Sie den Tajo verlassen werden.

"Ich habe dem Marquis Almenara meine Inftructionen ertheilt und ich werde alle Ihre Anordnungen gutheißen; ich rechne auf Ihre bewährte Treue so-

mohl ale auf Ihre Beisheit und Borausficht."

Der Major-General an den Marschall Marmont.

"Amfterdam, 18. October 1811.

"Ihr Adjutant, ber Bataillonschef Jardet, ift gestern Abend hier angetommen, herr herzog, und ich habe dem Kaiser Ihre Depeschen vorgelegt. Se. Majestät ift ganz zufrieden mit der combinizien Bewegung der Rordarmee und der Armee von Bortugal.

deren Zwed und wirkliches Ergebniß die vollftändige Berproviantirung Ciudad Robrigo's gewesen ift.

"Ebenso hat Se. Majestät mit Bergnügen den Bortheil erfahren, den ihre Truppen errungen, indem sie die verschanzte Stellung der Avantgarde der englischen Armee bei Alfahates und Sabugal genommen.

"Der Kaiser besiehlt mir, herr Marschall, Ihnen anzuzeigen, daß wir heute Rachrichten vom General Suchet erhalten haben, der und meldet, daß er vor Murviedro angekommen sei und die Belagerung von Balencia vorbereite. Die Armee von Arragonien macht eine Operation von der größten Bichtigkeit und ihr hauptobject ist jeht Balencia. Der Kaiser will daher, herr herzog, daß Sie dem Könige von Spanien die Mittel erleichtern, möglichst viel Truppen von der Armee des Centrums nach Cuença zu entsenden, um den General Suchet nöthigenfalls unterstützen zu können. Schreiben Sie deshalb an den König und thun Sie was Se. Majestät verlangen wird. In acht Tagen werde ich Ihren Abjutanten an Sie expediren "

Sunfzehntes Such.

1811 — 1812.

(Fortfesung.)

Rataftrophe der Division Girard von der Sudarmee. — Der herzog von Ragusa in Balladolid. — Die englische Armee rudt in's Feld. — Einnahme von Ciudad Rodrigo. — Der General Barrié. — Einnahme von Balencia. — Anethote. - Befehle bes Raifers. - Brief bes Bergogs von Ragufa. - Sonderbare Meußerung des Raifers gegen ben Oberften Jarbet. — Marich ber Armee nach ber Agueba. — Sie rudt in Portugal ein. — Gefecht von Larda. - Schoner Angriff unter Anfahrung Des Dberften Denve de Damremont. — Einnahme von Badajog burch bie Englander. — Offenfive Operationen der Engs lander. — Uebergabe von Salamanca. — Die Divifion Bonnet raumt Afturien, um an ben Duero ju marichiren. - Der General Caffarelli und ber Ronig Joseph verweigern ihre Unterftugung. - Rothwendigfeit, Die Offenfive ju ergreifen. - Uebergang über ben Duero. - Uebereilung des Generals Maucune. — Die Armee nimmt Stellung bei Rava del Rep. - Uebergang über Die Buarena. - Stellung ber beiben Armeen am 22. - Der Bergog von Nagula fcwer verwundet. — Schlacht von Salamanca. — Rudjug an den Buero. Bu fpat tom-mender Beistand. — Die Armee von Portugal nimmt Stellung bei Burgos. — Sonderbarer Troft des Oberften Loverdo. - Anfunft des Gergogs von Ragufa in Bayonne. - Bom Raifer angeordnete Untersuchung. - Unterredung mit dem Raifer nach feiner Burudtuuft aus Rugland.

Ich weiß nicht ob ich die Berlegenheit der Armee um Lebensmittel und die Hemmnisse aller Art, die meine Lage verwickelten, schon nachdrücklich genug geschildert habe; aber ich kann nicht oft genug auf einen Zustand ber Dinge jurudtommen, ber nirgende in abnlicher Beise stattgefunden hat und am allerwenigsten von so langer Dauer gemefen ift. Joseph batte mir beträchtliche Betreidefuhren aus la Mancha versprochen, aber es tam nichts. Es bedurfte fast eines Bunders, um unter folden Umftanden die Bedürfniffe der Armee gu beschaffen, und nur die Lecture ber bamaligen Correspondenz kann eine Borstellung von den Schwierigkeiten geben, welche zu überwinden waren.

Eine weitere Erfdwerung des Commando's erwuchs aus den immer neuen Sinderniffen, welche der Antunft ber für die Armee von Bortugal bestimmten Detachemente und ihrer Depote entgegenftanden, melche lettere auf ihr nicht gehörenden Bebieten placirt gewesen ma-Die aus Kranfreich tommenden Detachements ren. murden entweder pom General der Rordarmee ober bon den Autoritaten der Armee des Centrums au-Außerdem hatte fich Joseph eine aus rückaehalten. Arangofen bestebenbe Garbe gebildet. Da ber Raifer eine regelmäßige Recrutirung biefer Barbe aus ber frangofischen Armee nicht autorifirt batte, so murben die Solbaten durch beimliche Berber verführt und entführt und badurch die Corps besorganifirt, und dies mit Bewilligung, ja felbft auf Befehl des Bruders Rapoleon's.

Bei meiner Aurudtunft von Madrid erfuhr ich die Ratastrophe, welche die jur Sudarmee gehörende Di-

vifion des Generale Girard betroffen batte.

Der unmittelbar an den Tajo grenzende Theil von Eftremadura und die Arrondiffemente Truzillo und Caceres geborten mit ju dem Bebiete ber Armee von Bortugal, und ich tonnte daber bort Contributionen 3ch hatte Trurillo geräumt, weil der Aufenterbeben. halt dafelbft ungefund mar. In Folge deffen durfte ich Caceres nicht befegen, bas Bortugal ju nahe war und daber ifolirt gewesen mare. 3ch beschräntte mich barauf, von Beit zu Beit Streifzuge zur Gintreibung ber Abgaben dahin zu unternehmen. Die Truppen ber Armee von Bortugal konnten daburch keinesfalls gefährdet werden, weil ihnen jederzeit der Rudzug auf die Befestigungswerke von Almaraz blieb, also nach einer Seite hin, welche derjenigen, von der ber Feind beranruden konnte, direct entgegengesett war.

Als der Marichall Soult Caceres ohne Garnison fab, wollte er diese Stadt in Contribution feken. dem Ende ichidte er ben General Girard mit einer ichmachen Divifion von dreitaufend Mann auf einem mit der feindlichen Grenze parallellaufenben Bege von Da es dem General Girard Dube ge-Merida ab. kostet batte, von den Einwohnern die verlangte Summe zu erhalten und er fich überdies in Caceres wohl befand. blieb er über vierzehn Tage bort. Am 27. October brach er endlich wieder auf, ohne Arges zu vermuthen und ohne jur Borficht feine leichte Reiterei ale Rundichafter vorauszuschicken. In Arropo Molinos angetommen, zwang ein beftiger Regen Jebermann, ein Dbbach zu fuchen. Die Kabrlaffiafeit und Sorglofiafeit des Generals hatten den bochften Grab erreicht, und fo mußte tein Menich etwas von der Antunft der Divifion Sill, welche von Merida ber ploklich vor der Divifion Girard ericbien. Lettere murbe überfallen und ihr die große Salfte ber Soldaten, die Artillerie. die Baggage und bas Gelb abgenommen. So wurde diefe an fich schlechte Operation burch die Art ihrer Ausführung fcmadvoll. Mertwürdigerweise aber behauptete ber Marichall Soult, Diefe bon ihm angeordnete Bewegung babe ben 3med gehabt, eine Diverfion gu Gunffen der Armee von Portugal mabrend ihres Mariches auf Ciudad Robrigo zu machen. Run muß ich aber bemerten, bag biefe angebliche Diverfion feine Offenfivbewegung gegen den Feind, fondern nur eine Bromenade über die Operationelinie binaus war, burch welche diefes fleine Corps in eine Sadgaffe geführt wurde, und daß diese am 10: October begonnene und am 27. beendigte Bewegung mit denen der Armee von Bortugal durchaus nicht in Einklang ftand, denn lettere hatte Ciudad Rodrigs am 27. September verlaffen und war am 7. October, also drei Tage vor Beginn der Bewegung des Generals Girard, in ihre Quartiere zurüdgekehrt.

Bir find jest bei bem Zeitpunkte angelangt, mo ber Maricall Suchet, nachbem er die gragonischen Reftungen genommen, wieder in bas Roniareich Ba-Ieneia einaerückt war. Segorbe hatte fich ergeben und ber Erfolg biefes Reldaugs mußte bemnach burch Die Einnahme von Balencia vervollftandiat werden. mo fich die Ueberrette ber fvanischen Armee unter Blate's Commando befanden. Diefe für wichtig erachtete Dreration tonnte jedoch auf Schwieriateiten ftoken. lag fomobl Jofeph ale auch Rapoleon febr am Ber-Rur Reit meiner Anwesenbeit in Dabrid fprach Joseph mit mir barüber, wie nüglich es fein wurde, ein Detachement jur Unterftugung Suchet's nach Balencia zu fenden. 3ch antwortete ibm barauf, baf ich. falls er Truppen der Armee des Centrums bagu permenden wolle, biefelben vorläufig durch Truppen meiner Armee erfeken laffen murbe.

Unterm 11. Rovember ersuchte mich Joseph schriftlich um Aussuchung dieser Uebereintunft, und dreitaus send Mann, die er aus la Mancha zog, wurden in dieser Provinz durch die erste Division der Armee von Portugal ersest, welche zu dem Ende am 22. November von Toledo aufbrach.

Am 8. December murbe mir berichtet, bag die englifche Armee fich vor Ciudad Robrigo versammelt, mahrend hill feinerseits bei Campo Mapor und bei Portalegre, unweit Badajoj, eine Demonfration gemacht habe.

Am 10. gingen die englischen Truppen wieder über Die Agueda und die Armee Behrte in ihre Cantonne-

mente gurud, die ihre befinitiven Binterquartiere mer-

ben gu follen fchienen.

Gleichzeitig erhielt ich vom Raifer ben Bofebl, ebenfalls ein Detachement nach Baleneia zu birigiren, mas in Berbindung mit den Truppen der Armee des Gentrums ein Corps von 15000 Mann ergab; auferbem follte ich zwischen diesem Detachement und ber übrigen Armee eine Division gur Unterftunung aufftellen. traf demgemäß meine Diepofitionen und erflärte mich bereit, felbft bas Commando ju übernehmen. Die erfte und vierte Division mit der leichten Cavalerie und bie Erubben bon ber Armee des Centrums follten bas De tachirungscorpe bilben, und eine britte Division ber Armee von Bortugal follte mehrere Tagemärfche fpater nadfolgen. In Rolge Diefer Diebofitionen überagb ich bem General Claufel bas Commando ber jurudbleibenben brei Divifiionen, movon eine in Avila, jenseit bes Tietar im Tajothale, und eine in Talavera fand; quateich liek ich den General Dorfenne burch ben Ronia ersuchen, in Salamanca 18,000 Mann von ber Rordarmee disponibel ju halten, und endlich ben Maricall Soult, mahrend der Dauer meiner Operation ein Corps nach Merida zu fenden.

Am 29. erhielt ich befinitive Befehle vom Raifer bezüglich des Detachements für Balencia; zu gleicher Zeit aber sollte eine große Truppenbewegung im Rosben Spanien's stattsinden. Diese Grenze war mir überwiesen und die Kaisergarde verließ Spanien, um nach Frankreich zuruczulehren. In Folge deffen anderte ich meinen ursprünglichen Plan, persönlich nach Baleneia zu marschiren, und übertrug das Commando bes aus der ersten und vierten Division nebst der leichten Reiteret bestehenden Detachements dem General Montbrun, einem Offizier von hoher militärischer Tächtsakeit und Bildung.

Folgendes waren die allgemeinen Despositionen

bes Raifers in Bezug auf die Armee. Er gog bie gange junge Barbe und ein in Spanien befindliches Detachement ber alten Garbe, sowie auch funf polnische Regi= menter gurud. Daburch ichmachte er die auf ber Salbinsel stebenden Truppen, deren Angabl megen ber großen Ausdehnung bes occupirten Bebiete icon jest ungureichend mar, noch um volle 15,000 Dann. Rein Sauviquartier verlegte er nach Ballabolid und gab mir ale Bebiet die nordlichen Brovingen Spaniens mit Ausschluß von Burgos, also die Brovingen Aftorga. Benavente, Ramora, Blafencia, Salamanca, Toro. Avila und bas obe Thal auf bem rechten Tajoufer bis zum Alberche. Er übertrug mir die Bermaltung biefer verschiedenen Provinzen und gab der Armee noch zwei Divifionen, die ber Generale Soubam und Bonnet, welche aus Burgos und Afturien tamen und beren iebe amolf Bataillone fart war. 3ch follte fofort aufbrechen um meine neuen Stellungen einzunehmen, Die abgiebenben Truppen gu erfegen und von diefer neuen Grenze Befit zu ergreifen. Da die Rabl meiner Trupben nicht für ausreichend gehalten murbe, um bie englifche Armee zu befampfen, fo bestimmten die allgemeinen Diepofitionen, daß im Rall ber Bergog von Bellington im Rorden die Offenfive ergriffe, die Armee des Centrums ber Armee von Bortugal viertaufend Mann Infanterie und ibre Cavalerie, Die Rordarmee ibre gange Cavalerie, ihre Artillerie und amolftaufend Mann liefern, daß ber Maricall Bergog von Dalmatien bas Corps Sill's im Schach balten follte, indem er bas fünfte Corps am Buadiana jufammengog, und daß diefes Corps auf das rechte Ufer bes Tajo überfeten follte, um Sill zu verfolgen und an den Derationen Theil zu nehmen, wenn diefer General fich mit Bellinaton vereiniate.

Man fieht, wie complicirt und ichmer ausführbar biefe Dispositionen maren. Es mußte babei voraus-

gefett werden, daß alle diese Sulfstruppen flets beisammen und marschfertig waren, daß die Generale, unter deren Commando sie standen, stets bereit waren, sich ihrer zu entäußern, was dem damals in Spanien herrschenden Geiste ganz und gar widerstritt, und daß endslich alle fortwährend mit denjenigen Mitteln versehen waren, deren man in Spanien zu der geringsten Bewegung bedurfte.

Man wird spater feben, wie alle diese Anordnungen

feiner Beit ausgeführt murben.

Der Raifer mablte gur Schmachung ber Armeeen in Spanien und jur Ausführung ber großen Bewegung. Die fie momentan dielocirte, gerade ben Augenblid mo er die Armee von Bortugal durch Detachirung von 12.000 Mann nach Balencia fcon auf's Reue zerftudelt batte. Er mußte indeg miffen, daß die englische Armee an der Agueda, der Coa und dem Mondeao giemlich bichte Cantonnements batte; aber er glaubte fie Bott weiß marum außer Stande in's Reld zu ruden, mas er in allen seinen Briefen immer und immer wiederholte. Den oben ermabnten Dispositionen gemäß begannen meine Truppen in den erften Tagen bes Januar ibre Bewegung, um in Alt-Castilien einzuruden, und ich brach perfonlich am 5. auf. Die 6. Division unter bem Commando bes Generale Brencer, ließ ich im Lajothale, mit dem Auftrage, ju beobachten, mas in Eftremadura vorging, die Forts Miravete und Lucar Ruevo im Auge zu behalten und ihnen zu Bulfe zu tommen, falls ber Reind por benfelben ericheinen follte. General Brenier follte fich mit dem General Claufel in Bernehmen feken, ber mit ber zweiten Divifion Apila occupirte.

Im Fall der General Brenier operiren mußte, sollte der General Clausel ihn unterflüßen, und wenn der Berlauf des Kriegs es nothwendig machte die frangofische Armee im Baffin des Duero zu concentition.

follte Brenier fich mit Claufel vereinigen und auf ber Strafe nach Montebeltro fich der Bewegung bes Lekteren anschließen; ba aber diefer Weg fur Bagen nicht fahrbar ift, follte er nur mit feiner Infanterie, feiner Capalerie und feinen Artilleriepferden tommen und in Avila ein dafelbit für ibn bereit gebaltenes Relbgerath abbo-Meine Dragonerdivifion, meine Artillerie und die Trains brachen nach dem Guadarrama auf und Die dritte und funfte Divifion begaben fich bon ben Buntten aus mo fie fich befanden, auf ben turgeften Begen an den Duero. Die erfte und vierte Divifion nebst der leichten Reiterei maren nach Balencia unter-Die vom General Souham commandirte fiebente Divifion endlich, die der Armee neuerdings beigegeben worden mar, occupirte Salamanca, und bie achte, unter bem General Bonnet, mar noch in Aftu-36 nahm meinen Marich über Avila, mo ich Salt machte, und tam am 11. Januar in Ballados lid an.

Bahrend ich mit den Details beschäftigt mar, welche dem Abaange ber Truppen ber Garbe nothwendig vorbergeben mußten, und mit dem General Dorfenne wegen Ablöfung feiner verfcbiebenen Boften Berabredung traf, brachte mir am 15, ein von Salamanea ervedirter Officier die Radricht, bag die englische Armee plöglich in's Feld gerudt fei. Am 8. hatte fie fich que fammengezogen, am 10, mar fie über die Agueda gegangen, batte bie Ginfdliegung von Ciudad Robrigo formirt und mar fofort jur Belagerung gefchritten. Auf diese unerwartete Radricht bin fcidte ich fammtlichen auf dem Mariche befindlichen Colonnen Offiziere entgegen, um fie nach Medina bel Campo und Sala-3ch berief dabin die zweite und manca zu dirigiren. fechete Divifion. Bu gleicher Beit bat ich ben General Dorfenne um Beiftand und er ließ nach dem nehm= lichen Sammelpunkte eine fechetaufend Mann fatte

Division der jungen Garde nebst Cavalerie und Artillerie abgehen.

Endlich rief ich die in Afturien ftehende Division zu mir und übersandte dem General Foy, den der General Montbrun in Echelons aufgestellt zurudge-laffen hatte, in die Schlachtlinie einzuruden, und dem General Montbrun, mit der vierten Division und seiner Cavalerie in Gilmarichen zurudzukehren.

Durch diese Dispositionen konnte ich am 26. oder 27. der englischen Armee an der Agueda 32,000 Mann, und am 1. oder 2. Februar 40,000 Mann entgegenzuftellen haben. Am 21. kam ich persönlich in Fuente el Sauco an, wo ich mein hauptquartier aufschlug, und an demselben Tage erhielt ich die erstaunliche Rachericht von der Einnahme von Ciudad Rodrigo.

Als diese Stadt von den Spaniern vertheidigt und von der sechsten Division unter dem Commando des Marschalls Rey angegriffen wurde, hatte sie von Exdifinung der Laufgräben an fünfundzwanzig Tage widerstanden und uns viel Leute und Munition gekostet. Die Festung war neuerdings durch ein Außenwert verstärkt worden, eine Lunette auf dem Plateau des großen Tesson oberhalb der Stadt, vor dem der Feind die Laufgräben eröffnen wollte. Ich hatte zur Unterstützung dieser Lunette ein großes Kloster in der Borkadt als Bosten einrichten lassen und nach der mäßigsten Annahme mußte man auf eine dreiwöchentliche Bertheidigung vom Tage der Eröffnung der Laufgräben rechnen sonnen.

Der General Dorfenne aber, von dem diese Festung abhing, hatte das Commando derselben dem General Barrie übertragen, einem erbärmlichen Offizier ohne Entschloffenheit und ohne Umsicht. Die Bestatung, aus seinen minder guten Tuppen bestehend, war nur 2080 Mann fart, und der General Dorfenne seilbs hatte die Bewachung der Grenze so vernachlisse.

baf er feit zwei Monaten feine Berichte über Ciubad Rodrigo erhalten und auch nichts gethan batte, um fich folde zu verschaffen, obaleich es bazu nur eines fleinen Detachemente von breihundert Bferden bedurft haben Als der General Barrie angegriffen murbe, traf er burchaus teine bernunftigen Diepofitionen. Das befestigte Rlofter, bas in den Sanden ber Spanier eine fo wichtige Rolle gespielt batte und bas auch biesmal febr viel zur wirtfamen Bertheidigung batte beis tragen tonnen, wurde nicht einmal befest und ber Reind zog ohne Widerstand darin ein. Die Lunette wurde noch am Abend ber Ginichliegung obne Berluft auf Seiten bes Reinbes mit Sturm genommen. batte die Artillerie ibr Reuer begonnen. Am 18. war die Breiche offen und in ber tommenden Racht murbe ber Sturm unternommen. Dan vertheidigte Die Breiche mit Erfolg, aber ein Scheinangriff mit Sturmleitern gelang und die Stadt murbe genommen. Rie murbe eine folde Operation mit größerer Energie ausgeführt. So batten die Englander binnen acht Tagen, vom Augenblide ihrer Ankunft vor ber Stadt an gerechnet, ibren Amed erreicht. Bei einer fo jammerlichen Bertheidiaung, die allen Berechnungen Bohn fprach, mare es gar nicht möglich gemefen, ber Feftung rechtzeitig gu Bulfe au tommen.

Dieses Ereigniß warf alle meine Combinationen über den haufen. Meine Truppen waren nicht beissammen und ich konnte der englischen Armee, die sich jest an Ciudad Rodrigo lehnte, nicht entgegenmarschizen. Ich ließ jedoch meine Truppen ankommen, um die Engländer angreisen zu können, salls sie nach der Belagerung an den Tormes rücken; aber schon nach zwei Tagen erhielt ich die Rachricht, daß sie über die Agueda zurückgegangen waren und ihre Cantonnements wieder bezogen hatten. Bährend dieser Operation batte das hill'sche Corps Alemtejo verlassen, war

am Buabiana erichienen und blofirte Babajog. Raricall Soult batte dringend um Beiftand gebeten*): aber die Ausammenziehung ber englischen Armee an ber Coa hatte mich über Badajog berubigt, und diefe Blotabe, eine bloße Demonstration, dauerte nur einige Rachdem jedoch Ciudad Rodrigo einmal genommen mar, glaubte ich ein icharfes Auge auf die Borgange in Eftremadurg baben zu muffen, denn biefe Broving murde aller Bahricheinlichkeit nach bald ber Operationeschauplat ber Englander. Demgemaß ließ ich, nachdem bas Detachement bes Benerale Montbrun in den erften Tagen des Rebruar zu mir gestoken mar, die erfte und vierte Division mit fünfhundert Bferden im Tajothale, placirte auch die fechete Divifion in der Rabe in Cantonnements an den Bergabbangen bei Montebeltro und ftellte alle diese Truppen unter die Befehle des Benerals Ron.

Die achte Divifion ließ ich in ber Proving Leon Salt machen und fie blieb bort als Observationscorps. Rach Salamanca verlegte ich eine ftarte Avantgarbe mit möglichst viel leichter Reiterei unter ben Befehlen bes Generals Montbrun und ber Rest der Armee nahm Stellung am Duero und in der Broving Avila.

Die Bewegung bes Generals Montbrun in la Mancha war überflüssig und die Bertheidigung der Spanier vor Balencia erbarmlich gewesen. Die sogenannte Schlacht, welche geliefert worden war, um die Stadt zu cerniren, bestand aus zwei Cavalerieangriffen des 4. husarenregiments und des 13. Kurassierregiments. Die ganze Armee Blate's wurde aufgerieben und Balencia öffnete seine Blotagerung ausgehalten, die so gut wie gar keine war.

Bei diefer Gelegenheit will ich eine Anetbote ergablen, welche ben Charafter ber Spanier und das bem-

^{*)} Siehe Die Correspondeng und Aftenftude.

seiben eigene schwülstige Befen sowie die bis zur Eacherlichkeit getriebene Titelsucht zeigt, ohne ihnen jedoch ihre großen Borzüge absprechen zu wollen, zu denen vor Allem ein glühender Patriotismus und eine große Bahrheitsliebe gehört.

Die svanischen Armeen haben nirgende Großes geleiftet, außer bei ber Bertheidigung von Reftungen und Städten und ich werde ben Grund bavon an einem Die Armee Blate's batte fic andren Orte erflaren. ich weiß nicht bei welcher Belegenheit nicht gang folecht benommen und die Cortes hatten diefen Truppen gur Belohnung burch ein Decret ben Beinamen Los Mas Valentes acachen. Diefe Bezeichnung legten fich die Soldaten wie einen Gigennamen bei. brun begegnete auf feinem Mariche Schaaren von Diefen Golbaten, Die in ihre Beimath gurudtehrten. Benn man fie anhielt und fie fragte wer fie maren, antworteten fie ftereotop mit ben gewiß nichte weniger als naffend angemenbeten Borten: Los Mas Valentes desertores.

Montbrun hatte seine Bewegung viel früher einstellen können; wenn aber ein General momentan sich
selbst überlassen ist und volle Freiheit geniest, misbraucht er diese häusig. Es gestel Montbrun, den Eroberer zu spielen und vielleicht auch die Bortheile zu
genießen, welche Eroberungen zu gewähren psiegen. Er marschirte bis Alicante, dessen Thore verschlossen blieben, und kehrte dann wieder um. In den letten Tagen des Januar stieß er wieder zur Armee.

Anfangs Februar war somit die Armee folgendermaßen aufgestellt: zwei Divisionen im Lajothale, eine am Abhange des Gebirges, eine in Avila, eine starke Abantgarde am Lormes, und der Rest der Armee, namlich drei Divisionen (die achte war mir entzogen und der Rordarmee beigegeben worden) am Duero und weiter zurud am Esla. Rein hauptquartier blieb in Ballabolib. Die Reftung Aftorga, welche occupirt mar. werrte das Debouche nach Galicien. Endlich hatte ich Brudentopfe am Duero bei Ramora und Toro.

Ueberzeugt, daß eine neue Bewegung nach Eftremadura nothig merden murte, wollte ich biefelbe burch Aufhäufung bedeutender Borrathe in den Korts des Tajo erleichtern; da aber bie Berproviantirungen nur mit Gulfe von Unterftugungen aus Madrid ju bemert. Relligen maren, fo blieben fie unvollftandig.

Bermittelft diefer Dispositionen tonnte ich in bem Augenblicke mo es nöthig wurde mit Leichtigkeit und aroker Schnelligkeit vier Divisionen Infanterie auf bas linke Ufer bes Tajo werfen, bis der übrige Theil der Armee antam, und zu gleicher Beit tonnte mit bulfe bes in Avila bevonirten bopvelten Artilleriematerials für mehrere Divifionen binnen weniger als gehn Tagen die gange Armee am Duero ober am Tornes aufammengespaen merden.

Der Berluft von Ciudad Rodrigo entblößte die 3ch dachte baber auf Mittel, in Salamanca einen Biberftanbepuntt zu ichaffen. Die fpanifchen Alofter find meift fo umfangliche und fefte Gebaube, daß fie leicht zu vortrefflichen Boften eingerichtet werden 3ch mablte beren brei, bie in Rolge ibrer Lage ein großes Dreied bilbeten und fich gegenfeitig unterftutten. Die Mauern ber Rreuggange bienten. nachdem die Uebermölbungen abgetragen maren, als Revetements der Escarpe und als Contrescarpe und die Gange felbft murden die Graben, auf deren innerer Seite ber Schutt zu Glacis aufgebauft murbe, fo bas Die Graben eine Tiefe von fünfgebn Ruß erhielten. Diefe Arbeiten murden mit größtmöglicher Thatigfeit betrieben, und bamit die Boften fich langere Beit halten tonnten, wurden beträchtliche Borrathe fur Die Befatung und für bie Armee bineingefcafft.

Im Laufe bes Rebrugt verlette ber Bergog von

Bellington nach und nach zuerft zwei, bann brei und endlich noch eine vierte Division von den Ufern der Coa an den Tajo, welche bereit waren, auf dem linken Ufer zu overiren.

Am 22. Februar erfuhr ich, daß der Keind an den Guadiana gerudt mar, die Ginschliegung von Badajoz vornahm und allem Bermuthen nach die formliche Belagerung diefer Westung beabsichtigte. Ich gab dem General Ron Befehl, feine Bewegung zu beginnen, eine Avantgarde nach Jaraicejo zu fenden und die unter feinen Befehlen ftebenden drei Divifionen weiter gurud au placiren. 3ch brach perfonlich auf, um mich mit ibm zu vereinigen und mit der zweiten Divifion zu unterstüken. Ich übertrug das Commando am Tormes dem General Bonnet, mit zwei Divisionen, und ichicte ben General Soubam mit feiner Divifion an ben Duero und den Gola. Da diese Streitfrafte bedeutend ftarter waren als die welche ber Reind hier entgegenftellen tonnte, fo mar tein ernftes Unternehmen von feiner Seite zu fürchten. Diefe Dievofitionen ficherten mein rafches Rusammenwirken mit ber Subarmee und beugten ber Belagerung von Badajog auf lange Beit Der Bergog von Bellington, beffen Blane por. nicht zweideutig und deffen Streitkräfte alle beisammen waren, unterließ jede Operation bis zu dem Augenblide mo, wie ich fpater fagen werbe, peremtorifche Befehle bes Raifers bas gange mit weifer Umficht entworfene Bertheidigungespftem gerftorten und es in eine abfurbe, lacherliche, ohnmachtige Offenfive vermanbelten, bie tein nugliches Refultat baben tonnte und auch au teinem folden führte und beren Folge ber Berluft von Badajoz war.

Die einander beftandig widersprechenden Befehle aus Paris und die fortwährend zunehmenden Schwierigkeiten und hinderniffe, auf die ich beim Ronig Bofeph und beim commandirenden General ber Rordarmee fließ, so daß es mir unmöglich war, etwas 3medmäßiges auszuführen, bestimmten mich endlich, dringend um meine Bersehung und Burüdberufung einzukommen.

Ich schidte zu bem Ende meinen vertrauten Abjutanten, den Obersten Jardet, nach Paris mit einem langen Schreiben, in welchem ich die Albernheit des befolgten Systems darlegte. Dieser Brief entwicklite so in's Einzelne gehend die Lage, in der ich mich befand, und die aus der Organisationsweise des Raisers entspringenden unübersteiglichen hindernisse, welche dem Gelingen der Operationen entgegenstanden, daß ich nicht umhin kann, ihn hier folgen zu lassen.

An den Fürften von Reufchatel.

"Onadiger herr;

"Ich weiß nicht ob Se. Majestät das Schreiben, welches ich an Ew. Durchlaucht gerichtet, um den Raifer zu bitten, daß er mir vergönnen möge, den bevorstehenden Feldzug unter seinen Augen zu leiten, günstig aufzunehmen geruht hat; aber wie auch seine Entscheidung gelautet haben mag, ich halte es für meine Pflicht, ihn in dem Augenblicke wo er Anstalt zu treffen scheint sich zu entsernen, von dem Stande der Dinge in diesem Theile Spaniens in Kenntniß zu setzen. Rach den letzten Anordnungen Gr. Majestät ist es der Armee von Portugal nicht mehr möglich, die ihr gestellte Aufgabe zu lösen, und ich würde strafbar sein, wenn ich in einem solchen Augenblicke die Wahrheit verschwiege.

"Die Grenze ift ungemein geschwächt durch ben Abgang der nach der Einnahme von Ciudad Rodrigo zurüdgerusenen Truppen; der Feind ift durch diese Truppenzersplitterung in den Stand gesetz, in's herz Castilien's einzudringen und eine Offensivbewegung zu beginnen, und die große Ausbehnung des von der Armee occupirten Gebiets wird ihre Busammenziebung Rets langwierig und fdwierig machen, mabrend fie vor Rurgem noch vollständig beisammen und bisponibel mar.

"Ihre acht Divifionen werben fich, nachbem fie bie angemelbeten Marichregimenter erhalten bat, ungefahr 44,000 Mann Infanterie belaufen. Œ4 find minbestens 5000 Mann gur Occupirung ber befestigten Blage und berjenigen Communicationen nothia, welche durchaus offen erhalten werden muffen : ungefahr einer gleichen Truppengabl bedarf es, um den Esla au beobachten und fich gegen die Armee in Galicien zu beden, welche im Rall einer Offenfivbewegung Seitens ber Englander unzweifelhaft nach Benavente und Aftorga ruden murbe. Angenommen alfo bie gange Armee mare zwischen bem Duero und bem Tormes versammelt, fo murbe ibre Starte fich nur auf 33 bis 34.000 Mann belaufen tonnen, mabrend ber Feind uns jest eine wohl organifirte und mit Allem reichlich berfebene Truppenmaffe von nabe an 60,000 Mann gegenüberftellen tann. Es find jeboch Falle möglich, in benen die Tajodivifionen gurudbleiben muffen und fich nicht raich anschließen tonnen, fo bag fie gerade mabrend der wichtigften Momente des Feldzuge von ber Armee getrennt maren; bann murbe die Gefammtmaffe unserer vereinigten Streitkräfte die Babl von 25,000 Mann nicht überfteigen.

"Se. Majeftat nimmt zwar an, bag in biefem Falle die Rordarmee die Armee von Bortugal unterftugen murbe; aber tann ber Raifer bei ber gegenwartigen Lage der Dinge mohl ernftlich glauben, daß jene Trupben raid und rechtzeitig antommen murben?

"Der Reind tritt offenfiv auf; ich bin bestimmt ibn au befampfen und treffe meine Borbereitungen bagu; wer aber bovotbetisch handeln barf, martet unbeforgt

und lagt eine toftbare Beit unbenutt verftreichen. Der Reind rudt auf mich an, ich ziehe meine Truppen in methobifder und vorausberechneter Beife gufammen. ich weiß mit ziemlicher Genauiakeit, an welchem Lage Die große Mehrzahl berfelben in Schlachtlinie fteben. mann die übrigen in der Rabe fein werben, und ich entichließe mich banach, zu bandeln ober zu temporifiren: aber ich kann meine Berechnungen nur für bie wirflich und unmittelbar unter meinen Befehlen ftebenben Truppen machen, in Betreff ber anderen ift Alles Ungewißbeit, Bergogerung und Reitverluft. 3ch melbe den Marich des Reindes und bitte um Unterftugung; man antwortet mir mit Begenbemertungen. Brief ift wegen ber beschwerlichen Communicationen lange unterwegs gewesen, die Antwort und meine Rudantwort find es ebenfalle, und ebe ich mich beffen berfebe, ift mir ber Reind auf bem Raden. Aber wie tann ich im voraus vernünftige Berechnungen in Bezug auf Die Bewegungen von Truppen machen, beren Starte und Stellung ich nicht tenne, wenn ich weber ihre Bedurfniffe noch die Gulfsquellen des Landes tenne? 3ch tann meine Borausberechnungen nur auf Diejenigen bafiren, welche wirflich unter meinen Befehlen fteben: da ich aber jum Rampfen noch anderer Truppen bebarf und man auch folche ale zu meinen Streitfraften gehörend betrachtet, fo befinde ich mich in einer schiefen Stellung, benn es ift mir nicht moglich, irgend etwas foftematifd und mit Sachtenntniß zu unternehmen.

"Benn man erwägt, welche große Boraussicht nöthig ift, um in Spanien die geringste militärische Bewegung auszuführen, so muß man die Ueberzeugung gewinnen, daß es einer Menge vorbereitender Anordnungen bedarf, ohne welche rasche Bewegungen unmöglich sind. Da mir nun die Truppen der Nordarmee habituell fremd, doch aber unentbehrlich sind, um dem Feinde Widerftand leiften zu tonnen, so hangt der Große

folg aller meiner Operationen von der größeren ober geringeren Borausficht und Thätigkeit eines anderen Befehlshabers ab. 3ch kann demnach für die Ereignisse nicht verantwortlich fein.

"Dan darf jedoch nicht die Lage der Dinge in Beang auf die Defenfive im Rorden allein, fondern man muk auch bie bes Gubens in's Auge faffen ber Sergog bon Bellington feche Divinonen auf bas linke Ufer des Tajo wirft, fo bedarf ber Bergog von Dalmatien einer betrachtlichen Unterflutung, und wenn in diesem Kalle nicht die Rordarmee Truppen liefert, um die der Armee von Bortugal in einigen von ben Bofitionen abzulofen, welche fie bann raumen muß, die man aber doch desbalb nicht aufgeben barf. theils um der Siderheit des Landes willen, theils wegen ber nothwendigen Beobachtung ber an der Agneda Rebenden beiden feindlichen Divisionen, Die obne 2meis fel einige offenfibe Demonstrationen machen murben; wenn, fage ich, die Rordarmee der Armee von Bortugal nicht zu bulfe tame. fo murbe biefe ihrer Somache balber fein genügendes Detachement entfenden tonnen und Badajos murbe fallen. Um jedoch bie Rordarmee an einer derartigen Bewegung bestimmen an tonnen. mußte man ermachtigt fein, ibr beftimmte Befehle in Diefem Sinne ju geben, denn beschränfte man fich auf bloke Borichlage und Unterbandlungen, fo murbe die Daffende Reit jum Sandeln unter leeren Discuffionen verkreichen.

"Die Armee von Bortugal ift in diesem Augenblide in Spanien die wichtigfte zur Berhinderung der Operationen der Engländer. Um manövriren zu können, bedarf sie Stütppunkte, Jestungen, Forts, Brüdenköpfe zc. Sie braucht dazu ein großes Artilleriematerial und ich habe weder Kanonen noch Munitionen, welche zu diesem Zwede verwendet werden könnten, während die Ctablissements der Rordarmee damit angefüllt find; verlangte ich solche von ihr, so würden fie mir versprochen werden, aber ich würde fie deffenungeachtet nicht erhalten.

"Rachdem ich die militarische Frage erörtert babe. muß ich auch ein Wort über die Bermaltung fagen. Die Erträgniffe bes ber Armee von Bortugal überwiesenen Bebiets merden als ein Drittheil fo groß ale die ber fünf anderen Bouvernemente angenommen: die Armee von Bortugal ift aber viel zahlreicher als die Rordarmee, bas Gebiet, das fie occupirt, ift nicht unterworfen, man muß Alles mit Bewalt wegnehmen und die Truppen der Rordarmee scheinen absichtlich alle Sulfequellen ericbopft ju baben, ebe fie biefes Bebiet Die anderen Gouvernements find trog ber Guerillas noch immer unterworfen und bezahlen bie Contributionen ohne Anwendung von Zwangemitteln. Es ift bemnach ein großer Unterschied zwischen ber Lage der beiden Armeen: da aber im Grunde doch alle Soldaten der in Spanien befindlichen Armeen Goldaten des Raisers find und der Zwed aller Anstrengungen das Gelingen feiner Operationen ift, murbe es bann nicht gerecht und billig fein, die Sulfequellen aller dies fer Gebiete nach Berbaltniß der Bedurfniffe eines Jeden au vertheilen? Die aber ift bies au ermöglichen, menn es an einer Autorität fehlt, der Jedermann gehorcht?

"Ich glaube dargethan zu haben, daß zum Behuf einer wirksamen Defensive im Rorden der General der Armee von Portugal jederzeit auch die Truppen und das Gebiet der Rordarmee zu seiner Berfügung haben muß, weil diese Truppen dazu berufen sind, unter seinen Besehlen zu tämpfen, und weil die Hülfsquellen dieses Gebiets theilweis zu ihrem Unterhalt bestimmt sind.

"Ich gehe jest zum Suden Spaniens über. Die Armee von Portugal hat unter anderem die Aufgabe, die Sudarmee zu unterftusen, Badajoz zu beobach-

ten und Madrid zu beden, und zu dem Ende muß ein ziemlich ftartes Corps im Tajothale fteben; bieles Corps aber tann nicht eriftiren und Borrathe für andere Corps aufhäufen, die es zu unter-Muken bestimmt find, wenn es nicht ein ertragereiches Bebiet bat, und welches andre Bebiet tonnte bies fein als bas der Armee bes Centrums? Belde anbre Stadt im Tajothale außer Madrid bietet Bulfequellen und Unterbaltungsmittel bar? Gegenwartig befist jeboch bie Armee von Bortugal am Ufer des Tajo nur eine unfruchtbare Bufte, und Die Autoritäten von Rabrid begegnen ibr nur mit bag und Reindfeligfeit.

"Die Armee bes Centrums ift unbedeutend und boch befitt fie für fic allein ein fruchtbareres und größeres Bebiet ale bas ber gangen Armee von Bortugal überwiesene ift. Diese Armee tann es wegen Mangel an Truppen nicht ausbeuten und Riemand mill uns aegestatten, bag wir unfere Bedürfniffe aus bemfelben Benn jeboch bie Ufer bes Tajo in Rolge bes aichen. Mangels an Lebensmitteln geräumt murben, fo murbe tein Menich in Madrid den mahren Grund biefer Dageregel einseben und es murbe bort beifen, die Armee von

Bortugal entbloke diefe Stadt.

"Man muß gefteben, es berricht eine Reindfeligfeit und ein bag gegen bie Frangofen bei bem fpanifchen Bouvernement, bie fich nicht beidreiben laffen. Benn mur die in Madrid ohne Roth vergeudeten Lebendmittel gur Errichtung eines Refervemagagins für bie Armee von Bortugal vermendet worden maren, fo murben die am Tajo ftebenben Truppen Ueberfing baben und auf lange Beit verforgt fein. Ge werben in Dabrib taglich zweiunbawanzietaufenb Rationen confm mirt, obgleich feine breitaufend Dann bort fteben. Man läßt Bedermann nehmen mas er will, nur Denen, welche wirklich bienen, giebt man nichts; ja noch mehr, es ailt fogar für ein Berbrechen, nur das nehmen m

wollen, was die Armee des Centrums nicht confumiren tann.

"Die einzige für Räderfuhrwerke gangbare Communication zwischen dem linken Flügel und der Armee von Portugal geht durch die Provinz Segovia, und die Bewegung der Truppen und Convois kann nicht mit Leichtigkeit flattsinden, weil die Autoritäten der Armee des Centrums nichts für ihren Unterhalt thun, obgleich dieses Gebiet sehr reich und fruchtbar ift.

"Benn die Armee von Bortugal ber Berpflichtung enthoben werden tann, ben Guden zu unterflüßen und Mabrid zu beden, fo tann fie fich in Alt-Caftilien concentriren, fie wird fich bort wohl befinden und ihre Aufaabe wird bann um vieles leichter fein; menn'fie bingegen einen bombelten Zwed erfüllen foll, fo muß fie nothwendig das Tajothal befegen und muß in die fem Thale, um leben au tonnen, manovriren und ge nugende Borrathe fur alle babin nachausenben Trubben beidaffen; fie muß, fage ich, bas ganze Arronbiffement ber Armee bes Centrums, fo wie Mabtid befeken, und man muß in biefem Gebiete bie Truppen laffen, die baffelbe gegenwärtig occupiren, bamit bie Armee, wenn fie gegen den Keind marschirt, nicht Leute zurückulaffen braucht. Die Armee muß im Gegentheil im Stande sein, einige Unterstükungen bezüglich ihrer Communicationen baraus zu zieben: gang besonders muß fle von ben Sinderniffen befreit fein, melde unaufborlich aus einer den frangofischen Armeen geradezu feinbfelig gegenüberftebenben Berwaltung entsbringen. Der Ronig bat ohne Ameifel die besten Abfichten, aber wahricheinlich vermag er nichts gegen ben Gigennut und die Leidenschaften feiner Umgebungen, benn bis jest haben alle seine Anstrengungen den Unordnungen in Madrid und der bei der Armee des Centrums berrschenden Anarchie nicht Einhalt thun können. mogen wichtige politische Grunde dafür fprechen, bas

į

der König in Madrid residirt, aber tausend andere, die Sicherheit der französischen Armeen sehr nahe berührende Gründe dürsten wohl geeignet sein, ihn zur Wahl eines andren Ausenthalts zu bestimmen. In der That, entweder der König ist General und Besehlshaber von Truppen, und dann muß er sich in der Mitte dieser Truppen besinden, für ihre Bedürsnisse sorgen und für Alles verantwortlich sein; oder er ist den Operationen fremd, und in diesem Falle muß er, theils seiner persönsichen Auhe halber, theils um den Truppen mehr Freiheit in den Operationen zu lassen, sich vom Schauplaße berselben und von den Orten, welche den Bewegungen der Armee als Stüßpunkte dienen, entsernen.

"Der Arieg in Spanien ift an und für sich schwierig; aber diese Schwierigkeit wird noch um vieles vermehrt durch die Theilung der Commandos und durch die große Truppenverminderung, welche jene Theilung noch verderblicher macht. Sie war schon sehr nachteilig, als der Kaiser sich in Paris befand und sich unablässig mit seinen Armeen auf der Halbinsel beschäftigte; aber nur mit Schaudern kann man an die Folgen denken, welche dieses Spstem bei beträchtlich verminderten Streitkräften haben muß, wenn der Kaiser

dreihundert Meilen weit entfernt fein wird.

"Ich habe Ihnen, gnädiger herr, alle Gründe auseinandergesett, welche bis zur Evidenz die Rothwendigteit darthun, das ganze Gebiet von Bahonne bis einschließlich Madrid und la Mancha, sowie die auf diesem Gebiet stehenden Truppen unter eine Autorität zu stellen; es hat mich dabei nur meine warme Liebe für den Dienst des Kaisers, für den Ruhm seiner Waffen, und meine gewiffenhaste Ueberzeugung geleitet. Findet der Raifer es nicht zwedmäßig dieses System anzunehmen, so wage ich ihn zu bitten, mir in dem Commando, das er mir anvertraut, einen Rachsolger zu geben. Ich bin mir bewußt, ebensoviel zu vermögen als ein An-

drer; wenn aber Alles fo bleibt wie es jest ift, geht die Aufgabe über meine Krafte.

"So schmeichelhaft ein großes Commando auch ift, in meinen Augen hat es nur dann Werth, wenn es von den Mitteln begleitet ift, um nüglich wirken zu können; werden mir diese aber vorenthalten, so ist mir jede andere Stellung lieber. Rein Streben beschränkt sich in diesem Falle darauf, dem Kaiser als Soldat zu dienen; mein Leben gehört ihm und ich werde es mit Freuden für ihn lassen, aber ich kann nicht in der niederdrückenden Situation bleiben, als einzige Jukunst und als einziges Resultat meiner Anstrengungen und beständigen Sorgen die traurige Ausssicht vor mir zu haben, meinen Ramen an unglückliche und dem Ruhme unserer Wassen unwürdige Ereignisse zu knüpsen."

Unerklärlicherweise vergaß der Raiser gänzlich den Stand der Frage, die gegebenen Besehle, die Lage Spaniens, die Lebensmittelnoth und die daraus entspringenden zahllosen Berlegenheiten. Die Sendung des Obersten Jardet war nuplos. Mehrere lange Unterredungen mit dem Raiser schienen diesen anfangs zu überzeugen; aber sie brachten keine Beränderung in die getrossenen Dispositionen und ertheilten Besehle. Sie gaben nur dem Raiser Gelegenheit zu einer Neußerung, die in Rücksicht auf die später eintretende Ratastrophe etwas Prophetisches und Uebernatürliches hat. Jardet erzählte sie mir bei seiner Zurücklunft.

Rachdem die verschiedenen Fragen erörtert waren, sagte Rapoleon ju Jardet: "Marmont beklagt fich über Mangel an so vielen Dingen, an Lebensmitteln, Geld, Streitkraften 2c. und ich siehe im Begriff, mit einem zahlreichen heere in ein großes Land einzudringen, das nichts producirt!" Rach einer Bause von mehreren Minuten schien er ploglich aus tiefem Rach-

finnen zu erwachen und hob wieder an, indem er Jardet fest in die Augen blidte: "Aber wie wird dies Auss
enden?" Betroffen über diese Frage, antwortete Jardet
lachend: "Ich denke sehr gut, Sire." Doch er verließ
den Kaiser lebhaft erregt, eine natürliche Folge jener
eigenthümlichen Frage.

3d babe erflart, wie bei ber Schwache ber mir qu Bebote ftebenden Mittel eine gedrangte Defenfive, per bunden mit raftlofer Wachfamteit, allein Die Erhaltung von Badajog fichern tonnte, indem ich baburch in ben Stand gefet murde, meine Truppen mit benen bes Güdens zu combiniren. Bellington batte dies fo wohl erkannt, daß er fein Unternehmen mabrend ber gangen Beit fuspendirte, wo ich vier Divifionen, welche auf ben erften Wint über ben Tajo geben tonnten, bei ber Sand und eine Colonnenspige vor bem Debouche Trot meiner wiederholten Borftellungen wollte der Raiser mich nicht verfteben. Die von ibm dictirten Briefe bes Fürften von Reufchatel betampften meine Argumente und tabelten mein Spftem. 3ch ließ mich lange Beit nicht werfen, ba ich bie fefte Ueberzeugung batte, daß fich nichte Andres thun ließ; endlich aber legte mir ein febr barter Brief, ber gebieterifche Befehle enthielt, die Berpflichtung auf, mich feinem Billen gu fügen und in Beira mit unzureichenden Mitteln eine Offenfive ju ergreifen, Die eben wegen ihrer Schmache ben Weind nicht taufchen tonnte. 3ch that Unrecht, daß ich mich bem Befehle unterwarf. Reine Ueberzeugung ftand fo feft, daß ich eber mein Commando hatte nieberlegen und meine Entlaffung nehmen follen, als mich bazu entichließen, eine Operation zu beginnen. beren unbeilvolles Resultat ich voraus mußte. ich diese Operation nicht unternommen, so wurde die Belagerung von Badgioz auf unbestimmte Reit vericoben worden fein, und ber Rrieg murbe eine gang andere Bendung genommen baben.

3ch 20a also meine Truppen aus bem Laiothale gurud, um fie am Tormes zu versammeln. Durch unerborte Anftrengungen verfab ich mich auf vierzehn Tage mit Lebensmitteln und folug mein Sauptquartier in Salamanca auf. Doch um ben Biderfbruchen und Abfurditaten im Spfteme bes Raifere bie Rrone aufzuseken, erhielt ich auch noch den veremtorischen Befehl. Afturien wieber zu befegen. Dies tonnte ich mit Sicherheit nur indem ich bagu eine meiner ftartiten Divisionen verwendete, und ich war sogar genöthigt, fle auf 8000 Mann zu bringen. So wurden bie Streitfrafte, Die ich ben Englandern gegenüberfiel-Ten konnte, um diese Rahl vermindert und auf 31.000 Mann Infanterie und 2500 Mann Cavalerie reducirt. denen es an Broviant, an Transportmitteln und an fdwerem Gefdus fehlte. In bem Augenblide, mo ich die Truppen aus dem Tajothale zog und fie fich nach einander in Bewegung festen, zog der wohlunterrichtete Bergog von Bellington bie englischen und portugieklichen Trubben zurud, die ich noch vor mir batte. Die letten, Die fünfte Division, brachen am 12. Man auf; fie murben in Ciudad Rodrigo und an ber Grenge burch fpanifche Truppen und portugiefische Miligen erfekt.

Die im Tajothale stehende erste Division soute nach Ankunft der Truppen von der Armee des Centrums ausbrechen; da aber diese Truppen sie nicht ablösten, mußte sie daselbst bleiben. Um sie an der mir andesohlenen Diversion Theil nehmen zu lassen, sandte ich sie nach Plasencia mit dem Besehl, mährend ich über die Agueda ging, gleichzeitig eine Demonstration gegen den Paß von Perales zu machen, als ob sie zur Armee stoßen wollte. Ende März verließ ich die User des Tormes mit füns Divisionen, ein Corps von 25,000 Mann Insanterie bitdend, und meiner leichten Keiterei, im Sanzen 1500 Mann. Am 31. kam ich an der Agueda an.

Es waren keine Engländer, außer hannöverscher Cavalerie, in der Rabe. Ich ging über den Fluß und schloß Ciudad Rodrigo ein. Eine pro forma gemachte Aussorderung zur liebergabe, eine nicht ausgeführte Drohung zum Stürmen und einige des Rachts geworfene Bomben waren Alles was man gegen diese Stadt unternehmen konnte. Ich ließ ein Observationskorps vor Ciudad Rodrigo und vor Almeida, um diese Festungen zu blokiren, sowie genügende Streitkräste zur Bewachung meiner Brüden zurüd und marschirte nach Fuenteguinaldo. Den größten Theil der Armee placitte ich bei Alsapates, Sabugal und Jundao, an den Quellen des Zezere, bei Pestamaçor und Idanda Aneva und schob Recognodeirungskrupps gegen Castel Branco vor.

Da ich erfuhr, daß die poringiefischen Milizen in einer Stärke von dreiundzwanzig Batailsonen unter den Besehlen Sylvehra's nach Guarda vorgerückt waren, marschirte ich ihnen mit der fünsten Division und einer Brigade von der vierten entgegen. Sie zogen sich bei meiner Annäherung zurück und marschirten den Mondego hinab. Ich ließ sie durch das 13. Jägerregiment und zweihundert auserwählte Reiter, welche meine Estorte bildeten, verfolgen. Da ein heftiger Regen verhinderte, die Feuerwassen zu gebrauchen, so griff diese Cavalerie, unter den Besehlen meines Adjutanten, Oberst Denys, ") sie an, schlug sie in die Flucht und nahm ihnen fünszehnhundert Gefangene

(Anmert. b. Berausg.)

[&]quot;) Der nachmalige General Denys de Damremont, Generalgouverneur von Algerien, der unter ben Mauern von Conftantine, einige Stunden vor der Cinnahme Diefer Stadt, durch eine Ranonentugel getöbtet wurde.

und funf Jahnen ab. Dreitaufend Mann warfen ihre Baffen fort und entfloben.

Diese Bewegungen bestimmten ben Feind, die bebeutenden Magazine zu verbrennen, die sich in Caskel-Branco und Celorico befanden. Ich sprengte das Gerücht aus, daß ich auf Lissabon marschire; aber diese Rachricht war zu unwahrscheinlich, als daß sie in jener Hauptstadt die mindeste Besorgniß hätte erregen können, denn wäre ich auch wirklich hineingekommen, so würde es mir vielleicht schwer geworden sein, wieder herauszukommen. Während dieser Bewegungen wurde die Belagerung von Badajoz unternommen und fortgesseht. Badajoz siel und die englische Armet brach unmittelbar nachber auf, um wieder über den Tajo zu gehen, waraus ich alsbald nach Spanien und an den Tormes zurücklehrte.

Die Engländer kannten meine Streitkräfte und wußten sehr wohl, daß ich damit keine ernste Operation im Herzen von Bortugal unternehmen konnte. Wie hätte die Armee, entblößt von Transportmitteln und Proviant, auf einem Marsche durch ein von seinen Bewohnern verlassenes Land existiren sollen? Wellingston konnte sich darüber nicht täuschen. Endlich wurde diese unzeitige, während der Regenzeit ausgeführte Bewegung durch das Austreten der Flüsse erschwert und die Begetation war noch nicht so weit, um die Ernährung des Viehs zu begünstigen. Daher litten denn auch Mannschaften und Pferde sowohl als auch das Material sehr in diesem kurzen vierwochentlichen Feldzuge. Am 25. April kamen wir wieder in Salamanca an.

Es wurden nun für die Aufstellung der Armee folgende Dispositionen getroffen, ju dem doppelten 3wede, die möglichfte Concentration zu erreichen und dabei doch den Eruppen die Rittel zu ihrem Unterhalte zu fichern.

186 Dentwürdigfeiten bes bergogs von Ragufa.

Die erfte Divifion im Tajothale;

Die zweite in Avila;

Die britte in Balladolib und am Duero;

Die vierte in Toro:

Die fünfte in Salamanca;

Die fechste in Mebina del Campo;

Die fiebente in Ramora;

Die leichte Reiterei zwischen bem Tormes und bem Duero;

Die Dragoner in Rio . Secco.

In diesen Stellungen hatte die Armee zu leben und tonnte, mit Ausnahme der achten und ersten Didiston, binnen fünf Tagen bei Salamanea zusammengezogen werden.

Die Ausdehnung des ju occupirenden Gebiets und die Rothwendigkeit, Depotplage, in einigen Stadten befestigte Bosten, und gesicherte Uebergangspuntte über die großen Fluffe ju haben, machten die Erbauung einer Anzahl Forts auf der halbinfel unerläßlich.

Folgendes maren die zur Armee von Portugal gehörenden mit den für nothig erachteten Befatungen:

Salamanca, taufend Mann;*)
Alba de Tormes, fünfzig Mann;
Avila, fünfhundert Mann;
Bamora, fünfhundert Mann;
Toro, hundertfünfzig Mann;
Leon, fünfhundert Mann;
Benavente, hundertfünfzig Mann;
Aftorga, fünfzehnhundert Mann;
Balencia, fünfhundert Mann;
Bonte Longusto, sechzig Mann;
Summa also: 4910 Mann;

^{&#}x27; Diefeb Fort wurde bergeftalt erweitert, baß es vine Keine Feftung ward.

Diefe Truppengahl mußte der Armee von Boringal entzogen werden, um jene Befahungen zu erhalten.

Außerdem ging ihr die 8000 Mann ftarte achte Divifion ab, welche den gebieterischen Befehlen des Raifers gemäß Afturien befett halten mußte, und endlich erforderte die unerläßliche Unterhaltung der Communication mit Burgos 2000 Mann.

Im Ganzen alfo 14910 Mann, die man abrechnen muß, wenn man die wirkliche Streitmacht willen will, welche die Armee von Portugal in's Feld ftellen konnte. Die engliche Armee hingegen hatte nicht einen einzigen Goldaten außerhalb des Lagers, und die Spanier und die portugiefischen Milizen, welche den ganzen äußeren Dienst zu versehen und die Besahungen der sesten Plätze zu liefern hatten, konnten nöthigenfalls noch hülfstruppen für die active Armee abgeben.

Bei meiner Ankunft in Salamanca kam mir der Bericht zu, daß ein ziemlich ftartes englisches Corps nach Jaraicejo marschirt war. Dieses Corps bedrohte die Positionen von Almaraz und Lucar Ruevo am Tajo, sowie auch die Posten von Miravete, welche jene beherrschen und den Zugang zu denselben sperren. Es mußte dem Feinde sehr daran gelegen sein, sie zu nehmen und zu zerkören, denn sie kellten die Communication zwischen der Rord- und der Südarmee her und machten es möglich, se nach Umständen die zur Bertheidigung Adalusiens oder Cakiliens nöthigen Bewegungen zu combiniren.

Der Poften von Lucar Ruevo, das heißt der Brudentopf des linten Ufers, bestand aus einem starten betleibeten Fort und einem ebenfalls besleideten Reduit oder Donjon. Allen Berechnungen nach bedurfte es einer vegelmäßigen Belagerung, um sich dieses Postens zu bemächigen. Exchatte eine genügende Besagnag, die allerdings aus ziemlich schlechten Truppen bestand, aber von einem tapferen piemontessichen Offizier, dem Rajor

Aubert, commandirt wurde. Endlich mußte man, bevor die Belagerung beginnen konnte, fich der Borpoften von Miravete bemächtigen, welche den Paß versperrien, über den der Feind allein mit Geschüt debouchiren konnte. Diese Erwägungen dienten mir zur Berubi-

gung.

Fünf Divisionen der englischen Armee bezogen ihre früheren Cantonnements an der Coa und der Agueda wieder, und dennoch ging das Gerücht, daß sie in Andalusien einzufallen beabsichtige. Dieses Gerücht, das der Marschall Soult bereitwillig glaubte, hatte seinen Beg nach Madrid gefunden und den König überzeugt. Gleichwohl war nichts unwahrscheinlicher als das, denn abgesehen von der erwähnten rückgängigen Bewegung von fünf Achteln der Armee, gab es noch verschiedene andere Gründe, welche die Frage in den Augen jedes Berständigen entschieden. Die Engländer bereiteten sich ohne allen Zweisel zur Offensive vor, wo aber ihr Interesse ihnen zu operiren gebot, ob im Süden oder im Rorden, darüber mußte die geringste Ueberlegung jeden Zweisel beben.

1. Benn fie den Guden angriffen und ihre hauptfreittrafte dahin verlegten, entblößten fie Liffabon, das die Truppen der Rordarmee dann angreifen konnten.

2. Benn fie den Guden durch aufeinanderfolgende Rampfe eroberten, gewannen fie nur das durchzogene Gebiet, und die französische Armee wurde, indem fie diesses Gebiet raumte, mit jedem Tage statter, weil fie sich immer mehr concentrirte. Auf ihre Riederlage mußten daher naturgemäß Siege folgen.

3. Die Occupation bes Subens hatte uns auf allen Buntten geschwächt. Ran mußte fich baher wohl huten, eine Aenderung biefes Buftandes der Dinge gu provociren, ehe man anderwarts einen entschiedenen

Bortbeil errungen batte.

4. Benn man ben Rorben angriff, wurde Liffabon nicht entblößt, weil die Stadt auf dem linken Ufer des Tajo lieat.

5. Wenn man die Armee von Portugal angriff und einen bedeutenden Sieg errang, so war die Frucht desselben nicht nur das von jener Armee occupirte Gebiet, sondern auch Madrid und der Süden, welche nothwendig geräumt werden mußten.

6. Endlich hatte die englische Armee, wenn fie im Rorben operirte, die Hülfsquellen zur hand, welche Bortugal, die Provinz Galicien und die spanische Armee, die diese Brovinz und die hafen dieser Kuste occu-

pirte, ihr liefern tonnten.

Trop ber Augenfälligfeit Diefer Grunde glaubte Joseph, von Soult eines Andren belehrt, feft an eine bevorftebende Offenfive im Guden, und ba ber Raifer vor feinem Abgange nach Rufland ibm bas Obercommando über fammtliche Armeen in Spanien übertragen batte, aab er mir Befehl, ibm brei Divikonen von ber Armee von Bortugal zu liefern, die er durch la Mancha bis jur Sierra Morena bem Maricall Soult au Bulfe fenden wollte. Diefe Diepofition mar felbit bann unzwedmäßig, wenn die Englander wirklich die Abficht hatten, im Guben die Offenfive zu ergreifen. war viel einfacher, viel vernünftiger, viel militarischer, im Tajothale ein jablreiches und mit Lebensmitteln wohl verfebenes Armeecorps zu bilben, mit ber Bestimmung über Miravete ju bebouchiren. Bare Belling. ton an der Grenze Andaluffens ericienen, fo murbe Diefes Corps, indem es bie englische Armee im Ruden angriff, ibn gezwungen baben jurudjuweichen. Durch diese Magregel wurde im Rorden nichts entblößt und fammtliche Truppen tonnten notbigenfalls bort gufammengezogen werden. 3d versuchte es daber. Joseph aufzuflären, und es gelang mir, wenn auch mit Dube. in jur Aufichiebung eines Schrittes ju bewegen, ber

unfehlbar die nachtheiligften Folgen gehabt haben würde. Auf alle Fälle aber und welches Offenfivspftem auch der Feind annehmen mochte, war ihm die Zerskörung der Forts von Almaraz und der Lajobrücke ein nühliches und wichtiges Anliegen, das große Bortheile versprach.

Er entiblos fic auch biergu und am 14. ericbienen 12000 Mann mit einem Artilleriematerial auf bem Die Norte von Miravete versperrten Die Rafe fage, und die Artillerie tonnte baber nicht in bas Thal binunter gelangen; ba aber bas Gelingen ber Operation von ihrer prompten Ausführung abbing, fo befchloffen Die Englander, bas Rort von Lucar Ruevo mit Bewalt an nehmen. In folge 'beffen ging ein Theil Diefer Truppen im Laufe bes 18. auf Umwegen in's Thal binab und unternahm am 19. um drei Ubr Morgens ben Sturm auf jene Rorte. Ungludlichermeise bestand **die Befahung** derselben großentbeils aus schlechten Trupven, welche unter dem Ramen des preußischen Regiments bekannt waren. Beim Anblid diefes energischen Entfoluffes bemachtigte fich ber Solbaten eine lebbafte Beforgniß. Um ibr Bertrauen neu zu beleben und bie Bertbeidigung beffer birigiren au tonnen, Reigt ber Major Aubert auf die Bruftwehr: wird aber bald nachber getobiet. Es entftebt Unordnung unter ben Truppen, das Entfeten Reigt auf ben bochten Grad und fie entflichen auf bas rechte Ufer. Sappeurs und Annoniere im Donion jurudlaffend, wo diefelben gefangen genommen ober niebergemacht werben, ba fie mitt Reit gebabt batten, Die Rallbruden wieder aufzunieben. Der Beind gelangte obne Mube auf das rechte Mier und fammtliche Rorse fielen fo in feine Gewalt. Er beichabigte fie, pane fie gang ju gerftoren, vernichtete Die Antillerie, verfentte Die Boote und gog nich gurud. sone etwas gegen Miranete unternommen an baben. bas und fomit erhalten blieb. Der General Ron fette

fic auf die erfte Rachricht von diesem Borgange mit seiner Division in Bewegung, um Gulfe zu bringen. hatte fich die Besatung nur sechsundbreißig Stunden gehalten, so würde er zeitig genug gekommen sein, um ihren Muth zu heben und die Forts uneinnehmbar zu machen. Der General Clausel würde feinerseits Ankalt getroffen haben, ihn zu unterstühen, in Beit den fünf Tagen würden 13,000 Mann auf diesem Punkte versammelt gewesen sein und der Bersuch der Engländer hätte scheitern muffen.

Diefes Greigniß beweift, wie nachtheilig es ift, folechten Truppen die Bertheidigung militarifder Boken bon einiger Bichtigfeit zu übertragen. Gin General wirb allerdinge niemals gern gute Corpe fdmachen; allein es ift immer noch beffer, er entschließt fich bagu, wenigftene für einen Theil ber Befagung, ale bag er fich der Gefahr aussett, in einem Augenblide die Stuspuntte, auf die er gerechnet bat, verschwinden zu feben. Da jene Boften wieder bergeftellt und befett merben tonnten, fo ersuchte der Beneral Rop, ben bie Umftande in's Baffin bes Duero führen mußten, ben General Darmagnac von ber Armee bes Centrums dringend aber flets vergebens, eine neue Befakung nebft Borrathen dahin ju fenden und wieder eine neue Baffage über ben Strom herzuftellen. Ueberdies folgten die Ereinniffe fo rafc aufeinander, daß in diefer Begiebung wichts zu Ende geführt werben tonnte.

Die Operationen der Englander im Rorden wurden mit jedem Tage wahrscheinlicher, auf unsten ganzen Grenze war man bavon überzeugt, und dennoch glaubte sich Soult soriwährend noch bedroht. Joseph begann endlich zu Gunsten meiner Ansicht Zweisel zu hegen. Die mit Lebensmitteln wohl versehenen Englander beschleunigten jedenfalls die Eröffnung des Feldzugs, denn da es uns in Folge der Mißernte des vergangenen Inderes der dans fehlte, so wärde unste Lage sich weit günsches der mit geben fehlte, fo wärde unste Lage sich weit güns

fliger gestaltet haben, wenn er erst nach der Ernte eröffnet worden wäre.

Am 30. Mai schrieb ich an den General Caffarelli, ben Rachfolger bes Generals Dorfenne im Commando ber Rorbarmee, um ihm die vom Raifer ertbeilten Rundamentalinftructionen in's Gedachtnik gurudgurufen, burd welche unabanderlich bas Continaent festaefest murde, bas die Rordarmee im Rall einer entichiedenen Offenfive feitens ber Englander der Armee von Bortugal zu liefern hatte. 3ch unterrichtete ibn pon den mabriceinlichen und nabe bevorftebenden Ereigniffen und bat ihn bringend, Alles jur Erfüllung ber ibm obliegenden Bflichten borgubereiten. Der General antwortete mir mit ben beften Buficherungen und veribrach mir auf bas Bestimmtefte, mich mit allen Rraften ju unterftugen, wenn ber Augenblid getommen fein Diefe Beriprechungen wiederholte er mir fortmabrend, aber es blieb dabei, und ale es jum Schlagen tam, erschien weber seine Artillerie, noch seine Cavalerie, noch bie beiden Divifionen, welche zu mir ftogen follten. Rur zwei leichte Regimenter flieken zu uns, und auch Diefe erft nach ber Schlacht.

Der Herzog von Bellington hatte bei Borbereitung seiner Offensive die nothigen Beranstaltungen getroffen, um eine rasche Communication zwischen dem Hillischen Corps und der Hauptarmee zu sichern. Bu dem Ende hatte er in Alcantara, dessen keinerne Brücke früher abgebrochen worden, eine regelmäßige Passage über den Tajo hergestellt. So konnte er, wenn die Umstände es erheischten, dieses 12,000 Mann starke Corps an sich ziehen. Endlich beorderte er die portugiessischen Milizen, am Esla gegen Benavente zu agiren, und die Armee von Galicien, zu debouchiren und Astorga zu blotiren.

Am 3. Juni machten die Englander eine erfte angreifende Demonstration. Gine Division ging über die Agueda, durchstreifte das anstoßende Gebiet und ging einige Lage darauf über den Fluß zurud.

In Folge beffen jog ich meine Cantonnements enger jusammen, um meine Truppen rasch vereinigen ju konnen, wenn ber Feind gegen mich vorrudte.

Am 8. war die Stellung der Armee folgende:

Die erfte Divifion in Avila und Arevalo;

Die zweite in Beffaranda und Fontiveros;

Die britte in Balladolid;

Die vierte in Toro;

Die fünfte und fechste in Salamanca;

Die fiebente in Bamora;

Die achte in Afturien;

Die leichte Cavalerie in Salamanca;

Die Dragoner in Toro und Benavente;

Das Sauptquartier in Salamanca.

Am 10. Juni war die gange englische Armee mit ihrem gesammten Material zwischen der Coa und der Agueda, die Armee von Galicien an der Grenze versammelt.

Am 12. begannen die Englander ihre Bewegung. Am 14. ward ich davon unterrichtet und noch denselben Tag erhielt die Armee Befehl, sich zu concentriren. Zum Bereinigungspunkt wurde Bleines (?) hinter Salamanca, bestimmt und ich sandte der achten Division den Befehl, Afturien zu verlassen und in Eilmärschen zu mir zu stoßen.

Am 15. schrieb ich an den General Caffarelli, an den König, kurz an alle Diejenigen, welche nach den Instructionen des Kaisers durch ihre Mitwirkung der Armee von Portugal die nöthige Stärke geben solten, um die englische Armee bekämpfen zu können. Ich bat auf das Dringendste, die Verstärkungen unverzüglich abgeben zu lassen.

Am 16. Rachmittage tamen Die Englander vor Salamanca an.

Rachdem ich die Forts von Salamanca in beimönliden Stand gefest, die Befakungen ergangt und bienothis gen Inftructionen ertheilt batte, traf ich alle Anftalten Er murbe in ber Racht vom 16. gum aum Rückuae. 17. bewerkftelligt und ich nahm Stellung bei Bleines. mo die Truppen fich sammeln sollten.

Die enalische Armee nahm am 17. Stellung auf bem rechten Ufer bes Tormes, befeste die Bofition von San-Christoval, welche Salamanca bedt, und begann den Angriff auf die Forts.

Berfuche jur Erfturmung berfelben murben mit großem Berluft für den Feind jurudgefclagen und er fchidte fich nun an, feine fcmere Artillerie ju vermenben.

Da am 20. fünf Divisionen, die zweite, britte, vierte, fünfte und fechete, beifammen maren, rudte ich por und nahm eine Offenfivftellung, einen fleinen Ranonenicus von der englischen Armee.

Die begonnene Belagerung murbe bergeftellt und die gange feindliche Armee sammelte fich auf bem Blateau von San-Christoval.

Meine Bewegung hatte ben Feind in Berwunderung gefett, ba aber bie Stellung, die ich eingenommen, um bas Borfpiel eines Angriffs au fimuliren, nicht zu vertheibigen mar, fo mare es gefährlich gemefen, lange in berfelben zu bleiben. 3ch jog mich baber am Morgen bes 23. zwei Reilen gurud und bezog bie Bofition von Aldea de Rubia, welche die Rurth von Suerta durch den Tormes beberricht. Best wurde die Belagerung wieder aufgenommen, mas uns der Ranonendonner verrieth. In biefer Stellung erhielt ich vom General Caffarelli einen vom 10. datirten Brief, worin er mir melbete, bag er fich in Bewegung fegen werde, um fich mir ju nabern und mir mit feiner gangen Reiterei, zweiundzwanzig Gefcuten und fiebentaufend Dann Infanterie ju bulfe ju tommen.

Am 27. benachrichtigten mich Signale, bag bie Rorts fich noch fünf Tage balten tonnten. Bereinigung aller meiner Streitfrafte tonute ich bie englifche Armee vernünftigerweise nicht angreifen. 36 traf Ankalt zu operiren, ohne mich zu gefährben, und eine Diverfion zu machen. Da das Rort von Alba de Tormes in meiner Gewalt mar, blieb mir der Uebergang über ben Tormes gefichert, falls ich, nachbem ich benselben bei ber Rurth von Suerta paffirt batte, eine rudaangige Bewegung machen mußte. In Folge beffen traf ich alle nothigen Bortebrungen, um in ber Racht pom 28. jum 29. den Uebergang übet ben Alufi ju bewertkelligen und mich fo zu placiren, bag ich die Communicationen des Reindes bedrobte, beren Erhaltung ibm unerläßlich war, um eriftiren zu tonnen.

Am 27. aber hatte eine furchebare Feuersbrunk fammtliche Borrathe und Gebaude bes hauptforts von Salamanca zerftort und obgleich zwei Erfturmungsversuche zurudgeschlagen worden und der Feind über fünfzehuhundert Mann verloren hatte, war doch eine solche Berwirrung entstanden, daß die Besahung sich ohne Capitulation auf Gnade und Ungnade ergeben mußte.

Diefes Greignif veranderte bie Geftalt ber Dinge vollftanbig.

Ich mußte jest eine Stellung einnehmen, in der ich die versprochenen Berstärkungen ohne Gefahr erwarten und mit Sicherheit an mich ziehen konnte. Demgemäß ließ ich die Armee am 28. aufbrechen und an die Guaresta, am 29. an den Trabancos (?) rüden, wo sie den 30. blieb. Da ihr der Feind mit aller Macht folgte, seste sie ihre Rückugsbewegung fort, nahm am 1. Juli Stellung am Zapardiel und ging am 2. bei Tordesillas über den Duero.

Da an biefem Tage bie Bewegung etwas fpat ausgeführt wurde, Die Englander aber bie ihre am frühen

Morgen begonnen hatten, so entspann fich bei la Rueda unter für uns ungünstigen Umständen ein Arrieregarbengefecht, das jedoch keine schlimmen Folgen und keine Unordnung nach sich zog. Der Uebergang über den Bluß ging in bester Ordnung vor sich, und die Armee nahm Stellung am Duero. Die zweite Division wurde auf dem linken Ufer dieses Stromes, jenseit der Adaja, eines Rebenslusses, placirt.

Am 3. Juli machte der Feind einen Berfuch gegen die Furth von Bollos, wurde aber gurudgeschlagen. Rachdem ich alle Anftalten gur wirksamen Bertheidigung dieser Linie getroffen, beschloß ich, in dieser Stellung die angekundigten Unterftugungen, auf die ich

mit Bestimmtheit rechnete, ju erwarten.

Ich habe ichon gesagt, wie schwach meine Cavalerie war; fie belief fich auf nicht mehr als zweitausend Pferde, während der Feind nahe an sechstausend Mann englische Reiterei und einen Schwarm von Guerillas hatte, der ihm alle Detachirungen ersparte. Ich beschloß deshalb, alle Reitpferde wegnehmen zu lassen, welche in den von den Truppen besetzten Orten aufzutreiben waren. Diese überall gleichzeitig vorgenommene Operation verschaffte mir in Zeit von zehn Tagen einen Zuwachs von achthundert Cavaleriepferden.

Der General Bonnet, ber mit sehr wenig Munition in Afturien isolirt war, faßte, als er die Bewegung ber englischen Armee erfuhr, noch ehe er von mir Befehl baju erhalten, den weisen Entschluß, diese Proving zu räumen, da ihm der Abzug aus derselben hatte schwer werden können, wenn der Feind Miene gemacht hatte, sich demselben zu widersehen. Rachdem er bei Reynosa Stellung genommen, konnte er rasch den Befehl, an

den Duero ju ruden, ausführen.

į

Die portugiefischen Milizen zeigten fich an der Mündung der Esla und bei Benavente, aber blofe Demonstrationen genügten fie fern zu halten. Bahrend dieser Zeit hatte die Armee von Galicien die Blog tade von Aftorga formirt.

So fah ich angesichts einer Armee, welche 12,000 Mann Infanterie und 2500 Pferde mehr hatte als ich und die jeden Augenblid das 12,000 Mann starte Corps hill's an sich ziehen konnte, abermals meinen rechten Klügel und meinen Rücken bedroht.

Ich überhäufte ben General Caffarelli mit Briefen und Bitten, ich forderte ihn auf, die vom Raifer angeordneten Dispositionen auszuführen; aber nachdem er mir glänzende Bersprechungen gemacht, wurde er von Tag zu Tag zurüchaltender und fand immer neue Borwände, um teine Anstrengung zu meinen Gunften zu machen.

Er schrieb mir, die Banden Regnovales', Pinta's und Longa's seien in Bewegung. Es war erbärmlich von ihm, die Interessen Spaniens nicht höher anzusschlagen als die der Ruhe seines Arrondissements. Ich sorderte ihn auf, jene Banden machen zu lassen was sie wollten und mir mit allen ihm zu Gebote stehenden Mitteln zu hülfe zu kommen; ich würde ihm, sobald ich die Engländer geschlagen, so viel Truppen geben als er verlange, damit er in seinem Arrondissement bald wieder Alles zur Raison bringen konnte. Roch später endelte meldete er mir, daß sich an der Küste Schisse gezeigt hätten und mit einer Landung drohten. Rurz, er gab mir auf alle Weise zu erkennen, daß er sich vorgenomsmen, mich nicht zu unterstützen.

3ch hoffte der König werde seine Pflichten und die Intereffen der ihm anvertrauten Bertheidigung beffer erkennen und ich wendete mich bebarrlich an ibn.

Die Armee des Centrums tonnte eine Divifion von fünf- bis sechstausend Mann Infanterie formiren. Sie hatte eine zahlreiche, schöne und wohl geübte Reiterei und unter Andrem eine vom General Treilhard commandirte Division, welche unbeschäftigt im Tajothale

stand. Rach unzähligen, auf unwiderlegbare Facta gegründeten Bitten und Aufforderungen ließ er mir durch den Marschall Jourdan folgenden Brief schreiben:

"herr Marschall;

"Der König beauftragt mich Ihnen zu fagen, bak er feit bem Briefe, ben Gie am 14. Diefes Monats an mich geschrieben, nichts wieder gehört babe. haben hier allerhand Gerüchte circulirt; foviel hat man jedoch aus allen biefen einander miderfprechenben Berichten foliegen konnen, bag bie englische Armee Stellung am Tormes genommen und daß Sie die Ihrige am Duero gufammengezogen haben. Sie merben einsehen, daß Ge. Majeftat fehr ungebuldig ift, Nachrichten von Ihnen zu erhalten. Es beifit bier, Die feindliche Armee sei ungefähr 50.000 Mann fart. unter benen nur 18,000 Englander feien. Der Ronia meint, daß Sie, wenn dem fo ift, im Stande find, Diefe Armee au folagen, und ber Ronig wunicht fehr bie Brunde zu erfahren, die Sie abgehalten haben, zu ban-. beln. Er beauftraat mich beshalb. Sie qu ersuchen. baß Sie ihm burch Erpreffe fcbreiben.

"Der König trägt mir ferner auf Ihnen die Rachrichten mitzutheilen, die er aus Andalusien erhalten
hat. Die letzen Briese des herrn herzogs von Dalmatien sind vom 16. und der letzte Bries des herrn
Grasen d'Erlon vom 10. d. M. Um diese Zeit war
der General hill, der beständig mit einem Corps von
15,000 Mann und 3 bis 4000 Spaniern am Guadiana
geblieben ift, nach Zafra und selbst nach Serena gerückt.

"Truppen der Sudarmee find unterwegs, um fich mit dem General Drou et zu vereinigen, und dieser General wird seit dem 20. gegen den General hill operiren. Der Rönig hat den herzog von Dalmas tien wiederholt besohlen, den General Drouet nach dem Tajothale zu dirigiren, wenn der herzog von Bellington den General hill an sich zieht; da es aber möglich wäre, daß dieser Besehl nicht rasch genug ausgeführt wird, so wünscht Se. Majestät, daß Sie den Augenblick, wo der herzog von Bellington nicht alle seine Streitkräste beisammen hat, wahrnehmen, um ihn zu schlagen. Auch vom General Suchet hat der Rönig Truppen verlangt; aber diese Truppen werden nicht ankommen. Se. Majestät hat daher nichts weiter thun können, als eine Berstärfung an Truppen in die Provinz Segovia zu senden und dem General Esteve, Gouverneur dieser Provinz, zu besehlen, daß er nöthigensfalls die Besatung von Avila unterstüßen und ihr Lebensmittel senden soll.

"Der Reichsmarfcall und Chef bes Generalftabes Gr. Ratholifchen Majeftat

"Jourdan.

"Madrid, 30. Juni 1812."

Diefer Brief bes Marfchalls Jourdan vom 30. Juni tam mir am 12. Juli ju.

Die Centralarmee verweigerte alfo officiell jebe Unterflügung.

Die Nordarmee verweigerte folde ebenfalls, zwar weniger bestimmt, doch aber fo, daß auch von ihr nichts zu erwarten war.

Meine Lage konnte nicht besser werben, wenn ich die Ergreisung der Offensive ausschook, da ich doch keinen Succurs erhielt; es war im Gegentheil wahrscheinlich, daß sie sich verschlimmerte. Das Corps hill's konnte sich jeden Augenblick mit Wellington vereinigen und seine Streitkräfte um 12,000 Mann vermehren, und ich war fest überzeugt, daß mir der herzog von Dalmatien in diesem Valle nicht, wie es vorgeschrieben war, das fünste Corps zur Unterstützung senden würde. Wenn er es aber auch gethan hätte, würde

biefer Succurs mir nichts geholfen haben, da Hill in sechs bis sieben Tagen über Alcantara eingetroffen wäre, wahrend das fünfte Corps zwanzig Tage gebraucht haben würde, um durch la Mancha heranzustommen, da den Franzosen auf dieser Strecke des Tajo jedes Uebergangsmittel entzogen war. Dagegen konnsten die Armee von Galicien und die portugiesischen Milizen jeden Augenblick ein unvertheidigtes Gebiet besetzen und sich hinreichend nähern, daß ich gezwungen wurde, ein Detachement gegen sie auszusenden.

Endlich hatte die Befatung von Aftorga nur bis zum 1. August Lebensmittel. Nach Ablauf dieser Frist mußte sie sich ergeben. Ich mußte daher diese Festung verpropiantiren und mich, um das zu können, vor der englischen Armee schwächen, die mich unterdessen mit

größerem Bortheil angegriffen haben murbe.

Benn ich mich entschloß, gegen die englische Armee die Offenfive zu ergreifen, hatte ich hoffnung fie zu schlagen oder, wenn ich fie auch nicht schlug, fie doch zu zwingen, sich nach Bortugal zurudzuziehen. In beiden Fällen konnte ich dann ohne Rachtheil vorübergebend ein Detachement nach Aftorga entsenden.

Rachdem ich meine Lage erwogen und alle moglichen Folgen berechnet hatte, entschloß ich mich baber,

den Uebergang über ben Duero ju versuchen.

Es war von jeher meine Abficht gewesen, über Tordefillas zu hebouchiren und auf dem kurzesten Bege
nach Salamanca zu marschiren. Die örtlichen Berhältnisse sind dort gunstig für den Uebergang, und
wenn ich diese Richtung einschlug, konnte mein Rückzug nie gefährdet werden. Aber ich mußte es vermeiden, während des Debouchirens zu kampsen. In Folge
dessen bereitete ich in Toro meine Uebergangsmittel
vor. Ich ließ die Brücke wieder herstellen und placirte
das Gros meiner Truppen zwischen Toro und TordeAllas. Durch dieses Arrangement blieb mir die Bahl,

ie nach den Bewegungen des Keindes bei Toro oder bei Tordefillas überzugehen, und um den Reind in Ungewißheit zu erhalten, ließ ich auf dem rechten Ufer Dariche und Contremariche ausführen, welche vom linten Ufer aus leicht beobachtet werden tonnten. ang pon Bellington entichied fich por ber Sand gu feinem bestimmten Bertheidigungefpftem. Nachbem ich mich entschloffen, über Tordefillas ju bebouchiren, feste ich am 16. in febr oftenfibler Beife bedeutende Truppenmaffen in Bewegung, welche eine Beit lang den Kluß binabmarichirten und mabrend ber Racht mieder umtehrten. Bellin aton fandte unter einem nichtigen Bormande feinen erften Abjutanten nach Tordefillas, um zu erfahren, ob ich mich an diefem Buntte befinde. Man antwortete ibm, ich fei nicht bort; er glaubte mich baber auf bem Mariche nach Toro, und in Rolge deffen naberte fich mabrend ber Racht ber aröfte Theil ber englischen Truppen diefem Debouché.

Der Uebergang bei Torbefillas bot wichtige Bortheile bar, allein er hatte auch feine Rachtheile.

Der unmittelbare Uebergang über den Fluß konnte mir nicht gewehrt werden; aber wenn der Feind die Position von la Rueda besetzt hatte, welche sehr gut und eine von denjenigen war, in denen die Engländer vorzugsweise gern kampften, so mußte ich eine Schlacht liefern, um debouchiren zu können.

Bor dem Plateau von Rueda befindet sich ein ausgebehntes Glacis, auf welchem eine vom Flusse her kommende Armee dem Feuer des Feindes ausgesetzt ift, während dieser sich theilweis deden kann. Dieses Plateau erstreckt sich rechts bis an den Duero, indem es in einem Halbkreise das linke Ufer und den Lauf der Adaga bis zur Einmündung dieses Flusses in den Duero verfolgt. Ich hatte demgemäß als Angrissdisposition beschlossen, das die Offensivbewegung auf unsvem im-

ken Flügel vor sich gehen sollte, so daß unser Centrum geschützt war und wir den rechten Flügel des Feindes auf einem Terrain von gleicher Höhe angriffen; da aber durch diese Bewegung im unglücklichen Falle unser linker Flügel von der Brücke von Tordesillas abgeschnitten werden konnte, ließ ich eine Bockbrücke für die Abaga ansertigen und dieselbe in dem Augenblicke über diesen Fluß schlagen, wo die Truppen über die Brücke von Tordesillas gingen, so daß dem linken Flügel jesderzeit der Rückzug über jene Brücke und von da gegen Buente Duero gesichert war, das ich durch Crenelirung der Kirche besessigt hatte.

Rachdem diese Dispositionen getroffen waren, ging die in Tordefillas besindliche fünste Division mit Einbruch der Dunkelheit über die Duerobrück; ihr folgten nacheinander vier weitere Divisionen in der Ordnung ihrer Ankunst und nahmen die ihnen im voraus bezeichneten Stellungen ein. In einiger Entsernung vom Flusse auf dem Bege nach Rueda besindet sich ein Teich. Hinter diesem Teiche sollten sich die Truppen sammeln und den Augenblick erwarten, wo ich ihre Berwendung bestimmen würde.

Als es Tag geworden, begab ich mich nach dem Bunkte, wo die fünfte Division, welche die Colonnenssipte bildete, stehen mußte; aber sie war nicht dort und nach angstvollem Suchen fand ich sie einehalbe (sranz.) Meile weiter vorwärts in der Position von Rueda selbst, so daß sie, wenn der Feind diese Position besetzt gehabt hätte, vernichtet worden wäre, ohne nur gekämpst zu haben. Zum Glück war dies nicht der Fall und wir besetzt Rueda ohne Schwierigkeit. Der Feind hatte daselbst nur Observationstruppen in geringer Anzahl und räumte es bei unser Annaherung.

Ich drüdte dem General Maucun e meine äußerste Unzufriedenheit über seinen Ungehorsam aus, aber es lag in seinem Charakter, sich in dem Augenblide wo er gegen den Feind marschirte, hinreißen zu lassen. Einige Tage später hatte diese Eigenheit die schlimmsten Folgen, indem sie die Schlacht von Salamanca veranlaßte, welche zu einer ganz unpassenden Zeit und gegen meinen ausdrücklichen Willen geliefert wurde. Es war an jenem Tage eine Art Fingerzeig, den ich für die Zutunst hätte benußen sollen, indem ich den General Waucune immer nur dann dem Feinde gegenüber stellte, wo es galt zu handeln und über ihn herzusalen. Am Abend des 17. nahm die Armee Stellung bei Rava bel Rev.

Der Keind, der fich in vollem Marsche gegen Toro befand, tonnte uns erft fpat einen Theil feiner Streitfrafte prafentiren. Er marf raich zwei Divifionen mit beträchtlicher Cavalerie nach Tordefillas de la Orden. und der jurudberufene übrige Theil der Armee erhielt Befehl, weiter rudwarts an der Guarena Stellung ju nehmen. Am 18. in der Frühe fanden wir jene beiden Divifionen in Schlachtordnung. Da fie nicht mit ber gangen Armee zu thun zu haben glaubten, fo dachten fie ohne große Gefahr Beit gewinnen zu tonnen; als fie aber unfere Truppenmaffen bebouchiren faben, jogen fie fich schleunigst auf eine bas Dorf Torbefillas be la Orden, auf bas mir ju marichirten, beherrichende bochebene gurud. Bir hatten fie bereite überflügelt. Satte ich eine der feindlichen überlegene oder wenigstens gleiche Cavalerie gehabt, fo maren die beiden Divifionen vernichtet worden. Bir verfolgten fie jedoch beshalb nicht minder energisch und beunruhigten fie mabrend eines Dreiftundigen Marfches im Ruden und von der Geite durch das Reuer unfrer Artillerie, das fie fower ermi-Bededt durch eine gablreiche Cavalerie, dern tonnten. zogen fie, in zwei Salften getheilt, an ber Guarena binauf, um leichter über biefen Mlug geben zu tonnen. Batte ich den General Montbrun bei mir gehabt, so wurden wir trot ber numerifchen Schwache meiner Reis

terei großen Bortheil aus den Umftänden gezogen ha= ben; aber er hatte mich vor zwei Monaten verlassen, um ein Commando bei der großen Armee zu überneh= men, und ich hatte zur Führung meiner Cavalerie nur

bochft mittelmäßige Offiziere.

Als ich auf den höhen zur Rechten des Guarefiathales ankam, sah ich einen großen Theil der englischen Armee auf der linken Seite in Schlachtordnung formirt. Das Thal ist an dieser Stelle ziemlich schmak und die Anhöhen, die es bilden, fallen sehr steil ab. Sei es aus Bedürfniß nach Wasser oder wegen der großen hiße, oder aus irgend einem andren Grunde, kurz, der englische General hatte den größten Theil seiner Armee dicht am Flusse, einen halben Kanonenschuß von den Anhöhen ausgestellt, die wir besetzt hielten. Ich ließ sogleich nach unstrer Ankunst vierzig Geschüße ausschen, welche den Feind alsbald zwangen sich zurüczuziehen, nachdem er eine große Anzahl Lodte und Berwundete auf der Wahlstatt gelassen.

Die Infanterie meiner Armee marschirte in zwei Colonnen und ich batte das Commando der rechten Colonne, welche von ber linten breiviertel (frang.) Meilen entfernt mar, dem General Claufel übertra-An feinem Bestimmungeorte angelangt, glaubte ber Beneral Claufel, ba er wenig Truppen bor fich hatte, die Hochebene des linken Ufers der Guareña nehmen und behaupten zu konnen; aber biefer mit zu geringen Streitfraften und mit ermudeten, taum formirten Truppen unternommene Angriff miglang. Keind rückte auf die vordersten Reihen an und zwang fie gum Rudzuge. Ein Gefecht von turger Dauer brachte uns einige Berlufte. Die Dragonerdivifion. welche die Infanterie ber rechten Colonne unterftutte. unternahm eine traftige Charge gegen bie englische Cavalerie, aber ber General Carrie, ber fich etwas ju weit von dem Elite-Beloton bes 15. Regiments entfernt hatte, siel in die Hände des Feindes, und so war diese Reiterei plötzlich ohne Anführer.

Die Armee blieb in diefer Stellung den Rachmittag bes 18. und den ganzen 19. Die große Sitze und die Strapaten des 18. machten diese Raft nothwendig, um die Rachzügler zu erwarten. Um vier Uhr Rachmittags brach die Armee endlich auf und ihr linter Flügel marschirte an der Guarefia hinauf, um Olmo gegenüber Stellung zu nehmen. Meine Absicht war, zu gleicher Zeit die Communicationen des Feindes zu bedrohen und immer weiter die Guarefia hinauf zu marschiren, um, meinen linten Flügel voran, mit Leichtigkeit über diesen Fluß gehen zu können, oder, falls der Feind in bedeutender Stärke an die obere Guarefia marschiren sollte, durch eine rasche Bewegung in die Stellung zurückzulehren, die er verlassen.

Der Reind folgte meiner Bewegung. Am 20. mar die Armee schon vor Tagesanbruche unterwegs, um die Guarena binauf zu marichiren. Der Reind wollte ibr. wie ber Bergog von Bellington mir nachher mehrmale gefagt bat, den Uebergang wehren und über die erften Corps herfallen, die etwa überfesten. Die Avantgarbe paffirte ben Aluf raich an einer Stelle, mo er nur ein Bach ift, und befette mit gablreicher Artillerie ben Anfang einer ausgedehnten Sochebene, bas fich obne Unebenheiten bis in die Rabe von Salamanca eritrectt. Der Keind ericbien, um das namliche Blateau ju befegen, mas ihm jedoch nicht gelang. Armee marschirte gut formirt und mit geschlossenen Gliebern in zwei parallelen Colonnen, der linke Alugel poraus, pelotonweis mit ganger Diftance; in einem Augenblice konnten zwei Schlachtlinien formirt werden.

Der Bergog von Wellington hat mir fpater gefagt, daß seine Blane vereitelt worden seien, weil die ganze Armee wie ein Regiment marschirte. Die Armee bot aber auch ein wirklich imposantes Ensemble dar. Der Feind marschirte jest auf einem mit dem meinigen parallellaufenden Plateau, das überall eine Stellung darbot, falls ich ihn hätte angreifen wollen. So marsshirten beide Armeen in geringer Entfernung von einsander mit der ganzen Schnelligkeit, welche die Auferechthaltung der Ordnung und der Formirung geskattete.

Der Reind verfuchte uns bei bem Rleden Cantalpino ju überholen und birigirte eine Colonne nach biefem Aleden, in der hoffnung, bor une auf dem Blateau anzukommen. Das benfelben beberricht und nach dem wir marschirten; aber feine Erwartung murde ge-Die leichte Cavalerie, die ich mit ber achten Division als Colonnensvike dabin entsendete, marichirte fo fonell, daß der Reind fein Borhaben aufgeben mußte. Roch mehr: da der jugangliche Theil des andren Blateaus fich nabe an bas unfrige berangog und niedriger mar ale biefes, fo ließ ich einige Ranonen zwedmäßig placiren, melde dem Reinde viel zu ichaffen machten. Gin guter Theil feiner Armee mußte unter bem Reuer Diefer Ranonen befiliren, und ber übrige Theil mußte einen Umweg nm den Berg berum machen, um bas Feuer Endlich ließ ich ben Reind beständig au vermeiden. durch meine Dragoner verfolgen. Die große Menge Rachaugler, die er hinter fich jurudließ, murbe uns in ben Stand gefett baben, breitaufend Gefangene ju machen, wenn die Starte meiner Cavalerie mit der ber feinigen in einem befferen Berbaltniß gestanden batte und besonders wenn die meinige beffer comman-Uber Die englische Reiterei, welche dirt gemesen mare. Rart genug mar um unfre Berfolgung aufzuhalten und Die die Ruffoldaten mit flachen Gabelhieben vormarts trieb und fogar einzelne Leute, die nicht mehr geben tonnten, auf's Bferd nahm, binderte uns daran. deffen fielen une doch dreis bie vierhundert Mann und etwas Baggage in die bande. Am Abend lagerte fich die Armee auf den höhen von Aldea de Rubia, ihre Borposten am Tormes, und der Feind kehrte in seine Stellung bei San Christoval zurück.

Dieser Uebergang über die Guarena angesichts eines vollständig formirten und zahlreichen Feindes, sowie auch der eintägige Marsch zweier Armeen auf Kanonenschußweite von einander hatten den Beisall aller Militars und boten einen Anblid dar, wie er mir nur dieses eine Mal in meinem Leben geworden ift.

Da ich am 21. erfuhr, daß der Reind Alba de Tormes nicht befett batte, marf ich ein Detachement in bas An demfelben Lage ging ich in zwei Colonnen über ben Kluß, richtete meinen Marich nach bem Saume ber Balber und ichlug mein Lager zwifden Alba de Tormes und Salamanca auf. Am Morgen bes 22. begat ich mich auf die Soben von Calvaroffa de Arriba, um den Keind zu recognosciren. Eine Divifion mar gegenüber angetommen, andere maren babin un-Es entspann fich ein Tirailleurgefecht um termeas. einige Observationspoften, beren mir ichlieklich Berr blieben. Alles verrieth, daß der Reind beabfichtigte, Die eine (frang.) Meile weiter gurudgelegene Bofition bon Tejares zu befeten. Er befand fich zur Reit anderthalbe Meile pormarts Salamanca. Gleichwohl fammelte er nach und nach bedeutende Streitfrafte auf diesem Buntte. und da feine Bewegung gegen Tejares fcmierig werden konnte, wenn die aange frangofische Armee anmefend mar, hielt ich es fur nothig, fie por ibm ju concentriren, um bann unternehmen ju fonnen, mas bie Umftande gebieten und gestatten murben. Es befanden fich awischen und und den Engländern zwei isolirte Sugel, die Aropiles genannt. 3ch befahl dem General Bonnet, benjenigen von beiden befegen ju laffen, der au ber Bofition geborte, welche wir nehmen wollten, und feine Eruppen festen fich raich und geschickt bafelbit fest. Der Reind ließ den andren besetzen, aber ber un-

murben.

frige beherrichte denselben auf eine Entfernung von 250 Toisen.

Ich bestimmte ihn für den Fall, daß auf dem linten Flügel eine allgemeine Bewegung stattfinden sollte,
zum rechten Stüspunkte für die ganze Armee. Die
erste Division erhielt Besehl, das durch eine breite und
tiese Thalschlucht geschützte Plateau von Calvarossa
de Arriba zu besetzen und zu vertheidigen. Die dritte,
in zweiter Linie, war bestimmt, jene zu unterstüßen.
Die zweite, vierte, fünste und sechste Division standen
in Masse an der Spize des Baldes hinter der Position
der Aropiles, von wo sie sich mit gleicher Leichtigkeit
nach jeder Richtung hin begeben konnten, während die
siebente Division zur Linken des Baldes einen außerordentlich kahlen und schwer zugänglichen Berg besetze,
den ich mit zwanzig Kanonen garniren ließ.

Die leichte Reiterei wurde beauftragt, den linken Flügel abzusuchen und fich vor der fiebenten Division aufzustellen. Die Dragoner blieben in zweiter Linie auf dem rechten Flügel der Armee. Dies waren die Dispositionen, welche um zehn Uhr Morgens getroffen

Der Feind hatte seine Truppen parallel mit ben meinigen aufgestellt und sein rechter Flügel zog fich bis an den Berg von Tejares, der fortwährend sein Rudzugspunkt zu sein schien.

Um elf Uhr Morgens hörte ich einen allgemeinen Trommelwirbel in der englischen Armee, die Truppen traten unter's Gewehr und mehrere Corps septen sich in rasche Bewegung, um heranzurüden. Bom Gipsel unsres Aropiles aus konnte ich sehen, daß es einen sofortigen Angriss galt. Ich stieg herab und warf noch einen Blid auf meine Truppen, um sie zu ermuthigen; aber die begonnene Bewegung des Feindes wurde wieder eingestellt. Später erfuhr ich aus dem Munde des Gerzogs von Bellington, daß der Angriss in der

That hatte stattfinden follen, daß aber plöglich Lord Beresford zu ihm gekommen fei und ihm gefagt habe, die französische Armee schiene ihm nach sorgfältiger Recognoscirung so vortrefflich postirt, daß es unvorsichtig sein würde, sie anzugreisen.

Bellington begleitete ihn auf das Blateau meinem linten Klugel gegenüber, um Alles perfonlich in Augenschein zu nehmen, und ba er fich burch eigene Anschauung von der Richtigkeit der erhaltenen Andeutungen überzeugte, verzichtete er auf den Rampf. Doch mußte er nun auch fogleich auf ben Rudzug benten. denn mare er in feiner Stellung geblieben, fo murbe ich am folgenden Tage feine Communicationen bedrobt haben, indem ich mit meinem linken Flügel weiter marichirt mare. Gegen Mittag trat er benn auch ben Rudjug an. Benn zwei Armeen nabe bei einander fteben, ift eine Rudzugsbewegung mit großen Schwierigfeiten vertnüpft und erfordert die größte Sorgfalt und Borficht, wenn fie gelingen foll. Der Feind begann feinen Rudzug mit dem rechten Alugel und Diefen mußte er daher vor Allem bedeutend verftarten.

Bu bem Ende begarnirte er feinen linken Flügel und häufte seine Truppen auf dem rechten zusammen. Dann sesten sich die entferntesten Corps und die Reserven in Bewegung und nahmen nach einander Stellung bei Teigres.

Die Absicht ber Engländer war leicht zu burchsichauen. Ich erwartete, daß unsere respectiven Stellungen zwar keine ordentliche Schlacht, wohl aber ein Arribregardengesecht herbeiführen würden, in welchem der Bortheil voraussichtlich auf meiner Seite bleiben mußte, da ich mit meinen ganzen Streitkräften zu Ende des Tages gegen nur einen Theil der englischen Armee agiren konnte.

Da der Feind den größten Theil seiner Truppen auf den rechten Flügel geworfen, mußte ich meinen im-

190

ten Mügel verftarten, um ohne neue Dispositionen raich und energisch handeln ju tonnen, sobald der Auaenblid bes Angriffs auf die englische Arrièregarde gefommen fein murbe.

Diefe Anordnungen wurden um zwei Uhr Rachmittaas getroffen.

Bor dem von der Artillerie besetten Blateau befand fich ein anderes großes Blateau, das leicht zu pertheidigen und von unmittelbarem Ginfluß auf die Bemegungen bes Feindes mar. Außerdem machte es ber Befit Diefes Blateaus mir möglich, im gall ich gegen Abend manovriren wollte, mich der Communicationen bes Reindes mit Tamames zu bemächtigen. übrigens wohlbefette Boften war uneinnehmbar und Diefer Raum mußte naturgemäß jur neuen Aufftellung ber Truppen bienen, beren linter Flügel verftartt merben follte. In Folge beffen gab ich ber fünften Divis fion Befehl, am rechten Ende bes Blateaus Stellung au nehmen, beffen Reuer fich vortrefflich mit bem bes Aropiles verband, ber fiebenten Divifion, fich in zweiter Linie gur Unterftugung gu placiren, ber zweiten, fich binter diefer ale Referve aufzustellen, und ber fecheten, Das Blateau an der Baldfvige zu befegen, mo noch eine große Angabl Ranonen ftanden. 3ch befahl dem General Bonnet, burch bas 122. Regiment einen amifchen dem großen Blateau und dem Aropiles gelegenen Berg befeken zu laffen, ber bas Debouche bes Dorfee vertheidigte, und dem General Boper, Commanbant ber Dragoner, ein Regiment gur Absuchung Des rechten Flügels bes Benerals gob jurudjulaffen und Die brei anderen Regimenter vormarte bes Balbes auf Die Rlanke ber zweiten Divifion zu birigiren. Die Mehrzahl diefer Bewegungen murbe ziemlich unregelmäßig ausgeführt. Die funfte Divifion breitete fic, nachdem fie den ihr bezeichneten Boften genommen, ohne allen Grund auf ihrem linten Rlugel ungebuhr=

lich aus. Die fiebente Divifion, die jene unterftugen und fich in zweiter Linie aufftellen follte, ftellte fich in gleicher Göhe mit ihr auf. Die zweite Division endlich war noch zurud.

Ich bemerkte alle diese Fehler und um fie so rasch als möglich wieder gut zu machen, gab ich der dritten und vierten Division Befehl, sich am Baldsaume entslang meinem linken Flügel zu nähern, damit ich sie nötbigenfalls verwenden konnte.

In diesem Augenblicke ließ mir der General Maucune fagen, ber feind ziehe fich gurud, und bat um Erlaubnig, ibn angreifen zu durfen. 3ch fah beffer als er mas vorging und mußte daß die Bemegung Des Reinbes für jest nur erft eine vorbereitende mar, Die uns noch keinesweas gestattete, ibn mit Bortbeil angu-3ch ließ ihm daher fagen, er folle nicht bon areifen. ber Stelle geben. Der General Maucune aber, ein Mann von geringer militarifder Capacitat, wenn auch ein fehr tapferer Soldat, tonnte fich nicht halten, wenn er ben Reind vor Augen batte. Das Unglud wollte, daß er, obwohl ich mir vorgenommen batte, ibn nie wieder an eine Colonnenspige ju ftellen, fich jufällig boch in Rolge ber naturlichen Bertheilung ber Truppen in Diefer Stellung befand. Der General Maucune ging noch weiter: er flieg bas Blateau binab und naberte fich obne Ordnung dem Reinde. Als ich dies gewahr wurde, fandte ich ihm ben Befehl, wieder binauf Da ich aber feiner Rolgsamteit nicht recht au geben. traute, befolog ich, mich felbft an Ort und Stelle ju begeben, und nachdem ich von meinem Aropiles herab noch einen Blid auf die Befammtbewegungen der englifchen Armee geworfen, fcob ich mein Fernrohr que fammen und wollte eben ju meinem Pferde jurudtebren, als ein einzelner Ranonenichuß aus ber Batterie von zwei Befdugen, welche ber Reind auf bem andren Aropiles errichtet, mir ben Arm gerschmetterte und zwei große und tiefe Bunden in der Seite schlug, so daß ich kampfunfähig war. 3ch kehrte dem Feinde die linke Seite zu, die Hohlkugel, mit der das Geschüß geladen war, flog an mir vorüber, fiel einige Schritte von mir nieder, platte und verwundete meinen rechten Arm und meine rechte Seite.

Es war ungefähr brei Uhr Rachmittags.

Dieses Ereigniß in einem Augenblide wo keine Minute zu verlieren war, um die begangenen Fehler gut zu machen, war unfer Berderben. Das Commando ging zuerst auf den General Bonnet über, der kurz nachher ebenfalls verwundet wurde; dann auf den General Claufel, und in Folge dieses raschen Commandowechsels gab es, die Bahrheit zu sagen, eigentlich gar kein Commando mehr. Als der herzog von Bellington andrerseits die sonderbaren Dispositionen und die auffallende Regellosigkeit in einer Armee bewerkte, welche bis dahin mit Methode und Ensemble geführt worden war, kam er wieder auf seine erste Idee zurud, eine Schlacht zu liefern. Bald darauf, gegen vier Uhr, griff er den General Raucune an, der, weil er keine Unterstützung hatte, bald geworfen wurde.

Die feindliche Reiterei drang sodann auf die fiebente Division, die sich allen Regeln des gesunden Berstandes zuwider übermäßig ausgebreitet hatte, und auf die leichte Cavalerie ein, welche gleichfalls an dieser Berirrung Theil genommen und überdies von einem General commandirt wurde, der auf dem Schlachtfelde nicht viel taugte. Binnen weniger als einer Stunde gerieth auf dem Plateau, von woher ich gehofft hatte, daß später energische und wohl ineinandergreisende Anstrengungen ausgehen würden, die dem Feinde große Berluste zustügen sollten, Alles in wilde Berwirrung.

Nachdem der Feind uns zur Raumung bes neuers bings besetten Blateaus gezwungen, richtete er einen wuthenden Angriff gegen ben Aropiles; aber bas tapfere 120. Regiment empfing ihn auf's Glanzenbste und die Englander ließen hier achthundert Todte auf dem Plaze, ohne ihren Zwed zu erreichen. Jeder that sein Möglichstes, jede Division, jedes Regiment machte außerordentliche Anstrengungen, aber es fehlte an Enfemble und zwedmäßiger Leitung. Da der Rüdzug auf Alba genommen werden sollte, machte der General Foy mit seinem linken Flügel eine Bewegung, und seine Division, die nur wenig gekämpst hatte, wurde dazu bestimmt die Arrièregarde zu bilden; am Saume des Waldes hielt er denn auch den versolgenden Feind auf und der Rüdzug wurde ohne Beunruhigung von Seiten des Feindes und ohne Beunruhigung ton Seiten des Feindes und ohne Berluste bewerkstelligt.

Die englische Reiterei folgte uns in der Ueberzeus gung, daß wir uns auf dem nämlichen Bege zurudzieben wurden, den wir gekommen waren, auf der Straße von huerta, traf aber Niemanden dort an, da fich die

gange Armee auf Alba de Tormes gurudgog.

Dies ift der genaue Berlauf der Schlacht bei Sa-Unfer Berluft an Todten. Bermundeten lamanca. und Gefangenen überstieg nicht fechstaufend Mann ber des Reindes belief fich nach feinen eigenen officiellen Angaben auf ungefähr ebensoviel. Die Armee jog fich an den Duero jurud und brach am 23. von Alba be Tormes nach Benaranda auf. Der Feind verfolgte die aus der erften Divifion bestehende Arrieregarde und Da die ihr gur Unterftutung beigegebene ariff fie an. leichte Reiterei fie verlaffen hatte, formirte fie ihre Carres und widerstand ben verschiedenen Chargen des Feindes, ausgenommen bas Carré des 6. leichten Regimente, meldes durchbrochen murbe und ziemlich bebeutende Berlufte erlitt. Der Keind nahm auch einige versprengte Soldaten mit fich. welche nach Lebensmitteln fuchten.

Man hat geschen, welche entscheidenden Bemeggrunde mich bestimmt hatten, die Offenfive zu ergreifen Marmont. IV. und über den Duero zu gehen. Ich durfte auf keinen Succurs rechnen, obgleich mir folder von allen Seiten zugesichert war. Indessen war Joseph, ohne mich davon zu benachrichtigen, andren Sinnes geworden und hatte 8000 Mann Infanterie und 3000 Pferde, im Ganzen etwa 12000 Combattanten, zusammengezogen, um zu mir zu stoßen. Hätte ich etwas von diesen neuen Dispositionen gewußt, so würde ich die meinigen entsprechend modisicirt haben. Man hat angenommen, daß ich von seinem Marsche unterrichtet gewesen sei und troßdem absichtlich meine Bewegung beschleunigt habe, um am Tage der Schlacht nicht unter seinen Befehlen zu stehen. Dies heißt meinen Charakter und, ich sage es mit Ueberzeugung und Stolz, meine Liebe zum Gemeinwohl und mein Pflichtgesühl gänzlich verkennen.

Ich wußte keine Sylbe von seinem Marsche und beklagte schmerzlich seine Berblendung, die mirdieso nöthige Mitwirkung bei einer Operation versagte, von deren Gelingen sein Bohl und Behe abhing. Hatte ich diese Unterstügung gehabt, so ware die Bahrscheinlichkeit des Sieges für uns weit größer gewesen, und hatte ich gestegt, so denke ich mein Ruhm wurde auch durch Joseph's Anwesenheit nicht geschmalert worden sein.

Babrend wir auf bem Marfche waren, erhielt ich am 23. Mittags einen Brief vom Marfchall Jourdan, in dem er mir dem Aufbruch der Centralarmee anzeigte, und noch denfelben Tag traf Joseph mit seinen Truppen in Arrevalo ein.

Auf der anderen Seite hatte auch Caffarelli, der mich mit trügerischen Bersprechungen hingehalten, mir endlich das 1. Husarenregiment und das 31. Jägerregiment, zusammen sechshundert Pferde, nebst acht Rasnonen gefandt. Diese schwache Brigade stieß an demsselben Tage (dem 23.) zur Armee und diente zur Berskärfung der Arridregarde.

Bir gingen bei Aranda über den Duero. Balladolid murde geräumt, und nachdem die Armee einige Reilen vor Burgos Stellung genommen, beschräntte

fie fich vorläufig darauf zu beobachten.

Bellington operirte gegen die Armee des Centrums, zog in Madrid ein, wendete fich dann wieder gegen die Armee von Bortugal und begann die Belagerung des Kastells von Burgos. Die Belagerung mißlang jedoch; seine Angriffe wurden schlecht geleitet, und der General Dubreton entwidelte bei der Bertheidigung des Schlosses viel Energie und Talent.

Später fand eine allgemeine Truppenbewegung in ber franzöfischen Armee in Spanien statt und die Raumung Andalusiens brachte die disponiblen Truppen auf die doppelte Zahl der englischen Armee. Hierauf zog sich diese zurud, und man wagte es nicht, sie anzu-

greifen.

Soult, der die frangofische Armee unter Joseph befehligte, befand fich zwei Monate nach der Schlacht bei Salamanca auf dem nämlichen Terrain, wo ich Die englische Armee occupirte mit gekampft batte. amei Divisionen Alba de Tormes, mit einer Division Calvaroffa de Arriba und der Rest stand vor Salamanca. Soult hatte 90,000 Mann Infanterie, 10,000 Er befand fich in Suerta Bferde und 120 Beidute. und magte mit folden Streitfraften nichts zu unternebmen. Satte Die frangofische Armee einen befferen Anführer gehabt, fo mare die englische vollständig vernichtet worden. Erstere jog fich hinter die Agueda jurud; von dem weiteren Berlaufe der Overationen tann ich nicht fprechen, ba ich benfelben völlig fremd blieb.

Meine Bunden waren fehr ichwer, boch wurden meine Geiftestrafte durch fie in keiner Beise alterirt. In dem Augenblide, wo ich getroffen wurde, leifteten mir die Chirurgen des 120. Regiments den erften Beiftand. Ich fragte fie, ob mir der Arm abgenommen werden müßte. Sie zögerten, mir barauf zu antworten. Ich wurde unwillig barüber und sagte ihnen, daß ich durchaus wissen wolle, wie es mit mir stehe. Zeht erklärten sie mir, die Amputation sei unerlästich. Ich ließ nun den Oberarzt Doctor Fabre rusen, ein äußerst talentvoller Mann undme in persönlicher Freund, der nur aus Anhänglichteit an mich mit nach Spanien gegangen war. Ich sagte ihm, daß er mich ohne Zweissel werde amputiren müssen. "Ich hosse nein," entzgegnete er mir. Ich glaubte er wolle mir die Wahrsheit verhehlen und ich sagte ihm das. "Ich weiß nicht, "antwortete er mir nun, "ob ich nicht am Ende dazu gezwungen sein werde, aber, ich wiederhole es, ich hosse nicht, und jedensalls ist diesen Augenblick noch keine Rede davon."

Diese Borte gewährten mir einen großen Eroft. Man trug mich in dem Augenblide fort, als die Engständer den Aropiles angriffen, und ich hatte die Genugthuung, fie zuruchschlagen zu sehen. Bahrend ich vom Schlachtfelde getragen wurde, sprach ich mit lauter Stimme die Borte Racine's aus "Mithribates":

"Mein letter Blid die Römer flieben fab." Man fieht, daß mein Geift nicht ju Boden gedrudt mar.

Am folgenden Morgen in aller Frühe besuchte mich ber Oberst Loverdo, Commandant des 59. Regisments, um mir sein Beileid zu bezeigen. Bir sprachen eine Beile über die Schlacht, und beim Fortgehen sagte er zu mir: "Sein Sie versichert, herr Marschall, daß, wenn wir das Unglud haben sollten Sie zu verlieren, Riemand Ihren Tod inniger bedauern wird als das 59. Regiment und ganz besonders sein Oberst."

Für einen ichmachen Geift mare bies ein furchtbarer Schlag gewefen. Ich hatte diefe einfaltige Phrafe als eine Indiscretion feitens eines tattlofen Menichen betrachten tonnen, welcher etwas nachplapperte, was er im Borzimmer gehört; aber ich antwortete ihm ganz ruhig; "Rur als Ersahmann Ihres eigentlichen Befehlshabers werden Sie mich verlieren, mein lieber Loverdo, nicht anders."

Che ich von Alba de Tormes aufbrach, befragte ich Rabre über meinen Buftand und fpannte ibn dadurch förmlich auf die Kolter. Er mußte, daß er ohne Rudhalt fprechen follte, fowie auch daß ich die Babrheit boren tonnte. Er aab mir folgende Antwort: "Wenn ich Ihnen den Arm abnehme, fo fterben Gie nicht und tonnen in feche Bochen wieder zu Bferde fteigen, aber Sie baben bann für Ihre gange Lebenszeit nur einen Amputire ich Sie nicht, fo werden Sie lange leiden muffen und die Wahricheinlichkeit daß Sie fterben ift groß; aber Sie haben Muth und einen fraftigen, gefunden Rorper, und ich glaube daber, man muß es riefiren, damit Gie nicht für immer ein Rruppel "3ch vertraue Ihrem Rathe und verlaffe merden." -mich auf Sie." entgegnete ich ihm. "Um Ihretwillen muniche ich, daß ich nicht fterbe."

In der That, ware ich gestorben, so würde es, da die übrigen Chirurgen für die Amputation gestimmt hatten, um Fabre's Ruf als Wundarzt geschehen gewesen sein. Es bedurfte seiner Kenntnisse und des ausopfernden Wuthes, den nur die Freundschaft giebt, um eine so große Berantwortlichkeit auf sich zu nehmen. Ehre und tausendsachen Dank dem vortresslichssten, geschicktesten und achtungswerthesten Manne, den ich je gekannt babe!

Ich wurde auf ben Armen bis an den Duero getragen, und in Aranda wurde eine von Maulthieren zu tragende Sanfte hergerichtet. Die Soldaten meiner Estorte, zweihundert Mann von der Elite-Cavalerie, begleiteten mich. Rie ift eine junge Böchnerin von ihrer Barterin mit schonungsvollerer Sorgfalt gepfiegt warden, als ich von diesen alten Soldaten, und ich machte bei dieser Gelegenheit die Erfahrung, daß eine wahre und innige Zuneigung selbst Leute zu einer Berrichtung geschickt machen kann, die sich am allerwenigften dazu zu eignen scheinen.

Bei meiner Ankunft in Burgos wurde ich von dem dort commandirenden General, wie nacher auch in Bitoria und Bayonne, mit allen meinem Range gebührenden Ehren empfangen. Es war ein impofantes Schauspiel, dieser seierliche Einzug eines auf dem Schlachtselbe verstümmelten Generals, der unter dem Donner der Kanonen und begleitet von seinem ganzen Generalstabe ehrerbietig vor seinen Truppen her getragen wurde. Ich äußerte dabei scherzweise, daß ich während dieser Transportirung mehrere Male der Beerdigung Marlborough's beigewohnt habe.

Bon Burgos aus schrieb ich an den Kriegsminifter, an den Fürsten von Reufchatel und an den Kaiser, um ihnen meinen Rapport zu erstatten. Der Capitan Fabvier überbrachte ibn dem Kaiser. Er reiste mit solcher Schnelligkeit, daß er, nachdem er am 5. August von Burgos abgegangen, am 6. September bei der großen Armee eintraf und am 7. mit in der Schlacht an der Moskwa soch, wo er verwundet wurde.

In den erften Tagen des Rovember tam ich in Bayonne an, wo ich so lange blieb, bis der Zustand meiner Bunden mir erlaubte, nach Baris zu reisen.

Ich machte die Erfahrung, wie fehr lange Körperleiden den Seift schwächen. Man hat gesehen, aus welchem Sesichtspunkte ich meinen Zustand zur Zeit meiner Berwundung betrachtete. Es waren jest neunzig Tage verstrichen, und man versuchte mich aus dem Bett zu heben. Es bekam mir jedoch nicht, und die Bersuche mußten vor der hand wieder ausgegeben werben. Dies betrübte mich tief. Der Präfect von Salamanca, Casa Secco, ein Spanier, der mir sehr zugethan war und sich nach Bahonne zurückgezogen hatte,

war augenblicklich in Borbeaux. Als er zurückam, besuchte er mich und ich erzählte ihm was mir begegnet war. "Ich wußte es schon," antwortete er mir, "man hat es mir bei meiner Ankunft gesagt, und ich dachte dabei sogleich an unsren armen Gravina."— "Bie?" rief ich aus, "fiel er nicht bei Trasalgar?—" "Durchaus nicht," versette Casa Secco, "eine Kanonenkugel zerschmetterte ihm den Arm, man wollte ihn nicht amputiren, und nach drei Monaten war er todt." Dies war, bis auf den Tod, der bei mir nicht eintrat, ein dem meinigen analoger Fall. Die einfältige Bemerkung machte einen lebhaften Eindruck auf mich und ich befand mich einige Tage in sehr trüber Stimmung.

Ber mit Aufmertfamteit die Geschichte Diefes Reldjuge lieft, wird gewiß jugefteben, daß es mir nicht an Borausficht fehlte. 3ch hatte mir über die Schwierigfeiten und Unmöglichkeiten, welche aus ben getroffenen Anordnungen nothwendig bervorgeben mußten, feine Muffonen gemacht. Wenn man fich meinen Brief an den Kürsten von Reufchatel vom 23. Kebruar vergegegenwärtigt, worin ich um meine Berfetzung bat und Die Unmöglichkeit bewies, mit den mir gemahrten Ditteln etwas auszurichten, wird man mir zugeben, daß ich genau errathen batte, welchen Berlauf Die Dinge nehmen murben. Gleichwohl mar ich, durch Sorgfalt und Umficht, nabe baran gemefen, ein durchans gunfliges Refultat zu erzielen. Rur an bem ungludlichen Bufalle icheiterten meine Bemühungen. Außerdem mar ich verfönlich ein Opfer dieses unglücklichen Aufalls und hatte schwere Wunden davon getragen. Trok aller Diefer Anspruche auf Gerechtigkeit. Rachficht und Theilnahme empfing ich tein Wort bes Troftes, weder vom Raifer felbit, noch in feinem Ramen.

Das Erfte mas ich wieder von ihm hörte, war die Aufforderung in einer Untersuchung über mein Berfahren Rede ju fteben. Der Kriegsminifter, Gerzog von

Reltre, beauftraate damit einen Offizier feines Stabes. Ramene Bathafer Darcy, der fie mit Achtung und Rudficht führte. Uebrigens muß ich fagen, daß Ra= poleon befohlen batte, Die Bornabme Des Berbore fo lange anfteben ju laffen, bis meine Gesundheit fich in fo weit wieder befestigt haben murde, daß baraus tein nachtheiliger Ginfluß auf den Fortgang meiner Benefung entspringen konnte. Die mir vorgelegten Fragen maren vier an Babl. Da fie mir Belegenheit boten. in der Beantwortung berfelben ein Refume des gangen Reldauge ju geben und alle Rachtheile bervorzuheben. melde aus der Theilung bes Commandos und aus der Unfähigfeit Joseph's, der mit der hochften Bewalt befleidet mar, ermuchsen, fo merbe ich fie ben Beleaftuden beifüaen.

Am 10. December endlich gestattete mir mein Besundbeitszustand, nach Baris abzureisen. Rurz nach meiner Antunft murde das berühmte 29. Bulletin der groken Armee veröffentlicht und den Tag darauf tam Ra-Napoleon selbst in Baris an. 3ch will es nicht versuchen, die ungeheure Sensation ju ichildern, welche Diefe unerwartete Burudtunft und Die Betanntmachuna ber erlittenen Unfalle im Bublifum bervorriefen. Зф befuchte den Raifer am Tage nach feiner Antunft. empfing mich febr gut. Reine Bunden maren noch offen, mein Arm noch unbeweglich und in der Binde. Er fragte nach meinem Befinden, und als ich ihm antmortete, daß ich noch immer viel leiden muffe, fagte er "Gie muffen fich den Arm abnehmen laffen." 3d entgegnete darauf, daß ich ihn durch Schmerzen theuer genug bezahlt babe, um jest feine Erbaltung au munichen, und es mar bann nicht weiter die Rede von Diefem Gegenstande. Bon den Ereigniffen in Spanien fprach er febr menig; um fo mehr ergablte er mir von fich und dem ruffifden Reldjuge. Er freute fich in Diefem Augenblide befonders darüber, daß er von ben

phifischen Leiden erlöft war, die er hatte ertragen musfen. Er suchte fich über die Lage der Dinge Musionen zu machen und sagte unter Anderem folgende Borte zu mir:

"Bare ich bei der Armee geblieben, so würde ich am Riemen halt gemacht haben; Murat hingegen wird bis an die Beichsel zurückgehen. Dies ist der Unterschied in militärischer hinsicht. Rach den uns betroffenen Berlusten und in meiner Eigenschaft als Souverain machte meine Anwesenheit bei der Armee in einer solchen Entfernung unter Umständen wie die gegenwärtigen sind, meine ganze Stellung unsicher. hier bin ich auf meinem Throne und werde bald wieder im Stande sein, durch Beschaffung der uns nöthigen Streitfräste alle unsere Unfälle wieder gut zu machen."

Er hat bewiesen, daß er in letterer Beziehung Recht

hatte.

Correspondenz und Altenstücke jur Fortsegung des funfzehnten Buches.

Der Marschall Soult an den Marschall Marmont.

"Sevilla, 2. Rovember 1811.

"Sie werden bei Empfang dieses Briefes gewiß schon von der Riederlage unterrichtet sein, die den Divisionsgeneral Girard auf seinem Rudmarsche von Caceres, wohin er in Folge Ihrer an mich ergangenen Aufforderung geschickt worden war, um Ihre Operationen am rechten Ufer des Tajo zu unterstüßen, sowie auch um den Marsch der für die Südarmee und nach Badajoz bestimmten Colonne zu erleichtern, welche über Almaraz debouchiren soll und deren Abgang mir Se. Durchlaucht der Fürst von Reufchatel bereits vor drei Monaten meldete, bei Arropo Molinos betroffen hat.

"Am Morgen des 28. October hat sich der Seneral Girard schimpslicherweise bei Arropo Molinos in dem Augenblicke wo er nach Merida ausbrechen wollte, von einem zehntausend Mann starken Corps Engländer unter dem Generallieutenant hill überfallen lassen. Zwei Regimenter, das 34. und das 40., sind ausgerieben worden und wir haben Berluste erlitten; von den Generalen Girard. Dem bousti und Brun haben

wir noch gar keine Rachricht, so wenig als von dem herzoge von Aremberg; am 30. hatte der General bill fein hauptquartier in Merida.

..3ch glaube nicht, daß die Englander noch weiter porzugeben beabsichtigen, ich vermuthe fogar, daß fie nach Bortugal jurudfehren werben; boch treffe ich, foweit meine Mittel es erlauben, alle Anstalten, welche Die Umftande erheischen konnen. Dies ift jedoch auf alle Ralle nicht ausreichend, und ich erlaube mir daber, Em. Ercelleng zu bitten, geneigteft auf dem linken Tajoufer Demonstrationen zu machen und eine Colonne gegen Merida vorzuschieben, um die Communication amifchen beiden Armeen berguftellen und um alle noch in Eftremadura befindlichen feindlichen Corps jum Burudgeben nach Bortugal zu zwingen. Das Ericheinen diefer Colonne und die Bewegungen die ich auf bem linten Ufer bes Guadiana vorzunehmen gebente, werden genügen, um von Badajog die feindlichen Corps zu entfernen, die fich diefer Festung etwa genabert und ihre Communicationen abgeschnitten haben follten; zum mindesten werden wir dann leichter gemeinschaftlich die neuen Dispositionen treffen tonnen, welche bie Umftande gebieten werden.

"Ich bitte Sie ferner, herr Marschall, zu gleicher Beit auf die verschiedenen Truppencorps, welche nach den Befehlen Sr. Durchlaucht des Fürsten Major-Generals zur Südarmee stoßen sollen und sich im Arrondissement der Armee von Portugal besinden, über Merida abzusenden; diese Truppen bestehen aus der hälfte der Colonne, die der General Bandermaesen commandirte und welche mit der Estortirung eines Geldconvois des 44. Bataillons der Flotille, mit der Detachirung eines Theils des 10. Dragonerregiments an das 17. und 27. Regiment derselben Basse, des Regiments hessen-Darmstadt nach Badajoz, einer Compagneres

nie Sappeurs und noch verschiedenen anderen Deta-

dirungen beauftragt ift.

"Ge. Durchlaucht, ber Kurft Major Beneral benadrichtigt mich in seinen letten Deveschen, ber Raifer wunsche, daß Gie zwei Infanteriedivifionen und ein Cavaleriecorps in fester Stellung in Trugillo unterhalten, bamit Sie erforberlichenfalls im Stande find, an ben Buabiana ju ruden, und mit Leichtigfeit jeden Tag erfahren tonnen, mas bei Badajog vorgeht. Disposition ist von solcher Wichtigkeit, daß ich nicht unterlaffen tann, die Ausführung derfelben zu verlangen und Sie zu bitten, mich miffen zu laffen, welche Befehle Gie in Bezug barauf ertheilen werden.

"Die Gudarmee ift in diefem Augenblide febr engagirt; das auf dem linken Klügel ftebende vierte Corps balt die Insurgentenarmee von Murcia im Schach, die mir fortwährend viel ju schaffen macht und fich ju reorganifiren bemuht ift. Auch muß dieses Corps einen doppelten Cordon formiren, um die Communication mit der Broving Murcia zu verhindern, wo das gelbe Rieber entsekliche Berbeerungen anrichtet: alle Ortschaften, felbst die spanischen Truppen, find bavon angestedt.

"Das erfte Corps ift bei der Belagerung von Cabix beschäftigt und muß eine Urt Armee im Schach halten, bestehend aus Engländern und Spaniern, die sich bei Tarifa und Algestras formirt und bereits auf 12,000 Mann angewachsen ift.

..Wie es in Estremadura aussieht, wissen Sie, und Sie tennen die große Ausbehnung des Gebiets, bas ich au vertbeidigen habe.

"Aus allen diefen Grunden muß ich Em. Ercelleng auf bas Dringenofte ersuchen, meine Bitten und Bropofitionen in ernfte Ermagung gu gieben."

Der Major- General an den Marschall Marmont.

"Paris, 20. Rovember 1811.

"Ich sende Ihnen, herr herzog, Ihren Adjutanten. ben Oberften Sarbet gurud. Der Raifer beauftraat mich Ihnen ju fagen, daß das Bichtigfte fur jett bie Einnahme von Balencia ift. Sie werden bereite von den Bortheilen, welche der Marschall Such et über Die Armee Blate's errungen, und von der Ginnahme ber Rorte von Segorbe unterrichtet fein; in den bier beifolgenden Rummern bes Moniteur finden Sie Raberes darüber und erseben daraus, daß die Engländer 18.000 Rranke haben und entschloffen scheinen, in der Defenfive zu beharren. Wenn Balencia nicht genommen wird, ift es unerläßlich, daß Sie ein Detachement von 6000 Mann bilden, das fich mit den verfügbaren Truppen ber Centralarmee vereinigt, um bem Marfchall Suchet au bulfe au tommen. Sobald die Restuna genommen ift, werden viel Truppen dievonibel und Sie konnen fich leicht wieder verftarten, worauf bann die großen Operationen Ihrer Armee beginnen werden.

"Bu dieser Zeit, das heißt gegen Ende Januar, wenn die Regenzeit vorüber ift, werden Sie mit der Armee von Bortugal und einem Theile der Südarmee gegen Elvas marschiren und in die Provinz Alemtejo einfallen, während die Nordarmee, verstärkt durch einen Theil der Reservearmee, an die Coa gegen Alfapates rückt; die hauptsache aber ist für jest die Einnahme von Balencia, und der Kaiser besiehlt Ihnen daher, herr Marschall, sofort eine Division in Bewegung zu setzen. Benachrichtigen Sie mich von den Dieposis

tionen, die Gie in Bezug bierauf treffen."

Der Major-General an den Marfchall Rarmont.

"Baris, 21. November 1811.

"Der Raifer beauftragt mich, Ihnen zu sagen, herr Marschall, daß die Einnahme von Balencia für den Augenblid das Bichtigste ist; der Raiser besiehlt, daß Sie ein Truppencorps abgehen lassen, das sich in Berbindung mit den Streitkraften, welche der König von der Centralarmee detachiren wird, nach Balencia dirigirt, um die Armee des Marschalls Suchet zu unterstützen, bis man dieser Festung herr geworden ist.

"Laffen Sie Diefe Anordnungen unverzüglich in Gemeinschaft mit dem Ronig von Spanien ausführen und unterrichten Sie mich von Allem, mas Sie in Bema darauf getban haben. Bir wiffen, daß die Englander 20.000 Rrante und feine 20,000 Mann unter den Baffen baben, fo daß fie alfo nichts unternehmen Der Raifer will baber, bag 12,000 Mann Infanterie. Cavalerie und Sappenre fofort nach Balencia aufbrechen und bak Sie aukerbem noch einige tausend Mann betachiren, um die Communicationen 3ft Balencia erft gefallen, fo wird auch au ficern. Bortugal seinem Kalle nabe sein, weil dann, in der auten Jahredzeit, die Armee von Bortugal durch 25,000 Mann von der Sudarmee und 15.000 Mann vom Corps des Generals Reille verftarft werden wird, fo daß fie über 80.000 Mann baben wird. Sie würden dann Befehl erhalten, gegen Elvas porguruden und fich der gangen Broving Alemtejo zu bemächtigen, mabrend die Rordarmee mit 40.000 Mann an die Coa marichi-Das in Badajog befindliche Brudenmaren murbe. terial murbe baju bienen. Bruden über ben Tajo ju Der Reind murbe außer Stande fein, einer folden Streitmacht, welche Chancen bes Siege für fich bat, obne im minbeften gefahrdet ju fein, etwas entgegen zu stellen. Balencia muß also genommen werben. Am 6. Rovember waren wir herren einer Borstadt, und es steht zu hoffen, daß die Festung im December genommen wird, wodurch es Ihnen möglich werden würde, herr herzog, im Januar vor Elvas einzutreffen. Schreiben Sie mir Ihre Ansicht über den Operationsplan, damit der Kaiser, nachdem er die Nachricht von der Einnahme Balencia's erhalten, Ihnen bestimmte Befehle ertheilen kann."

Erläuterungen zu der vorstehenden officiellen Correspondenz.

Der Geist der vorstehenden Briefe muß im Zusammenhange erwogen werden. Man sieht von nun an, wie sich Rapoleon in eine von seiner Phantasie geschaffene ideale Belt versett. Er baut auf Sand, er traumt was er wünscht und giebt Befehle, als ob er den wirklichen Stand der Dinge nicht kennte und man ihm die Bahrheit verborgen hätte.

Die Armee von Portugal ift 32,000 Mann stark; er giebt ihr ein ziemlich großes Gebiet zu ihrem Unterhalt, aber dieses reiche und ergiebige Gebiet liegt sechzig (franz.) Meilen von der Grenze und die Armee wie das Land sind ohne Transportmittel. Um aber eristiren zu können, müssen entweder die Lebensmittel den Truppen zugeführt werden, oder diese müssen sie sinzigen, welche Hülfsquellen besigen, alles Uebrige ist nur eine Wüse, und er verlangt, daß die Armee Alcantara besese, das an der Grenze Portugal's selbst liegt und eine offene Stadt ist, daß man dort Besestigungen anlege. Bur Beschügung dieser Arbeiten würde es einer achtunggebietenden Truppenmasse, mindestens einer starten Division bedurft haben, welche beständig beilameten Division bedurft haben, welche beständig beilameten

208

men war: damit aber zebntaufend Rann einen Monat leben konnten, batte man die Lebensmittel aus einem Umfreise von dreifig (frang.) Deilen berbeibolen und zu dem Ende die Truppen gerftreuen muffen. langeres Berweilen in Alcantara mar bemnach gang Rapoleon will, daß ein Drittbeil ber unmöglich. Armee und die Cavalerie Trurillo beseten, und diefer gange Theil von Eftremaburg ift obne Bewohner, ohne Cultur und den icallichften, ungefundeften Ginfluffen unterworfen. Er will, daß man taglich mit Ciudab Robrigo, bas fechzig Reilen entfernt ift. Berbindung unterhalte, mas nur durch vielfache Echelons gescheben tonnte, und er vergift ben Buftand Spaniens, welcher ber Art mar, daß das wirfliche Commando fich auf den Raum beschränfte, den der Schatten der Baponette bedecte.

Um also die geringsten Unterflügungen erlangen, die geringsten Sulfsquellen ausbeuten zu können, beburfte es der Anwesenheit von Truppen; dies hatte unsvermeidlich eine große Zersplitterung zur Folge, welche der Armee alle Confistenz und Mobilität nahm, ein Zustand, von welchem dieser Arieg in Spanien viels leicht das einzige Beispiel, wenigstens in so andauernder Beise, darbietet und der während der ganzen Zeit meines Commando's stets derfelbe geblieben ift.

Dies war noch nicht genug. Er hatte gewünscht, baß ich auch Merida noch besetze und diese Stadt besestigen ließe, die dreißig (franz.) Meilen vom Tajo entsernt ist und mit der ich nur durch eine andere Büste die Communication unterhalten konnte, indem ich parallel der Grenze Bortugals marschirte, während sie naturgemäß die Spize der Südarmee bildete, welcher Badajoz zugetheilt war. Er wollte serner, daß ich bei Basios, dreißig Meilen auf der entgegengesetzten Seite, ein Fort haben sollte. Wenn man solche Instructionen liest, glaubt man zu träumen.

Indeffen gibt er ju, daß bedeutende Streitfrafte er-

forberlich find und daß man bei weitem nicht die nöttige Bahl besitt. Er verspricht beträchtliche Berftärtungen, namentlich eine Colonne von 6000 Mann und 840 Pferden, geführt vom General Bandermaefen, welche aus Marschregimentern von der Armee von Bortugal besteht; aber diese Colonne wird überall durch die Dringlichkeit des Bedarfs aufgehalten und zu allen möglichen Frohndiensten verwendet; erst zu Ende des Jahres stößt sie, um mehr als die Hälfte geschwächt, zur Armee.

Man tündigt an, daß die Rordarmee verstärkt werben solle und daß sie am 15. August Stellung an der Coa nehmen und Ciudad Rodrigo decken könne; und doch ist diese Armee in einer solchen Bedrängniß, wie die Briefe des herzogs von Istrien beweisen, daß sie nicht allein die Colonne des Generals Bandermaesen, sondern auch die aus den hospitälern entslassen und zu provisorischen Corps, welche den Dienst der Nordarmee versehen, organisiten Mannschaften der Armee von Portugal an sich behält.

Und auf folde Traume grundet man bie Berechenungen eines Feldzugs, Operationsplane, die Sicherheit ber Bufunft!

Man läßt die Agenten des Königs in den Provingen, welche die Armee von Bortugal ernähren sollen, und sie verkausen vor Ankunst der Truppen die in den Magazinen enthaltenen Borräthe. Eine einzige von allen diesen Dispositionen wird jedoch ausgeführt, die auf die Besahung von Ciudad Rodrigo bezügliche; diese Festung geht die Armee von Bortugal nicht mehr unmittelbar an, sie gehört zur Nordarmee, der General dieser Armee empfängt die Rapporte derselben, liesert ihr die nöthigen Truppen und ernennt den Commandanten; ihm liegt die Pflicht ob, über sie zu wachen und für ihre Erhaltung zu sorgen, nur im Fall einer Belagerung muß, die Armee von Portugal ihr Unters

Ì

ftugung fenden. Dies find die Braliminarien eines Feldjugs, in welchem widerfprechende Befehle und 3ffufionen aufeinander folgen, bis fie zu mirtlichen Berirrungen werden.

Bemertungen über die Corresponden; von 1811 und 1812 und hiftorifche Darlegung der Urfaden der Belagerung von Ciudad Rodrigo und der Einnahme diefer Reftung.

Die in der Ueberschrift genannten Schriftstude gemabren ein beispiellofes Bild von Biderspruchen und eine Berwirrung in ben Blanen, welche die Urfache aller in Spanien erlittenen Unfalle genugiam erflaren.

Die Einnahme von Ciudad Rodrigo ift die directe Rolge ber vom Raifer gebieterisch anbefohlenen Dispofitionen.

In dem Briefe vom 20. Rovember-1811 ichreibt mir der Major-General Rurft von Reufchatel im Ramen des Raifers, daß die englische Armee achtzehntaufend Rrante babe und daß die Bichtigfeit der Ginnahme von Balencia ibn veranlaffe mir ju befehlen, daß ich fechstaufend Mann von der Armee von Bortugal jur Unterfindung ber Operationen bes Generals Such et betachiren foll.

Den Tag barauf, am 21., wiederholt er, daß die englifche Armee zwanzigtaufend Rrante und teine zwangiataufend Mann unter Baffen habe. Er befiehlt mir, nicht bloß 6000 Mann, fondern 12,000 Mann, unterftust durch eine 3 bis 4000 Mann ftarte Divifion, ju betachiren, um die Operationen des Marichalls Suchet ju erleichtern, und er fundigt mir an, daß ich nach erfolgter Ginnahme von Balencia Befehl erhalten murbe, an das linte Tajoufer auf Elvas zu bebouchiren und

mich Alemtejo's zu bemächtigen, und daß die Armee von Bortugal um 25,000 Mann von der Südarmee und um 15,000 Mann vom Corps des Generals Reille vermehrt werden solle, während die Nordarmee mit 40,000 Mann an die Coa rücke. Eine ganz herrliche Reihe von Dispositionen, ein großartiger Plan, dessen Gelchichte nichts als der Traum einer überspannten Einbildungskraft war. Die Engländer occupirten in Ruhe und Ueberfluß ein gesundes Land, sie hatten keine Kranken und waren vollkommen schlagsertig.

Die Truppen, welche die Armee von Bortugal verftarten follten, existirten nirgends; es war keine folide Basis vorhanden, welche die Realistrung des angekunbigten Blanes sicherte.

Raum aber ist das Detachement nach Balencia abgegangen, so besinnt sich Rapoleon eines Andren und nicht zufrieden, die Armee von Portugal so zerstückelt zu haben, ruft er einen Theil der Nordarmee nach Frankreich zurud und besiehlt eine allgemeine Truppenversehung an, so daß nirgends mehr ein operationssähiges Corps beisammen war.

Am 13. December, zweinndzwanzig Tage nach Empfang der vorstehenden Ordres, schreibt der Fürst von Reufchatel wieder an mich, um mich von nachstehenden, vom Raifer vorgeschriebenen Dispositionen in Kenntniß zu setzen.

Er verlegt die Armee von Portugal nach Alt-Castilien, er bestimmt ihr ein aus dem sechsten und siebensten Gouvernemens das heißt aus den Provinzen Salamanca, Plasencia und Balladolid, Leon, Palencia und Afturien bestehendes Gebiet; er vermehrt die Armee um zwei Divisionen, aber indem er ihr fünf Infanteriezegimenter und zwei Reitertrupps entzieht und mir bessieht, Asturien zu besetzen. Das wirkliche Resultat dieser Dispositionen ift eine Schwächung, wegen der

Ausdehnung des Gebiets und ber mir obliegenden Auf-3ch foll mich nach Balladolid begeben, er befiehlt mir, die Befestigungen von Aftorga ju verftarten und Salamanca zu befestigen; ertennt aber an. bak por der neuen Ernte teine Offenfive erariffen merben tonne und fundigt mir den möglichen und nabe bevor-

ftebenben Aufbruch der Garde an.

Babrend alle diese iconen Dispositionen, melde überall Bermirrung anrichteten, ausgeführt murben. hielten die Englander die Augen offen und trafen Anfalt, in's Keld zu ruden. 3ch empfing vom Serzog von Dalmatien ben Brief vom 4. Januar 1812, ber nicht geeignet mar, mich febr beforgt zu machen, und turg barauf einen anderen Brief vom General Dorfenne vom 5., deffen Mittheilungen viel ernfter lau-Da ich bem Dienste von Ciudad Rogrigo, das. ich wiederhole es. nicht unter meinem Commando fand. fremd mar und nur durch den General Dorfenne Radrichten erhalten tonnte, der mir folche aber nie gutommen ließ, fo mar es bas Erfte, mas ich von ber Befahr, in der die Reftung fcmebt, erfuhr. Das Wichtiafte in diesem Briefe ichien mir die auf ben General Barrie bezügliche Stelle, welche einen Mangel an Energie in der Bertheidigung beforgen ließ. Da der Beneral Dorfenne die Sinhesart und den Charafter Diefes Generals tannte, fo batte er ihm nicht ein fo wichtiges ifolirtes Commando übertragen follen.

Bald folaten noch bedenflichere Rachrichten. Bei meiner Antunft in Balladolid erhielt ich einen Brief vom Beneral Thiebault, Blagcommandantempon Salamanca, morin er mir die Eröffnung des Reldzuge feitene der Englanber und ihren Uebergang über die Agueda meldete. 3ch fanbte bierauf durch Offiziere den verschiedenen Colonnen, welche nach ihren neuen Cantonnemente unterwege maren, den Befehl, nach Kuente el Sauco und Salamanca zu marichiren und begab mich felbit dabin, um nach Ciudad Rodrigo aufzubrechen, fobald die Eruppen beisammen sein würden; aber die Ereigniffe folgten so rasch auf einander und der Widerstand Ciudad Rodrigo's war von so turzer Dauer (acht Belagerungstage, wovon zwei Tage Bombardement), daß es nicht möglich war, der Festung zur rechten Zeit hülfe zu bringen, wären die Boranstalten auch noch so gut getroffen gewesen.

Best tomme ich ju einem mertwürdigen Buntte. Dies ift nämlich die Art und Beife, wie Ravoleon die Arage und die Bormurfe beurtheilte, die er in feinem Briefe vom 23. Januar an mich richtete, ale er erfahren, daß die Englander den Reldzug eröffnet batten. Der Rurft von Reufchatel ichreibt mir, ber Raifer habe mit Betrübnig vernommen, wie ich den General Montbrun habe operiren laffen. "Er batte mir". fest er bingu, "befohlen, nur 6000 Dann Balencia gu bulfe ju fenden, welche jum General Darmagnac ftogen follten"; aber er fagt tein Bort bavon, daß er mir diese Instructionen allerdings in seinem Briefe vom 20. Rovember ertheilt, mir aber in einem ameiten Briefe vom 21. befohlen batte, ein Corps von 12,000 Mann, unterftust durch eine Divifion von 3 bis 4000 Mann, nach Balencia zu birigiren. Das ift ber Ibeengang Rapoleon's, fein Bedachtnik und feine Confequena!

Die Belagerung von Ciudad Rodrigo murde unternommen, weil Bellington die Bereinzelung der französichen Armeecorps, den Abmarich eines Theils der Rordarmee nach Frankreich und die Detachirungen nach Balencia fab.

Die Feftung Ciudad Rodrigo murde in Zeit von menigen Tagen genommen, weil der General Barrie nicht die mindefte Energie besaß und die allereinsachsten Bertheidigungsmaßregeln versäumte, und diese unglaublich rasche Uebergabe verhinderte die Lieferung einer Schlacht zum Entsas ber Festung.

Rach ben inmitten biefer Bermirrung getroffenen Dispositionen follte ich am 26. ober 27. der englischen Armee an der Maueda 32,000 Mann, am 1. oder 2. 40,000 Mann gegenüberzustellen haben. Jest meiter. Man befiehlt mir (in dem nämlichen Briefe) eine von ben Divifionen der Armee von Bortugal, ohne ihre Bufammenfegung und Starte zu vermindern, der Rordarmee zuzusenden, gegen drei zu den Corps meiner Armee gehörende Marichregimenter, eine Berftarfung die mir icon feit langer Beit zugetheilt und angemelbet Man entzieht der Gudarmee fünf polnische Regimenter und befiehlt, daß fie ihre Rudtehr beschleuni= Bugleich giebt man peremtorischen Beaen sollen. . fehl, alle jur Raisergarde gehörenden Truppen jeder Baffe nach Frankreich aufbrechen zu laffen, und beftimmt für die Armee von Bortugal zur Ausgleichung ber überall vorgenommenen Schwächung, einen Succure, den die Rordarmee jener Armee liefern follte, falle Die englische Urmee in Caftilien einrudte. Als ob es jemale moglich mare, mit Bestimmtheit auf die combinirten Bewegungen unabhangiger Generale ju rechnen, am allerwenigsten bamale in Spanien! Und folche Dispositionen merben in bem Augenblide angeordnet, wo die Englander in voller Operation find und Ciudad Rodrigo belagern!

Der Marfchall Bergog von Ragufa.

Der Marschall Soult an ben Marschall Marmont.

"Sevilla, 9. December 1811.

"Ich habe die Ehre Ihnen anzuzeigen, herr Marschall, daß ich in Aussührung der Befehle, die mir Se. Durchlaucht der Fürst Major-General unterm 28. October ertheilt hat, der 7. Compagnie des 4. reitenden Artillerieregiments Ordre gebe, zur Armee von Bortugal zu stoßen; sie wird am 30. d. M. in Toledo einstreffen, wo sie die Befehle Ewr. Excellenz erwarten soll. Diese Compagnie wird nur ihre Escadronpferde mit fich nehmen.

"Gleichzeitig laffe ich eine Compagnie zu Regimentern ber Armee von Bortugal geborender frangofischer Militare abgeben, welche ale Rriegegefangene geamungen worden find ju dienen und bei der von einem englischen Oberften commandirten Legion von Eftremadura unter Murillo's und Caftanos' Befeblen Der Regimentstambour bom 76. Linien= Randen. regiment. Ramens Melbiot, commandirt diese Compagnie; er ift es, ber fie por vierzehn Tagen bei Alincen unseren Borboften quaeführt bat; die Art und Beife, wie er fich babei benommen, gereicht ihm gur Ehre und verrath einen Mann von Energie. 3ch babe feine Leute mit allem Röthigen verfeben, muß Ihnen aber fagen, daß ich auf Bunich des die Artillerie commandirenden Generale feche ober fieben Mann gurud. behalte, um fie in die Artillerie einzureiben, bei ber fie gern bienen möchten, und bitte Em. Ercelleng, bies nicht übel aufzunehmen. An den Rriegeminifter babe ich bereits geschrieben, um feine Genehmigung zu Diefer Ginreibung ju erbitten.

"Ich habe Ihre Antwort bezüglich bes ben General Girard betroffenen Unfalls erhalten. Es ift mir nie in den Sinn gefommen, die Ursache davon der Armee von Bortugal zuguschreiben; übrigens ift der Berluft glüdlicherweise nicht so bedeutend, als er zuerft angegeben wurde.

"Als ich erfuhr, daß Sie eine Bewegung auf Ciubab Rodrigo machten, befand ich mich an der Grenze von Murcia und auf Ihren Bunsch ordnete ich eine Bewegung nach dem rechten Ufer des Guadiana an, um die spanischen Truppen zurüczuhalten und selbst sie zu gefährden; aber es dauerte lange, ehe der bestveffende Befehl an den Ort seiner Bestimmung tam, dann wurde er schlecht ausgeführt und man zog sich durch die strasbarste Rachlässigsteit diese Unannehmlichsteit zu. Die Contributionen waren nicht der Borwand dazu, obwohl der General Girard die des Districts von Merida eintreiben sollte; übrigens hätte ein so geringfügiges Motiv unter keinen Umständen ihn abhalsten dürfen, seine Pflicht zu thun.

"Ich glaube Em. Excellenz ift schlecht unterrichtet über bas was in Medellin und in Serena geschehen ift; die Truppen ber Armee von Portugal haben aus bicfer Gegend viel Lebensmittel mitgenommen, aber keinen zwedmäßigen Gebrauch davon gemacht, und als ich den Diftrict wieder besetzen ließ, fand man ihn eben so ausgesogen wie das ganze übrige Eftrema-

dura.

"Der General Graf d'Erlon schrieb mir unterm 6. d. M., die englische Division des Generals hill occupire Albuquerque und man habe bereits seine Anstunft in Caceres gemeldet. Die Borbereitungen, welche man bemerkte, ließen auf eine bevorstehende Bewegung schließen.

"Der Marschall herzog von Belluno belagert in diesem Augenblide Tarisa und Algestras; ich lasse mosmentan die Landschaft San Roch occupiren. Wir has ben dort einige Bortheile über eine englischsspanissche Armee erwungen, die der Feind daselbst formirte; sie ist bis unter die Ranonen von Gibraltar zurückgestrieben worden.

"Die in Murcia stehenden feindlichen Truppen hatten eine Bewegung gegen meinen linken Flügel unternommen; am vergangenen 26. aber find sie eiligst nach den Grenzen der Proving Balencia aufgebrochen; vermuthlich haben die Fortschritte der Armee in Arasenien sie bezu veranlagt. Es ist mir berichtet wor-

den, daß die feindlichen Generale gefagt haben follen, fie würden, wenn man fie zu hart bedrängte, ein Loch durch la Mancha bohren und zu Caftaflos in Estremadura floßen, dem sie besonders ihre Cavalerie zuführen würden; sollte dies sich verwirklichen, so wird gegenwärtiger Bink Ewr. Ercellenz vielleicht von Ruten sein."

Der Major-General an den Marschall Marmont.

"13. December 1811.

"Ich melde Ihnen, herr Marschall, daß der Kaiser nach Lesung des Briefes, in welchem Sie ihm die Schwierigkeiten der Beschaffung Ihres Lebensmittelbedarfs darlegen, gelesen und außerdem erwogen, wie wichtig es ift, das Commando der ganzen portugiesischen Grenze einem einzigen Generalissimus zu übertragen, beschlossen hat, der Armee von Portugal die Provinzen Avisa, Salamanca, Plasencia und Ciudad Rodrigo, das Königreich Leon, die Provinzen Palencia und Afturien, kurz Alles was das sechste und siebente Gouvernement Spaniens bildet, als Ihr Gebiet zu überweisen.

"Außer Ihren Truppen, das heißt den feche Divifionen, welche jett die Armee von Bortugal bilden, werden Sie auch die in der Proving Salamanca stehende Division Souham und die in Afturien stehende Division Bonnet unter Ihren Befehlen haben und werden diese also Ihre siebente und achte Division bilden.

"Es ift der Bille Gr. Rajestät, herr herzog, daß Sie sich unverzüglich nach Balladolid begeben, um das Militär- und Civilcommando daselbst zu übernehmen, daß Sie sofort die Besatung von Ciudad Robrigo darin

Truppen Ihrer Armee ablösen, daß Sie alle Ebenen Castiliens mit Ihrer Reiterei und Astorga mit einer Brigade und einer Division besehen.

"Diesen Dispositionen gemäß werden Sie folgende Truppen in das fünfte Gouvernement senden: das ganze 34. leichte Insanterieregiment, das 113. Liniensinfanterieregiment, das 4. Insanterieregiment von der Beichsellegion und endlich Alles was zu den Schweizer Regimentern, zum Bataillon Reuschatel und zur Raissergarde gehört, sowie auch das 1. Husarenregiment und das 31. Jägerregiment.

"Der General Dorfenne wird sein hauptquartier nach Burgos verlegen, wo er alle seine Truppen, Infanterie wie Cavalerie, zusammenziehen soll; die beiden Armeen von Portugal und des Nordens werden sonach eine ganz neue Formirung, den hier beiliegenden Etats

gemäß, erhalten.

"Es ift nothwendig, herr Marschall, daß Sie in Plasencia ein Corps Infanterie und Cavalerie behalten, mit dem Sie über die Gebirgspässe in Communication bleiben. Diese Communication ist von der größten Bichtigkeit für Madrid, für die Armee des Centrums, für die des Südens, sowie auch um zu wissen, was in diesem Theile vorgeht. Die Position Plasencia wird so wichtig, daß der Kaiser es Ihnen anheimstellt, zwei Divisionen daselbst zu placiren.

"Der General Bonnet muß durchaus in Afturien bleiben, weil er in dieser Stellung Galicien bedroht und die Gebirgsbewohner im Schach halt. Sie würden mehr Leute brauchen, um den Rand der Ebene von Leon dis San-Sebastian zu bewachen, als um Afturien zu hüten. Die Theorie hatte sestgestellt und die Ersahrung hat bewiesen, daß die Besetzung Afturiens die wichtigste Operation von allen ist, indem sich dann der rechte Flügel der Armee an das Meer lehnt und sorts

"Benn der General Bellington nach der Regenzeit die Offensive ergreifen sollte, so könnten Sie dann, unterflütt durch den General Dorsenne, mit Ihren acht Divisionen eine Schlacht liefern. Dies ift jedoch nicht anzunehmen. Da die Engländer viel Leute versloren haben und es ihnen sehr schwer wird, ihre Armee zu rekrutiren, so darf man mit gutem Grunde voraussehen, daß sie sich lediglich auf die Bertheidigung Portugals beschränken werden.

"Rach Erwägung der gegenwärtigen Lage der Dinge icheint es dem Raifer zwedmäßiger, daß Sie Ihr Hauptquartier, wenn möglich, in Balladolid, ankatt in Salamanca aufschlagen. Bir haben keinen Blan von dieser Stadt; wenn fie aber ohne zu großen Roften-auswand und in kurzer Zeit besestigt werden könnte, so ware dies sehr nüglich.

"Sie muffen ferner, herr herzog, die Befestigungen von Astorga durch Erdwerke verstärken, welche die Enceinte vertheidigen und die Festung in Stand setzen, eine Belagerung auszuhalten, so daß Sie, salls Ihre Armee genöthigt sein sollte, sich bis Balladolid, oder selbst dis Burgos zurüczuziehen, nach Bereinigung Ihrer Streitkräfte und des Ihnen zu sendenden Succurses, die etwaigen seindlichen Belagerungen von Saslamanca und Astorga ausbeben könnten.

"Alles läßt vermuthen, daß noch vor Beendigung der Regenzeit Balencia genommen sein und daß dann die Detachements, die Sie zur Unterstützung der Expedition gegen diese Festung abgesandt haben, wieder zu Ihnen werden stoßen können. Die beträchtliche Cavalerie, die Sie dann zu Streifzügen haben werden, wird Sie in den Stand sehen die Guerillasbanden zu vernichten, das Land zu pacifiren, die Berwaltung desselben zu organisiren, die Contributionen einzutreiben und endlich Magazine zu errichten.

"Rach Ihren verschiedenen Depeschen scheint es in

ber That nicht mehr möglich, die Offensive gegen Bortugal zu ergreisen. Badajoz ist kaum genügend verproviantirt, und Salamanca hat keine Magazine. Es muß also nothgedrungen gewartet werden, bis die neue Ernte eingebracht ist und bis die Bolken, welche diesen Augenhlick den politischen Horizont des Nordens

verdunkeln, fich zerftreut haben.

"Se. Majestat zweiselt nicht, daß Sie diese Zeit dazu benußen werden, die unter Ihrem Commando stehenden Provinzen mit Gerechtigkeit und Rechtschaffenheit zu organistren und zu verwalten und große Magazine zu errichten. Bei der bedeutenden Truppenmacht, die Sie unter Ihren Befehlen haben werden, werden Sie im Stande sein, Ihre Communicationen mit dem General Bonnet in Afturien volltommen zu sichern. Diese Provinz muß wohl verwaltet und alle hülfsquellen derselben, die bisher zu Privatzweden verwendet wursben, zum Nußen der Armee verwendet werden.

"Sie werben einsehen, herr Marschall, wie wichtig es für den Raifer ift, daß die Truppen des Generals Dorfenne nach Frankreich jurudkehren. Es ift sogar nicht unmöglich, daß der Raifer in den Kall kommt,

auch feine Garbe jurudjurufen.

"Ihnen, Herr Herzog, ift die Eroberung Portugals und der unsterbliche Ruhm, die Engländer zu schlagen, vorbehalten. Sie muffen demnach Alles aufbieten um ist in den Stand zu setzen, diesen Feldzug zu unternehmen, sobald die Berhältnisse es gestatten. Sie muffen auf das Sorgfältigste das Material Ihrer Armee organissren und auf die Anhäufung von Proviantumd Ariegsvorräthen aller Art bedacht sein.

"Es haben fich mehrere Ansichten für die Berftörung ubad Robrigo's ausgesprochen. Der Raiser meint voh, daß dies ein großer Miggriff sein wurde, weil Feind, wenn er fich auf diese Position ftügte, durch the Borden die Communication awischen Sala-

manca und Blasencia abschnitte, was ein großes Unglud ware. Die Englander wissen sehr wohl, daß wenn sie Eiudad Rodrigo einschließen oder belagern, sie sich einer Schlacht aussehen, die sie keineswegs wünschen; sollten sie sich aber dennoch einer solchen aussehen, so müßten Sie, herr Marschall, Ihre Armee zusammenziehen und ihnen ohne weiteres entgegenmarschiere. Der herzog von Dalmatien hat Befehl, sogleich nach der Einnahme von Balencia das fünste Corps beträchtlich zu verstärken, damit es den General hill und die Insurgenten von Alemtejo in Schach balten kann."

Der König Joseph an den Marschall . Marmont.

"Madrid, 15. December 1811.

"Ich habe Ihre Briefe vom 10. und 11. erhalten, herr Marschall. Je mehr ich über die darin enthaltenen Borschläge nachdente, um so mehr befestige ich mich in der Ueberzeugung, daß ed mir unmöglich ift, denfelben beizustimmen.

"Ich habe bestimmte Befehle vom Raifer in Begug auf den Antheil, den die Centralarmee an den allgemeinen Bewegungen nehmen foll, welche Se. Raiferliche Majestät zu Gunsten der Belagerungsarmee von Balencia angeordnet hat, und von diesen Befehlen darf ich nicht abweichen. Auch weiß ich, daß der Oberbefehlshaber der Nordarmee, so wie der Herzog von Dalmatien directe Befehle aus Paris haben, die ich zu widerrufen nicht ermächtigt bin. Wie könnte man in der That glauben, daß, während die Südarmee vom Raiser den Befehl hat, eine Bewegungung nach links zu machen, sie sich auf meinen Bunsch dazu verstehen würde, eine solche nach rechts zu machen? Wie könnte

man erwarten, daß die Rordarmee die von Ihnen gewünschte Bewegung gegen Salamanca aussührte, mahrend 24,000 Mann von dieser Armee nach Balencia unterwegs find und man mir versichert, daß der Oberbesehlshaber selbst sich nach einem dem Centrum naberen Buntte begeben bat?

"Ich glaube nicht, herr herzog, daß für die Armee, welche Balencia belagert, eine andre Diversion als die vom Raiser angeordnete gemacht werden darf. Die ruhmvolle hauptausgabe des Oberbefehlshabers der Armee von Portugal scheint mir klar vorgezeichnet zu sein, bis er die Offensive ergreisen wird, und die Rückkehr der Engländer in ihre Schlachtlinie wird Sie eben so wenig über ihre zukünstigen Operationen beruhigen, als ihre neulichen Bewegungen an der Agueda Sie beunruhigen konnten, und die welche sie fernerhin machen werden, dürsen Sie meiner Ansicht nach nicht abhalten, die in dem Briese des Fürsten von Reuschatel bezeicheneten 8000 Mann nach Balencia zu senden.

"Obwohl ich Ihnen früher geschrieben habe, daß der General Darmagnac als Derjenige anzusehen sei, der diese neue Bewegung nach Balencia commandiren müsse, da er schon die bereits stattgesundenen dirigirt habe und daher das Land kenne, so ist es doch möglich Alles zu combiniren und dem General Montbrun das Commando der nach Balencia zu sestdenden Truppen von der Armee von Portugal und der Armee des Centrums zu geben, während der General Darmagnac als Gouverneur der Provinz Cuença mit 2000 Mann von der Armee des Centrums in dieser Provinz und der General Treilhard, Gouverneur der Provinz la Mancha, mit den 1500 Mann von der Armee von Portugal, welche Sie dahin gesandt haben, in sa Mancha bleibt

"Ich gehe nicht auf ausführlichere Auseinandersfehungen ein, herr Marfchall, weil ich ber Ueberzeugung

bin, daß alles Discutiren in Dingen, mo das Berhalten vom Raifer felbft vorgefdrieben murbe, überfluffig ift. Bor zwei Monaten, ale Sie in Madrid maren und ich Ihnen vorschlug, mit den 5000 Mann von der Armee bes Centrume 8000 Mann von der Armee von Bortuaal zu vereinigen, batte fich eber barüber fprechen laffen : iekt tonnen wir nur gehorden und wir muffen es um fo mehr, ale es mir nicht zwedmäßig scheint, daß bie Armee von Bortugal an den Operationen ju Gunften Balencia's einen thatigeren Antheil nimmt, als ibn die Dispositionen des Fürften von Reufchatel mit meifer Ginficht porichreiben. Gie durfen nicht vergeffen. Berr Bergog, baf eine Bewegung ber Englander gegen Blafencia über Alcantara nicht unwahrscheinlich mare. wenn fie erführen, daß der Oberbefehlshaber der Armee von Bortugal mit bem größten Theile feiner Truppen, welche jest den Tajo bemachen, die Ufer deffelben verlaffen bat, um über die Gebirge von Cuenca nach Balencia qu maricbiren. Diefer burch die Instruction bes Kürften von Reufchatel vorgeschriebene Beg murbe für eine große Armeebewegung, wie die von Ihnen projectirte, nicht geeignet fein; man mußte in Diefem Kalle über Albacete und Chindilla maridiren, um Blate auf dem rechten Ufer des Aucar den Rudzug abzuschneis ben, und murbe ihm vielleicht eine Schlacht liefern muffen, wenn er der auf ibn anrudenden Armee entgegenmarichirte. Gine folde Bewegung aber kann weder von dem General noch von der Armee, welche bem englischen Beere gegenüberfteht, ausgeführt werben."

Auszug aus zwei Briefen, welche von ben Dispositionen der Englander gegen Ciudad Rodrigo Rachricht geben.

"Salamanca, 1. Januar 1812.

"herr General, Alles was Ciudad Rodrigo angeht, wird fo ernft, daß ich Ewr. Ercellenz für alle Fälle beifolgend ein Duplicat meines Briefes Rr. 126 überfende.

"Bur Beträftigung bes Inhalts beffelben will ich Ihnen Thatsachen mittheilen, die ich nach dem was der Brafect mir gesagt hat, nicht bezweifeln kann.

"Bor ungefahr drei Bochen schlugen die Feinde zwischen Giudad Robrigo und San Felices-el-Chico eine Brude über die Agueda. Als diese Brude beinahe fertig war, fturzte fie ein, und die daran Arbeitenden ertranten. Ich führe diesen Borfall an, weil er den Kortaana der Operationen beweift.

"Diefen Augenblid haben fie zwei andere Bruden zum Ueberfeten ber Artillerie 2c. conftruirt, die eine bei San Felices-el-Grande, die andere zwei bis drei (frang.) Meilen weiter stromaufwarts. Bu einer derfelben ist ein vor turzem angetommenes Brudenmaterial verwendet worden. Ich erwähne diesen Umftand, weil bei der gegenwärtigen Stellung ber Armee die Antunft eines Brudenmaterials beweist, daß der Feind Blane hat.

"Ungeheure Lebensmittelconvois und große heerden Ochsen ziehen durch die Provinz Avila und durch den von der Armee von Portugal besetzten Theil der Provinz Salamanca zur englischen Armee. Ich habe dies dem General Thomières mitgetheilt, der sich in El Barco besindet. Ich muß hinzusetzen, daß der Markt von Tamames vor vierzehn Tagen dermaßen überführt war, daß daselbst nicht tausend Fanegas Getreide vertauft werden konnten.

"Blafencia und Bejar find geräumt, und nach dem was der General Thomières mir fchreibt, fcheint es, daß er fic im Kall einer Offensivbewegung des Feindes

auf Avila jurudziehen foll, wo fich fein Divifionsgemergl Raucune befindet.

"Don Carlos, ber eine große Bewegung angefundigt, bat unter ben fürchterlichken Drobungen in den Brovingen bes fiebenten Gouvernements befohlen. daß fofort alle Juftigbeborben im Ramen der Regentichaft neu befest werden, daß die neuen Alcaden ben Eid in feine Gande leiften, daß alles Bieb in die Berge getrieben merden, daß die Bemohner beim Anruden der Kranzosen ibre Ortichaften raumen, daß man ibm große Maffen Getreide, Brod und gefalzenes Someine ffeifc guführen, daß man ibm bei Lødesftrafe afle porhandenen Aubrwerke abliefern und mit allen Rraften neue anfertigen folle. Diefer Befehl wird auf ber gangen linten Seite bes Tormes mit unalaublicher Thatigfeit vollzogen und icon ift ibm eine febr be-Deutende Angobl Bagen quaeführt worben, Die mit jedem Tage noch wächft.

"Ich habe den Prüfect gefragt, melde Maßregelu ergriffen werden tonnten, um diese Blane zu vereiteln, und er hat mir keine vorzuschlagen gewußt. Da ich jedoch nicht den Schein auf mich kaden darf, als auto-rifirte ich durch Stillschweigen diese frechen Maßnahmen, welche das ganze Laud mit jedem Tage mehr terrorifiren, so habe ich eine Berardnung erlassen, die ich Ihnen in

Abidrift bier vorzulegen mich beebre.

"Bei dieser kage der Dinge kundigt man eine Offensivbewegung von Seiten der combinizten Armee an. Ich glaube nicht, daß der Feind sie an den Tormes subren wird, obgleich dies nicht unmöglich ist; in Berückschigung des Umstandes aber, daß die Armee von Portugal sich zurückzezogen und dieses ganze Sebiet entblößt hat, glaube ich der Angriff auf Ciudad Modrigo mird beginnen, und alle oben erwähnten Thatsachen lassen in dieser hinsicht keinen Zweisel ausekommen.

"Es heißt allgemein, Ciubad Robrigo fei in einer fehr schlimmen Lage und die Desertionen mehrten fich mit jedem Tage. Man erzählt fich sogar in dieser Be-

giehung lächerliche Dinge.

"Der Präfect, der kein Alarmist ist und zu Denen gehört, die das Land am besten kennen, halt diese Lage für sehr bedenklich. Ich habe ihm besohlen, einige zuverlässige Männer abzusenden, um zu ermitteln, ob sich Alles wirklich so verhält. Er fragte mich hierauf, wovon er sie bezahlen solle; dies ist immer das höllenkapitel. Er meint, daß nichts so nothwendig sei, als über die Operationen des Feindes Ausschluß zu erlangen. Er ging so weit mir zu sagen, daß es geradezu strasbar sein würde, wollte man Bedenken tragen, zu diesem Zwede überall zu nehmen, wo man etwas sinde. Wir werden sehen was sich thun läßt.

"3ch fann Ihnen nicht fagen, in welchem Grade Ciudad Rodrigo mich beunruhigt. Das herrschende Better erleichtert dem Feinde Alles, mahrend diefes Better im porigen Jahre Almeida und Ciudad Rodrigo gerettet haben murde, wie diefes Jahr bas Wetter bes vorigen Jahres genügt haben murde, den Feind aus feinen Stellungen zu vertreiben. Es ift ein un= aludlicher Bufall. Uebrigens, Berr General, ift bie Berpropiantirung Ciudad Rodrigo's nicht mehr eine Divifionsoperation, fondern eine große und fcwierige Armeeoperation, und wenn die Armee von Bortugal nicht babei mitmirft, icheint mir bas Belingen berfelben febr zweifelhaft; aber wie tonnte bie Armee von Bortugal fich in einem Augenblide gurudziehen, wo ihre Anmesenheit am nothwendigften ift, und wie konnte fie vergeffen, daß die Erhaltung bon Ciudad Rodrigo eine ibrer erften Bflichten ift?

"Der General Baron Thiebault."

"Salamanca, 3. Januar 1812.

"Ich erfahre foeben, herr General, burch einen ficheren Mann, ber am 30. December vom linken Ufer ber Agueda abgereift ift, folgende Thatfachen.

"Castastos, mit dem er gesprochen hat, befindet sich in Fuentes de Ofioro, ein Beweis, daß er sich nicht behufs einer bloßen Inspicirung der Cantonnements genähert hat.

"Alle Wagen, welche aufzutreiben waren, find bahin gebracht worden. Um 30. waren bereits 270 Stud bort, gegenwärtig wird ihre Bahl gewiß auf taufend gestiegen sein.

"Jeder Führer eines Bagentransports war mit Proviant und Fourrage auf zehn bis zwölf Tage versehen, woraus hervorgeht, daß die Bewegung des Feinbes jest beginnen soll.

"Die Brüde bon Yecla ist abgebrochen, die von Cerralbo ist unterminirt und durch Berhaue und Bersschanzungen gedeckt, an denen 1500 Mann noch arbeiten; wie es scheint, sollen sie dazu dienen, den feindslichen linken Flügel zu decken und den rechten Flügel der Truppen zu bedrohen, welche nach Ciudad Rodrigo marschiren dürften.

"Ebenso spricht man von Befestigungsarbeiten in Tamames, an die ich jedoch nicht glaube. Sollte es aber wahr sein, so würde sich Ciudad Rodrigo in einer sechs (frang.) Meilen langen Sackgasse von nicht großer Front besinden, die dem Feinde sogar drei schöne Kampspositionen darböte, namentlich in Bezug auf eine Operation, die man außer Stande sein wird zu verlängern.

"3ch nehme ben Bericht bes Spions wieder auf.

"Auf dem linken Ufer des Beltes und der Agueda werden ungeheure Maffen Faschinen angefertigt.

"Es eriftiren zwei Bruden über bie Agueba; alle Ortichaften zur Linken berfelben find mit Truppen angefüllt; die englische Cavalerie fieht in Fuenteguinalbo; die Starte bes Feindes icheint 24,000 Mann ju fein.

"In Almeida, deffen Befestigunsarbeiten mit der größten Thatigkeit betrieben werden, befindet fich eine

bedeutende Belagerungsartillerie.

"Man ist allgemein ber Ansicht, daß die Belagerung von Siudad Rodrigo beginnen soll, und Alles deutet darauf hin; sast sämmtliche noch daselbst gebliebenen Sinwohner haben es verlaffen, darunter auch der Corregidor, mit dem der Spion gesprochen hat und der von Allem, was vorgeht, sehr genau unterrichtet ist.

"Es findet eine augemeine Aushebung marschfähiger Mannschaften statt. Gine in Sobradillo errichtete insurrectionelle Junta ist mit diesem Geschäft beaustragt; über achtzig Priester und Mönche bilden dort den Hof des Don Carlos. Sobradillo gegenüber ist eine Brücke zum Behuf der Communication mit Portugal.

"Der General Baron Thiebault."

Der Marschall Soult an den Marschall Maxmont.

"Sevilla, 4. Januar 1812.

"Sie find gewiß schondavon unterrichtet, daß die englische Armee den Feldzug wieder eröffnet hat und an die Agueda gerückt ift; am 1. d. M. befand sich der Generallieutenant hill mit seiner ganzen Division, viertausend Bortugiesen und ebensoviel Spaniern, in Merida, und an demselben Tage hat er die Avantgarde des fünsten Corps bei Almendralejo angegriffen. Der General Philippon hat mir unterm 30. aus Badajoz geschrieben, daß außer diesen Truppen noch eine andere Colonne, beren Starte auf 12 bis 15,000 Mann angegeben wird und bie ebenfalls von Bortalegre und Albuquerque tommt, Aber Aliseda nach Montanches marfcbire.

"Ich weiß noch nicht, ob ber Reind mehr beabfichtigt ale eine Diverfion, um mich gur Aufgabe ber Belagerung von Tarifa zu zwingen, die ber Marfchall Bergog von Belluno betreibt, und um mich in die Nothwendigfeit zu verfegen, die Truppen gurudgurufen, Die ich auf Befehl bee Raifere gur Unterftugung bes Belagerungebeeres por Valencia nach Murcia gefchict habe. Die Beit wird es une lehren; bor ber Sand aber muß ich Eme, Ercelleng bitten, daß Sie die Gute baben. auf Trurillo und Merida eine Demonstration zu machen. bie meinen rechten Alugel begagirt und ben Beind amingt, fich nach Bortugal gurudzugieben; für jest ift es mir unmöglich bas funfte Corps zu verftarten, ich babe auf meinem linken Mügel zuviel Truppen detas dirt, und die Belggerung von Tarifa darf ich noch nicht aufacben.

"Ich habe mehrmals die Ehre gehabt, an Ew. Excellenz zu schreiben, bin aber seit langer Zeit ohne Ruchrichten von Ihnen; ich bitte Sie, mir solche zustemmen zu laffen und besonders mir baldigst mitzutheilen, welche Dispositionen Sie in vorstehender Angelegenheit zu treffen gedenken.

"Am 30. December wurde eine aus vier Compagnien Infanterie und zwölf hufaren bestehende Recognoscirungstruppe, welche von Werida gegen Carmonita vorgeschoben worden war, von der aus sechshundert Shevauxlegers und vier Kanonan bestehenden seinblichen Avantgarbe angegriffen; unfer Detuchement forninte ein Carré und schlug nach einander fünf Angriffe zurück, ohne durchbrochen zu werden, woraus es seinen Kücklug auf Werida in guter Ordnung aussührte. Der Feind verlor eine Wenge Leute und Pferde. Die Reevanoscirungstruppe war besehligt vom Hauptmann Reveu vom 88. Regiment; seine Tapferleit und seine vortrefflichen Dispositionen haben es möglich gemacht, daß die Besahung von Merida Beit hatte, ihm zu hulfe zu eilen und den Feind zu empfangen."

Der General Dorfenne an den Marfchall Marmont.

"Balladolid, 5. Januar 1812.

"3ch habe die Ehre Emr. Ercelleng beigeschloffen amei Driginglbriefe vom General Thiebault, Gouverneur von Salamanca vom 1. und 3. d. M. zu überfenden. Obwohl ich dem Inhalte derfelben keinen Glauben beimeffe, denn feit feche Monaten geben mir unaufhörlich folche Berichte ju, halte ich es doch für nothig, fie Ihnen mitzutheilen. Em. Ercelleng ift in ber Lage, über die Berhaltniffe von Ciudad Rodrigo beffer unterrichtet zu fein als ich; boch tann ich Ihnen nicht verhehlen, daß der Widerwille mit bem ber General Barrie in diefer Reftung commandirt, fowie auch fein Charatter mich einigermaken beforat machen und daß es mir im Intereffe des taiferlichen Dienstes dringend nöthig scheint, ihn bald von dort abzuberufen. Benn Die Englander, meiner Unficht jumider, bennoch Belagerungsprojecte gegen Ciudad Robrigo, ober felbft gegen Salamanca entworfen, und Don Julian baran gebacht haben follte, une von ber erfigebachten Festung abzuschneiben, fo tonnte bies nur der von Ihnen begonnenen Bewegung auf Bas lencia augeschrieben werden; aber bie unvermuthete Burudtunft Emr. Ercelleng tonnte in Diefem Falle ben Reind gur Aenderung feiner Operationsplane veranlaffen und ibm verderblich merden.

"Goon vor Empfang der Befehle des Raifers in

Bezug auf die neue Eintheilung des Gebiets der Rords armee und der Armee von Bortugal batte ich einige Magregeln getroffen, um Lebensmittel nach Ciudad Rodrigo gu merfen. Seit meiner Burudtunft aber habe ich, ba ich vermuthete, daß es Ihnen mabrend Ihrer Festsetung im fechsten und fiebenten Gouvernement fcmer mer-Den murbe, die jur Berproviantirung diefer Festung nöthigen Mittel raich jufammenzubringen, Die lette Sand daran legen zu muffen geglaubt. 3ch habe bas Beranugen Ibnen anzuzeigen, herr Marichall, daß wir unfern Garnisonewechsel dazu benuten tonnten einen Convoi von Subfistenamitteln aller Art auf feche Donate bis Ciudad Rodrigo estortiren ju laffen. einzige Schwierigfeit dabei wird nur die Beschaffung der erforderlichen Transportmittel fein. Es mare au munichen, daß Em. Ercelleng etwas zu diefer Operation beitrüge, indem Sie alle in Salamanca disponiblen Rubrwerte berfendeten.

"Ew. Excellenz darf mit Zuverlässigfeit unter allen Umständen auf mich rechnen, und ich erneuere Ihnen die Bersicherung, daß ich es mir stets angelegen sein lasse alles das zu thun, was Ihnen persönlich angenehm sein kann und dem Dienste Sr. Rajestät fördertich ist."

Der Major= General an ben Marschall Marmont.

"Paris, 9. Januar 1812.

"Ich zeige Ihnen an, herr Marschall, daß ber Marschall herzog von Dalmatien Befehl hat die drei polnischen Regimenter nach Burgos zu dirigiren, wie Sie schon aus meinem Briefe vom 6. d. M. ersehen haben, von dem ich ein Duplicat hier beifüge, und daß ich diesen Marschall beauftrage, auch das 7. Regiment Chevauzlegers (die vormaligen Weichseleluhlanen) wie übers

haupt alle unter seinen Besehlen bienenden polnischen Detachements und polnischen Stabsoffiziere nach Bur-

gos abgeben zu laffen.

"Sorgen Sie bafür, baß alle Detachements biefer Corps, die fich auf irgend einem Puntte des Arvonbiffements der Armee von Portugal befinden mogen, zu ihnen ftoßen."

Der Marfchall Marmont an den Major-General.

"Balladolid, 13. Januar 1812.

"Onaviger herr, nach Dunchlefung Ihres Briefes bom 21. Rovember, finde ich, daß ich nur die Beschle bes Kaisers buchstäblich ausgeführt, ja daß ich denselben sogar eine geringere Ansdehnung gegeben habe, da mir vorgeschrieben war, das Detachement der Gentralarmes suf 12,000 Mann zu bringen, viese aber saft gar nichts geliefert hat, und da ich außerbem 4000 Mann zur Unterhaltung der Gommunication in Echelone ausstellien sollte. Die Division, die ich für den Augenblick weniger habe und von der Ge. Majestät vormuthete, daß ich sie zur hand hätte, war Ihren Besehlen gemäß betachirt.

Der General Montbrun hat nicht über Luscena marschiten können, er würde dazu einen Gebirgstrain gebraucht haben. Eben so unaussführbar scheint es ihm gewesen zu sein, über Tarazona nach Requena zu madschiten. Abgesehen von den Schwierigkeiten, welche die ungebahnten Wege und die Beschaffung der Lebensmittel darbieten, kinden fich auf dieser Route unüberwindliche hindennisse und bei Requeña sind besetzt, verschanzte und schwerzu nehmende Stellungen. Er hat daher den Weg nach Monte einzeschlagen und auf dem rechten User Des

Quear manöbritt, woburd er bie eingige Rad. jugeftrage bebroht, die der Reind hat. Ge in mabricheinlich, baß feine Ankunft in Diefer Gramb eine Dem Marichall Suchet nütliche Diverfion gemacht und ihm die Ginichließung ber Feftung erleichtert hat, inbem er die Armee von ber Befagung wennte, und biefe bewoa nach Murcia guruckutebren. Es fcheint bemnach Alles was fich auf die Armeeoperationen bezieht, bald beendigt zu fein. und wenn Balencia noch Biderkand leiftet, fo bedarf es mur noch einer methodischen Operation, bei ber bie Mitwirtung bes Generals Montbrum umnöthig fein wurde, nub ba es auf ber andern Seite mabricheinlich ift, daß die Englander Ende Rebruar Bewegungen machen werben und ich bann alle meine Truppen brauche, fo babe ich bem General Montbrun befohlen, Ende Januar aufzubrechen, um zu mir zu ftogen. beiden Divisionen bat er auch meine gange leichte Reiterei, die ich nicht murbe entbebren konnen, wenn ich gezwungen fein follte, allein bie gevingste Operation AL muchen.

"Gr. Rajestät scheint barum zu thun zu sein, daß ich drei Divisiowen im Tajothale habe; aber in Betracht der großen Ausbreitung der Armee und der Zeit, welche ihre Zusammenziehung erfordert, welche mit Einschluß der zur Ertheilung der Marschorzdres nöthigen mindestens vierzehn Tages beträgt, während der Zeind binnen vier Tagen mir auf dem Raden sehn kann, habe ich keine andere Garantie dafür, hin, so lange er in seine andere Garantie dafür, hin, so lange er in seine gegenwärtigen Stelle verbleibt, bekämpfen und ihm hindern zu können, die Armee abzuschneiben, als indem auf beiden Usern der Duero viel Truppen dleiben, um die Operationen zu verzögern, damit die Divisiosnen zu mir stoßen können. Aber abgesehen von viesen Mottven, wie können ich das ganze Land

befeken, bulfequellen icaffen und alle Communicationen erleichtern, wenn faft bie balfte ber Armee im Tajothale fteht? Gin letter Grund endlich, der Die Beränderung der Standorte der Armee jum Theil motivirt hat, ift die Unmöglichkeit dort ju eris Ein bedeutendes Corps tann in diefer Stellung nur mit bulfe der Brovingen la Mancha und Segovia leben, und diefe find der Centralar-Man fann überall nur fleinere Abmee überwiesen. theilungen oder eine febr ichmache Divifion unterhalten. und dies habe ich gethan. Eros ber unglaublichften Anftrengungen, die ich vor meinem Abgange gemacht babe, um dieser Division Subsistenamittel au verschaffen. habe ich doch nur erft die hoffnung, daß fie bis aur Ernte wird daselbft leben tonnen, feineswege bie Gewifibeit.

"Borgestern bin ich in Ballabolid angekommen: der General Dorfenne batte die Berbroviantiruna Ciudad Rodrigo's vorbereitet; ich benuge feine biefige Anwesenheit, um mich nothigenfalls burch ibn unterstüken zu lassen, und ich eskortire den Convoi unverzüglich nach ber Reftung und lofe bei biefer Belegenbeit auch die Befakung ab und ernenne einen anderen Commandanten. ich keine leichte Reitere i babe, so leibt mir der General Dorfenne die feinige, die in Berbindung mit ben Dragonern eine für Die Bewegung genügenbe Cabalerietruppe bilben wird; ich unterftuge ben Conpoi burd vier Divisionen und begebe mich in Berfon babin. 3ch glaube nicht, bag ber Reind Unftalten treffen wird, den Convoi nicht hinein Sollte aber die englische Armee über die Aqueda geben, um eine Schlacht zu liefern, fo murbe ich am Tormes die Tajodivifon und die Truppen erwarten, die mir der Beneral Dorfenne etmagu-Mort: dod wird diefer Kall gewiß nicht eintreten. Go wird

Ciudad Rodrigo bis jur Ernte verproviantirt werden, und wenn keine Belagerung stattfindet, braucht man sich dann wegen dieser Festung nicht ju beunruhisgen. Sobald diese Operation beendigt ist, werden die Truppen des Generals Dorsenne im siebenten Gouvernement unverzüglich abgelöst werden."

Der General Dorfenne an den Marschall Marmont.

"Balladolid, 23. Januar 1812.

"Ihr Adjutant, herr Marschall, hat mir Ihren Brief vom 21. December mit dem Rapport des Generals Thiebault von demfelben Datum überbracht.

"Ew. Ercellenz weiß, daß mir, nachdem ich die Divifion Roquet, zwei Batterien Artillerie, Die Rufilierbriaade der Garde und die leichte Reiterei der Armee gu Ihrer Berfügung gestellt babe, feine diebonible Truppe mehr übrig bleibt. 3ch tann also nur noch auf die jenigen rechnen, Die fich in Balencia, Leon, Benavente und Balladolid befinden, indem fie diefe Brovingen raumen, fie den Insurgenten überlaffen, dem Reinde wichtige Fortificationswerke und verschangte Boften preis geben und die Communicationen mit Baponne und Madrid unterbrechen. Rachbem Sie mir jedoch die dringende Nothwendigkeit dargethan, nehme ich keinen Anftand, biefen Truppen Befehl zu geben, daß fie fich bereit halten, auf den erften Bint zu marschiren. Wenn mein Adjutant, der Ihnen Gegenwärtiges überbringt, fich beeilt, tann ich in achtundvierzig Stunden Renntnig von dem befinitiven Entidluffe Emr. Ercelleng baben.

"Da das dritte, vierte und fünfte Gouvernement des nördlichen Spanien nur von Marschatallonen.

beset ift, kann ich keinen einzigen Mann von bort zurückziehen. Trop meiner Anstrengungen und Berechnungen kann ich nur 6000 Mann Infanterie, 1000 Pferbe und 12 Geschütze zusammenbringen, und wie ich auch meine Bewegung beschleunigte, könnte bieset Corps erst am 2. künftigen Monats in Toro vereinigt sein.

"Da die Bewegung der combinirten Armee gegen Tamames noch nicht ausgemacht ist, man die Streitsträfte des Feindes noch nicht kennt und die Engländer in ihren Operationeu gewöhnlich langsam zu Berke geben, so will ich die Zeit bis zum Eintreffen der Antwort Ewr. Exellenz dazu benugen, die in den verschiedenen Plägen befindlichen Berwundeten und Kranken fortschaffen zu lassen und die Berwaltung sowie die Equipagen der Corps in Balladolid unterzubringen.

"Mit den Fußdragonern Ihrer Armee, welche sich in Balladolid befanden, haben nur die Bosten von Puente-Duero dis Baldestillas abgelöst werden können. Es sind die nöthigen Besehle gegeben, daß Alles was van Burgos kommt, sofort nach Tovo dirigirt werde. Der General Curto wird mit dem Marschregiment Dragoner am 26. abgehen; das in Almeida stehende 47. Bataillon wird ebenfalls nach Tovo dirigirt wersden, sobald es durch ein Marschbataillon ersetz ist.

"Richt ohne Mühe habe ich diesen Morgen zweiumdzwanzig: Mumitionswagen Ihres großen Parks, welche in Bastadolid geblieben wanen, abgehen lassen, Sie werden morgen zur Divisian Roguet bei Medina staßen und sich der Bewegung derselben gegen Toro anschließen. Aurz, est sind alle Anskalten getrossen, um die aus dem Novden kommenden zur Armee von Postugal gehörenden Corps nach diesem Bestimmungsorte zu dirigiren.

"Ich tomme nun auf einen Gegenstand zurud, der

unfere aange Aufmerksamteit verdient. Wenn wir bie Linien des Droigo und des Gil raumen, geben wir den Galiciern Gelegenheit (falls nämlich die Umftande uns gebieten follten, in Maffe nach Salamanca gu ruden), fich unferer verschanzten Berte zu bemachtigen und dann ungehindert auf Balladolid zu marichiren. porausgesett, daß die in Aussicht ftebenden Operationen combinirt find, wie aus den Berichten bervorgeht, welche mir übereinstimmend die Anfunft mehrerer englischer Generale und Offiziere in Balladolid und die Rufammengiehung mehrerer Corps melden. Diefer Umftand ift wohl geeignet, und um die Butunft beforgt zu maden. 3d bitte Em. Ercelleng, Die Sache ju ermagen. Uebrigens darf ich Ihnen nicht verschweigen, daß meiner Unficht nach Die Englander, wenn fie bie Bereinigung ber taiferlichen Streitfrafte erfahren, auf eine Schlacht verzichten werden, vorausgesest das überhaunt eine folde in ihrem Blane lag. Denn es ift anzunebmen, daß ihre angebliche Bewegung gegen Tamames in Echelone nur unternommen murde, damit fie Beit batten. Ciudad Rodrigo zu verproviantiren und in Stand zu feben. Sie wurden über die Grenzen ibrer außerordentlichen Borficht binausgeben, wenn fie mit ibren gangen Streitkraften gegen Salamanca marfchirten; fie murden une daburch zuwiel Bortheile in die Sand geben und bald Urfache haben, es zu bereuen, denn wie gablreich fie auch fein mogen, werden wir doch mehr als fart genug fein, um ihnen viel zu schaffen ju machen, und fie werden es ftets fo lange als moglich vermeiden, in offenem Kelde mit uns zusammenzuftogen. Alles ermogen, glaube ich feft, daß die combinirte Armee in Diefem Felduge ben Uebergang über den Tormes nicht unternehmen wird.

"Ich halte mich überzeugt, herr Marichall, Sie werden in meiner Sandlungsweise und meinen Bemerkungen erkennen, daß dem Buniche, Die Mostichten des Feindes zu vereiteln und zu dem Gelingen Ihrer Operationen beizutragen, jede andere Rudficht weichen muß."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 23. Januar 1812.

"Ich übersende Ihnen, herr Marschall, eine Rumsmer des Moniteur, aus der Sie den gegenwärtigen Stand der Dinge in Balencia ersehen. Der Kaiser hat mit Bedauern vernommen, herr herzog, daß der General Montbrun so unzwedmäßig verwendet worden ist und daß die ertheilten Ordres und Contreordres die von Gr. Majestät vorgeschriebene Bewegung nutslos gemacht haben. Sie erhielten am 13. December Besecht, 6000 Mann nach Cuença zu dirigiren, um den General Darmagnac zu verstärten und ihn in den Stand zu seigen, rasch dem in Requesa und Utiel besindlichen spanischen Corps entgegen zu marschiren. Se. Majestät war berechtigt anzunehmen, daß am 24. oder 25. diese wichtige Diversion ausgesührt sein würden.

"Die Befehle des Raifers sind demnach nicht so vollzogen worden, wie er es wünschte. Dies kommt daher, weil Sie in Ihren Dispositionen schwankend gewesen sind. Anstatt eines fliegenden Corps, das der Raiser mit Blipesschnelle nach Cuença werfen wollte, wollten Sie ein Armeecorps mit dreißig Geschützen das hin marschiren lassen. Se. Majestät (ich muß Ihnen das sagen, herr Marschall) ist der Ansicht, daß Sie diesmal mehr Ihren persönlichen Ruhm als das Interesse seines Dienstes im Auge gehabt haben. Sie kennen den Raiser hinreichend, herr Marschall, um einzusehen, daß er, wenn er eine große Diversion mit einem Armees

corps und dreißig Geschüßen hätte gegen Balencia machen lassen wollen, er Ihnen befohlen haben würde, über Almanza zu marschiren. Die Folge davon ist, daß der Feind einen Wonat nachdem Sie den Besehl zur Absendung von 6000 Wann nach Cuença erhalten, noch immer im Besit von Requeña war und daß Sie also zu Gunsten der Armee von Balencia nichts gethan batten.

"Der Kaifer hofft, Herr Herzog, daß dieser Brief Sie in Balladolid antreffen wird. Se. Majestät befiehlt Ihnen, streng nach folgenden Borschriften zu handeln:

"1) Rufen Sie, falls es noch nicht geschehen ift, bas Corps bes Generals Montbrun gurud.

"2) Bierundzwanzig Stunden nach Empfang gegenwärtiger Ordre lassen Sie eine Ihrer Divisionen mit ihrer Artillerie und so wie sie bei Empfang dieser Ordre organisirt ist, nach Burgos zur Nordarmee abgehen. Se. Majestät verbietet Ihnen jede Veränderung in den untergeordneten Commandos der Division.

"Zum Ersat werden Sie drei Marschregimenter zu 500 Mann Effectivbestand erhalten, die Sie Ihren Regimentern einverleiben. Diese Marschregimenter werden an dem nämlichen Tage abgehen, wo Ihre nach Burgos abzusendende Division daselbst eintrifft. Die ganze Garde hat Besehl nach Frankreich zurüczukehren, was sie aber nicht eher kann, als die Ihre Division in Burgos angelangt ist.

"Sobald Balencia genommen ift, wird der General Caffarelli nach Pampeluna marschiren, um sich ebenfalls der Rordarmee anzuschließen. Diese Armee wird dann aus drei Divisioen bestehen, nämlich:

"Der, welche Sie dabin absenden follen;

"Der Divifion Caffarelli,

"Und einer dritten, Die ber General Dorfenne aus

dem 34. leichten Regiment, dem 113. und 130. der Linie und den Schweizern bilden wird.

"Die Cavalerie dieser Armee wird bestehen aus dem Berger Uhlanenregiment, dem 1. Jusarenregiment, dem 15. und 31. Jägerregiment und der berittenen Gendarmerielegion.

"So wird die Rordarmee im Stande fein. Sie mit amei Divifionen au unterftugen, wenn die Englander auf Sie anruden follten. Befdieht dies, fo tann der Beneral Reille, der fogleich nach der Ginnahme Balencia's das Commando des Armeecorps am Ebro übernehmen wird, von Saragoffa eine Divifion nach Bampeluna fenden; dies wird aber nur in dem Ralle ftattfinden, wenn die Englander große Trupbenmaffen Deplopiren und eine Offenfivbewegung gegen Sie machen follten, mas nicht anzunehmen ift. Rach erfolgter Ginnahme Balencia's wird der Maricall Suchet mit 25.000 Mann in diefer Proving bleiben und der Beneral Reille wird mit dem Corps des Ebro, daß mit Ausschluß der Garnisonen der Festungen Rieder-Cata-Ioniens 32,000 Mann ftart ift, ju Lerida oder Garagoffa fein. Der General Dorfenne wird fich mit ber 38,000 Mann farten Rordarmee ju Burgos befinden.

"Ich habe Ihnen bereits gemeldet, daß die bei der Sudarmee befindlichen drei polnischen Regimenter Befehl zur Rudtehr nach Frankeeich erhalten haben; wenn fie in das Arrondissement Ihrer Armee kommen, so halten Sie ihren Marsch nicht auf, sondern beschleunigen

Sie ibn möglichft."

Der General Dorfenne an ben Marfchall Rarmont.

"Balladolid, 27. Januar 1812,

"Ew. Excellenz werben: ohne Zweifel icon bavon unterrichtet fein, daß die Bewegung der Corps und Detachements Ihrer Avmee, welche nach Toro dirigirt werden follten, vollftandig ausgeführt ift.

"Die mir zugebenden Berichte melden mir, daß alle Banden in den nördlichen Brovingen in Bewegung find und fich vereinigen, daß 4000 Insurgenten die Reftung Armanda eingeschloffen baben, deren gange Befatung aus breibundert Dann Infanterie von der Armee von Bortugal beftebt, welche die Magagine und Die Artillerie des Forts Rahabon, bas ich habe desarmiren laffen muffen, bemachen und die verloren find. wenn fie nicht bald Succurs erbalten; bag der Graf Montifo mit 8000 Spaniern nach Soria zurückehrt. in der erneuten Abficht, diefeReftung mit Ranonen anmareifen: Dag: endlich bie Garnisonen und Boften ernftlich bedrobt find, daß die Communicationen immer fcwieriger werden und bag, feitdem ich die Divinon Gardetiruilleurs aus bem fünften Gouvernement gurudgezogen, tein Tag vergebt, an bem nicht eimas Da anzunehmen ift und fogar Alles zu beftatigen icheint, daß die anglo-portugiefische Armee fich vor der Sand auf Ciudad Rodrigo, beschränken und nichts gegen Salamanca unternehmen wird, so bitte ich unter so bewandten Umständen Ew. Ercellenz, es mit nicht übel zu nehmen, daß ich die Divifion Roquet, ibre Artillerie und Die Cavalerie des Generale Laferrière gurudrufe, um fie fofort ju einem Bernichtungefrieg gegen die Guerillas, jur herstellung ber Rube in der Broving und gur Erhaltung unferer Etabliffements und unferer Lebensmittelmagazine zu verwenden. Auch bitte ich Siendie notbigen Angronungen zur ichleunis gen Ablösung der im sechsten und flebenten Gouvernesment noch befindlichen Truppen der Rordarmee zu treffen, damit ich in den Stand gesetzt werde, den wiedersholten Besehlen des Raisers bezüglich seiner Garde, die ich Ihnen mitzutheilen bereits die Ehre hatte, unverwellt nachzukommen.

"Der in Ravarra commandirende Divisionsgeneral Abbe hat an der Spige aller disponiblen Truppen
dieser Provinz eine Schlappe exlitten, bei der er dreibis vierhundert Mann verloren. Dieses Ereigniß ist
um so beklagenswerther, weil es die Kühnheit der Banden vermehrt, und es darf keinen Augenblid gesäumt
werden, sie anzugreisen und zu vernichten, sonst dürste
die Sache sehr ernst werden und das Uebel nicht wieder
gut zu machen sein.

"Ich erwarte eine balbige Antwort von Emr. Excellenz. Bon dem Abjutanten, den ich mit meinem Briefe vom 23. d. M. an Sie expedirt, habe ich noch

nichts wieder gehört.

"Ich habe erfahren, daß der Genieoffizier, der in Aftorga war, gefährlich frant nach Benavente gebracht worden ift. Es icheint mir dringend nothig, ihn durch einen andern zu erfehen, damit tein Stillftand in den Befestigungsarbeiten eintritt."

Der General Dorfenne an den Marichall Marmont.

"Balladolid, 29. Januar 1812.

"Ich habe die Ehre, herr Marschall, Ew. Excellenz zu benachrichtigen, baß ich so eben den peremtorischen Befehl erhalte, die leichten Cavalerieschwadronen der Garbe, die sich in Rio. Secco befinden, nach Frankreich zu dirigiren.

"3d halte es für nothig, Em. Ercelleng hiervon in

Renntniß zu sesen, damit Sie unverzüglich andere Reiterei dahin senden können, wenn Sie es für zweckmäßig halten, so daß dieser Bosten nicht ohne Garnison bleibt.

"Die Banden thun im Rorben noch immer großen Schaden, und die Anwesenheit meiner Truppen wird baselbft immer nothiger. Ich bitte Ew. Excellenz, die Bewegung der Corps Ihrer Armee, welche die meinigen im sechsten Gouvernement erseben follen, möglichst zu beschleunigen."

Der General Dorfenne an den Marfchall Marmont.

"Ufias, 5. Februar 1812.

"Ew. Excellenz werden durch die heutige Staffette vom Fürsten von Reufchatel Ordre erhalten haben, eine Division der Armee von Portugal in der Stärke von 6000 Bajonetten und zwölf Kanonen, nach Burgos zur Rordarmee abgehen zu lassen. Se. Durchlaucht besiehlt mir in einem Briese vom 23. Januar, der Armee von Portugal das 1., 2. und 3. Marschregiment zuzusenden sobald jene Division zu meiner Berfügung sein wird, ein Truppenwechsel, der den Bortheil haben wird, daß dann alle Corps beisammen sind.

"Der Major-General giebt mir ferner die Beisung, den Abmarsch der zur Kaisergarde gehörenden Corps, Infanterie, Cavalerie und Artillerie, des Bataillons Reuschatel, des 4. Weichselregiments und anderer Deztachements nach Bayonne unter keinem Borwande zu verzögern. Um die mir anbesohlenen Dispositionen unverweilt ausführen zu können, bitte ich Ew. Excellenz inständigst, die Rückehr des 31. Jägerregiments zur Nordamee beschleunigen zu lassen, da ich dasselbe dringend nöthig brauche, so wie auch, mich balbunde

lichft von der Antunft der von Ihnen nach Burgos abgufendenden Divifion zu benachrichtigen."

Der Maricall Coult an ben Maricall Marmont.

"Sevilla, 7. Februar 1812.

"Ihre geehrten Rufdriften vom 4., 19. und 23: Januar, herr Marschall, habe ich zu gleicher Reit empfangen. Die lettere murbe mir burch herrn Dettencourt, Offizier Ihres Generalftabes, überbracht und bestätigt mir die Rachricht von der Ginnahme von Ciudad Rodrigo, Die der Reind in Umlauf gefett batte. Es ift hochft auffallend, bag die Befagung, welche biefe Reftung vertheibigte, fich nicht fo lange gehalten, bis Sie Ihre Armee gufammengezogen batten und gum Entfat berbeieilen tonnten. Diefes ungludliche Ereigniß wird die Operationen auf beiden Ufern bes Tajo erschweren und den Reind ohne Bweifel bestimmen, feine Anftrengungen nunmehr gegen Babajog zu richten. 3ch weiß bereits, daß er in Unas. Campo Mapor und Bortalegre Borbereitungen bagu trifft, und außer einem Corps des Generals Sill meldet man mir die Antunft zweier Divifionen, welche gewöhnlich bei Caftel Branco ftanden. Glüdlicherweise find feit dem vergangenen Jahre Die Bertheidigungemerte von Badajog betrachtlich vermehrt morden und die bafelbit befindlichen Lebensmittelvorrathe murden, obwohl unvollständig, une doch fo viel Beit laffen, daß wir Operationen unternehmen tonnten, um die Reinde von bort zu entfernen, wenn die Belagerung begonnen werden follte.

"3ch habe die Ehre, Ihnen mitzutheilen, daß ber General Sill mit feinem gangen Corps feine Bofitionen bei Bortalegre wieder eingenommen batte. den mir jugefommenen Berichten fceint es fogar, daß er seine Truppen bis an bas rechte Tajouser ausgebreistet hat. Die letten in Liffabon gelandeten Berstärkungen, welche aus einer Brigade Cavalerie und 7 bis 8000 Mann Infanterie bestehen, sind für ihn bestimmt.

"3ch bore mit großem Bergnugen, daß Em. Ercelleng dem General Montbrun befohlen bat, fich mit ber Sudarmee in Communication ju fegen. Go lange Diese Communication besteht, werden die Keinde gegen Badajog nichts zu unternehmen magen, weil wir uns bei der geringften Bewegung vereinigen und gegen fie marichiren konnen, um fie ju fchlagen. 3ch munichte baber, daß es fich mit Ihren Dispositionen vertruge, ein Corps zwischen bem Tajo, dem Guadiana, der heerstraße nach Trurillo und der Sierra de Guadeloupe an laffen, mo es Subfiftenamittel finden murbe und fich mit den Truppen, die ich in Sereng, so wie mit benen, Die Sie bei bem Brudentopfe von Almarag und in Lalavera haben, in Communication feten konnte. Diefes Corps murde entfernt genug fein, bamit ber Reind nichts aeaen daffelbe unternehmen fonnte, es murbe in Das Operationespftem ber beiben Armeen eingreifen und ein großes Gebiet beden, burch welches ber Reind beständig Lebensmittel tommen lagt. 3ch habe dem Berrn Grafen d'Erlon gefdrieben, diefen Borfchlag bem General Montbrun zu machen, der vielleicht von Emr. Ercelleng icon gur Annahme beffelben autorifize iff.

"Ich bin um so fester überzeugt, daß der Feind bei Erdffnung des Feldzugs Alles aufbieten wird, um sich Badaja, zu bemächtigen, als er in Castilien nichts unternehmen tann, so lange diese Festung und einen Stütpunkt zum Einmarsch in Portugal und zum Borruden gegen seine Operationslinie darbietet. Ueberdies wird er wahrscheinlich bald erfahren, daß nach den Bestimmungen des Kaisers die Südarmee um meinen

Regimenter geschwächt werden wird, die ich nach Burgos senden soll. Alle diese Umstände nöthigen mich, darauf zu bestehen, Berr Marschall, daß die Stellung Ihres linken Flügels von der Art sei, daß die Communication zwischen beiden Armeen vollständig hergestellt ist und daß wir durch Bereinigung unserer disponiblen Streitkräfte den Feind schlagen und uns einen großen Erfolg sichern können.

"Glüdlicherweise stehen die Dinge im Often gunftig für uns. Die Einnahme von Balencia und die Bernichtung der Armee, welche Blate commandirte, werden die Feinde vorsichtiger machen. Der General Soult, *) der sich in Murcia befindet, hat am 26. Januar Gelegenheit gehabt, die Auseinandersprengung der von Billacampa befehligten Infanteriedivision zu vervollständigen, und in einer brillanten Attate hat er auch die Cavaleriedivision des Generals la Carrera geschlagen. Dieser General ist nebst seinem ganzen Stabe und zwei Schwadronen gesallen."

Der Major-General an ben Marfcall Marmont.

"11. Februar 1812.

"Inliegend, herr herzog, finden Sie ben Brief, ben ich an ben berzog von Dalmatien ichreibe.

"Die Division, Die er gegen hill marschiren laffen soll, wird genügen, um biesen zum Rudzuge zu zwingen; ber Kaiser will, herr herzog, daß Sie sich in Salamanca für die offensive Kriegführung einrichten.

"Laffen Sie in diefer Festung ben Bau neuer Berte beginnen. Bedroben Sie Ciudad Rodrigo, Almeida

^{*)} Bruder des Marfchalls Soult.

Anmert. b. Berausg,

und Oporto und seien Sie versichert, daß bei solchen Dispositionen der Herzog von Bellington nicht einen einzigen Mann nach dem Suden detachiren wird. Bleiben Sie nicht in Balladolid, es ist zu weit von der Offensive. Lassen Sie so bald als möglich und spätestens wenn der General Montbrun zu Ihnen gestoßen sein wird, was in diesem Augenblicke wohl schon geschehen ist, Asturien besehen."

Copie des Briefes an den herzog von Dalmatien.

"11. Februar.

"Se. Majestat glaubt, daß der General Sill in Merida nur eine englische Division und etwa 15000 Mann vereinigt bat. Es ift bedauerlich, bag bies bie Bewegungen einer fo ftarten und aus Elitetruppen beftebenden Armee wie die Ihrige labmt. Der Raifer bat and Ihren Depefchen erfeben, bag Sie bie Armee von Bortugal nach Trurillo berufen. Sie wiffen jedoch, Berr Marichall, daß die englische Armee aus fieben Divifionen befteht und daß, wenn eine davon gegen Sie marfcbirt ift, die feche anderen im Rorden fein muffen. Die Stellung der Armee bei Merida ift verderblich, meil ber General Sill fich von bort aus refrutirt und im Stande ift, Berzweigungen in's Land binein zu haben, mabrend bie Bewegung von 15 bis 20,000 Frangofen Diese Division zwingen murbe, nach Bortugal gurud. gutebren. Dies ift bie Anficht bes Raifers, Berr Herzog. "Alerander."

Der Major-General an den Marfchall Rarmont.

"Baris, 11. Februar 1812.

"Der Kaiser bedauert, herr hetzog, daß Sie mit der Division Souham und den drei andeten Divisionen, die Sie beisammen haben, nicht nach Salamanca zurüdmarschirt sind, um zu sehen, was dort vorging. Sie würden den Engländern viel zu denken gegeben haben und hätten Eiudad Rodrigo nütlich werden können.

"Das Mittel jur Unterftugung ber Gudarmee in Ihrer gegenwärtigen Stellung ift, daß Sie Ihr Hauptauartier in Salamanca auffolagen und daselbst Ibre Armee concentriren, indem Sie nur eine Divifion an den Tajo detachiren, Afturien wieder besethen und den Reind durch die Kurcht vor einer Invafion zwingen. in Almeida und im Rorden zu bleiben. Gie tonnen fogar Abtheilungen gegen Ciudad Rodrigo vorfcieben, wenn Sie bas nothige Belagerungegeichus baben. Es ift eine Ebrenfache für Sie. Diefe Reftung zu nehmen, ober, wenn der Mangel an Lebensmitteln oder Artillerie Sie nothiate: diese Operation, bis zur Ernte aufzuschieben, tonnten Sie wenigstens einen Streifzug nach Bortugal unternehmen und an ben Duero und gegen Almeida ruden. Diese Drobuna murde den Reind in Schach balten.

"Die Südarmee ist sehr start; die Armee von Baslencia, welche jest ihre Borposten bei Alicante hat, desagairt ihren rechten Mügel.

Die Stellung, die Sie einzunehmen haben, muß daher den Charafter eines offensiven Rosgehens von Salamanca aus gegen Almeida haben. So lange die Engländer wiffen, daß Sie in bedeutender Stärke bei Salamanca stehen, werden sie keine Bewegung machen; wenn Sie sich aber versönlich nach Balladolid begeben,

Ihre Truppen im Ruden zerstreut werden und besombers Ihre Cavalerie nach der Regenzeit nicht schlagsertig ist, so sehen Sie den ganzen Korden Spaniens Rataktrophen aus.

"Die Biederbefegung Afturiens ift unerläßlich; weil zur Bertheidigung des Randes der Sbene bis Biscapa mehr Leute nothig find als zur Bertheidigung Afturiens.

"Da die Engländer sich in zwei Corps getheilt haben, eines gegen Suden und eines gegen Sie, so sind sie nicht start und Sie muffen jedenfalls viel stärker sein als sie. Der Brief, den ich an Sie geschrieben und den Sie am 13. December erhalten haben, sagt Ihnen, was Sie thun sollten.

"Bedrohen Sie die Engländer, und wenn Sie für jest Ciudad Rodrigo nicht wiedernehmen zu können glauben, so lassen Sie die nach Almeida führenden Bege herstellen; concentriren Sie Ihr Belagerungsmaterial und senden Sie farte Detachements nach Ciudad Rodrigo. Dies wird die Engländer in Schach halten, Ihre Truppen nicht ermüden und viel weniger Rachtheile haben, als wenn Sie Ihre Truppen abermals in der von Ihnen vorgeschlagenen Beise zerstreuen.

"Der Raifer hofft, daß der General Montbrun angekommen ift und daß Sie Ihre Armee endlich beifammen baben.

"Die Einnahme von Balencia hat die Güdarmee bebeutend geträftigt, und Sie müßten die Engländer geradezu für wahnsinnig halten, wenn Sie glaubten, sie würden nach Lindad Rodrigo marschiren und Sie früher nach Listadon gelangen lassen. Sie werden nach dem Süden marschiren, wenn Sie durch schlecht berechnete Dispositionen zwei oder drei Divisionen an den Tajo detachiren, weil Sie sie dadurch beruhigen, ihnen sagen, daß Sie nichts gegen sie unternehmen

wollen, und die Meinung bezüglich ber Defenfibe und ibrer Initiative respectiren.

"Ich wiederhole es Ihnen alfo noch einmal: ber Raiser will, daß Sie Salamanca nicht verlassen, daß Sie Asturien wieder besetzen, daß Ihre Armee sich auf Salamanca flügt und daß Sie die Engländer bedrohen."

Bemerkungen des herzogs von Ragusa über die Briefe Napoleon's vom Februar.

Die Irrthümer und Berirrungen, von benen vorstehende Briefe wimmeln, nehmen jest einen noch ausgeprägteren Charakter an, und die darin enthaltenen Instructionen, welche auf ganz unrichtige Facta und auf nur in der Einbildungskraft eristirende Berhältnisse basirt sind, führen jeden Augenblick zu widersinnigen Schlußfolgerungen. Bären die Ausgangspunkte richtig, so wäre Alles in der Ordnung, da sie aber falsch sind ist Alles absurd und die Berwirrung in den Thatsachen führt nothwendig zu Berwirrung in den Ansichten.

In seinem Briese vom 11. Februar besiehlt der Raiser, die Armee bei Salamanca zusammenzuziehen und eine offensive Haltung anzunehmen. Aber eine Ansammlung von Truppen erfordert Magazine und ich hatte nicht die Mittel, solche zu errichten. In dem Briese vom 13. December hatte der Kaiser anerkannt, daß der Bestand der Lebensmittel nicht gestattete, vor der nächten Ernte die Offensive zu ergreisen; aber eine offensive Haltung, die längeres Berweilen einer großen Truppenmasse an einem bestimmten Orte bedingt, erheischt noch mehr Subsstikungnittel, als eine wirkiche Offensive, die eine Armee bald in neue Gegenden führt. Alles Derartige war somit unausstührbar.

Ein Brief von dem nämlichen Datum drudt Be-

danern darüber aus, bak ich mit ber Divifion Souham und ben brei anderen Divifionen, die ich beisammen batte, nicht nach Salamanca marfcbirt mar; ich batte baburch, fest man hinzu, Ciudad Rodrigo nüklich werden tonnen. Dan vergißt, daß diefe Reftung icon nach acht Tagen und gebn Tage vor der möglichen Bereinigung ber von allen Seiten berbeigiebenden Truppen bereits gefallen mar; eben fo vergift man, daß faft die Salfte der versammelten Truppen Corps von der Garde, welche Befehl batten, nach Rranfreich gurudgufebren, und Truppen der Rordarmee maren, die ich in den Communicationspoften, die fie geraumt hatten durch andere erseken mußte. Ran spricht pon ber Wiedernahme biefer Festung, mabrend man febr aut weiß, daß ich weder schwere Artillerie noch Lebensmittel zum Unterhalt ber vereinigten Armee habe; für den Rall, daß diese Operation noch unterbleiben mußte, idlaat man mir einen Streifzug nach Portugal vor, mabrend bas Gebiet, bas mich von biefem Lande trennte, eine zwanzig (frang.) Reilen breite Bufte mar, die mir nicht die geringsten Sulfequellen . nicht einmat das zur Ernahrung der Bferbe nothige Gras barbot.

Der Brief vom 18. aber, welcher betaillirte und fast peremtorische Instructionen enthält, vereinigt alle nur denkbaren Absurditäten in sich. Napoleon verändert nie die Basis seiner Berechnungen, er glaubt es ist Alles so, wie er es gern baben möchte.

Er behauptet, ich sei dem Feinde überlegen, und die Streitmacht, die ich ihm entgegenzustellen habe, ift um mehr als ein Orittheil schwächer als die seinige und kann obendrein nur auf kurze Zeit zusammengezogen werden, das heißt auf so lange, als die Proviantvorräthe ausreichen, welche die Solbaten auf ihren Schultern mitgebracht baben.

Ich muß es wiederholen: die Armee konnte nur in ausgedehnten Cantonnements existiren. Ran vermisse

berte momentan die Rationen des Soldaten um einen Reservevorrath von Lebensmitteln zu beschaffen, und waren die Hulfsquellen dieser Cantonnements erschöpft, so mußte man andere beziehen, überhaupt ganz wie ein hirt verfahren, der sein Bieh auf eine andere Beide treibt, wenn auf der einen Alles kahl gefressen ift.

Die Armee konnte daher immer nur auf fehr kurze Beit beisammen bleiben, und es war weise, die mit so großer Rühe angesammelten Borräthe für den Roment aufzusparen, wo man kämpsen mußte, sei es, indem man dem Feinde entgegenrückte, oder ihn in einer Stellung erwartete. Aber vierzehn Tage sind bald verstrichen und hat man in einer bloßen Demonstration das consumirt, was man nur mit vieler Rühe und Zeit wieder ersehen kann, so ist man nicht mehr im Stande, beisammen zu bleiben, wenn wirkliche Operationen beginnen sollen.

Rapoleon glaubt, der Bergog von Bellington vermuthe, daß ich Ciudad Rodrigo belagern werde, und biefer Gedanke fcmeidelt ibm. ... Der Bergog von Bellington tannte fo gut wie ich felbft unfer Glend, unfre Durftigfeit, unfre Entblößtheit von Reldgerath und unfre numerifche Somache: er tonnte une baber unmöglich geneigt glauben, die Offenfive zu ergreifen. Etmas Andres mar es mit ber Defenfive; er mußte, daß die Truppen, nach einem inftematischen Blane so aufgeftellt, daß fie auf lange Beit ju leben hatten, fich raich versammeln konnten, um vereint zu operiren und au fampfen: mein auf vernünftige Berechnungen bafirtes Spftem bewog ibn ju einer wohlbegrundeten Borficht. Ge mar flar, baf er es auf Babajog abaes feben batte; ber Marschall Soult tonnte nicht allein gegen ibn tampfen und meine Unterftugung mar ber Subarmee unentbebrlich; aber es lag auf ber band, daß meine Streitfrafte für eine wirkliche Offenfive nicht ausreichend maren. Es war baber nur Gins mit

wahrem Ruhen ausführbar: den größten Theil meiner Truppen in die Rahe der Südarmee zu placiren, damit sie sich mit dieser vereinigen und den Engländern eine Schlacht liesern konnten, sobald sie die Belagerung von Badajoz unternahmen. So konnte ich die ganze Zeit bis zur Ernte hindringen und ohne weitere Opser Bellington während des ganzen Feldzugs in Schach halten. So lange ich dieses Spstem befolgte, verhielt sich Bellington ruhig; kaum aber war ich davon abgegangen, so begann er zu operiren und Anstalten zur Belagerung von Badajoz zu treffen.

Dieses ganze Gautelspiel einer ohnmächtigen Offenfive konnte zu weiter nichts führen, als daß die Truppen ermüdet und die wenigen Mittel aufgezehrt wurden, welche die Borficht mir geboten hatte, für einen befferen 2wes aufzusparen

Rapoleon befiehlt, zwei Rarte Avantgarden aufzuftellen, welche Ciudad Rodrigo und Almeida bedroben. jeden Tag mit ben Englandern ju fcarmugeln, von denen ich durch einen Aluf und durch eine zwanzig Meilen breite Bufte getrennt bin : welche bestandig von Guerillasbanden durchstreift wird, beren Bahl zuweilen die Sobe von mehreren Taufend Mann erreichte und bie im Rothfall burch die fechetaufend Mann ftarte englische Cavalerie unterftust merden tonnten, mabrend die Armee von Bortugab nur armselige zweitaus fend Mann Reiterei befaß. Man will, daß ich die ane deren Richtungen nach Bortugal bedrobe, daß ich die Strafen nach Almeida und Oporto berftellen laffe; juvor aber muß natürlich ein Theit von Bortugal be-Dies Alles ift Unfinn und traat ben Stempel eines in einem Rieberanfalle entworfenen Reldjugeplanes.

Betrachten wir nun feine Dispositionen bezüglich bes Personals; fie find ber anderen wurdig. Es war unmöglich in Spanien zu eriftiren, obne ein großes

Sebiet zu besehen. Man weiß, daß der Einfluß der Autorität verschwand, sobald die Bajonette sich entsernten; man konnte sich nur unter Eskorte von Ort zu Ort begeben, und ein großer Theil der in Spanien besindlichen Armeen wurde dazu verwendet. Die Armee konnte mit Frankreich, mit Madrid und mit Sevilla nur unter dem Schuße dieses ungeheuren Retzes in Berbindung bleiben, das die Truppen ermüdete und aufrieb.

Ratürlich hatte auch die Armee von Portugal ihr Contingent zur Tragung dieser gemeinschaftlichen Last zu stellen. Die Schäpungen meiner Streitkräfte waren so zuverlässig, daß Rapoleon behauptete, daß ich im Fall einer Bewegung Bellington's durch Bereinigung von sieben Divisionen zu einer Schlacht bei Salamanca demselben fünfzigtausend Mann entgegenzustellen haben würde, und es sand sich, daß, als ich drei Monate später in die Nothwendigkeit versest wurde, alle meine Truppen an mich zu ziehen, ich selbst mit Einschluß der Besahungen der Communicationsposten, keine vierzigtausend Mann zum Schlagen zusammenbringen konnte.

Alles Bergangene verwirrt sich jest im Kopfe Rapoleon's. Er sagt: "Benn Sie, nachdem Sie Wellington nach Bortugal zurückgeworfen (dies kann sich nur auf die im Monat September ausgefühmte combinirte Operation beziehen), in der Provinz Salamanca geblieben wären, so würde Bellington nicht von der Stelle gegangen sein; als Sie aber ohne Grund an den Tag rückten, sah er, daß nichts mehr zu fürchten mar."

Run war aber die Provinz Salamanca damals der Rordarmee überwiesen, ich sollte meinen Unterhalt aus der Provinz Toledo beziehen, und die Detachirung von 16,000 Mann nach Balencia war am 21. November von Rapoleon anbesohlen worden. An wem lag also die Schuld? wer verbiente den Tadel? Ich gewiß nicht, ber ich nur bestimmte und gebieterifche Befehle ausgeführt hatte.

Beiterbin faat er in Bezug auf die Belagerung von Ciudad Rodrigo: "Wenn Gie am 17. ober 18. mit den 30,000 Mann, Die Sie gur Sand hatten, ichleuniaft und ohne eine Schlacht zu liefern, aber inbem Sie fich ben Anschein gaben, als hatten Sie bies im Sinne, maricbirt maren, fo murbe ber burch Ibre Antunft erschrecte Reind fich entichloffen baben. Die Belagerung von Ciudad Rodrigo aufzubeben. binderte Sie in der That, mit 25,000 Mann zwischen Salamanea und Ciubad Rodrigo Stellung zu nehmen?" Die Antwort ift febr einfach und leicht: erft am 15. erbielt ich in Avila burch einen nom General Thiebault aus Salamanca an mich expedirten Offizier bie Rachricht, daß die Englander den. Feldzug eröffnet hatten und am 10, über bie Aqueda gegangen maren. batte mich noch fo febr beeilen konnen, alle meine Colonnen nach Kuente-el-Sauco, binter Salamanca, qu birigiren. fie murben boch erft am 26. ober 27. bafelbit eingetroffen fein. 3ch tonnte also unmöglich am 17. ober 18. zwifchen Salamanca und Ciudad Rodrigo ankommen.

Er kommt nochmals auf die Offenstvoomödie zurück und sagt: "Wenn Bellington gegen Badajoz marschirt, so lassen Sie ihn geben; marschiren Sie auf Almeida und schieben Sie Detachements nach Portugal vor." Ich habe schon auf diese Pläne geantwortet; aber die immerzunehmende hartnäckgeit Rapoleon's bestimmte mich endlich, mich seinen Besehlen zu fügen. Das Resultat meines Gehorsams bestätigte die Richtigkeit aller meiner Raisonnements und Borausberechnungen.

Beiterhin endlich fagt er noch: "Wenn Sie nur an die Südarmee denken, die Ihrer nicht bedarf, da fie aus 80,000 Rann der besten Truppen Europa's be-

fteht, wenn Sie fich um Provinzen kummern, welche nicht unter Ihrem Commando ftehen, so wurde ein Ramps, *) den Sie zu bestehen hatten, ein Ungluck sein, das sich durch ganz Spanien fühlbar machen wurde; eine Riederlage der Südarmee dagegen wurde diese nach Madrid oder Balencia führen und bei weitem nicht so schlimme Folgen haben."

Berade um die Streitfrafte der Armee von Borins gal zu iconen und zu vermehren, wollte ich fie nicht in einer nuglofen Offenfive aufreiben, und die Stellung am Tajo, im Bufammenbange mit ber Gudarmee, fuspendirte die Operationen auf unbestimmte Beit und erfüllte bis gur Ernte einen wichtigen 3med. Benn Rapoleon die Bedeutung meiner Aufgabe anders auffaßte, mußte er mir auch die Mittel geben, fie au erfüllen: aber man wird mit Erftaunen Die in feiner Sprache eingetretene Beranderung bemerten. Bu einer Reit, wo die Südarmee 10,000 Mann flarker war und die Rordarmee 15,000 Mann von der Garde batte und Ciudad Rodrigo befest bielt, mabrend außerbem Die Armee von Bortugal im Tajothale Rand, fürchtete Rapoleon für Badajog (fiehe die Correspondeng von 1811), und ale biefes Thal begarnirt und die Gudarmee geschwächt ift, behauptet er, diese Armee bedarfe keiner Unterstükung und ich thue etwas, was mich nichts angebe, indem ich mich um fie tummerte.

Jest noch ein Bort über die Frage ber Occupation von Afturien, worauf Rapoleon immer und immer wieder gurucksommt, eine wahre fire Idee, die fich seines Geistes bemächtigt hat. Eine lange Operationsbafis ift allerdings nothig, damit eine Armee nicht gefährdet sei; aber dieses Bringip ist auf die Berbältnisse

[&]quot;) Er meint ohne Zweifel eine Rieberlage. Anmert. D. Hergogs von Ragusa.

Des Rriegs in Spanien gar nicht anwendbar. find es nicht Armeecorps, welche die Communicationsboften anareifen tonnen, fondern es find Insurgenten, Guerillasbanden, Die bas Land felbft erzeugt und die der Boden, über den die Strafe führt, refrutirt, unterhalt und ernahrt. Je größer das occupirte Bebiet ift, um fo jablreicher find allerdings auch die Banden; Dennoch aber ichust eine zu ausgebehnte Occupation die Communicationen minder wirksam als eine befebranttere, besonders wenn die damit beauftragten Corps fich leichter bewegen tonnen. Afturien , das am nördlichen Abhange des Gebirgs liegt, bildet ein tiefes Beden, bas vom Ronigreiche Leon durch febr fcwer zugangliche Defiles getrennt ift, und ba die am Gingange diefer Defiles auf dem Blateau postirten Truppen Die Ebene durchftreifen konnen, fo find fie ungleich nüplicher ale Diejenigen, welche, ane außerfte Ende geworfen, von derfelben getrennt und auf die Befegung einiger Stadte beidrantt find; fie deden die Sauptoperationen viel nütlicher und nehmen viel wirksamer an benfelben Theil.

hier tommt Napoleon nochmals auf feine zu einer mahren Manie gewordenen Offenfivtraume gurud und fagt, daß eine in Afturien ftebende Divifion Galicien bedroben murbe. Bas bedeutet diefes emige Anordnen offenfiver Overationen, menn man nicht Die gur gmedmaßigen und erfolgreichen Occupation bes eroberten Landes erforderliche Truppengahl bat? In einem folden Kalle ift Die Gebietsvergrößerung im Gegentheil eine neue Schmächungeurfache, und bann behaupte ich, eine aute Offenfive darf nicht von Afturien, fonbern fie muß offenbar von Leon ausgeben; es ift allemal beffer, pon einer Sochebene bingbaufteigen, um ans Meeredufer ju gelangen und bem Laufe ber Aluffe ju folgen, als eben fo viele Baffine und Contreforts ju überschreiten, als es Bache giebt. Die Befetzung Marmont. IV. 77

Asturiens hatte daher gar keinen Rugen, sondern sie war vielmehr höchst nachtheilig, denn sie isolirte die dort stehenden Truppen ganzlich von dem übrigen Spanien; der General Bonnet, welcher die dahin gessandte Division besehligte, ein ganz ausgezeichneter Ofszier, hatte dies auch so richtig erkannt, daß er, aus Besorgniß, nicht ohne Schwierigkeit wieder herauskommen zu können, wenn die Umstände dies erheischen sollten, es freiwillig räumte und am Ausgange der Desilés von Aguilar del Campo Stellung nahm, sest überzeugt, daß er dadurch den doppelten Zwed erreichte, die Bevölkerung in Schach zu halten und sich, wenn es nöthig wurde, leicht mit der Armee vereinigen zu können. Diese Magreael machte es ihm in der That

möglich, zu mir zu ftogen, sobald er gerufen murbe.

Durch die harte der Briefe, die man gelesen hat, verlest und durch so gebieterische Befehle gedrängt, entsichloß ich mich, wenn auch mit großem Widerstreben, die mir vorgeschriebene Bewegung so rasch als möglich auszusühren, und man hat den Berlauf derselben aus dem Texte meiner Denkwürdigkeiten ersehen. Ich hatte die Folgen vorausgesehen, und ich ersuhr mit tiesem Schmerze, daß ich Recht gehabt; die Einnahme von Badajoz war das Resultat dieses Marsches, wie die Einnahme von Ciudad Rodrigo das Resultat meiner Detachirung nach Balencia gewesen, und da diese beisden Operationen auf Napoleon's bestimmte und unablässig wiederholte Besehle vorgenommen wurden, so ist die Schuld an den unglüdlichen Folgen derselben lediglich ihm zuzuschreiben.

Indeffen mache ich mir noch heute, nach Berlauf von zweiunddreißig Jahren, in dem Augenblide, wo ich diese Denkwürdigkeiten wieder durchsehe, Borwürfe wegen meines Gehorsams. Ich hatte auch diesmal widerstehen und mich, da ich meine Bersehung nicht hatte erlangen können (fiebe die Correspondenz), eber

meines Commando's gewaltsam entledigen sollen, als eine Bewegung aussühren, die mit meiner innersten Ueberzeugung in Widerspruch stand, um so mehr, als mir beim Nachdenken über die Berkehrtheit der mir zugehenden Befehle und über die Beharrlichkeit, mit der man sich weigerte, unwiderlegbare Berichte zu verstehen, die vertraulichen Mittheilungen des Herzogs von Decres von 1809 ins Gedächtniß kamen.

Der Marichall Bergog von Ragufa.

Der Major-General an den Marschall Marmont.

"Paris, 18. Februar 1812.

"Ich habe so eben, herr herzog, dem Kaiser Ihre Briefe vom 29. Januar, 4. und 6. Februar vorgelegt. Se. Majestät ist nicht zufrieden mit der Richtung, die Sie dem Kriege geben. Sie haben das numerische Uebergewicht, und doch lassen Sie die Initiative stets dem Feinde, anstatt daß Sie dieselbe ergreisen sollten. Sie bewegen und ermüden Ihre Truppen; das ist teine Kriegstunst. Wenn der General hill mit 15,000 Mann gegen die Südarmee marschirt, so ist dies das Glücklichste, was Ihnen begegnen kann, denn diese Armee ist stark und wohl organisitet, so daß sie die englische nicht zu fürchten braucht, hätte diese auch vier oder fünf Divisionen beisammen.

"Der Feind vermuthet jest, daß Sie Ciudad Robrigo belagern wollen; er nähert den General hill seinem rechten Flügel, um ihn in Eilmärschen an sich ziehen und Ihnen eine Schlacht liefern zu können, wenn Sie Ciudad Rodrigo wiedernehmen wollten. Der herzog von Dalmatien muß daher 20,000 Mann bereit halten, um ihn an dieser Bewegung zu hindern und, falls bill über den Lajo gebt, ihm nach

auseken ober in Alemtejo einzuruden. Gie baben ein Duplicat bes Briefes, ben ich auf Befehl bes Raifers unterm 11. diefes Monats an den Bergog von Dalmatien ale Antwort auf fein an Gie gerichtetes Berlangen. Truppen nach dem Guben zu birigiren, geidrieben babe. Sie, Berr Marichall, follten nun an ibn ichreiben und ihn ersuchen, ein ftartes Truppencorps an den Guadiana ju fenden, um den General Sill im Guden in Schach zu balten und feine Bereinigung mit dem Bergog von Wellington zu verbin-Die Einnahme von Ciudad Rodrigo ift eine Riederlage für Sie, aber Die Englander tennen Die frangofifche Ehre binlanglich, um einzusehen, daß diefer Erfolg eine Schmach für fie werben tann und baß Die Occupation von Ciudad Rodrigo, anstatt ihre Lage au verbeffern, fie in die Rothwendigfeit verfest, diefe Restung zu vertheidigen. Sie erhalten freien Spielraum bei der Babl des Schlachtfeldes, weil Sie fie awingen, diefer Reftung ju Gulfe ju tommen und in einer vom Meere fo weit entfernten Stellung au tampfen.

"Das Resultat dieses Bortheils tann fich nur bis gur Ernte verzögern; Sie werden dann im Stande sein, Ciudad Rodrigo zu belagern und der Feind muß entweder marschiren oder erfährt die Schande, Sie diese

Seftung wiedernehmen ju feben.

"Die Bewegung des Generals hill an den Tajo ift in dem Glauben unternommen worden, daß Sie, so-bald Sie die Einnahme von Ciudad Rodrigo ersahren, Ihre Truppen zusammenziehen würden, um schleunigst gegen diese Stadt zu marschiren, sie einzuschließen und den ersten Augenblick zu benutzen, wo die Bresche noch nicht wieder ausgebestert war und die Berproviantizung noch nicht hatte bewertstelligt werden können.

"Da diefe Gelegenheit unbenust vorübergegangen if, fo muß Alles für den Monat Rai vorbereitet wer-

Der mahre Beg nach Liffabon ift vom Rorden her, und da der Keind dort bedeutende Magazine und Bospitaler hat, fo tann er fich nur fehr langfam auf diese Sauptftadt jurudziehen. Benn er fich beim Angriff bes Kürften von Egling rafch jurudzog, fo hatte bies feinen Grund barin, weil er auf biefe Bewegung porbereitet mar. Es muß ibm also viel baran gelegen sein, Sie am Bordringen nach Bortugal zu hindern. Die Lage bes Fürften von Egling vor Liffabon mar für England und für Bortugal ein großes Un-3ch fann Ihnen nur die Befehle des Raifers alüd. wiederholen: ichlagen Sie Ihr Sauptquartier in Salamanca auf, betreiben Sie thatig die Befestigung Diefer Stadt, laffen Sie fechstaufend Soldaten und fechstaufend Bauern daran arbeiten; ichaffen Gie ein neues Belagerungsmaterial dahin, das zur Armirung der Stadt dienen fann; häufen Sie Borrathe dafelbft an; laffen Sie taalich mit ben Englandern icharmuteln; ftellen Sie zwei ftarte Avantgarden auf, von denen die eine Ciudad Rodrigo, die andere Almeida bedrobt; bebroben Sie auch die anderen Richtungen nach Bortugal; senden Sie Detachements ab, die einige Dörfer Rurg, thun Sie Alles, mas ben Keind in verwüsten. beständiger Unrube erhalten kann: lassen Sie die Straken nach Oporto und Almeida verbeffern; halten Sie Ihre Armee in der Segend von Toro und Benavente; Die Proving Avila hat gute Theile, mo man bulfequellen finden wird.

"In dieser Stellung, die eben so einsach als achtunggebietend ist, ruhen Sie Ihre Truppen aus, bilden Magazine und haben bei bloßen wohl combinirten Demonstrationen, die Ihre Borposten in den Stand setzen, täglich mit dem Feinde Schüsse zu wechseln, beständig einen Bortheil über die Engländer, die Sie nicht beobachten können. Sie müssen täglich durch Ihre Borposten und in allen Richtungen, welche den Keind be-

broben, Gefangene machen laffen; es ift bies bas eine zige wirksame Mittel, um etwas über ihn zn erfahren.

"Der Kaiser schreibt mir vor, daß ich dem Serzoge von Dalmatien Befehl geben soll, beständig ein Corps von 20,000 Mann seiner besten Truppeu mit zwanzig Geschüßen entweder bei Merida, um das Corps des Generals hill zu beschäftigen und es auf dem linken Ufer des Tajo festzuhalten, oder bei Badajoz zu haben, indem er durch Alemtejo marschirt und ihn so nöthigt

fic Glvas ju nahern.

"Diese Operation ift um so wichtiger, ale ber Beneral Sill, wenn fie nicht ftattfande, fich mit dem Berjog von Bellington vereinigen tonnte, um Gie an-Es mare Bahnfinn ju glauben, bag Belaugreifen. lington die Divifion Sill je gurudrufen wird, fo lange ber Bergog von Dalmatien Demonstrationen macht. Bellington tann Sie also nur mit seinem Corps angreifen, und follte er gegen Sie marschiren. fo wurden Sie fieben Divisionen mit Ihrer gangen Cavalerie und Artillerie in Salamanca ausammengieben, wodurch Sie 50,000 Mann ju Ihrer Berfügung erhalten wurden. 3ch fage, unter une, fieben Divifionen, denn auf die in Afturien durfen Gie nicht Diefe Divifion murde dann Ordre erhalten vorzuruden, um Galicien zu bedroben und bas bort befindliche svanische Corps in Schach zu halten. flütt auf Salamanca und mit so viel Artillerie und Munition versehen als Sie wollen, ift Ihre 50,000 Mann starke Armee unangreifbar. Sie wäre selbst im Rall der General Sill fich mit Bellington vereiniate. unangreifbar nicht nur für 30.000 Englander, und mehr fteben im Gangen, mit Ausschluß der Portugiefen, nicht in Bortugal, fondern felbft für 70,000. Ein portreffliches Lager, geficherter Rudjug auf alle Feftungen, Ranonen und Munition in Menge: Dies ift ein Bortheil, den Sie fehr gut ju murdigen miffen.

"Nehmen wir indeffen an, daß hill, während Sie beobachten, fich mit der englischen Sauptarmee vereis nigte und Bellington viel ftarter mare ale er es ift. fo murbe in diefem Kalle die Rordarmee mit ihrer Cavalerie und zwei Divifionen Ihnen zu Gulfe tommen, Sie murben fich mit jedem Tage verftarten und ber Sieg mare gefichert. Ift aber ber Entidluß einmal gefaßt, fo muß er auch festgehalten merden, und es barf von teinem Wenn und Aber mehr die Rede fein. Sie muffen Ihre Stellung unter den Mauern von Salamanca nehmen und auf dem gewählten Schlachtfelde mit der frangofischen Urmee flegen ober fallen. Sie ber Stärkere find und es wichtig ift, die Initiative zu baben, so lassen Sie keine Lagerverschanzungen errichten, welche nur ber Defenfive angehören und ben Reind marnen murden. Es wird genügen, die Stellungen zu recognosciren und tuchtig an der Festung ju arbeiten. Aboptirt man ein nicht zu weitläufiges Fortificationefpftem, fo tann man binnen feche Boden eine ftarte Reftung baben, die Ihr Sauptquartier. Ihre Magazine und Ihre hospitaler gegen jedes Unternehmen von Seiten des Reindes ficher ftellt und Ihrem Armeecorps als Stuppuntt, um eine Schlacht anzunehmen, oder ale Ausgangepunkt bient, um im geeigneten Moment auf Ciudad Rodrigo ober Almeida au maridiren.

"Ich habe Ihnen bereits gesagt, daß Sie nur auf sieben Divisionen rechnen dürfen. Die Division Bonnet muß auf der Stelle nach Afturien zurüdkehren. Mögen Sie die Erhaltung aller nördlichen Provinzen
oder eine Rüczugsbewegung in's Auge fassen, der Besitz von Afturien ist unter allen Umständen nothwendig, denn er sichert uns den Besitz des Gebirges. Ohne
diese Provinz ist weder Salamanca, noch Burgos, noch
selbst Bittoria zu halten, wenn wir es nach einer verlornen Schlacht räumen müßten. Selbst in diesen Falle dürften Sie die Division von Afturien nicht zu sich rusen. Aber indem sie sich mit Ordnung auf Ihren rechten Flügel zurüczöge, würde sie Ihren Rüczug unterstützen, und wenn Sie in Burgos wären, würde sie in Reynosa sein, um Sie auf dieser Seite zu decen. Geschähe dies nicht, so würde der Feind, durch neue Landungen an allen Punkten der Küste begünstigt. Ihnen von Beginn des Küczugs an bei Wondragon und Bittoria zu schaffen machen, und überdies haben Sie nicht gegen Bellington allein zu kämpfen. Auch das in Galicien stehende seindliche Corps haben Sie in Schach zu halten, und in dem Augenblicke, wo Sie gegen den Feind marschiren, wird die Division, welche Asturien berührt, Galicien bedrohen und die Anwesenheit einer Division in Astorga ersparen.

"Ich wiederhole es: die Südarmee muß ein Corps von 20,000 Mann haben, um einen Theil der Armee Wellington's am Tajoufer in Schach zu

halten.

"Sie, Herr Herzog, dürfen also Ihre Streitfrafte

gu Gunften der Gudarmee nicht zerfplittern.

"Als Sie das Commando Ihrer Armee übernahmen, hatte fie durch ihren Rudzug aus Bortugal Berlufte erlitten. Diefes Land mar vermuftet, Die Bosbitaler und Magazine des Reindes maren in Liffabon, Ihre Truppen maren ermudet und entmuthigt, ohne Artillerie, ohne Baggagetrain. Babajog mar feit langer Reit angegriffen, eine Schlacht im Guben hatte Die Aufhebung der Belagerung diefer Restung nicht berbeiauführen permocht. Das tonnten Sie bamale thun? auf Almeida marfchiren, um Liffabon zu bedrohen? -Rein, benn Ihre Armee batte feine Artillerie, feinen Baggagetrain und mar ermubet. Der Reind batte in Diefer Stellung an eine folde Drohung nicht geglaubt; er hatte Sie bis Coimbra berantommen laffen, batte Badajog genommen und mare Ihnen dann auf ben

hals gekommen. Sie thaten also bamals mas Sie thun mußten: Sie marschirten rasch Badajoz zu huffe. Der Feind war Ihnen überlegen und die Regeln der Kriegskunst geboten Ihnen, sich dort zu concentriren. Die Belagerung wurde ausgehoben und der Feind kehrte nach Portugal zurück. Rachher sind Sie in den Rorden zurückgekehrt, Wellington hat sich wieder auf den wirklichen Bertheidigungspunkt des Landes begeben und seitdem sind Sie bei der Hand.

"Benn Sie, nachdem Sie Wellington bis über Ciudad Rodrigo hinaus zurückgeworfen, in der Provinz Salamanca geblieben wären und alle Bege nach Portugal durch Ihre Avantgarden bewacht hätten, so würde Bellington nicht von der Stelle gegangen sein; aber Sie find ohne Grund an den Tajo marschitt. Die Engländer haben geglaubt, daß Sie beabsichtigten, in Alemtejo einzurücken, um sich mit dem Herzog von Dalmatien zu vereinigen umd Elvas zu belagern. Sie manövrirten demgemäß und blieben ausmerksam, bis Ihr Marsch nach Balencia ihnen bewies, daß sie nichts zu fürchten hatten.

"Diefen Augenblid, Berr Bergog, ift Ihre Situation einfach und flar und fie erfordert daber feine aenialen Combinationen. Blaciren Sie Ihre Armee fo. daß fie zusammenmarschiren und fich bei Salamanca gruppiren tann. Rehmen Sie bort 3hr Sauptquartier und laffen Sie ben Feind durch Ihre Befehle und Dispofitionen merten, daß ichwere Artillerie nach Salamanca tommt, daß fie bort Magazine errichten, bas dafelbit alle Offenfivanstalten getroffen werden. Laffen Sie mit dem feindlichen Borvoften beständig ichatmükeln. Soldergestalt bleiben Sie Berr über alle Bewegungen ber Englander. Benn Bellington nach Badagog marfdirt, laffen Sie ihn gehen; gieben Sie aber fofort Ihre Armee gufammen, marfchiren Sie direct auf Almeida und schieben Sie Colonnenspitzen gegen Coimbra vor. Bellington wird dann rasch umkehren und gegen Sie marschiren. Aber die Engländer sind zu klug, als daß sie einen solchen Fehler machen könnten. Richt die Absendung von einigen tausend Mann nach Balencia hat sie bestimmt, sich Ciudad Rodrigo's zu bemächtigen, sondern Ihr so nutsloser Marsch mit einem großen Theile Ihrer Artillerie und mit Ihrer Cavalerie, die Zersplitterung eines großen Theiles Ihrer Armee.

"Schreiben Sie an den herzog von Dalmatien und bitten Sie den König, ebenfalls an ihn zu schreiben, damit er den bestimmten Besehl, den ich ihm ertheile, ein Corps von 20,000 Mann abzusenden, um den General hill auf dem linken Tajouser sestzuhalten, ausstührt. Denken Sie also nicht mehr daran, herr Marschall, sich nach dem Süden zu begeben, und marschiren Sie direct auf Bortugal, wenn der herzog von Bellington den Fehler begeht, an das linke Ufer des

Tajo zu rücken.

"Die Divifion Caffarelli wird jest in Ravarra angelangt fein. Der Raifer befiehlt, daß eine italienische Division die Rordarmee verftarten foll, Sie fich mit bem Maricall Suchet in Balencia in Correspondeng, damit er erforderlichenfalls mit feinen Streitfraften gur Unterftugung Dabrid's aufbrechen Benuken Sie die Beit mabrend 3bre Truppen tann. fich versammeln, um dem Rorden gut zu organifiren und Ordnung bafelbft berauftellen. Man arbeite Tag und Racht an der Befestigung Salamanca's, laffe fcmeres Gefdus binichaffen, ergange bas Belagerungsgerath und errichte Broviantmagazine. Gie werden einsehen, berr Maricall, daß Sie durch möglichft fcbleunige Ausführung diefer Beifungen ben Feind in Schach London felbft wird bei ber Ausficht balten werden. auf eine Schlacht und auf ben bon ben Englandern fo febr gefürchteten Ginfall in Bortugal gittern, und end-

lich werden Sie zur Zeit der Ernte völlig im Stande fein. Ciudad Rodrigo einzuschließen und diese Reftung vor den Augen der Englander ju nehmen, oder ihnen eine Schlacht zu liefern, mas febr zu munichen mare; denn werden fie in folder Entfernung bom Meere gefclagen, fo find fie und Bortugal verloren. Die Artillerie, welche zur Armirung Salamanca's antommen foll, murde bann jur Armirung Almeida's und Ciudad Rodrigo's zu verwenden fein. Wenn Sie die Schlacht annehmen, anstatt fie anzubieten, wenn Sie nur an die Gudarmee denten, die Ihrer nicht bedarf, da fie aus 80.000 Mann der besten Truppen Europa's besteht, wenn Sie fich um Brovinzen kummern, welche nicht unter Ihrem Commando ftehen und dagegen Affurien und die Sie angebenden Brovingen preisgeben. fo murbe ein Rampf, ben Gie ju bestehen hatten, ein Unglud fein, das fich durch gang Spanien fühlbar machen murbe. Gine Riederlage ber Gubarmee murbe diese nach Madrid oder Balencia führen und bei weitem nicht fo ichlimme Rolgen baben.

"Ich wiederhole es: es liegt in Ihrer Macht das Uebergewicht über Bellington zu behalten, wenn Sie Ihr hauptquartier in Salamanca nehmen, diefe Bofition fart befegen und farte Recognoscirungsbetachemente nach ben Debouche's poricieben. bajog nur von zwei oder drei englischen Divifionen cernirt mare, fo murbe ber Bergog von Dalmatien es deblotiren; bann aber murde die Schmachung ber Eng. lanber Sie in ben Stand fegen, in's Berg Bortugal's einzudringen, mas Badajoz mirtfamer als jede andere Operation unterftüken murde. Als aber ber Raiser burch feine neuen Dispositionen, die ihn genothigt baben, wegen der Bendung, welche die allgemeinen europaischen Angelegenheiten nahmen, für diefes Jahr von dem Feldzuge nach Bortugal abzuseben, Ihnen befabl, mit Ihrer Armee nach Balladolid zu marichiren.

und Sie unerwartet in Salamanca ankamen, waren die Engländer, welche wohl überlegt hatten, daß diese Bewegungen nicht eine Folge der ihrigen sein konnten, ganz bestürzt; und wenn Sie am 17. oder 18. mit den 30,000 Mann, die Sie zur hand hatten, schleusnigst und ohne eine Schlacht zu liesern, aber indem Sie sich den Anschein gaben als hätten Sie dies im Sinne, marschirt wären, so würde der durch Ihre Anskunft erschreckte Feind sich entschlossen haben, die Belasgerung von Ciudad Rodrigo auszuheben. Was hinsderte Sie in der That, mit 25,000 Mann zwischen Salamanca und Ciudad Rodrigo Stellung zu nehsmen?

"Es ift dies eine Operation, die man selbst mit 10,000 Mann aussühren könnte, indem man Stellung nimmt, ohne sich in eine Schlacht einzulassen, und nach Salamanca zurüdkehrt, wenn der Feind in zu großer Stärke erschiene. Der Krieg ist eine Stellungskunst (metier de position) und 12,000 Mann find nie engagirt, wenn sie nicht wollen, geschweige den 30,000 Mann, besonders wenn ihnen noch mehr Truppen nachsfolgen. Doch Geschehenes ist nicht zu andern.

"Ich gebe Befehl, daß Ihnen zur Completirung Ihrer Artillerie und zur Armirung Salamanca's geliefert wird, was möglich ist. Der Kaiser hofft, daß Sie vierundzwanzig Stunden nach Empfang dieses Briefes nach Salamanca ausbrechen werden, wenn nicht unerwartete Ereignisse eintreten; daß Sie eine Avantgarde beordern, die Debouché's auf Ciudad Rosbrigo, eine andere, die Debouché's auf Almeida zu bessehen; daß Sie wenigstens soviel als eine Division zur Hand haben; daß Sie die bei der Lajodivision besindsliche Artillerie und Cavalerie kommen lassen, daß Sie die Division, weil sie durch die Rordarmee geben Sie keine Division, weil sie durch die Division.

diese Bewegung plöglich stattsinden wird, so muß man ihr Zeit lassen, ihre Wirkung auf den Feind zu äußern, und dies kann sie erst, nachdem Sie acht Tage in Salamanca sind und die erwähnten Dispositionen gertrossen haben; erst dann können Sie den Tajo volktändig räumen. Bor der Hand glaubt der Raiser, daß eine einzige Insanteriedivision auf diesem Punkte

genügen wird.

"Der König wird mindestens 1200 Mann Cavalerie und 3000 Mann Infanterie absenden. Unterstüßen Sie diese Division, halten Sie besonders Ihre Cavalerie zusammen, von der Sie keinen Ueberstuß haben und die Sie so nöthig brauchen. Wenn Sie sehen, daß Ihre Offensivbewegung Eindruck gemacht hat, ziehen Sie zuerst eine Brigade und dann noch eine vom Tajo zuruck; zu gleicher Zeit aber vermehren Sie Ihre Offensivdemonstrationen, so daß Alles darauf hindeutet, daß Sie nur den Anfang des Frühjahrs erwarten, um in Bortugal einzusallen."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 21. Februar 1812.

"Der Raifer hat Ihren Brief vom 6. d. M. gelesen, herr Marschall. Se. Majestät ist sehr ungehalten darüber, daß Sie die Division Bonnet zur Nordarmee abgeschickt haben, denn diese Division ist die einzige, welche Asturien mit Bortheil besehen kann, weil der Soldat das Land und seine Bewohner kennt. Es wäre besser gewesen, wenn Sie der Nordarmee gar nichts geschickt und die Division des Generals Bonnet nach Asturien zurückgesandt hätten. Der Kaiser will, daß diese Division, wo immer sie sich besinden möge, in

jene Proving gurudfehrt; benn es ift fur ben Rorben beffer, wenn fie fich bort befindet, als in Burgos. Der Raifer ift der Anficht, daß die Armee von Bortugal qu entblokt und daß die Communication mit Erun nicht baltbar ift, wenn man nicht Afturien befett bat. muß alfo befest merden, fobald man auf der Sobe von Salamanca angetommen ift, und die Linien pon Ruentes de Rennosa muffen icon befett merden, menn man auf der Sobe von Balladolid oder Burgos angetommen ift; aber die Bauern im Befit ber Bebirge zu laffen, welche die Berbindung mit dem Meere berftellen, ift bas größte Unglud, bas in Spanien begegnen tann. Die Bevöllerung von Galicien wird in Die von der Armee occupirten Brovingen gurudftromen; Die Richtigkeit diefer Theorie hat une die Erfahrung bewiefen. Ale ber Bergog von Iftrien Afturien raumen ließ, mar die gange Broving in Bewegung. Es find zur Beobachtung des Gebirges fechstaufend Dann nothig, Berr Bergog; ob fie in Afturien ober in Santanber placirt merben, bleibt fich aleich, ber Unterschied ift nur ber, daß fie in Santander das Ronigreich Leon nicht beden und diese Broving nicht besegen, welche für Die Insurgenten wichtiger ift. Der Raiser ftellt Ihnen au biefem Amede die Divifion Bonnet gur Berfügung. - 3d habe Ihnen bereits gefagt. Berr Bergog, daß ber Raifer die Berfplitterung Ihrer Armee nicht billigt; . Ge. Majeftat erblidt in Ihrem Berfahren nur ein ziel-Wie tonnen Gie glauben, daß lofes Umbertappen. Sie in Ballabolid von den Bewegungen des Reindes rechtzeitig Renntniß erhalten? Dies ift in feinem Lande moglich, am wenigsten in einem in Aufstand begriffe-3d tann Ihnen nur wiederholen, bag ber Raifer eine ehrenvolle Operation feiner Armee nur bann für möglich halt, wenn fie Avantgarden bat, welche an der Grenze Bortugal's und mit Ciudad Rodrigo fcarmüteln, wenn Sie Ibre Armee auf vier bis fünf Tage-

mariche um fich concentriren, bis die Centralarmee Truppen nach Almaras fenden tann, wenn Ihre Armee Salamanca occupirt und wenn die Operation bes Marichalle Bergog von Dalmatien gegen Merida und Badajog Ginfluß auf den Reind ausubt und fic fühlbar gemacht hat. Sie tonnen eine leichte Divifion bei Talavera laffen; fie kann Almaraz befeken, fich aber ftete bereit halten, ju Ihnen ju ftogen. Wenn Sie Salamanca befest haben, Ihre Borpoften in diefer Richtung placirt find und diese Art von militärischem Rugpflafter feine Wirtung auf den Reind geaußert bat, tonnen Sie die Division, die Sie am Tajo baben. naber an fich gieben. Aber Sie werden einseben, bak es eben fo nothwendig ift, daß die Centralarmee que por Truppen gur Beobachtung des Thales hergegeben bat.

"Der Raifer beauftragt mich Ihnen zu wiederholen, herr herzog, baf Sie fich zuviel um bas tummern. mas Sie nicht angeht, und nicht genug um bas, mas Sie anaebt. Ihre Aufgabe bestand barin, Almeida und Ciudad Rodrigo ju vertheidigen, und Sie baben diefe Reftungen nehmen laffen. Sie haben ben Rorben in Schach zu balten und zu vermalten, und Sie geben Afturien preis, bas einzige Mittel, um jene Brovingen ju verwalten und in Schach zu halten. Sie wollen fich in Berlegenheit bringen, wenn Lord Bellington eine oder zwei Divifionen gegen Badajog fendet, mabrend Badajog eine febr farte Reftung ift und der Berzog von Dalmatien 80.000 Mann bat, wenn er durch den Marichall Suchet unterftügt werden tann. Benn ber Bergog von Bellington gegen Babajog marichirt, fo baben Sie ein gang ficheres und fcnelles Mittel, ihn gur Umtehr zu bestimmen, indem Sie namlich auf Ciudad Rodrigo ober Almeida marschiren'. Ihre Armee besteht aus acht Divisionen; eine muß in Affurien bleiben und Sie können auf diese nur rechnen. wenn es gilt, fie nach Galicien marschiren ju laffen. Selbst wenn Sie, nach einer Schlacht mit den Englandern, geschlagen werden sollten, durften Sie doch diese Division Afturien nicht raumen lassen, sondern sie müßte sich über die Höhen auf Ihren rechten Flügel zurückziehen. Die Scharmützel werden sich binnen Aurzem bis Mondragon erstreden, wenn man das Gebirge nicht besetzt.

"Die Division in Afturien mußte im Rall der Raumung Calamanca's und Balladolide die Bemeanna in's Gebirge vermitteln, fonft mare die Bofition Buraos und selbst die Bofition Bitoria unbaltbar. Ueberdies haben Sie, ich wiederhole es, nicht nur gegen die englische Armee, fondern auch gegen Galicien ju tampfen, und die sechstausend Mann, welche über die galicifden Debouches vorruden follen, werden diefe Brovinz in Schach balten. Sechstausend Mann in Afturien find vielleicht eben fo viel werth als achtzehntaufend Mann, bie man für Aftorga und das Ruftengebiet brauchen murbe. Die Insurgenten, welche nach ber Einnahme von Balencia feine Communicationen mebr batten, maren in Bergmeiffung. Die Ankunft der Banden in Bautel und Oviedo bat ihren Muth wieder gehoben, und dies Alles ift eine Rolge des Mangels an Ueberlegung und Lotaltenntnig. Um noch einmal Alles turz zusammenzufaffen, herr herzog, fo muß eine Ihrer acht Divifionen in Afturien fteben und fich nicht bon der Stelle bewegen, und die fieben anderen muffen um Salamanca vereinigt werden. Sie baben somit eine Armee von 50.000 Mann Frangolen mit einer Artillerie von bundert Geschüten, Die auf einem mobl ftudirten und durch Gleichen gededten Terrain mit gelichertem Unterhalt und mit Salamanca ale Unlebnungspunkt, burch 80,000 Mann nicht befiegt mer-Sie durfen jedoch, herr Marichall, auf den würde. teinen Rall bei Salamanca ein verschanztes Lager errichten; die Engländer würden dann glauben, daß Sie sich auf die Desensive beschränken wollten, und würden sich nicht mehr fürchten; nein, Salamanca muß eine starte Festung werden."

Der Major-General an den Marfcall Marmont.

"Paris, 24. Februar 1812.

"Der Raifer beauftragt mich, Ihnen ju fagen, Berr Maricall, daß Sie feine Intentionen in Bezug auf Balencia nicht richtig aufgefaßt haben. Ge. Dajeftat batte befohlen, daß mit Einschluß der Truppen von der Centralarmee 12.000 Mann nach diefer Reftung marichiren follten, und er wollte, daß diese Bewegung über Cuenca In Cuenca befanden fich bereits 4000 Mann; 3000 weitere wurde ber Ronig von Spanien gegeben haben, und man batte alfo nur noch 3 bis 4000 nach Cuença ju birigiren brauchen. Der Raifer findet 3bre Rlagen nicht begrundet und meint, daß es Bahnfinn vom Ronige gewesen fein murbe, wenn er von Cuença auf Albacete marfchirt mare. Diefe Bewegung wurde dem Feinde, der fich bei Requefta befindet, erlaubt haben, auf Madrid zu marschiren. liegt auf der Sand, daß diese Operation auf Albacete nur mit bedeutenden Streitfraften unternommen merden tonnte, weil fie eine große Operationelinie erheischte und die Einnahme von Balencia fonft nicht erleichtert haben murbe, denn mare der Maricall Suchet bei ben Baffagen der Linie geschlagen worden, so mar die Operation nuklos. Die Rriegefunft beftebt nicht barin. daß man feine Truppen gersplittert. Die Operation auf Cuença über Requeña, durch den linken glügel mit Such et gusammenbangend, bebor ber Feind ange-

ariffen murde: bies war eine acht militarische Operas tion. Giniae taufend Mann mehr, mit dem General Montbrun, murben die Armee von Bortugal in nichte geschwächt und die Englander wurden es nicht bemerkt haben. Diese Operation batte fogar in der Beife ausgeführt werden können, daß man Truppen von der Centralarmee nach Cuença dirigirte und diefelben durch Truppen der Armee von Bortugal erfekte. ift amar nicht aut fur die Artillerie, aber gegen jene Insurgenten brauchte man auch gar teine Artillerie. und überdies batte ber Marichall Suchet ja genug. Der Raifer ift ber Anficht, Berr Bergog, daß Sie einen unverantwortlichen Kehler gemacht haben. por dem Reinde ftanden und es auf ber Sand lag. daß Sie den gangen Rorden Spaniens gefährbeten. wenn Sie eine große Armeeoperation machen mußten. fo batte man fie lieber durch den Bergog von Dalma. tien ausführen laffen und den Fall vorgefeben, daß die Englander auf Madrid oder Salamanca marfdirten."

Der Marichall Marmont an den Major-

"Balladolib, 23. Februar 1812.

(Diefen Brief findet man im Terte ber Dentwurbigfeiten, S. 153 biefes Banbes.)

Der General Dorfenne an den Marfchall Rarmont.

"Burgos, 24. Februar 1812.

"Die Berichte, die ich aus Biscapa erhalte, find von ber Art, daß fie mich abhalten, einen einzigen Mann

von dort zu detachiren. Das 2. und 3. Marschregiment bewachen dort allein die Communication zwischen Irun und Bitoria, und so gern ich sie Ihnen auch zur Berfügung stellen möchte, werden Sie doch einsehen, daß mir dies unmöglich ist, bevor ich nicht die Truppen der Division Bonnet, die sie ersehen sollen, erhalten habe. — Das in Navarra stationirte 1. Marschregiment hat schon längst Ordre, von dort nach Balladolid auszubrechen; aber ich habe keine Nachrichten aus dieser Provinz und weiß sogar noch nicht einmak, ob der General Caffarelli in dieselbe eingerückt ist; dies ist der Grund warum ich Ihnen die Marschroute dieser Detachements nicht zu übersenden vermag.

"Die ganze Armee hat Berluste erlitten, so daß ich über diese Corps gar nicht disponiren kann. Die Geringfügtgkeit der Truppen, welche mir bleiben werden, versett mich in die Rothwendigkeit Ew. Excellenz zu bitten, daß Sie die Occupation der Posten von Billa Rodrigo und Quintana del Puente anordnen. In ersterem besinden sich 250 Mann, in dem anderen 70 Mann. Ich werde Alles was in meinen Krästen steht thun, um Reynosa so lange als möglich zu halten; wenn man aber meine Streitkräste nicht vermehrt, fürchte ich gezwungen zu sein, Sie auch um Ersehung der dortigen Garnison zu bitten.

"Ein Getreibetransport, den ich in die Broving Santander senden muß, bringt mich auch bezüglich der Transportmittel in Berlegenheit. Indessen hoffe ich, in acht bis zehn Tagen hundert bis hundertzwanzig Wagen zur Aufnahme meiner Kranken nach Balladoslid dirigiren zu konnen.

"Ich habe heute ben zwölften Geldconvoi abgehen laffen und ber Cotorte beffelben bas Detachement ber Armee von Bortugal beigefügt, welches die Befagung

von Aranda bilbete."

Der Marichall Marmont an den Major-

"Balladolid, 26. Februar 1812.

"Onadiger Berr, die Briefe vom 11. Rebruar, Die Sie mir die Ehre erzeigt haben an mich ju fchreiben, find mir jugetommen; je mehr ich barüber nachbente. um fo fefter wird meine Ueberzeugung, daß, wenn Ge. Majeftat an Ort und Stelle mare, fie Die Lage ihrer Armee von Bortugal in einem gang anderen Lichte er-Ew. Durchlaucht fagt mir, daß ich bliden murbe. meine Truppen bei Salamanca hatte concentriren follen; aber Gie vergeffen, daß die fruheren Befehle des Raisers dabin lauteten, daß ich drei Divisionen jenseit bes Bebirges haben follte. Wenn ich die Armee bei Salamanca concentrirte, tonnte fie daselbft teine viergebn Tage eriftiren, und bald murde eine abnliche Bufte wie die, welche Ciudad Rodrigo von Salamanca trennt. Salamanca von Balladolid trennen, mas die Lage ber Armee für die Butunft febr verschlimmern murbe. Ge. Majeftat will, daß ich die Offenfivbewegung gegen Ciubad Rodrigo unternehme; Se. Majeftat icheint alfo noch nicht zu miffen, daß die geringfte Bewegung bier einen großen Berluft an Mitteln, besonders an Bferden herbeiführt, der die nämliche Sobe erreicht wie bei einer Man muß daber feine Bewegungen auf folde befdranten, die einen bestimmten 3med haben und wirklichen Rugen versprechen. Wenn die Armee ient eine Bewegung gegen Ciudad Rodrigo machte, fo könnte fie nicht über die Agueda geben, weil dieser Rluß in gegenwärtiger Jahreszeit nicht paffirbar ift. Ferner konnte die Armee aus Mangel an Lebensmitteln feine brei Tage por Ciudab Rodrigo bleiben, und diefer bloße Marfc, der tein Refultat haben tonnte und den Reind feinesmeas taufchen murbe, ba er meiß, bag es uns gang und gar unmöglich ift, etwas zu unternehmen,

Dieser bloße Marsch, sage ich, wurde der Armee fünstundert Pferde kosten und sie auf sechs Wochen jeder Bewegung unfähig machen, weil sie sich die auf zwanzig bis fünsundzwanzig (franz.) Meilen zerstreuen müßte, um ihre Lebensmittelreserve zu beschaffen. Im Monat April des vorigen Jahres hat die Armee von Portugal fast alle ihre Artilleriepferde und den größten Theil ihrer Cavaleriepferde versoren, weil sie sechs Tage zwischen der Coa und der Agueda blieb, obgleich die Jahreszeit damals schon weiter vorgerückt und das Land noch nicht so verödet war als jest.

"Se. Majeftät municht, daß ich meine Truppen nicht fo im Ruden zerftreuen foll; aber habe ich nicht 7000 Mann von der Garde und die Truppen der Rordarmee in den von ihnen besetzten Bosten ablösen muffen, welche Bosten nicht aufgegeben werden können, ohne das ganze Land in Unordnung zu fturzen und auf

Die Mittel zum Unterhalt zu verzichten?

Ew. Durchlaucht spricht von der Belagerung von Ciudad Rodrigo. Wenn ich Transportmittel und Proviantequipagen erhalte, so wird diese Operation nach der Ernte leicht ausführbar sein; vor der Ernte aber und ohne jene Mittel ist daran durchaus nicht zu denken. Ew. Durchlaucht sagt mir, es sei für mich Chrensache, Alles zu thun, was dem Dienste des Kaissers förderlich sein könne; aber ich habe mir hierin nichts vorzuwersen, denn die Ursachen des Falles von Ciudad Rodrigo sind mir völlig fremd. Wenn die Umstände diese Grenze eher unter meine Besehle gestellt hätten, so würde Ciudad Rodrigo, ich kann es mit wohlbegründeter Ueberzeugung sagen, noch unser sein.

"Ew. Durchlaucht fagt mir ferner, daß, wenn die Armee bei Salamanca concentrirt ware, die Englander von Sinnen fein mußten, wenn fie in Estremadura einrudten und mich hinter fich ließen, so daß ich unge-hindert nach Listabon marschiren könnte; aber fie haben.

diese Combination im vergangenen Monat Mai gemacht, obgleich die ganze Armee in geringer Entfernung
von Salamanca ftand, obgleich die vorgerücktere Jahreszeit den Pferden hinreichendes Futter gewährte und
wir im Besit von Ciudad Rodrigo waren. Sie hielten
es damals nicht für möglich, daß wir diese Operation
unternehmen könnten, und sie hatten Recht. Könnten
sie es wohl jest glauben, wo ganz die entgegengesesten
Berhältnisse statisinden wie damals, und wo sie wissen,
welche große Anzahl von Truppen nach Frankreich zurüczeschert ist?

"Der Feind ging ohne allen Zweifel schon längst mit der Idee um, Badajoz zu belagern, denn seit vier Monaten errichtete er große Magazine in Campo Mayor, wie ich Ew. Durchlaucht schon früher mitgetheilt habe. Seitdem hat er dieselben noch fortwährend vermehrt. Er war so sest entschlossen, nach der Einnahme von Ciudad Rodrigo eine Detachirung vorzunehmen, daß er, obgleich er sehr wohl wußte, daß ich mit der ganzen Armee im vollen Marsche nach dem Tormes und von da nach der Agueda war, am zweiten Tage nach der Besehung von Ciudad Rodrigo zwei Divisionen absaeben ließ.

"Da die Armee von Portugal unter den gegenwärtigen Umständen nicht einmal einen Feind vor sich hat, so kann sie nicht über die Coa hinaus gehen, und die Truppen, welche der herzog von Bellington dort gelassen, sind mehr als hinreichend, um die der portugiesischen Grenze zunächst gelegenen Dörfer gegen jede Eventualität zu schüßen. In Folge dessen würde keine Bewegung auf dieser Seite den Zweck, Badajoz zu retten, erfüllen. Nur Dispositionen, die unmittelbar auf diese Festung wirken, können dem Feinde imponiren und zu der hoffnung berechtigen, daß das vorschwebende Ziel erreicht wird.

"Der Raifer halt, wie mir fcheint, die Schwierig-

keiten der Lebensmittelbeschaffung für nichts. Diefe Schwierigkeiten find jedoch von wefentlichfter Bebentung, und wenn fie durch bie Anlegung von Maggais nen gehoben worden waren, fo tonnten alle Befehle des Raifers mit Bunttlichteit und Leichtigfeit ausgeführt Bir find jedoch weit bavon entfernt und ich merben. habe mir in diefem Buntte nichts borgumerfen. brei Monaten commandirte ich hier nicht. 3ch wollte im Tajothale Magazine errichten laffen und bat zu bem Ende um ein großes, fruchtbares und nabe gelegenes Bebiet nebft Transportmitteln. Das Gebiet murde mir jedoch verweigert und die bewilligten, von mir lange etwarteten Transportmittel haben, wie es fcheint, eine andere Bestimmung erhalten.

"Ich tomme im Monat Januar im Rorden an und finde weder ein Körnchen Getreide in den Magazinen, noch einen Sou in den Kaffen, sondern überall Schulden und, eine unsehlbare Folge des angenommenen absurden Berwaltungsspftems, einen wirklichen oder kunftlich erzeugten Lebensmittelmangel, von dem man sich schwer eine richtige Borstellung machen kann. Man verschafft sich in den Cantonnements nur mit bewaffneter hand den laufenden Bedarf; an Aushäufung von Borrathen, welche der Armee zu marschiren

gestatten, ift baber gar nicht zu benten.

"Bir sind in der Art vom Arieg, den wir hier mit den Engländern führen, diesen nicht gewachsen; die englische Armee ist stets beisammen und disponibel, weil sie viel Geld und viel Transportmittel hat. Siebenbis achttausend Waulthiere werden beständig zur Fortschaffung ihrer Lebensmittel verwendet. Das heu, das die Pferde der gesammten englischen Reiterei an den Usern der Coa und der Agueda fressen, kommt aus England. Se. Majestät möge danach beurtheilen, welches Berhältniß zwischen ihren und unseren Mitteln stattsindet, wir, die wir kein Magazin, das Lebensmittel für die Armee auf vier Tage enthält, und keine Trans-

portmittel haben, wir, die wir im elendesten Dorfe teine Requisition mit Erfolg vornehmen können, ohne ein Detachement von zweihundert Mann mitzuschien, die wir genöthigt sind, uns auf große Entfernungen zu zersplittern und fortwährend auf den Beinen zu sein, damit wir zu leben haben.

"So schwach die Garnisonen der Städte auch find, läßt fich doch nicht beschreiben, wie schwer es hält, sie mit Broviant zu versehen. So enthält Balladosid troß aller meiner Anstrengungen nur auf fünf Tage Lebensmittel.

"Dieser Zustand der Dinge tann sich erft nach der Ernte ändern, vorausgesett daß vernünftigere Bermaltungsgrundsäte angenommen und mehr Ordnung als bisher gehalten wird. Bis dahin wird sich die Armee in der schwierigsten Lage besinden, die sich denten läßt, und es wäre ungerecht, wollte man viel von ihr erwarten. Hier ist nur etwas zu erreichen, wenn man Beit vor sich hat; man muß seine Mittel erst schaffen, sie organisiren, und dies kann man nur zu einer Jahreszeit, wo das Land Hülfsquellen darbietet; leider bin ich hier angekommen, als sie erschöpft waren.

"Es ift möglich, daß meine Grunde Se. Majestät nicht befriedigen; aber ich gestehe, daß ich es für unmöglich halte, das mir Borgeschriebene auszuführen, ohne großes Unheil für die Zukunft vorzubereiten. Ift Se. Majestät anderer Meinung, so wiederhole ich dringend meine Bitte, mir einen Rachfolger im Commando ju geben und dasselbe bestern Sanden anzuvertrauen.

"Bor ber hand will ich, meinem gestrigen Briefe gemäß, Alles aufbieten, um Badajoz zu retten. Gelingt mir dies und deuten Anzeichen darauf hin, daß ber Feind im Süden jede Offensive aufgiebt, so werde ich dann alle meine Truppen nach Alt-Castilien zurudführen und Afturien wieder besehen lassen.

"Ich hoffe übrigens, daß Se. Majestät mir vor die fer Zeit eine Burde abgenommen haben wird, die über

meine Rrafte geht."

Der Major-General an ben Marfchall Marmont.

"Paris, 28. Februar 1812.

"Ich habe bem Raifer das Schreiben vorgelegt, Herr Herzog, in welchem Sie den Bunsch aussprechen, Se. Majestät begleiten zu dürfen, im Fall sie einen Keldzug beginnen follte.

"Der Kaiser beauftragt mich, herr Marschall, 3henen darauf zu erwidern, daß er Ihrer Talente in Spanien bedarf und daß das Interesse seines Dienstes Ihr Berbleiben an der Spige der Armee erheischt, die Sie gegenwärtig commandiren."

Der Marschall Marmont an ben Major= General.

"Balladolid, 2. März 1812.

"Gnadiger herr, in dem Augenblide wo ich ju Pferde fteige um mich nach Avila zu begeben, erhalte ich die Briefe Emr. Durchlaucht vom 18, und 21. Re-Die Befehle Gr. Majestät find fo tategorifc und machen mich bem Schicfale Babajog' fo fremb. bag ich, fo triftige Grunde mich anfange abhielten. benfelben nachzutommen, es jest für meine Bflicht halte, mich ihnen zu fügen. Ich gebe bemgemaß ber leichten Reiterei, fowie ber vierten und fechften Divifion, welche im Tajothale fteben, Befehl, nach Alt-Caftilien gurud. gutebren, und laffe bort nur die erfte Divifion, welche ebenfalls zu der von Gr. Majeftat vorgefchriebenen Beit und wenn fie durch die Centralarmee abgeloft ift, ju mir ftogen wird. Da es mir jedoch augenfällig icheint, daß die Belagerung von Badajoz nur in Folge det Anwesenheit dieser drei Divisionen aufgehoben worden ift, fo bin ich der Meinung, daß meine Bewegung diefe Reftung in Gefahr bringen wird; menigstens mage ich ju boffen, bag, wenn ibr ein Unglud juftogt, man mir Die Schuld davon nicht wird beimeffen konnen.

"Ew. Durchlaucht schreibt mir, der Raifer fande, bag ich mich zuviel um die Intereffen Anderer und zu wenig um meine perfonlichen Angelegenheiten fum-3ch habe es für eine ber mir bom Raifer auferlegten Bflichten und zwar für eine ber am fcmierigften zu erfüllenden gehalten, die Gudarmee zu unterftugen, und diefe Bflicht ift in zwanzig Ihrer Depeschen förmlich ausgesprochen, nicht minder in dem mir zugekommenen Befehl, drei Divifionen im Tajothale zu laffen. flar und bestimmt angedeutet. bin ich dieser Bflicht enthoben und meine Lage wird dadurch viel einfacher und beffer.

"Der Raifer scheint viel von dem Gindrucke zu erwarten, den die Demonstrationen im Norden auf den Bergog von Bellington machen werden. entgegengesetter Meinung zu fein, weil ber Bergog von Bellington febr gut weiß, daß wir teine Dagagine haben, und die ungeheuren Schwierigkeiten tennt, Die bas Land in Kolge feiner natürlichen Beichaffenbeit und bes ganglichen Mangels an Subfiftenzmitteln in gegenwärtiger Jahreszeit barbietet. Er weiß ferner fehr mobl, daß die Armee, ohne Jemanden gu befampfen zu haben, nicht im Stande ift, über die Coa hinaus au geben und daß fie, wenn fie diefes Unternehmen bennoch in diefem Augenblide magte, nach vier Tagen zurudfehren murde, außer Stande, den Reldzug fortzufegen, und nachdem fie alle ihre Pferde verloren.

"Ich beaebe mich nach Salamanca, wo ich mein Sauptquartier auffcblagen mill. 3ch werbe Alles mas in meinen Rraften fteht thun, um den Bunschen Gr. Majestät nachzutommen; aber alle Demonstrationen tönnen nicht über die reißenden Ströme der Agueda und des Tormes und über Recognoscirungen gegen Ciudad Rodrigo hinausgehen, denn da die Agueda jest nicht zu durchwaten ift, erfordert der Uebergang über diesen Fluß Boote, die ich nicht habe.

"Der Herzog von Bellington, der an einen Offenstomarsch zu dieser Jahreszeit nicht glauben kann, da er weiß, daß es uns an Proviantmagazinen und Pferdefutter sehlt, kann eben so wenig an die Belagerung von Ciudad Rodrigo glauben, wäre auch die schwere Artillerie in Salamanca; er weiß, daß es dazu noch ganz anderer zeitraubender Boranstalten bedarf, und wenn er Badajoz belagern will, hat er vollkommen Zeit genug dazu, denn die Borbereitungen dazu sind längst sertig. Rach Cinnahme dieser Festung könnte er dann nach Ciudad Rodrigo zurücklehren. Ich zweisse daher stark, daß meine Operationen ihm sehr imponiren werden.

"Se. Majestät will, daß unsere Borposten täglich mit den Engländern scharmüßeln. Se. Majestät scheint also nicht zu wissen, daß in Folge der obwaltenden Berhältnisse und der absoluten Unmöglichkeit zu existiren, stets eine Entsernung von mindestens zwanzig (franz.) Meilen zwischen unseren Borposten und den englischen liegt und daß dieser Zwischenraum durch Guerillas besetzt, so daß, wenn ich viel Truppen detachirte, diese verhungern müßten und, wenn ich deren wenig detachirte, sie gefährdet sein würden. Wir haben es also nur mit den Guerillas, und zwar in ganz geringer Entsernung von unseren Linjen zu thun.

"Se. Majestät ist der Reinung, daß ich bei meiner Ueberlegenheit über den Feind Unrecht daran thue, ihn die Initiative ergreifen zu lassen. Die Armee von Portugal ift zwar start genug, um die englische Armee schlagen zu können; aber sie ist relativ schwächer als diese wegen der Geringfügigkeit ihrer Mittel zum Do-

riren. Die englische Armee, die im voraus mit großen Proviantmagazinen und mit genügenden Transportsmitteln versehen worden ift, lebt überall gleich gut; die Armee von Bortugal hingegen, die keine Magazine, sehr wenig Transportmittel und kein Geld hat, kann sich ihre Bedürfnisse nur durch Zersplitterung verschaffen; sie ist deshalb von den Orten abhängig, die ihr Hülfsquellen darbieten, und eignet sich durchaus nicht zum Manövriren, und dieser Stand der Dinge wird bis zur Erntezeit fortdauern.

"Da Ew. Excellenz mir vorwirft, daß ich Almeida habe nehmen lassen, können Sie mir unmöglich zugleich auch daraus einen Borwurf machen, daß ich in Salamanca und Balladolid keine Magazine habe errichten lassen, als ich dort nicht commandirte. Diese Borwürfe, so schmerzlich sie mir find, können mich nicht

ftrafbar machen.

"Em. Excellenz mißt mir die Schuld an der Einnahme von Ciudad Rodrigo bei, und ich glaube daran
ganz unschuldig zu sein. Ciudad Rodrigo ist genommen worden, weil es eine schlechte, zu geringe Besahung
und einen schlechten General hatte, weil der General
ber Rordarmee keine Wachsamkeit und Boraussicht besaß. Ich konnte über diese Festung nicht wachen, da
ich von ihr durch eine Gebirgskette und eine Wüste getrennt war, welche durch einen sechsmonatlichen Ausenthalt im Tajothale entstanden ist.

"Der Raifer wundert sich, daß ich nicht am 17. oder 18. mit den 30,000 Mann, die ich zusammengezogen hatte, marschirt bin. Am 17. und 18. hatte ich noch keine Truppen; aber die, welche aufgebrochen waren, um die der Rordarmee in ihren Cantonnements abzulösen, hatten unterwegs die nöthigen Befehle erhalten, um sich am 22. bei Salamanca zu sammeln. Diese Truppen bildeten ein Corps von nicht mehr als 24,000 Mann und konnten nicht srüher daselbst eintreffen.

Damals war die Festung bereits seit vier Tagen genommen. Sie sofort wiederzunehmen, war unmöglich, da sie nicht blotirt werden konnte, denn der hohe Wasserstand des Flusses hinderte mich, denselben zu passiren und ich würde nicht im Stande gewesen sein, die Communication des Herzogs von Wellington mit Ciudad Rodrigo abzuschneiden. So konnte die englische Armee diese Festung vertheidigen, ohne daß ich sie zur Annahme einer Schlacht zu zwingen vermochte. Die Armee von Portugal, die überdies weder schweres Geschütz noch Lebensmittel hatte, um lange in einer Stellung bleiben und manövriren zu können, würde daher ohne Zwed und Resultat einen beschwerlichen und alle ihre Mittel ruinirenden Marsch gemacht haben.

"Die Erfahrung im spanischen Kriege hat mich gelehrt, daß man in diesem Lande vor Allem seine Leute und Mittel schonen muß, und darauf bin ich jederzeit ganz besonders bedacht gewesen.

"Der Kaiser meint, ich ermüde meine Truppen durch nutlose Märsche. Riemand ist jedoch mehr als ich bestrebt, ihnen Strapasen zu ersparen, und ich kann mir nicht denken, daß die Bemerkung Sr. Wajestät sich auf die im Tajothale stehenden Detachements bezieht, denn ich habe sie nicht dahin geschickt; ich habe mich damit begnügt, die aus la Mancha kommenden Truppen auszuhalten, in dem Augenblicke als ich nach der Einnahme von Siudad Rodrigo erfuhr, daß der Herzog von Bellington am 21. Januar zwei Divisionen hattenach Estremadura abgehen lassen. Da ich es damals für eine meiner Psichten hielt, den Süden zu untersstüßen, so waren diese Dispositionen ganz natürlich.

"Ms ber General hill nach Meriba marschirte, sah ich wohl, daß dies eine Diversion war, und ich ließ mich dadurch so wenig tauschen, daß ich bei meinem Aufbruche nach Salamanca zur Unterführung Ciudal

Rodrigo's nicht mehr als tausend Mann im Tajothale zurückließ.

"Se. Majestät scheint zu glauben, daß Bellingston in geringer Entfernung, an der Nordgrenze, Masgazine habe. Seine Magazine find in Abrantes und in Estremadura, seine Hospitäler in Listabon, Castel Branco und Abrantes. Also hat er an der Coa nichts was ihn interessirt.

"Ew. Excellenz fagt, der wahre Weg nach Liffabon sei vom Norden her. Ich glaube jedoch wer das Land genauer kennt, ist vom Gegentheile überzeugt. Mir wenigstens scheint es, daß man, so oft das hauptarmeecorps diese Richtung einschlägt, allerhand Unfälle zu fürchten hat und daß man vielmehr den Weg durch Alemtejo wählen muß. Ich habe die Gründe dafür in einem Memoire entwickelt, das ich vor drei Monaten die Ehre hatte, Ihnen zu übersenden.

"Ew. Ercellenz spricht von der Besetung der Debouches auf Almeida und Ciudad Rodrigo. Das Gebiet zwischen der Agueda und dem Tormes ift eine große überall wegsame Chene; ich weiß daher nicht, was man

mit Diefen Debouches meint.

"Der Kaiser tabelt es, daß ich in das Tajothal zurückelehrt bin, nachdem ich den Herzog von Bellington über die Coa zurückgetrieben; allein so lautete der
bestimmte Besehl des Kaisers, der mir kein anderes Sebiet als das des Tajothales zugewiesen hatte. Ciudad
Rodrigo war von den Truppen der Nordarmee beseht
worden, und Se. Majestät hatte mich der Pflicht enthoben, über diese Festung zu wachen. Hätte ich nach
meinem eigenen Ermessen handeln können, so würde
ich mich in Salamanca sestgeseht haben. Dies geboten
einerseits die Regeln der Kriegskunst, da der Feind gegenwärtig war, andererseits auch die Sorge für die
Lebensmittel, weil diese Gegend Hüssquellen darbot
und das Tajothal ausgesogen war. Es dürfte dem-

nach nur gerecht sein, daß der Kaiser von aller Berantwortlichkeit entbindet, wenn man buchstäblich seinen Befehlen nachkommt, oder daß er in der Ausführung derselben mehr Spielraum gestattet.

"Der Raifer scheint zu glauben, daß ich in meinen Entschließungen nicht fest sei. Ich weiß nicht, was diese Ansicht Sr. Majestät motiviren mag. Ich wüßte nicht, daß mich jemals irgend etwas in meinen Entschlässen schwankend gemacht hätte, wenn ich es für nüplich hielt zu kämpfen, und wenn man hier nie kämpft, so hat dies seinen Grund darin, weil dieser Arieg in der That einen ganz absonderlichen Charakter hat und die Umstände nicht gestatten anders zu handeln.

"Der Raifer befiehlt die Ausführung umfaffenber Befestigungearbeiten in Salamanca und er will bak amölftaufend Menfchen bagu verwendet werden follen. Der Raifer icheint also nicht zu miffen, baf mir für ein foldes Arbeiterpersonal meder Lebensmittel noch Geld haben und daß wir in die Gefahr tommen murden, augenblidlich alle Dienstzweige in allen Reftungen zu gleicher Zeit in Unordnung gerathen zu feben. Damals maren es die norblichen Brovingen, welche bem fecheten und fiebenten Gouvernement den größten Theil ihrer Bedurfniffe lieferten; Diefe Situation verfchlimmert fich mit iedem Tage in erfcbredenbem Dage und es wird nicht eber anders werden, als bis uns ein unferen Bedürfniffen mehr entiprechendes Gebiet überwiesen ift. Die Errichtung von Proviantmagazinen ift das Riel aller meiner Beftrebungen und Anstrenaungen, aber in der gegenwärtigen Jahreszeit ift das tein leichtes Ding. Benn Se. Majeftat bie Sulfsauellen vermehrt und es mir bann gelingt, Borrathe jur Ernahrung ber Armee auf einen Monat gufammengubringen, werbe ich icon ein großes Refultat erzielt baben, und es mare febr ju munichen, bag fie fur ben

Moment aufgespart werden konnten, wo man den Reind ernftlich angreifen muß, nicht für bloge Demonftrationen.

"3ch fcreibe an den herzog von Albufera. um ibn bon ber Lage ber Dinge ju unterrichten, und gebe dem Beneral Bonnet Ordre, unverzüglich über ben Bag von Lietor Liegos nach Afturien gurudgutebren. 3ch ertenne die gange Bichtigkeit der Occupation biefer Broving und batte mir ichon vorgenommen, baldmög-

lichft Truppen dabin zu senden.

"Schlieklich babe ich Emr. Durchlaucht noch mein Bedauern über die Art und Beife auszudruden wie der Raifer meine Anstrengungen gur Körderung feiner In-Da Ge. Majestat mir bie Begteressen beurtheilt. nahme Almeida's fould giebt, bas fich indes foon ergeben hatte, bevor ich das Commando der Armee übernahm, fo weiß ich nicht, mas ich thun werde, um mich por jeder Art von Beiduldigung ju fchugen."

Der General Dorfenne an den Maricall Marmont.

"Burgos, 6. Marz 1812.

..3d habe die Ehre gehabt, herr Marschall, Ihnen unterm 24. Kebruar zu melden, bag der bevorftebende Abmarfc der Barbe und die geringe Starte ber mir bleibenden Truppen mich nothigten, Em. Ercelleng au bitten, daß Sie die Befegung der Boften Billa Rodrigo und Quintana bel Buente anbefehlen.

"Jest, wo der größte Theil jener Corps bereits in Frankreich angekommen ift und die übrigen marichfertig find, die Divifion Bonnet mir entzogen ift, ohne daß ich noch weiß, wann die Divifion Balombini eintreffen wird, und ich auf dem Buntte ftebe, jum Behuf einer Expedition gegen die Guerillasbanden nach Rawarra zu marschiren, wird Ew. Excellenz einsehen, daß
es mir nicht möglich ist, die genannten beiden Bosten besetzt zu halten. Ich bitte Sie daher noch einmal, die dort besindlichen Truppen unverzüglich ablösen zu Lassen; in dem ersteren liegen 250 Mann, in dem anderen 70 Mann.

"P. S. Wenn ich von Ewr. Ercellenz keine Antmort hierauf erhalte, werde ich dem erften Marschreregimente der Armee von Portugal Befehl geben, die zur Besehung diefer beiden Posten nöthigen Mannschaften zurudzulaffen."

Der Marichall Soult an ben Marichall

"Santa Maria, 11. Marg 1812.

Der herr General Fop hat mir das Schreiben Emr. Excellenz vom 22. Februar zugehen laffen und ich bin zugleich von der Stellung ber unter Ihren Befehlen ftehenden drei Divisionen unterrichtet worden.

"Die Engländer haben ihre Bewegung gegen Badajoz beschloffen, und nach dem was der herr General Graf d'Erlon mir unterm 8. schreibt, ift anzunehmen, daß die Festung diesen Augenblick schon eingeschloffen ist; ich erwarte bestimmte Nachricht darüber, um meine letten Dispositionen zu treffen und ihnen entgegen zu marschiren.

"Ich bitte ben General Fop, Emr. Excellenz ben Brief mitzutheilen, ben ich an ihn geschrieben; ich wunsche lebhaft, herr Marschall, daß die ihm vorgeschlagenen Dispositionen ihm conveniren und daß er autorisitt werden möge, bis auf weitere Befehle von Ihnen auf dieselben einzugeben.

"Bie Sie mir in Ihrem letten Briefe icon angezeigt haben, erwarte ich. daß Sie, fobald die englische Armee ihre Operationen gegen Badajog begonnen bat und der größte Theil ihrer Truppen an ben Gugbiana gerudt ift, alle disponiblen Truppen ber Armee von Bortugal dazu bestimmen werben, fich mit den auf jenem Rriegoschauplage befindlichen zu vereinigen, um bem Reinde eine Schlacht zu liefern und Badajoz zu begagiren. Es wird mir bann eine große Freude fein. Sie zu umarmen.

"Die Südarmee kann nur 22 bie 24.000 Mann in Schlachtlinie ftellen, barunter 4000 Mann Cavalerie und vierzig Geschüte. Man bat fünf Infanterieregimenter und brei Cavalerieregimenter gurudgezogen, Die ber Marschall Bergog von Trevifo nach Burgos Ich ersuche Sie, ihren Marich aufzuhalten diriairt. und bis nach der in Ausficht ftebenden Schlacht über fie zu dieboniren. Diefen Augenblid habe ich 12,000 Mann Englander und Spanier por mir, welche in den Bergen von Algefiras fteben. Rie bin ich in größerer Berlegenheit gemefen.

"Der Reind bietet une Belegenheit, ben Baffen bes Raifers neue Siege zu fichern, und ich bege die Ueberzeugung, daß diefelben glanzend ausfallen merden."

Der Major-General an ben Marichall Marmont.

"Paris, 12. Marg 1812.

"3d habe, Berr Marichall, bem Raifer Ihre Briefe vom 27. und 28. Februar und 2. Marg vorgelegt.

"Se. Majeftat ift ber Anficht, bag die Busammengiehung Ihrer Streitfrafte bei Salamanca für ben Amed, ben Sie erreichen wollen, nicht genügend ift, Daß Gie eine Brude über bie Agueda ichlagen und

bafelbit einen Brudentopf errichten muffen, bamit Sie, wenn ber Reind meniger ale funf Divifionen auf dem rechten Ufer des Tajo läßt, an die Coa und gegen Almeida marichiren und den gangen Rorden Bortugals vermuften tonnen. Die Regenzeit geht zu Ende. Wenn Babajog burch nur zwei Divifionen genommen wird, tann die Ginnahme von Badajog Ihnen nicht gur Laft gelegt werden, fondern fallt gang auf die Gubarmee gurud. Wenn fich dagegen ber Keind um mehr als fünf Divisionen schwächt und nur zwei, drei oder felbst vier auf dem rechten Ufer läßt, fo ift es bie Schuld ber Armee bon Bortugal, wenn fie nicht gegen bas feindliche Corps marichirt. Almeida nicht einschließt, ben gangen Rorben Bortugals nicht vermuftet und nicht Detachements bis Monbego porichiebt. Rurz, die Sauptaufaabe der Armee von Bortugal beichrantt fich darauf, bort feche ober wenigstene fünf Divifionen ber englischen Armee in Schach zu balten. im Rorden die Offenfive ju ergreifen, ober, wenn ber Reind icon die Initiative ergriffen hat ober irgend ein andrer Umftand es gebietet, fo viel Divifionen über Mmarag an ben Tajo zu birigiren, ale ber Bergog von Bellington jur Belagerung von Babajog entfendet hat.

"Dies find die Dispositionen , herr herzog, die ich Ihnen im Auftrage Gr. Majeftat vorschreibe."

Der Major-General an den Marschall Marmont.

"Paris, 16. Marg 1812.

"Der Raifer befiehlt mir, herr Marichall, Ihnen anzuzeigen, daß er das Commando feiner fammtlichen Armeen in Spanien Sr. Rathol. Majeftat übertragen hat und daß der herr Marschall Jourdan die Functionen des Generalkabschess versehen wird.

"Die Rothwendigkeit, Zusammenhang in die Armeen des Gudens, von Balencia, von Bortugal und des Rordens zu bringen, hat Se. Kaiserl. Rajestat bestimmt, dem Könige von Spanien den Oberbesehl über ihre Armeen zu übertragen.

"Sie werden demgemäß Ihre Bewegungen nach ben Ihnen vom Könige zu ertheilenden Befehlen reguliren, Alles thun was er Ihnen vorschreiben wird, und

täglich mit ihm correspondiren."

Der Marichall Marmont an ben Rajors General.

"Salamanca, 27. Marg 1812.

"So eben, gnädiger herr, erhalte ich das Schreiben, mit dem Sie mich unterm 12. d. M. beehren. Die darin enthaltenen Instructionen sind das gerade Gegentheil von denen, die Ihre Briefe vom 18. und 21. enthalten und deren gebieterischer Bortlaut mich gezwungen hat, gegen meine innerste Ueberzeugung alle meine Dispositionen zu ändern und mich in die Unmöglichteit zu versetzen, das zu thun, was mir den Interessen des Kaisers förderlich schien. Se. Majestät wird ermessen können, wie nachtheilig für ihren Dienst und wie unangenehm für mich diese widersprechenden Anordnungen sein müssen.

"Sie fagen mir in Ihren Briefen vom 18. und 21. Februar, Se. Majestät sinde, daß ich mich in Dinge mische, die mich nichts angehen, daß ich mich ganz unnöthigerweise wegen Badajoz beunruhige, das eine sehr starte, durch eine Armee von 80,000 Mann unterflütte Festung sei; daß, selbst wenn die englische Armee, welche Badajoz belagern wollte, vier, ja fünf

Divisionen fart mare, die Sudarmee im Stande fein' murbe, die Reftung ju entfegen; der Raifer befiehlt mir anebrudlich, die Idee, Badajog zu Bulfe zu marichiren. aufzugeben, und er fest hingu, daß, wenn ber Bergog von Bellington dabin marfchirte, ich ihn geben laffen folle, da er unfehlbar bald gezwungen fein murbe, wieber umzutebren. Rurg, aus ben Briefen bom 18. und 21. Februar geht flar hervor, bag Ge. Majeftat mich jeder Berantwortlichkeit in Begua auf Babajos enthebt, vorausgesett daß ich eine Diverfion nach der Naueda mache; nach diefen fo bestimmten Briefen , in benen ber Bille Gr. Majeftat fo entichieben ausgebrudt ift, begebe ich mich nach Salamanca und rufe meine Divisionen vom Tajo gurud, bis auf eine. melde Radrid bedt, bis die Centralarmee Truppen qu ibrer Ablöfung fendet.

"heute schreibt mir Ew. Durchlaucht, daß ich für Badajoz verantwortlich sei, wenn der herzog von Bellington es mit mehr als zwei Divisionen belagert, und es scheint am Schlusse des Briefs, als ob Se. Majestät es mir anheim stellte, diese Festung durch Entsendung von Truppen an den Tajo zu unterstützen. Nachdem man somit meine ersten Combinationen, welche Badajoz eine wirksame Unterstützung vorbereitet und gesichert hatten, durch peremtorische Besehle zerskört und mir zuerst die Bahl der Nittel verwehrt hat, gestattet man sie mir wieder in einem Augenblicke, woes mir nicht mehr möglich ist, Gebrauch dabon zu machen.

"In der That, als ich mich anschiete, mit vier Divisionen Badajoz zu hülfe zu marschiten, hatte ich im Lajothale drei Olwistonen, die in la Mancha ober in der Proving Loledo seche die steben Lagemarsche von Badajoz combinist warn, so daß sie, noch mit Lebensmitteln auf acht Lage versehen; gegen den Feind rücken und ihm eine Schlacht liefern konnten, nachdem ber Schacht liefern konnten, nachdem ber

mit der Sudarmee vereinigt. Jest, wo diese Truppen über das Bebirge gurudgegangen find, mo fie auf dicfem Rudmariche ibre Lebensmittelreferve aufgezehrt baben und mo es mir unmöglich ift, von Madrid bie gur Bildung eines Magazins in Almara; nothigen Unterftukungen zu erlangen, obgleich ich feit feche Donaten meine Bitte barum fortmabrend wiederholt babe. jest, sage ich, murden die Truppen, die von hier aufbrechen konnten, alle Lebensmittel, die man ihnen mitaugeben im Stande mare, aufgezehrt haben, ehe fie por Im vorigen Jahre murde ich es Badajoz anfamen. nicht gewagt haben, die Bewegung zu machen, die ich damale ausführte, hatte ich nicht die Bewißheit gehabt, daß in Eftremadura bas Getreide reif mar, und in der That mußten die Soldaten fogleich am Tage ihrer Anfunft am Guadiana mit der Ernte beginnen, weil fie nichts mehr zu leben batten. Gegenwärtig tann biefe Bewegung, da Almaraz nicht die nöthigen Broviantporrathe enthält, nur auf zwei Mal und mit einer entiprechenden Amischenbause ausgeführt merben, welche ben Truppen gestattet, in der Rabe von Badajog und in einer Begend, die etwas producirt, einen Referpeporrath von Lebensmitteln zu bilden; bon meiner gegenwartigen Stellung ift eine folche Begend noch weiter entfernt als felbft Badajog, deshalb batte ich Truppen am oberen Tajo gelaffen. In ber Stellung, Die ich eingenommen batte, mar meine Bewegung ausführbar; in meiner jegigen Stellung aber ift fie in Berudfichtigung der Jahreszeit und des nahe bevorstehenden Beginne ber mahrscheinlichen Operationen des Reindes fatt unausführbar.

"Ich hoffe, Se. Majeftat wird ertennen, in welche peinliche Lage mich biefe einander widersprechenden Dispositionen verset haben und daß die Berantwort-lichteit nur dann auf einem General laften tann, wenn wan ihm, nachdem man ihn bas zu erreichende Biel

im Allgemeinen angedeutet hat, in der Bahl der Mittel jederzeit freie Sand läft.

"Rachdem ich die verwidelte Situation, in der ich mich befinde, reiflich erwogen, und in Betracht, daß mir por Allem die Erhaltung des Rordens obliegt und daß diefe viel wichtiger ift ale die des Gudene; daß bas Gerücht von einer Landung der Englander, obwohl nicht febr mabricheinlich, doch an Confiftenz gewinnt und daß verschiedene Dispositionen der in Braganga und am Esla ftebenden portugiefifchen und galicifchen Truppen auf die Offenfive bindeuten : in Betracht endlich, daß Ihre Briefe vom 18. und 21. Rebrugt die Armee bon Aragonien in das Bergeichnis ber Unterftukungen, welche die Gudarmee erhalten fann, mit aufnehmen, und meine Dispositionen trok der enormen Schwierigkeiten, mit benen ihre Ausführung ver-Enupft ift. für einen bereits begonnenen vierzehntägis gen Marich an die Agueda getroffen find, fo fege ich meine Bewegung fort, obne mir jedoch, ich wiederhole es, große Refultate davon zu versprechen.

"Ich laffe die Tajodivision nach Blasencia aufbreden und bas Berücht verbreiten. bag fie fich über ben Bak von Berales mit der Armee vereinigen werde, um in Bortugal einzufallen, und maricbire mit brei Divifionen von bier ab. Mehr kann ich nicht an die Aqueda verlegen, ba ich eine Division am Esla laffen muß, um die Bortugiesen und Galicier im Schach zu balten; ba ferner der General Bonnet nur den Augenblic erwartet, wo bie burch ben Schnee unwegsam geworde uen Strafen wieder paffirbar find, um nach Afturien zurudzutehren; da ich beständig Aftorga, Leon, Blafencia, Balladolid und Zamora befest balten muß, wenn ich diese Brovingen nicht in Aufstand gerathen und unfere Berlegenbeiten fich in unberechenbarem Umfange vermehren feben will; da ich endlich die Communication amischen Burgos und Madrib, amischen Balladolid und Salamanca, und zwifchen Salamanca: und der Armee unterhalten muß. Auch hätte ich dann, wenn ich am Tormes kämpfen mußte, eine Division mehr in Schlachtlinie, im Ganzen also fünf Divisionen, und die Jahl von sieben, die ich, nach der Reisnung Sr. Majestät, daselbst zusammenzuziehen vermagzann erst dann dort beisammen sein, wenn die Gentralsarmee die beiden Divisionen, die ich noch zu mir rusen: würde, durch die auf den Borposten jener Communiscationslinien und am Esla stehenden zwei Divisionen: erseht haben wird.

"Ich habe an den General Dorfenne gefchrieben und ihn ersucht, womöglich einen Theil seiner Truppen in das sechste Gouvernement zu verlegen, um dort die meinigen zu ersehen und diese für die gegenwärtig auszusührende Bewegung disponibel zu machen. Ich weiß nicht, ob er meinem Bunsche willsahren wird, bezweiße es aber, weil ich die Marschbataillone, die er mir senden soll und deren Abgang mir schon läugst gemeldet ist. noch nicht erhalten habe.

"Ich kann nicht glauben, gnädiger herr, daß Sex-Maschät sich eine richtige Borstellung non den Schwienigkeiten macht, mit denen seine Armee von Portugal zu kämpsen hat; Se. Majestät würde ihr sonst gewisdie ihr so nöthige Unterkühung gewähren, und diese ist die ihr so nöthige Unterkühung gewähren, und diese ist die versammelten Truppen zu sichern. Die Armee von Portugal ist jeht nicht im Stande, eine ernste Offensive zu ergreisen, eine Operation von längerer Dauer zu unternehmen, und dies wird nicht eher anders werden, als die sie einige Magazine hat. Die Ersparung des wenigen Geldes, das wir brauchen, um die Operationen die zur Ernte zu sichern, kann leichf binnen hier und drei Monaten mit Leuten und Gelb theuer bezahlt werden."

Der Major- General an ben Marfchall Marmont.

"Paris, 4. April 1812.

"Ihr Abjutant wird Ihnen mitgetheilt haben, daße ber Kaiser Ihnen carte blancho giebt; aber Se. Majestät hat es für zwedmäßig gehalten, dem Könige von Spanien das Obercommando über die Armee von Bortugal, die Südarmee und die Armee von Balencia zu geben, damit fie, wie die politische Leitung der spanischen Angelegenheiten, nach einem und demselben Biele dirigirt werden können.

Der Marschall Jourdan an den Marschall Marmont.

"Talavera, 9. April 1812.

"Ein aus Eftremadura tommender Sanbelsmann bringt folgende Rachrichten mit.

"Am 22. vorigen Monats befand er fich in El' Castejon, wo er hörte, daß die taiserfichen Truppen von Badajoz die Englander verhinderten, ihre Battefen aufzusahren.

"Am 22. brech biefer Kaufmann auf, um nach Balavera zurückzufehren; er ging über Medina be lad Torres, wo früher Engländer waren, fand aber bastelbft teine mehr vor.

"Bei Gnaxefia befanden fich Engländer, die fich gegen Abajo zuruckzogen. In Medellin waren weber Engländer woch Franzosen. In Santo Benito waren die Franzosen und in Miajades ftand eine fleine Ab-

theilung Bortugiefen.

"Er hörte das Feuer der Festung bis zum 2. April, an welchem Tage er sich in Miajades befand. Folglich ist das schon früher ausgesprengte Gerücht von der Uebergabe von Badajoz falsch."

Der General Dorfenne an den Marfcall Rarmont.

"Pampeluna, 11. April 1812.

"Erst diesen Augenblid erhalte ich das Schreiben Ewr. Excellenz vom 23. März, durch welches Sie mich benachrichtigen, daß der Feind entschlossen zu sein scheine, gegen Badajoz etwas zu unternehmen, daß. Sie sich in Bewegung seten, daß Sie in Folge dessen einer Bermehrung Ihrer Streitkräfte bedürsen und daß Sie, um solche zu erlangen, mich ersuchen müßten, die Bosten der großen Communicationslinie, so wie die Garnisonen der Provinz Palencia und von Balladoslid abzulösen.

"Es ift mir unendlich leid, Ewr. Excellenz erklären zu muffen, daß ich diesmal Ihren Bunsch nicht erfülsten kann. Die mir schon vor zwei Monaten avistrten Truppen sind noch immer nicht angesommen. Ueberall werden meine Garnisouen insultirt und ich habe kein einziges disponibles Regiment, um etwas unternehmen zu können. Benn ich keine Berkärkungen erhalte, habe ich allen Grund zu fürchten, daß binnen Kurzem meine Communicationen abgeschnitten sein werden.

"Ein überzeugender Bemeis für die Bahrheit meis wer Angaben ift der, daß die Rarschregimenter Ihrer Armee, die ich Ihnen schon längst hatte zusenden follen, noch nicht haben ersest werden können, wodurch

ich genothigt worden bin, fie bis jest hier gu be-

"Rurz, ich muß Ihnen sagen, herr Marschall, daß es mir, selbst angenommen der Fürst von Neuschatel hätte Ihnen geschrieben, daß ich Sie nöthigenfalls unsterstüßen solle, in diesem Augenblide ganz unmöglich sein würde, da ich nicht einen Mann deplaciren kann, ohne das betreffende Gebiet zu gefährden oder zu räumen (was sicherlich dem Interesse sowohl als auch dem Willen des Kalfers zuwider sein würde), und daß meine Truppen an allen ihren Standorten nur zu schwach sind.

"Ich will mich nach Biscapa begeben und zusehen, ob ich es möglich machen kann, daß Ihnen Ihre beiden Marschregimenter, welche noch die Linie zwischen Irun und Bitoria beseth halten, zurückgesandt werden. Das, welches in Bampeluna war, wird bereits zu Ihnen gestoßen sein. Es sollte mich freuen, wenn ich reussitrte; aber ich bitte Sie nicht zu glauben, daß ich mich in einer günstigen Lage befinde."

Der Marichall Jourban an ben Marichall "Marmont.

"Madrid, 13. April 1842.

"Se. Majestät beauftragt mich, Ihnen zu fagen, herr herzog, daß sie Ihr Schreiben vom 31. März ershalten hat. Der König ist, wie Sie, der Meinung, daß Sie nichts Besseres ihnn können als die begonnene Operation fortzusehen; sie muß nothwendig eine dem herzog von Dalmatien nühliche Diversion hervordringen, während wenn Sie umkehrten und dann Truppen auf das linke User des Tajo würsen, dieser natürlich sehr langwierige Marsch wahrscheinlich zu spät sein würde.

"Der König besiehlt mir, Ew. Excellenz Abschrift eines ihm aus Talavera zugekommenen Rapports zu übersenden. Der Rapport stimmt mit der in Madrid verbreiteten Tagesneuigkeit überein, dahin lautend, daß die Engländer die Belagerung von Badajoz eingestellt und ihre Truppen zusammengezogen haben, um dem auf sie anrudenden herzog von Dalmatien Bisderstand zu leisten.

"Man meldet mir aus Talavera unterm 9. d. D., das man vom General Fop noch keine Rachricht habe

und nicht wife, wo er fich befinde."

Der Marschall Soult an den Marschall

"Gevilla, 14. April 1812.

"Der Beneral Fon wird Ihnen, Berr Marfcall. obne Ameifel verichiebene Briefe, Die ich an ibn gefdrieben, überfandt und Ihnen mitgetheilt baben, bag bio Reftung Badajog leider in der Racht vom 6. gum 7. mit Sturm genommen worden ift. 3ch mar mit 24.000 Mann nach Eftremadura maricbirt, um der Reftung ju bulfe ju tommen; am 7. erreichte ich Billa= franca und meine Borpoften wurden bis Ruente-el-Maetro, Azeudal, Billalba und Almendralejo vorgeichoben. Ale ich am 8. an ber Minbung bee Guabajirn Stellung nehmen wollte, erhielt ich die betrübende Radridt von der Einnahme von Babajos. bie babin gehofft, daß die Armee von Bortugal, welche nicht merifeln konnte, bag bie game englische Armes am Guadiana fand, fid mit ber Subarmee vereinigen würde, um bem Beinde eine Schlacht zu liefern. biefer hoffnung murbe ich burch die Auficherung bepartt, die Sie mir noch unterm 22. Rebruar gaben. Bu gleicher Reit aber erfuhr ich burch Briefe bes Genes:

rals Fop vom 30. und 31., daß die Mittel, die er früher gehabt, ihm entzogen worden seien. Das Rispoerhältniß zwischen meinen Streitfrästen und denen des Feindes war zu groß, als daß ich ihm in Estremadura hätte eine Schlacht liefern können; ich näherte mich daher Andalusien, wo meine Anwesenheit höchk möthig war, denn Sevilla war von 14,000 Spaniern cernirt und die Linien von Cadir waren gefährdet.

"Man fagt, die englische Armee rude auf mich an; wenn sie erscheint, werde ich sie in sester Stellung empfangen und dafür sorgen, daß sie es bereut, gekommen gu sein. Hätten die Armee von Portugal und die Südarmee nur einigermaßen gemeinschaftlich operirt, so wäre die englische Armee verloren gewesen und Badajoz noch in der Gewalt des Kaisers. Ich beklage es schmerzlich, daß es Ihnen nicht möglich gewesen ist, sich dar- über mit mir zu verständigen."

Der Major-General an den Marfchall Marmont.

"Paris, 16. April 1812.

"Ich habe, herr Marschall, dem Raifer Ihre Depe-

fchen vom 22. und 25. Marg vorgelegt.

"In meinen Depeschen bom 18. und 20. Februar schrieb ich Ihnen die Maßregeln vor, welche nöthig waren, um die Initiative zu ergreisen und dem Kriege einen dem Ruhme der französischen Wassen entsprechenden Character zu geben, indem sie die jetige schwankende Unsicherheit ausgaben, welche der Borbote einer besiegten Armee ist. Aber anstatt die Ihnen ertheilten augemeinen Instructionen zu studiren und ihren Sinn zu ersassen, hat es Ihnen beliebt, dieselben nicht zu verstehen und gerade das Gegentheil davon zu thun. Diese Instructionen sind wohl erwogen und mativict, wie ide

Inftruction einer Regierung es fein muß; fie maren aus einer Entfernung von einigen hundert (frang.) Deilen und in fechemochentlichem 3mifchenraume gegeben, es mar bei ihrer Abfaffung angenommen, bak Sie dem Reinde gegenüberftanden, und fie befahlen Ihnen. benselben in Schach ju halten und ben größten Theil feiner Armee zu zwingen, im Rorden zu bleiben, indem Sie Ihr Sauptquartier in Salamanca concentrirten und taglich unter ben Mauern von Ciudad Robrigo und Almeida mit dem Keinde icharmukelten. Inftructionen fagten Ihnen: "Benn unter Diefen Um-"ftänden der Reind mit weniger als fünf Divisionen "bor Ihnen bleibt, fo folgen Sie ihm im Ruden; feine "Sospitaler und Magazine befinden fich zwischen Liffa-"bon und der Coa, und er ift nicht im Stande, fie fo "rafch zu raumen ale Sie fie erreichen tonnen." - 3ch feste hingu, daß es absurd fei zu glauben, der englische General werde unter folden Umftanden ben gangen Norden preisgeben und fich auf eine Restung werfen. bon der man einen fechewochentlichen Biderftand erwarten tonnte; daß er zwei, felbft drei Divifionen binfenden tonne, daß aber dann die Gudarmee, jest burch die Armee von Balencia unterftügt, die fich an ihren linten Mlugel lebnt, genügen murbe.

"Meine Depeschen sind am 6. März eingetroffen, wo Sie die Initiative bereits ganzlich ausgegeben und sich zurückzegen hatten, so daß der Feind Sie auf dem Marsche nach Burgos glaubte. Der herzog von Wellington hatte seine Magazine und Hospitäler geräumt und Alles nach Listadon schaffen lassen. Er war völlig verschwunden, hatte damals zehn Tage Initiative vor Ihnen voraus und seine Bewegung gegen Badajoz war beclarirt.

"Unter diefen Umftanden marschirten Sie am 6. auf Salamanca, ließen am 8. zwei Divifionen bom Brudentovf von Almara, aufbrechen und blieben in

Ihren Cantonnements, ohne weder gegen Ciudad Robrigo noch gegen Almeida eine Bewegung zu machen, wodurch Bellington, da er sah, daß Sie nichts auf Salamanca unternahmen, sich bestimmen ließ, am 12. gegen Badajoz zu marschiren, das er am 16. cernirte.

"Es bedarf gewiß nur der erften Glementartenntniffe der Arieastunft, um zu beareifen, daß Sie in der Stellung, in ber Sie fich am 6. befanden, mabrend ber Reind fein ganges Schlachtfeld zwischen Liffabon und Salamanca porbereitet batte, die Divifionen von 216marag, welche zu bem Spftem von Badajog gehörten, nicht zurüdziehen burften, wenn nicht zu gleicher Reit Ihre Tête an die Aqueda und auf Almeida marichirte. Sie durften fich nur dann entschließen, Almarag gu ichwachen, eine Bofition, welche geignet mar Badajog au unterftuben, indem fie den erften Angriff des Feinbes empfing, wenn Sie fich zugleich auch vorgenommen batten auf Almeida zu marschiren, porausaesekt, dak Sie dies überhaupt im Stande maren, und Liffabon Aber eine Bewegung von Alernftlich zu bedroben. maraz nach Salamanca zu machen, ohne vom 6. bis 28. etwas zu thun, bas bieg mabrhaftig bie Birtfamfeit der aanzen Armee fogleich bei Eröffnung des Reldzuge annulliren und Alles verderben wollen, ohne baß fich ein Grund dafür denken läft.

Am 24. muffen Sie davon unterrichtet gewesen sein, daß der Herzog von Wellington am 16. Badajoz cernirt hatte, und doch waren Sie am 24. noch nicht von der Stelle gegangen und man fieht aus den Beziehungen der englischen Armee, daß Wellington Tag für Tag sehr wohl bemerkt, daß keine Bewegung gegen Salamanca stattfindet. War es nicht natürlich, da Sie wußten daß Badajoz seit acht Tagen cernirt war und in der dringendsten Gesahr schwebe, in Gilmärschen nach Almaraz zu rücken, um die Division Kohzu unterstüßen? Sie konnten am 10. April von

Badajoz eintreffen und wurden bie englische Armee ermubet von den Belagerungsarbeiten und in einer Lage gefunden baben, wie Sie fich diefelbe nur munichen tonnten, um ibr eine Schlacht zu liefern. Sobald ieboch der Raifer Ihre fonderbare Anschauung von ber Sache erfahren, beauftragte er mich am 12. Mari, an Sie zu ichreiben und ich übersandte Ihnen den betreffenden Brief durch Ibren Adjutanten, der am 25. an= gelommen ift. Deine Intructionen maren deutlich und bestimmt. Bir erfahren, daß Sie am 18. mit Lebensmitteln auf vierzehn Tage nach Ciudad Rodrigo aufgebrochen und daß Gie am 30. vor diefer Reftung angetommen maren. Benn Sie von ba nach bem Brüdentopf von Almaraz marschiren, können Sie noch zur rechten Reit tommen, um Babaiog ju retten. das fich bei tapferer und umfichtiger Bertheidigung fünf bis sechs Wochen halten kann. An eine Landung der Englander bei Corufia werden Sie gewiß nicht lange geglaubt baben.

"Der Raiser tann jedoch jeden Augenblid nach Bolen abgeben, und er empfiehlt Ihnen nochmals auf das Dringendste an, den König zu unterstügen und von freien Stüden aus Anhänglichkeit an seine Person und an den Ruhm seiner Baffen Alles was in Ihren Kräften steht zu thun, damit 40,000 Engländer nicht die ganzen spanischen Angelegenheiten verberben, was unsehlbar geschehen würde, wenn die Commandanten der verschiedenen Corps nicht von jenem Eiser für den Ruhm und jenem Patriotismus beseelt sind, welche allein große hinderniffe zu bestegen vermögen und einen Befehlshaber abhalten, irgend einer Laune oder Leidensschaft das Gemeinwohl auszuopfern.

"Rach seiner Zurudlunft aus Bolen wird der Raisfer fich nach Spanien begeben. Er hofft, daß er fich Dann nur lobend über das, was Sie gethan, wird aussprechen konnen und daß Sie auf's neue in feiner Achtung gestiegen fein werben."

Der Marschall Marmont an ben König Joseph.

"Fontegninaldo, 21. April 1812.

"Sire, Ew. Majestät wünscht zu wissen, ob die Provinzen, welche die Armee beseth halt, für ihren Unterhalt genügen. Ich muß Ew. Majestät darauf mit der Bersicherung antworten, daß man in den Cantonnements nur mit hülfe der größten Gewaltthätigseiten existiren kann, daß nur durch Zwangsmaßregeln der tägliche Bedarf an Subsistenzmitteln zu beschaffen ist.

"Magazine find jeboch felbft mit Gewalt nicht zu errichten und folglich giebt es folde auch nirgends.

"Die Berproviantirungsverhältniffe der Truppen in Balladolid wie in allen Städten sind stets im bebenklichsten Zustande. Rur gegen gute Bezahlung ift noch etwas zu erlangen; aber die Geldmittel, über die wir zu verfügen haben, stehen mit dem Bedarf in einem solchen Misverhältniffe, daß ich mit Schreden der nächssten Zukunft bis zur Ernte entgegensehe, wenn die unsbedeutenden Summen, die ich zur Ablöhnung der Truppen aus Frankreich erhalten habe, erschöpft sein werden.

"Der Raiser hat dem General Dorsenne befohlen, 8000 Centner hafer aus der Provinz Aranda hierher zu senden; allein der General Dorsenne hat aus Furcht, daß ich von dort Getreide könnte holen lassen, Alles nach Burgos schaffen lassen. Ich rechne also wenig auf diese Unterstützung; aber die Knauserei des Generals kann die schlimmsten Folgen haben.

"Rach den Dokumenten der Armeeverwaltung find Marmont. IV. die Erträgnisse des von der Armee von Portugal besesten Gebiets nur auf etwas mehr als die hälfte derjenigen der Provinzen der Rordarmee angeschlagen,
selbst angenommen, daß das siebente Gouvernement,
dessen Ertrag durch den Berlust von Ciudad Rodrigo
sast auf Rull reducirt ist, ungeschmälert wäre; und doch
ist die Rordarmee nur etwa drei Fünstel so start als die
Armee von Bortugal.

"Ich weiß nicht, welche Grunde den Raifer zu eisnem Arrangement bewogen haben tonnen, welches Denen, die am meiften gelitten haben und welche tamspfen muffen, Alles vorenthalt, während es Anderen, welche durch die Ratur ihrer Functionen und durch ihre Stellung nur zu einer untergeordneten Rolle bestimmt

find, Alles in Ueberfluß giebt.

"Ew. Majestät kann hiernach urtheilen, daß die Armee von Bortugal in einem durch die ihr vorausgegangene Rordarmee bereits ausgesogenen Gebiet, das mit ihren Bedürfnissen in keinem Berhältniß steht, weder mit Getreide noch mit Geld genügend versehen ist, daß sie, eben weil sie kein Geld hat, kein Getreide aus anderen Provinzen beziehen kann und selbst wenn sie Bortäthe davon hätte, dieselben im Fall einer Bewegung nicht mit sich führen könnte, da es ihr auch an Transportmitteln fehlt.

"Man kann jedoch annehmen, daß die Soldaten nach bem bei der Armee von Portugal eingeführten Gebrauch immer Reservelebensmittel auf vierzehn Tage in ihren Tornistern bei sich tragen. Aber dieser Borrath ist mahrend des Marsches, den ich ausgeführt habe, aufgezehrt worden und es erfordert Zeit und neue Anstrenaungen, um ihn wieder zu ersehen.

"Em. Rajestät wünscht zu wissen, wie es mit dem Solbe der Armee steht. Die sechs ersten Divisionen find bis zum Juni 1811 bezahlt und man ist ihnen also zehn Monate schuldig; die fiebente ist bis zum Sep-

tember bezahlt, fie hat also noch acht Monate zu forbern; die achte ist bis zum October 1810 bezahlt, so daß ihr noch achtzehn Monate zukommen. Ew. Majeftat kann hiernach schon allein ermeffen, in welchem Elend die Armee sich befindet."

"Bitoria, 21. April 1812.

"Erst heute, herr Marschall, erhalte ich das Schreiben Em. Ercellenz aus Caritas vom 6. Februar.

"Ich kann Ihnen nur wiederholen, was ich Ihnen schon unterm 11. d. M. geschrieben habe: daß es mir unmöglich ift, eine meiner Divisionen nach Balladolid zu senden, daß die mir seit zwei Monaten avisirten Truppen noch immer nicht eingetroffen sind und daß meine Garnisonen allerwärts, wo ich solche habe, nur zu schwach sind.

"Ich will meine Anstrengungen verdoppeln, herr Warschall, damit ich Ihnen wenigstens Ihre beiden Marschregimenter senden kann, welche noch die Communicationen zwischen Irun und Bitoria besetzt halten, und ich werde mich gludlich schäfen, wenn es mir gelingt."

Der König Joseph an ben Marschall Marmont.

"Matrit, 1. Mai 1812.

"Ich habe gleichzeitig Ihre beiden Briefe vom 16. und 21. April ethalten, herr Marschall. Da die von Ihnen ausgeführte Bewegung nicht den erwarteten Rupen gehabt hat und Sie nicht Ihre ganze Armee Disponibel machen können, indem Sie dem General Dorfenne befehlen, Ihre Truppen in Castilien abzu-löfen, so bin ich ganz damit einverstanden, daß Sie sich, wie Sie vorschlagen, mit vier Divisionen in das Tajothal begeben, um durch Estremadura zu Gunsten Andalusiens zu operiren. Ich ersuche Sie diese Bewegung so viel als möglich zu beschleunigen.

"Der herr Marschall Jourdan schreibt Ihnen ausführlich über die Mittel, die man aus Madrid ziehen und den Truppen, welche in Estremadura agiren sollen, um Andalusien zu unterstüßen, zur Berfügung stellen

tann.

"Ich laffe an den General Dorfenne fcreiben, glaube aber nicht, daß er Truppen jur Ablofung ber

Ibrigen fenden mirb.

"Ich erhalte eben die Meldung, daß ein Regiment von der Armee von Aragonien in Cuença angelangt ift, um die Communication mit Madrid zu sichern. Die Ankunft dieses Regiments macht es möglich, die befestigten Posten am Tajo durch Truppen von der Centralarmee besehen zu lassen, so daß die Division Fon disponibel wird. Eine Cavaleriebrigade der Centralarmee erhält Ordre, sich ins Tajothal zu begeben, wo sie zu Ihren Besehlen sein wird. Ich habe noch keine Nachricht von dem Abmarsche der Division von Balencia, die ich verlangt habe; sie wird ebenfalls zur Unterstühung der Südarmee verwendet werden."

Der Marfchall Marmont an den Major-General.

"Salamanca 2. Mai 1812.

"Gnabiger herr, bas Schreiben Emr. Durchlaucht vom 16. April habe ich erhalten. Es ift hart, mit ben bitterften Bormurfen überhauft ju werben, wenn man sie nicht verdient hat. Ihre Instructionen vom 18. und 21. Februar lauteten so peremtorisch, daß ein Kriegsgericht den General, der nicht danach gehandelt hätte, verurtheilt haben würde. Es ist darin speciell der Fall vorgesehen, daß der Feind im Besit der Initiative war; sie sagten sogar: "Benn der Herzog von Bellington mit allen seinen Truppen gegen Badajoz marschirt, so lassen Sie ihn gehen, ziehen Sie Ihre Armee zusammen und er wird bald wieder umkehren."
— Dies habe ich gethan. Alle Gründe, welche dafür sprechen, daß die Divisionen im Tajothale hätten bleiben sollen, habe ich erkannt und sie in meinen Briesen an Sie ausgeführt; also habe ich die Divisionen lediglich aus Gehorsam zurückgerusen.

"Ich kann demnach für die daraus entsprungenen nachtheiligen Folgen nicht verantwortlich sein. Ich habe meine Truppen nach Ciudad Rodrigo abgehen lassen, sobald ich die zur Ausführung dieser Operation nothigen Lebensmittel hatte. Ich weiß nicht, durch welches Zaubermittel man die Bewegung früher hätte beginnen können, ohne daß Menschen und Pferde auf der Straße liegen geblieben waren.

"Rachdem ich den Marsch nach dem Tajo einmal ausgegeben, konnte ich nicht plötlich wieder darauf zurücklommen, da ich gleichzeitig auch die Offiziere zurückgerufen hatte, die ich mit Geld nach Madrid geschick, um die Absendung von Lebensmitteln nach Almaraz zu beschleunigen, und da alle Sendungen zur Zeit vollständig ausgehört hatten. Hätte ich Lebensmittel auf vierzehn Tage gehabt, so würde ich über den Tajo gegangen sein, aber wie hätte ich dann mit den Hilfsquellen des Landes zwischen dem Tajo und dem Guadiana, der traurigsten Wüste, die es giebt, und in Gegenwart des Feindes existiren können? Die Vernichtung der Armee würde die Folge gewesen sein. Nur rasche Sendungen aus Madrid konnten

ben Bedarf ber Armee beden und auf diese tonnte ich nicht rechnen, benn ich habe bort nie weder Gulfe, noch Energie, noch Billenefraft gefunden. In jegiger 3abredzeit tann man auf biefer Grenze teine Bewegung unternehmen, ohne fich vier Wochen darauf porbereitet ju baben, und ift eine folche Bewegung ausgeführt, fo ift bann die Armee auf lange Beit unfabig, fich wieber Bie ich fcon mehr ale einmal gefagt gu baben glaube: der Raiser bat keine Armee bier, denn er hat zwar tapfere Soldaten, aber fie tonnen fich megen mangelnder Transportmittel und Magazine weder bewegen noch jufammenhalten. Sie fagen mir, ich batte gleich beim Beginn des Feldzuge die Birtfamteit ber Armee annullirt; aber mas die Birtfamteit ber Armee annullirt, das ift ber gangliche Dangel an Mitteln und die ftete Beigerung Des Raifers, ihr folde au bewilligen, mabrend es genugfam befannt ift, daß ber Reind Ueberfluß baran bat. Rur mit Geld laffen fich Magazine anlegen, und das bat der Raiser niegeben wollen. Man bat une fogar die gemabrten Transbortmittel wieder entzogen, gerade in dem Qugenblide, wo wir fie am nothigften brauchten. Erlauben Sie mir Ihnen au fagen, es ift vielleicht noch nie bagemefen, daß eine Armee fo vollftandig vernachlaffigt murde, und ich glaube bingufegen ju durfen, daß ohne meine raftlofe Fürforge vielleicht icon großes Unglud gefcheben fein murbe. Der Raifer erblict in feiner Armee von Bortugal ftete ein jablreiches, ausgerubtes und dieponibles Geer; aber er vergift, daß 14 bis 15.000 Mann jur Occupation des Landes nothig find, um welche Angahl naturlich die gum Schlagen vermendbaren Streitfrafte gefchmacht merden, baß ferner, ba nirgende ein Befehl oder ein bloges Schreiben ohne eine Estorte von 150 bis 200 Mann befordert werden tann und teine einzige Lebensmittelration ohne den unmittelbaren Sous einer imposanten Streitmacht zu beschaffen ift. fammtliche Truppen beständig in Bewegung find und dadurch thatfachlich mehr angeftrengt werden als es in einem Reldzuge der Kall fein murbe, obgleich fie rubig in ihren Cantonnemente zu liegen icheinen. Es ift in meinem Thun und Sandeln niemale meder "Umbertappen" noch Schwanten gemefen, mohl aber bas Gefühl ber Schmache meiner Mittel bis gur Ernte und die Ueberzeugung von ber Rothwendigfeit, fich damit zu begnugen, ben Reind momöglich in seinen Operationen zu hemmen, da man ibn nicht bemeiftern fann. 3ch wiederhole es: bis gur Ernte fann nur Geld der Armee einige Mobilitat geben. Se. Majeftat fceint weder die gegenwärtigen Berhaltniffe Spaniens, noch die Lage feiner Armee von Bortugal, noch die ftete machfende Rahl und Starte der Buerillas, noch die furchtbaren Schwierigkeiten gu fennen, mit denen bier die geringste Maffenbewegung verknüpft ift. 3ch bitte Em. Durchlaucht, mir zu erflaren, mozu bei einem folden Stande ber Dinge die Befehle fo pracis und gebieterifch find, wenn nicht ftreng banach gehandelt werden foll. Satte ich auch gethan, mas ich nach ber jegigen Anficht bes Raifers hatte thun follen, fo murbe es mir vielleicht boch nicht gelungen fein, Badajog ju retten. Bie fcwer murben in diefem Ralle die Bormurfe des Raifers auf mir la. ften und welche Berantwortlichkeit batte ich gehabt! Richt daß ich die Berantwortlichkeit überhaupt fcheute, im Begentheil, ich fühle mich ftart genug, fie ju tragen; aber man muß mir auch, nachdem man mir Mittel gewährt hat, wie fie den Bedürfniffen der Armee entsprechen, einigen Spielraum in deren Anwendung laffen.

"Se. Majestät ist der Meinung, daß ich zur Bekämpfung der Engländer auch zwei Divisionen von der Nordarmee, deren Reiterei und einen Theil ihrer Artillerie zu meiner Berfügung gehabt habe. Bar (1654) bis sieben Bochen habe ich den General Dorfenne ersucht, in einigen Posten die Truppen ablösen zu lassen, die ich nach Portugal zu führen gedachte. Er hat jedoch nicht nur keinen einzigen Posten abgelöst, sondern mir noch nicht einmal zwei von den drei mir geshörenden Marschregimentern geschickt; außerdem hat er mir erklärt, daß es ihm absolut unmöglich sei, mir für die Jukunst Succurs zu versprechen. Wenn also die Armee gegen die Engländer marschirt, so muß sie, um in einer zum Schlagen nothwendigen Stärke austreten zu können, das ganze Land räumen, wodurch die Berwirrung aus höchste steigen würde. Se. Masiestät wird sich hiernach eine Borstellung von meiner Lage machen können.

"Ich glaube nicht, daß irgend Jemand mehr Patriotismus und größere Anhänglichkeit an den Kaiser hat und den Ruhm seiner Wassen höher anschlägt, als ich. Se. Majestät darf daher überzeugt sein, daß ich den König von Spanien auf das Bereitwilligste unterstüßen werde. Aber ich verwahre mich gegen jede Berantwortlichkeit für seine Dispositionen, und der Kaiser wird diese Berwahrung gewiß nur recht und billig sinden, wenn er die Folgen erwägt, welche zum Beispiel aus der Disposition des Königs entstehen können, drei Divisionen der Armee von Portugal durch la Mancha nach Sevilla zu führen."

Der Rönig Joseph an ben Marschall Marmont.

"Madrid, 4. Mai 1812.

"Ihr Schreiben vom 27. April an ben Marschall. Jourdan liegt mir vor, herr Marschall, und zu gleicher Zeit erhalte ich das des Major-Generals vom 16., das mir Kenntniß von den Briefen giebt, die er unterm 12. März und 16. April an Sie geschrieben. Ich weiß

aus dem Munde eines Abjutanten des Herzogs von Dalmatien, daß dieser Marschall am 27. April in Sevilla war und daß er einen großen Theil seiner Streitkräfte zusammengezogen hatte, ohne jedoch die Blokaden von Isla de Leon, Granada, Malaga 2c, aufzuheben. Sein rechter Flügel lehnt sich an Anduzera, sein linker an Isla de Leon. Er wußte noch nichts von der Bestimmung des Kaisers, die mir den Oberbesehl über seine Armeen in Spanien überträgt. Der Marschall Suchet hatte die Division, um die ich ihn hatte ersuchen lassen, noch nicht abgesandt.

"Unter diesen Umständen glaube ich nicht, daß sich jest etwas Andres thun läßt, als was vor der Uebergabe von Badajoz wünschenswerth gewesen wäre. Ich halte dafür, daß die Instructionen des Kaisers vom 12. März noch anwendbar sind und daß man zur Erhaltung Andalusiens das thun muß, was sie für Ba-

dajog vorschrieben.

"Es ist factisch, daß der Feind keine Demonstration gegen Lucar Ruevo gemacht hat und ich glaube, der herzog von Bellington ist wirklich mit vier oder fünf Divisionen in Bortugal, wie Sie selbst vermuthen. Ist dem so, herr Marschall, so müssen Sie ihn in Schach halten und ihn durch Demonstrationen und Offensivbewegungen an der Agueda beschäftigen, damit er nicht in Andalusien einfallen kann. Im Fall er nicht mehr vor Ihnen wäre und seine Divisionen auf das linke Tajouser verlegte, würden Sie ebensalls in das Tajothal rücken, um bei Almaraz über diesen Strom zu gehen und mit allen disponiblen Streitkräften Andalusien zu hülse zu marschiren.

"Man schickt noch fortwährend Lebensmittel nach Lucar Ruevo, aber Sie wissen, wie schwer sie zu erlangen find. Bergessen Sie nicht, daß das Getreide, das Sie aus Segovia holen lassen, wenn Ihre Bewegung gegen Lucar Ruevo bald stattsindet, zur Berprovian. tirung der Forts von Miravete bestimmt ift und daß es bis jur Ernte nicht erfest werden tann."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrid, 7. Mai 1812.

"Ich habe Ihren Brief vom 3. Mai erhalten, Herr herzog, durch den Sie mich benachrichtigen, daß der herzog von Bellington mit fünf Divisionen an der Coa steht.

"Ich gebe dem Herzog von Dalmatien Befehl, den General Drouet mit dem dritten Theile der Südarmee zu detachiren. Seine Aufgabe wird sein, die Bewegungen des Hill'schen Corps zu beobachten, es auf dem linken Tajouser sestzuhalten und bei Almaraz überzugehen, wenn die englischen Truppen auf das rechte User übersehen sollten. Er wird mit dem General in Communication bleiben, dem die Bertheidigung von Almaraz, Talavera 2c. übertragen ist.

"Ich habe mit diesem Commando den General Darmagnac beauftragt. Er wird die Forts am Lajo besetzen lassen und dadurch die Division Fon disponibel machen. Ich muß Ihnen jedoch bemerken, herr Marschall, daß die Truppen, welche der General Darmagnac commandirt, sich auf drei Bataillone und sechshundert Pserde beschränken. Sie können danach den Widerstand beurtheilen, den er dem Feinde zu leisken vermag, wenn er angegriffen würde, ein Fall, der durchaus nicht unmöglich ist. Wenn der Feind nicht im Stande ist, vor der Ernte eine allgemeine Operation zu unternehmen, so könnte er diese Zeit dazu benutzen, rasch über Plasencia nach Lucar Ruevo zu marschiren, es zu nehmen, diesen Punkt zu besehen, sich daselbst zu besestigen und so jede Communication

mit unseren Armeen abzuschneiben. Dann könnte er sich den Operationen des bevorstehenden Feldzugs mit großer Leichtigkeit hingeben, und eben so gut nach dem Rorden wie nach dem Süden marschiren. Sie müssen daher dem General Foh Befehl geben, daß er beständig die Communicationslinie von Plasencia bevbachtet und sich bereit hält, die Forts am Tajo zu decen, deren Wichtigkeit Niemand besser erkennen wird als Sie, die Bewegungen des Feindes müßten denn vollständig declarirt sein, so daß Sie darüber nicht mehr in Zweisel sein könnten. Ich brauche Ihnen wohl nicht zu wiederholen, daß das Getreide und Brod aus Segovia zur Berproviantirung der Tajosorts bestimmt ist. Ich lasse es holen, Sie haben also nicht nöthig, sich darum zu kümmern.

"Ich schreibe auf's neue an den General Dors senne, damit er die vom Raiser angeordneten Dispositionen ausführt, im Fall Sie angegriffen werden sollten. Segen Sie sich ebenfalls wegen dieses Punttes in Communication mit ibm."

Der General Caffarelli an den Marfchall Marmont.

"Bitoria, 15. Mai 1812.

"Der Courier ist so eben eingetroffen, herr Marschall, und ich erfahre, daß der mit den Depeschen Ewr. Excellenz betraute Oberst Grandsigne zwischen Celada und Burgos augegriffen worden ist. Seine aus 120 Mann Infanterie und 50 husaren bestehende Estorte ist plöglich von einer 1600 Mann starten Guerillasbande umzingelt worden, hat sich aber tapfer vertheidigt. herr Grandsigne, der bei einer Charge für todt liegen blieb, ist in einem Ru ausgeplündert worden und man hat ihn nach Celada gebracht, wo er den Zag darauf,

am 10., gestorben ist. Alle Padete, die er bei sich trug, sowie die Stafette sind verloren, das Felleisen ist jedoch gerettet worden. Wir haben zwei Offiziere, vierundzwanzig Husaren und zwei Mann vom 123. Regiment nebst siebenunddreißig Pferden verloren. Der Infanteriehauptmann hat so gut manövrirt und sich so tapser gehalten, daß es ihm gelungen ist, die Husaren wieder zu sammeln und glücklich nach Celada zu kommen.

"In der Umgegend von Burgos giebt es über zehntausend Banditen; ich habe nicht mehr als 1600 Mann und 400 Pferde disponibel, die ich absende, das mit sie zu beiden Seiten der Straße manövriren, um die Communication frei zu erhalten und die Banden

au entfernen.

"Ich finde alle Truppen zerftreut. Ich erwarte den General Bandermaefen und den General Balombini, weiß aber nicht wo fie find. Indeffen glaubeich,

daß Erfterer bald eintreffen wird.

"Ich habe am 13. den Geldconvoi und das Marschregiment zurückehalten muffen, denn sie wurden zu
sehr gefährdet gewesen sein. — Am 15. bricht der Geldconvoi auf und wird in drei Tagen ankommen. Sobald die Gegend sicher ist und ich Leute genug zur Eskortirung habe, lasse ich ihn von hier abgehen; aber
ich bitte Ew. Excellenz, ihm ein Detachement bis Billa
Rodrigo entgegen zu senden. Ich werde dafür sorgen,
daß er davon benachrichtigt wird."

Der General Caffarelli an ben Marfchall Marmont.

"Bitoria, 20. Mai 1812.

"Ich habe auf indirectem Bege erfahren, herr Marfchall, daß bei der letten Ginnahme von Gijon durch den General Bon net diefer General dafelbft hochft wichtige Bapiere, namentlich die englischen Operationspläne dieses Feldzugs, sowie auch die der englischen Armee gegen das Arrondissement der Rordarmee weggenommen habe.

"Diefen Augenblid find alle Banden in Bewegung und ich kann den 3wed der Märsche und Contremariche, die sie ausführen, nicht begreifen.

"Die Communicationen find so gut wie abgeschnitten und Ew. Excellenz weiß, daß ich keine disponiblen Truppen habe. Die Papiere, welche der General Bonnet aufgesangen hatte, wurden dem General Dorfenne in Abschrift übersandt; dieser aber hat sie nicht erhalten, wenigstens ist er abgereist, ohne sie mir zu behändigen oder auch nur davon zu sprechen. Allerdings war er sehr krant und nicht in der Versassung,
sich mit ernsten Dingen beschäftigen zu können.

"Ich darf vermuthen, daß Ew. Excellenz Renntniß von diesen Bapieren hat und bitte Sie dringend mir Copie derselben in Chiffreschrift in duplo zu übersienden.

"Ich habe eine fo große Ruftenftrede zu bewachen und fo wenig Mittel zur Berhinderung einer etwaigen Landung, daß ich alle möglichen Borfichtsmaßregeln ergreifen muß, um mich vor Eventualitäten zu fchugen."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrit, 23. Mai 1812.

"Ihr Abjutant, herr Marschall, hat mir diesen Morgen Ihre Briefe vom 18. und 20. Mai überbracht, und der herr Marschall Jourdan hat mir Ihr Schreiben vom 19. mitgetheilt.

"Ich habe den General Darmagnac in dem Augenblide nach Talavera gefandt, wo Sie mir meldeten,

daß die ganze englische Armee auf die Rordseite des Tajo gerückt sei, und Sie mich benachrichtigten, daß Sie ohne Zweisel genöthigt sein würden, die Division Fon zurückzurusen, um sie mit dem Gros der Armee zu vereinigen; es handelte sich also damals nicht um Ablösung der Besahungen in den Forts, aber es bedurste mehr Truppen zu ihrer Unterstühung und eines Generals, der sie commandirte. Ich habe daher den General Darmagnac mit drei Bataillonen, zwei Cavalerieregimentern, Sapeuren, Kanonieren, Stabs-

offizieren und Bermaltungebeamten abgefdidt.

"Ferner habe ich zwei Lebenemittelconvois nebft Artilleriepferden von der Garde in's Tajothal gesandt. Ich habe die Magazine von Madrid ausgeleert; der Abgang diefer Convois bat die Getreidebreife in meiner Sauptstadt beträchtlich gesteigert, und ich erfahre mit fomerglichem Bedauern, daß taglich eine Menge Menfchen in den Strafen verhungern. 3ch habe daber der Sicherung Diefer Lebensmittel eine große Bichtigkeit beilegen muffen und fie unter die Obbut des Generals Rop gestellt, ber jeden Augenblid von Ihnen Ordre erhalten tonnte, irgend anderswohin zu marichiren. Diefes Betreibe ift nach wie vor jur Ernahrung ber Truppen bestimmt, welche berufen fein werben, in Eftremadura zu operiren, nicht für die Befagung von Ta-Benn der General d'Aultarme das Gegentheil an den General Darmagnac gefdrieben bat. fo ift bas febr Unrecht von ibm, und wenn der Beneral Darmagnac einen Theil der Convois dazu bestimmt batte, fo mare er fehr ju tadeln. 3ch merde mir über Das mas in Diefer Begiebung gefchehen ift, Bericht erftatten laffen. Aber ber General Darmagnac, ber General Fon und Sie, Bert Marichall, hatten meine Intentionen bezüglich diefer Convois ichon aus den Briefen des Marfchalls Jourdan tennen muffen, welche barüber keinen Imeifel zulaffen, und man batte fich durch einen zu leichtfertig geschriebenen Brief bes Generals d'Aultarme nicht sollen irre machen laffen.

"Der erste Convoi ist in Talavera abgeladen worden, aber nicht um von der Garnison dieser Festung verzehrt zu werden, sondern nur damit die Transportmittel rascher nach Madrid zurückehren und unverzügslich ein zweiter Convoi abgehen konnte. Ich glaubte nicht, daß es geradezu unmöglich sein würde, die Lebensmittel nach und nach von Talavera nach Lucar Nuevo zu schaffen. Die Hauptsache war, daß solche schleunigst abgingen.

"Der General Darmaanac und ber General Kon haben fich nicht verständigt; ich mußte daber einen turgen Entichluß faffen und die Bermaltung Ginem Dabei ichien es mir gwede von Beiden übertragen. mäßiger Denjenigen damit zu betrauen, welcher bestimmt ift, fortdauernd im Tajothale zu bleiben und die Forts befest ju halten, ale Denjenigen, ber jeden Augenblick eine neue Bestimmung erhalten fonnte. Sie erwidern barauf, daß wenn dem General Darmagnac die Berwaltung übertragen ift, die Divifion Kop verhungern muß; der General Darmagnac fagt bas Ramliche 36 habe Reinem von Beiden vom General Ron. glauben durfen und bas thun muffen, mas mir am amedmäßigften ericbien, befondere ba es mein fefter Bille mar, vom General Darmagnac zu verlangen, daß er meinen Intentionen bezüglich des Generals Rop nachkomme. Ich glaube nicht, baf biefes Arrangement jur Burudgiebung ber Division Roy aus dem Tajothale Unlag geben wird, fo lange ihre Anwesenheit das felbft nothwendig ift, wie Sie in Ihren Briefen zu vermuthen icheinen.

"Benn Sie jedoch glauben, herr Marschall, daß diese Disposition Ihren Operationen nachtheilig werben kann, werde ich den General Darmagnac mit

der Infanterie der Centralarmee nach Toledo zurückrufen und wir werden Ihre Truppen in den Korte laffen; dies convenirt mir um fo mehr, als ich teine Truppen gur Dedung Madride und gur Ginbolung ber Rornerfruchte aus den umliegenden Brovingen nach ber Ernte babe, da ich vom Maricall Suchet, der nicht einmal die Broving Cuença beseten laffen tann, teine Unterftügung zu erwarten habe. Benn Sie aber an dem Glauben festhalten, daß die Unwesenheit der Truppen des Generale Darmagnac im Tajothale nothig tft, fo wird diefer General Bouverneur des Arrondiffemente Talavera bleiben; theilen Sie mir gefälligft Ibre Anficht bierüber mit.

"Der Marschall Jourdan bat Ihnen angezeigt, daß ich bem General Treilhard bas Commando ber in Tajothale ftebenden Cavalerie der Centralarmee übertragen babe. Benn Sie in Eftremadurg oberiren. wird diefer General unter Ihren Befehlen fteben; wenn aber die Umftande Gie wieder in den Rorden rufen, mird ber General Treilbard Ihrer Bewegung nicht folgen. Sie find auch benachrichtigt worden, daß nach Ibrer Antunft im Tajothale ber Beneral Darmaanac Ihre Befehle entgegennehmen foll.

"Uebrigens ift biefer Brief in gegenwärtigem Augenblide vielleicht unnöthig, denn wenn der Reind fich der Forte der Tajobrude bemächtigt hat, muß ich anbere Dispositionen treffen; aber ich bin in alle diese Details eingegangen, um Ihnen zu beweisen, daß ich, weit entfernt, Ihren Operationen binderlich fein au wollen, für Ihre Armee fogar mehr gethan babe, ale ich

eigentlich tonnte.

"3ch hoffe, Berr Maricall, daß Sie auf die erfte Rachricht vom General Fop feine Divifion durch die Division Claufel baben unterflügen laffen und daß Sie felbft in das Tajothal marfdirt find, wenn anders Sie nicht die Bewißbeit baben, daß bas Gros der Armee vor Ihnen ift. Ich habe vom General Fon nichts wieder gehört feit feinen brei letten Briefen vom 19 .. Die Ihnen der Marschall Jourdan in Abschrift überfandt bat."

Der Marschall Marmont an ben Ronig Joseph.

"Salamanca, 24. Mai 1812.

"Sire, ich habe Ihre Briefe vom 17. und 18. b. M. erhalten. Em. Majestät batte geruht, mir vor feche Monaten, mo ich das Tajothal verließ, ju befehlen, daß ich in Lucar Nuevo ein großes Lebensmitteldepot errichten folle. 3ch murbe nicht nöthig gehabt haben, Truppen in die Proving Segovia ju fenden, um dort Rebensmittel zu requiriren und für die Transportirung berfelben in das Tajothal zu sorgen. Die etwaige Unregelmäßigkeit in diefer Dieposition ift alfo burch die Dringlichkeit unferer Bedurfniffe mehr ale gerecht-

fertiat.

"Das Benehmen bes Oberften bom 50. Regiment ift in fo weit verwerflich. als er ftartere Rationen verlangt bat ale festgefest mar, und ich werbe ihn bafür bestrafen. Deshalb aber bag er Gewaltmagregeln angewendet, ift er nicht zu tadeln, benn nur burch folde erreicht man feinen 3med, und er murbe abicbeulich und ftrafwurdig gegen ben Raifer und die Armee gehandelt haben, wenn er nicht die nothigen Magregeln ergriffen hatte, um raich die Lebensmittelvorrathe gufammengubringen, beren Beichaffung ich ihm anbefohlen hatte. Er hatte fo wenig als ich die Abficht, Emr. Majeftat Befehlen gumider zu handeln, und ich babe Ihnen Beweise genug von meiner Achtung für Sie gegeben, daß jede Rechtfertigung in biefer Sinficht Marmont. IV.

überflüssist; aber wir haben vor allen anderen eine Pflicht zu erfüllen, und das ift die, welche unmittelbar unsere Erfolge und die Ehre der kaiserlichen Baffen berührt.

"Es steht Emr. Majestät frei, von mir zu verlangen was Ihnen gefällt; ich habe nichts gethan, als was meine gewissenhafte Ueberzeugung und meine Liebe zum Gemeinwohl mir geboten, daher kann mich auch nichts einschücktern.

"Ew. Majestät findet, daß die Mittel, die man anwendet, höchstens in einem neu eroberten Lande zu entschuldigen waren. Ich weiß nicht, in welche Kategorie man Spanien zu stellen gedenkt und ob man daselbst einen Ort kennt, wo ohne Bajonette etwas zu erlangen gewesen ift."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrid, 28. Mai 1812.

"Ich habe Ihren Brief vom 26. d. M., datirt aus Fontiverod, erhalten, herr Marschall. Durch meinen Brief vom 7. d. M. habe ich Sie von den Befehlen in Kenntniß gesetzt, die ich an dem nämlichen Tage dem herzog von Dalmatien wegen Bildung des Corps des Grafen d'Erion aus dem dritten Theile der Südarmee gegeben habe, wobei ich ihn zugleich beaustragte, das Corps des Generals hill am Guadiana zu besobachten, ihn daselbst in Schach zu halten, ihm nachzugiehen und selbst über den Tajo zu gehen, wenn der General hill sich auf das rechte User begeben sollte.

"Unterm 26. habe ich Ihnen biefe Befehle wiedersholt, und ich wiederhole fie Ihnen heute nochmals, denn Re find vollfommen anwendbar auf die Umfaude, von

denen Sie mich unterrichten und welche darin schon vorgesehen waren. 3ch hoffe, daß fie ausgeführt find ober baß fie boch zeitig genug ausgeführt merben, um Ihre Bewegungen ju unterftugen. Wenn das Corps des Generals d'Erlon in Folge dieser Dispositionen auf dem rechten Ufer des Tajo ankommt, wird es Mebing beden ober je nach bem Mariche bes Reinbes gegen Die Rlanke ber englischen Urmee marschiren, um in Bemeinschaft mit Ihnen ju agiren. So lange ber Graf D'Erlon aber nicht im Stande ift, einen Diefer beiden 3mede zu erfüllen, ift es mir unmöglich. Ihnen Die Cavalerie der Centralarmee ju geben, die fich im Tajothale befindet, wo nur drei Bataillone bleiben murben, wenn fie wegginge. Madrid murde gegen einen Sandftreich nicht gefichert fein. Der General Treilhard, welcher gegenwärtig in diefem Thale commandirt, hat Befehl, fich mit dem General Drouet d'Erlon in Communication ju fegen, die Forte von Miravete, wenn fie, wie man noch hoffen barf, bem Reinde nicht in die bande gefallen find, zu befeten und zu verproviantiren, um diefe Communication zu fichern; zu feben ob es möglich ift bei Almaraz aus ben Ueberreften der vom Reinde verbrannten Brude, falls er fie nicht ganglich gerftort bat, eine fliegende Brude berauftellen; tura fo viel ale möglich ben lebergang über den Tajo vermittelst der Brücke von Arzobisvo zu erleichtern oder wenigstens ben General Drouet von bem Buftande ju benachrichtigen, in welchem fich biefe Baffage befindet. Dies ift bas Refumé ber Befeble, Die Sie feben, baß fie barauf bingielen, ich gegeben habe. Sie möglichft ju begagiren, fei es indem bas Corps bes Generals Sill auf dem linken Tajoufer feftgehalten wird, ober daß Ibuen ber Beiftand bes Generals Drouet gefichert ift, wenn ber Bergog von Belling. ton den Beneral Sill an fich joge; fo daß es Ihnen alfo in beiden Rallen maglich mare, ben Reind mit Bortheil zu bekampfen, wenn er, worauf Alles hinzubeuten scheint, befinitiv gegen Sie anruden sollte. Ich will nur noch einige Borte hinzusügen. Sie können leicht beurtheilen, herr Marschall, daß, so lange der General Drouet nicht am Tajo sein wird, Madrid völlig entblößt ist, ungeachtet des kleinen Corps, das ich in diesem Thale lasse. Sie dürsen also nur mit großer Borsicht die Division Foh zurücziehen und zu sich rusen. Ich habe nicht nöthig, mich noch nachdrücklicher über diesen Punkt auszusprechen, Sie werben selbst erkennen, wie wichtig derselbe ist."

Der Marichall Jourdan an den Marschall Marmont.

"Madrid, 28. Mai 1812.

"Der Ronig hat Ihr Schreiben vom 26. erhalten, Se. Majeftat giebt bem Bergog von Serr Marichall. Dalmatien wiederholt Befehl, bas Corps des Grafen D'Erlon möglichft zu verftarten, damit Diefer Beneral in den Stand gefett ift, bas Corps bes Generale Sill ju ichlagen, wenn es am Guadiana bleibt, und bas Corps des Grafen d'Erlon nach Miravete zu birigiren, wenn der Bergog von Bellington den General Sill an fich giebt. Der Graf d'Erlon wird mabricheinlich über die Brude von Arzobisvo den Tajo paffiren tonnen. Diefer Uebergang ift fur die Artillerie fdwierig, aber ich halte ihn nicht für unausführbar. Benn bas Corps des Grafen d'Erlon auf dem rechten Ufer des Tajo antommt, wird es dazu bestimmt fein. Mabrid zu beden und gegen die Rlante ber englischen Armee ju marschiren, je nach ben Umftanden. Die jur Antunft Diefes Corps tann der Ronig Ihnen Die verlangte Cavalerie nicht geben, weil diese aus

achthundert Pferden bestehende Cavalerie dazu bestimmt ist, in Berbindung mit drei Bataislonen das Tajothal zu bewachen. Es sind dies die einzigen Truppen, welche der König disponibel hat und er kann sie nicht entsernen, ohne sich der Gesahr auszusezen, seine Hauptstadt insultirt zu sehen. Der König besiehlt dem General Treilhard, welcher die im Tajothale stehenden Truppen der Centralarmee commandirt, sich womöglich mit dem Grasen d'Erlon in Communication zu sehen. Auch wünscht er, daß der General Fop so lange mit diesem General in Berbindung bleibt als die Stellung seines Corps es gestattet."

Der König Joseph an ben Marschall Marmont,

"Madrid, 3. Juni 1812.

"Sie sind bereits durch den Fürsten von Reufschatel unterrichtet worden, herr Marschall, daß der Kaiser für gut besunden hat, mir das Commando seiner Armee auf der Halbinsel zu übertragen. Der Fürst von Reuschatel meldet mir bei seiner Abreise nach dem Norden Europa's unterm 4. Mai, daß der Kriegsminister beauftragt ist, in Paris die Correspondenz der Armeen von Spanien und Portugal in Empsang zu nehmen.

"Der Raifer ift am 9. von Baris abgereift. Im Augenblide seiner Abreise hat er seinem Ariegsminister befohlen, mich von seinen Intentionen in Renntniß zu seben.

"Der Gerzog von Feltre schreibt mir, der Raiser habe es nicht für zwedmäßig erachtet, mich durch gebieterische Instructionen zu binden; seine allgemeine Billensmeinung und der Zwed, den man bei ber Subrung des spanischen Ariegs zu verfolgen habe, sei, daß man die gemachten Eroberungen sich nicht wieder entzreißen lasse, sich namentlich mit dem Rorden beschäftige, um die Communicationen mit Frankreich zu unterbalten, und daß man in dieser imposanten Haltung den zur Ergreifung der Offensive gegen die Engländer geeigneten Moment erwarte. Es ist nötbig, daß Sie mich eben so. bereitwillig unterstützen, als ich mich der mir gestellten Ausgabe mit allem Eiser widmen werde.

"Sie muffen, herr herzog, mir häufiger als bisher Berichte einsenden und Ihre Communicationen mit Madrid unterhalten, damit Ihre Rapporte mir rasch zukommen und ich Ihnen eben so rasch meine Besehle übermitteln kann. Ich muß fortwährend die Stellung der unter Ihrem Commando stehenden Armee, die Bertheilung Ihrer Truppen, die Stärke und die Bewegungen der Feinde, die Sie vor sich haben, sowie den politischen Zustand der von Ihnen occupirten Provinzen kennen.

"Es wurde mir angenehm fein, von Ihnen zu hören, welche Magnahmen Sie für zwedmäßig halten, ich provocire sogar Ihre Ansicht in der Ueberzeugung, daß Ihre Ersahrungen mir von Rugen sein können; wenn Sie aber einen Befehl von mir erhalten, muffen Sie denselben auf der Stelle ausführen, sonft bleiben Sie für die Folgen verantwortlich.

"Sie werden den Intendangen Befchl geben, mir über die Berwaltung der Ihrem Commando untersstellten Brovingen Bericht zu erstatten. Auch werden Sie dem Oberintendanten der Armee befehlen, daß er mir ebenfalls Bericht über die militärische Berwaltung erstattet. Die nämlichen Rapporte, die sie an den Ariegsminister nach Baris senden, haben sie auch mir zugeben zu laffen.

"Baben Gie die Gute, herr Marfchall, der Armee die Gie commandiren, durch einen Tagesbefehl anzuzeigen, daß der Kaiser mir den Oberbesehl über seine Armee auf der halbinsel übertragen und den Reichsmarschall Jourdan zum Chef meines Generalftabes ernannt hat. Sie werden den Gouverneuren und Commandanten der Provinzen, Festungen und Arrondissements befehlen, meinem Generalftabe die Berichte einzusenden, die sie früher an den Fürsten von Aeufschatel adressirten; auch wird Ihr Stabschef mir von allen Tagesbesehlen Abschriften zukommen lassen."

Der König Joseph an den General Caffarelli.

"Madrid, 3. Juni 1812.

"Der herr bergog von Ragufa hat mir icon bor langerer Beit gemelbet, herr Graf, daß ber General en chef ber Nordarmee ben ibm vom gurften Dajor-General gegebenen Befehlen gemäß die Armee von Bortugal mit feiner Cavalerie, feiner Artillerie und zwei Divisionen unterflugen foll, wonn die enalische Armee gegen biefe Urmee marfchitt. Der Marfchall Jourba'n bat baber auf meinen Befehl unterm 18. Mai an ben Grafen Dorfenne gefdrieben. Daß er fich bereit balten folle, den Bergog von Ragufa mit allen Truppen Die er entbebren tann, ju unterftugen und diese Beupben bem Gerzog von Ragufa auf fein erftes Berlangen zuzusenden. Es scheint, daß wir dem Augenblide nabe find, me biefe Disbofitionen zur Ausführung gebracht werden muffen. Alles deutet darauf bin, daß die enalifche Armee gegen Die Armee von Bortugal Die Offenfive ergreifen wied. Da ich weder von Ihnen noch von Ihren Borganger einen Sitnationsetat ber Rordarmee erhalten habe, ift es mir nicht mbalich zu bestimmen, welche Truppen Sie ber Rorbarmee zur Unterstügung senden können; aber ich befehle Ihnen, alle diejenigen zu versammeln, die Sie zwischen Burgos und Balladolid in Echelons ausstellen können, und dem General, der das Commando derselben erhalten wird, vorzuschreiben, daß er auf den ersten Besehl des Marsschals Herzog von Ragusa zu ihm stößt. Sie sehen ein, herr General, daß, wenn die Armee von Portugal eine Schlacht verlöre, die französischen Armeen in Spanien gefährdet sein würden; daher müssen sie sich bezeit halten, diese Armee mit allen Ihnen entbehrlichen Truppen zu unterstüßen. Lassen Sie nur auf den hauptpunkten der Communicationslinie die zur Beretheidigung derselben nöthigen Truppen, vernachlässigen Sie aber momentan das Innere der Provinzen."

Der Marschall Jourdan an den Marfchall Marmont.

"Madrid, 3. Juni 1812.

"Ich habe diese Racht Ihren Brief vom 29. Mat erhalten, herr Marschall, und ihn dem Könige vorgeslegt. Se. Majestät beaustragt mich, Ihnen eine Abschrift von dem Briefe zu übersenden, den sie an den General Grafen Caffarelli geschrieben; zu größerer Sicherheit übersenden Sie ihm eine Copie und empsehlen Sie ihm dringend die Aussührung der Besehle des Königs.

"Se. Majeftat hat ben General Suchet um eine Division ersucht, aber noch keinen Avis vom Abmarsche berselben erhalten. Der König hat ferner dem Herzoge von Dalmatien auf zehn verschiedenen Begen die Ordre zugehen lassen, daß er den dritten Theil seiner Armee unter die Befehle des Grasen d'Erlon stellen und diesem General vorschreiben soll, die Bewegungen

des Generals hill am Guadiana aufmerksam zu besobachten und rasch in das Tajothal zu marschiren, wenn der herzog von Wellington den General hill zu sich ruft. Der König wird seine Befehle wiederholen und fie durch einen seiner Adjutanten absenden.

"Man verbreitet hier das Gerücht, daß der General Bonnet vor mehreren Tagen in Afturien eingerückt fei. Se. Majestät möchte wohl wiffen, ob dieses Gerücht begründet ift und ob diese Division noch in Ihrer Rahe fleht, damit fie zu Ihnen floßen kann, falls die

englische Armee gegen Sie marschirt.

"Ich habe diesen Morgen einen Brief vom General Fon, batirt von der Brude von Arzobispo vom 31. Mai, erhalten. Dieser General ift unterwegs, um fich Ihnen zu nähern. Meinem ihm ertheilten Befehle gemäß meldet er mir, daß der General hill noch immer mit drei Divistonen auf dem linken Ufer des Tajo fteht."

Der Kriegsminifter an ben Marfchall ... Marmont.

"Paris, 9. Juni 1812.

"Seit dem Briefe, herr Rarschall, den ich die Ehre hatte, unterm 2. d. M., an Ew. Excellenz zu schreiben, hat der Kaiser mir Ihre Depeschen vom 16. und 21. April übersandt. Se. Rajestät besiehlt mir Ihnen zu sagen, daß fortan der König von Spanien Ihnen Beisungen zukommen lassen wird, wie Ihnen bereits der Fürst von Reufschatel mitgetheilt und wie ich es Ihnen in meinen Briefen vom 15. Mai und 2. d. M. wiederholt habe. Dies entspricht den in Ihrer ersten Depesche enthaltenen Bemerkungen und Fragen; Se. Majestät hofft, daß Ihr Rückzug vor dem herzog von Bellington nach den Regeln des Ariegs stattgefunden hat, indem Sie ihn durch

Massen und zusammengehaltene Corps im Schach bielten.

Der Raiser sest voraus, daß Sie Ihre Brudenköpfe an der Agueda beibehalten haben*), weil bies allein Sie in den Stand fest, taglid von den Bewegungen bes Reindes unterrichtet ju werden und ihn in Respect Ge. Majeftat feste bei Diefer Belegenheit bingu, bag, wenn Sie eine zu große Entfernung amifchen fich und ben Feind gelegt batten, Sie gegen bie Bringipien ber Rriegetunft gehandelt baben murben. indem Sie dem englischen General die Möglichkeit ließen, zu marschiren wohin er wollte und Sie badurch Die Initiative der Bewegungen verloren, fo daß Sie nicht mehr ben namlichen Ginfluß auf die Angelegenbeiten Spaniens batten. Der Raifer ift ber Anficht, daß Biscapa und der Rorden in Folge der Ranmung Afturiens, beffen Bieberbefepung durch bie Divifion Bonnet ihm noch nicht befannt mar, in eine migliche Lage gekommen sei. Der Rorden Spaniens mar auch in ber That ungludlichen Ereigniffen preisgegeben, und es ift nicht zweifelhaft, daß die freie Communication der Guerillas mit Galicien und Affurien zu Lande und zu Baffer fie endlich furchtbar macht. So lange Afturien, fügt Sc. Majeftat bingu, nicht in bedeutender Starte von Ihren Truppen befest ift, tann Ibre Lage fich nie verbeffern.

"Dies ift die Anficht des Raifers, von deren Richtigfeit er um fo fester überzengt war, als er in bem Augenblide mo er fo schrieb, die Müttehr des Generals

^{*)} Immer noch biefelben unfinnigen Ibeen! ich foll Brudentopfe im ber Agueba betbehalten, wahrend bie Annoe mothgebrungen Stellung am Tormes und weiter zurud ninmt und eine zwanzig Meilen breite Wufte zwischen beiden Armeen_liegt!

Anmert, b. Gerrogs von Ragusa.

Bonnet nach Afturien noch nicht tannte, von welcher Ihre fpateren Briefe ihn unterrichtet haben werden und die einen fehr vortheilhaften Ginfluß auf die Angelegenbeiten im Norden Spaniens ausüben muß."

Der General Caffarelli an den Marichall Marmont.

"Bitoria, 10. Juni 1812.

"Ich habe die Briefe, welche Ew. Excellenz mir die Ehre erzeigt haben, unterm 24. und 30. Mai und 5. Juni an mich zu schreiben, gleichzeitig empfangen. Es scheinen einige verloren gegangen zu sein, denn diefe find die ersten, die ich seit einem Monate erhalte.

"Ich ziehe Alles mas ich von Infanterie, Cavalerie und Artillerie disponibel habe, zusammen und merde aberhaupt Alles thun, was man von einem guten Diener des Kaisers erwarten darf."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrid, 12. Juni 1842.

"Bwei Tage nach Eingang Ihres lesten Briefes vom 5. b. M., durch den Sie mir melbeten, daß Sie die Bewegung der Engländer gegen Sie für sehr nahe bevorstehend hielten, betam ich Nachrichten aus Anda-lufien; der Marschall herzog von Dalmatien schreibt mir unterm 26. Mai, daß es bestimmt die Absicht des englischen Generals sei, nach Andalusten zu marschiren, um die Südarmee zur Aushehung der Belagenung von

Babajoz zu zwingen. Dies find seine eigenen Borte. In Folge bieser Meinung, die bei dem Herzoge von Dalmatien unerschütterlich sest zu stehen scheint, verlangt er, anstatt den ihm von mir ertheilten Besehl auszusühren, das Corps des Grasen d'Erlon in den Stand zu sesen, das des Generals Hill in Estrema-dura in Schach halten und selbst über den Tajo gehen zu können, wenn der General Hill auf dem rechten User operiren sollte, anstatt dessen, sage ich, verlangt er, daß die Armeen von Portugal und von Aragonien der Südarmee zu Hülfe marschiren.

"Da sich seine Ansicht bis jest nicht bewahrheitet hat und sie mir sogar durch Ihre mir übersandten Berichte förmlich widerlegt scheint, habe ich meine ersten Ordres nicht widerrufen, sondern ich wiederhole sie im Gegentheil und dringe auf ihre Aussührung.

"Ich habe es indeffen für wichtig gehalten Ihnen mitzutheilen mas mir der Herzog von Dalmatien ichreibt. Es ift möglich, daß die Englander in der Folge noch thun was fie bis jest nicht gethan haben.

"Ich empfehle Ihnen demnach, sich durch Scheinsoperationen nicht iere machen zu lassen. Sollte es sich zeigen, daß die Demonstrationen, welche die Engländer gegen Sie gemacht, keinen anderen Zwed hatten als ihre wirkliche Absicht auf Andalusien zu verdeden, so halten Sie sich meinen früheren Instructionen gemäßbereit, drei Divisionen der Armee von Portugal nach Epremadura zu senden, im Kall der herzog von Welzlington an das linke Tajouser marschiren sollte, was Sie zu beodachten im Stande sind. Der General Caffarelli hat mir unterm 25. Mai geschrieben, und er wird wohl mit Ihnen über den Succurs, den Sie von der Rordarmee zu erwarten haben, in Correspondenz getreten sein; es scheint jedoch, daß Sie wenig

darauf rechnen können, da die Nordarmee nach den Mittheilungen des Generals Caffarelli fehr reducirt ift."

Der General Caffarelli an ben Marichall Marmont.

"Bitoria, 14. Juni 1812.

"Ich habe die Depeschen Emr. Ercellenz vom 8., Original und Duplicat, erhalten. Sie hoffen eine Schlacht zu liefern. Sobald die Truppen die ich aus Navarra erwarte, angekommen sein werden, führe ich Ihnen 8000 Mann mit zweiundzwanzig Geschützen zu. Ich werde mich dann zwischen Burgos und Balladolid staffelsörmig ausstellen."

"Madrid, 14. Juni 1812.

"Bor einigen Tagen, herr Marschall, hat der König Ihr Schreiben vom 5/6. d. M. erhalten. Se. Majestät hat Ihnen bereits gestern pr. Stasette geantwortet, und sie beauftragt mich, Ihnen beisolgend Duplikat ihres Briefes zu übersenden. — Diesen Morgen erhielt ich das Duplikat Ihres Briefs vom 1. Juni und Ihren Brief vom 2., den ich Sr. Majestät vorgelegt habe.

"Se. Majeftat hat Ihnen mitgetheilt, welcher Anficht der herzog von Dalmatien über die Blane des Feindes ift. Diefer Marschall glaubt, daß ein guter Theil der englischen Armee am Guadiana fteht, und der General Darricaut meldet unterm 2. und 3. Juni, daß 60,000 Mann im Begriff find, in Anda-

lufien einzufallen. Der König ift zu weit entfernt, um beurtheilen zu können, wer von Ihnen Beiden im Irrthum ift, ob Sie oder der herzog von Dalmatien. Se. Majestät kann Ihnen daher nur wiederholen, daß Sie die Bewegungen des Feindes scharf beobachten, damit Sie sich nicht durch Scheindemonstationen täusschen lassen, und sich bereit halten, der Südarmee drei Divisionen zu hülfe zu senden, falls Bellington nach Andalusien marschirt. Das Rämliche hat der König dem herzoge von Dalmatien geschrieben und ihm den Besehl wiederholt, den Grasen d'Erlon auf das rechte Tajouser zu senden, wenn Bellington den

Beneral Sill zu fich ruft.

3ch babe den General Caffarelli auf Befehl des Ronias gefdrieben, daß er fich bereit balten foll. Sie mit allen ibm entbehrlichen Truppen ju unterflüßen, im Kall die englische Armee die Offenfive gegen Sie ergriffe; da aber biefer General die Brovingen, beren Commando ibm übertragen ift, nicht ohne Befahr ent= blogen tann, fo municht der Ronig, daß Sie ibn erft dann zu fich rufen, wenn Sie die Absichten des Reindes genau tennen. Es ift dem Bergog von Dalmatien und dem Grafen d'Erlon icon längst geschrieben morden, daß das Corps der Südarmee, das an den Tajo maricbirt, in Talavera Artillerie finden wurde, wenn es nur Bferde jur Befpannung derfelben Es ift bereits ein großes Boot im Tajomitbringt. thale angetommen, auf bem man zwei Bagen zugleich Diefes Boot befindet fic als Referve überfeken fann. Dan beschäftigt fich bier mit dem Bau in Drovesa. einer fliegenden Brude, welche nach Talavera gefchafft werden wird, fobald fie fertig ift. Der Ronia fiebt febr mobl ein, dag es wichtig fein murde, das Fort Quear Ruevo miederberftellen ju laffen, aber ber Ge--ral Treilbard bat dazu nicht Truppen genug und Ronig tann ibm teine anderen fenden. Ge. Da=

jeftat beauftragt mich Ihnen ben Borfchlag zu machen, Diefem General ein Bataillon von 500 Mann zu schiefem; er würde dann sogleich die Arbeiten zur Ausbefferung des Forts in Angriff nehmen und zu gleicher Beit auch Pontons zu einer Brücke anfertigen laffen. Wenn Sie eine Division in's Tajothal fenden können, werden Sie einen Dienst von größter Bichtigkeit leisten.

"Der General Treilhard, der nicht einmal Truppen genug hat, um Lucar Ruevo wiederherstellen und befeten zu laffen, ist noch viel weniger im Stande, Straßen nach dem linken Tajoufer zu öffnen. Ich hatte ihm vor längerer Zeit Befehl dazu gegeben, aber es ist ihm nicht schwer geworden zu beweisen, daß ihm die Ausführung dieses Befehls unmöglich sei.

"Die Forts von Miravete werden gegenwärtig auf zwei Monate verproviantirt fein. Der General Treilshard erhält häufig Rachrichten vom Commandanten."

Det König Joseph an den Marschall Marmont.

"Madrid, 18. Juni 1812.

"Der Marschall Jourdan hat mir Ihren Brief vom 14. mitgetheilt, herr herzog. Ich hoffe, daß, wenn der General hill sich mit dem Gros der englischen Armee vereinigt, der General Drouet seiner Bewegung gesolgt ist und bald im Tajothale ankommen wird. Ich kann nicht glauben, daß der herzog von Dalmatien unterlassen wird, die sormellen Besels auszuführen, die ich ihm in Bezug, hierauf zu wiederholten Malen gegeben habe. Auch hoffe ich, daß der General Caffarelli Ihnen einige Unterstützung senden wird.

"Ich habe den in la Mancha flehenden Truppen Ordre gegeben, an den Tajo ju rucken. Ich werde he mit benen des Generals Treilhard vereinigen, mas ein kleines Corps von etwa 4000 Mann ergiebt, das mit den Truppen der Südarmee unter den Befehlen des Grafen d'Erlon operiren wird.

"Ich hoffe, daß, wenn der General Sill mit 18.000 Mann auf bem linten Ufer des Tajo bleibt. Gie im Stande fein werden, bie englische Armee ju folagen. besonders wenn Sie einigen Succurs von der Rords armee erhalten. Rehmen Sie wohl Bedacht barauf. daß Sie ein gunftiges Schlachtfeld mablen und Ihre Dispositionen zwedmäßig treffen; aber ich febe ein bak. wenn der Beneral Sill fich dem Gros der englischen Armee angeschloffen bat, ber Erfolg ungewiß fein würde, wenn Sie allein kampften. 3ch denke Sie vermeiden es in diefem Ralle, por Ankunft der Truppen des Generals Drouet sowie derjenigen, um die ich den Marical Suchet ersucht babe, eine Schlacht zu liefern. Sind die Befehle, die ich diesem Marschall und bem Bergoge von Dalmatien gegeben habe, ausgeführt, fo ift der Erfolg gewiß. Daber barf man benfelben nicht durch zu große Saft gefährden. Es murbe nicht fo gefährlich fein, ein wenig Terrain preis ju geben. 3d bielt diefe Bemerkungen fur nothig und bitte Sie je nach Umständen Gebrauch bavon zu machen. wurde fogar feinen Anftand nehmen, Ihnen den befimmten Befehl zu geben die Schlacht zu vermeiben. wenn ich der Ankunft des Generals Drouet mit 15.000 Mann und der Ankunft der Division von der Armee von Aragonien gewiß ware, benn dann wurde bie enalische Armee ftart gefährdet fein. Da ich jedoch barüber in Ungewißbeit bin, tann ich Ihnen nur wiederholen, daß, wenn ber General Sill noch auf bem linken Tajoufer ift, Sie ein gunftiges Terrain ausmablen und Ihre Dispositionen dergestalt treffen, um mit Ihren fammilichen Streitfraften eine Schlacht zu liefern, daß aber, wenn bas Corps bes Generals bill

fich mit Bellington vereinigt hat, Sie fo lange als möglich eine Schlacht vermeiden, um erst die Ankunft der Unterstützungen zu erwarten, die Ihnen jedenfalls gesandt werden. Ich werde dem Marschall Suchet, dem Herzoge von Dalmatien und dem General Caffarelli meine hierauf bezüglichen Besehle wiedersholen."

Der General Bonnet an den Marschall Marmont.

"Aguilar bel Campo, 20. Juni 1812.

"Durch meinen Brief vom 19. habe ich die Ehre gehabt, Ewr. Excellenz die Gründe mitzutheilen, die mich
genöthigt haben, Oviedo zu räumen. Ich habe mich
an die Pisuerga begeben, wo ich Ihre Besehle erwarte.
Der General Rey, Gouverneur von Burgos, hat auf
die Nachricht, die ich ihm von meiner Stellung gegeben,
geantwortet. Die Banden sind in der dortigen Gegend
zahlreich und thätig. Hätte ich nicht gefürchtet, Ihren
Intentionen zuwider zu handeln, so würde ich meine
Division nach Rio Secco dirigirt haben, obwohl sie in
ihrer gegenwärtigen Stellung in der Nähe von Burgos
ist und Santander zu hüsse marschiren kann.

"Es ist mir etwas fehr Unangenehmes begegnet, was mich vielleicht in den Fall bringen wird, in Berfon nach Burgos zu geben. Ich habe eine Kopfwunde erhalten, welche zu gefährlich ist, als daß ich glauben könnte, daß es mir möglich sein wird, der Bewegung meiner Division zu folgen. Es wird daher nöthig sein, mir einen Rachfolger im Commando zu geben,

wenn fie unverzüglich operiren foll."

Der General Caffarelli an ben Marichall Marmont.

"20. Juni 1812.

"Gestern find die ersten Truppen, über die ich dissponiren kann, hier angekommen, und diesen Morgen sind sie wieder aufgebrochen; die übrigen treffen von allen Seiten gleichzeitig ein und fie sollen sich ebenfalls sofort in Bewegung seten. Ich ersahre, daß die Engländer eine Expedition mit elf Schiffen, darunter zwei Linienschiffe und sechs Fregatten, unternommen haben, welche vorgestern Abend vor dem hafen von Motrico

gefeben worden find.

"Auf der anderen Seite ift Renovales Bilbao bis auf sieben (franz.) Meilen nahe gerüdt; Binto steht noch sechs Meilen, Long a nicht viel weiter davon. Alle diese Bewegungen nöthigen mich, den Abmarsch des größten Theils der Infanterie zu verzögern; die Cavalerie und Artillerie aber werden abgeben. Ich erwarte jeden Augenblick Nachrichten, und sobald ich solche erhalte, werde ich den promptesten und sichersten Entschluß fassen, nämlich den, ein Detachement gegen diese Expedition zu entsenden und sie werfen zu lassen. Meine Ankunft wird sich dadurch allerdings um meherere Tage verzögern, was mir höchst unangenehm ist; allein ich sah diesen Fall nicht voraus, und als ich davon sprach, dachte ich nicht im entserntessen daran, daß er schon so balb eintreten würde."

Der General Caffarelli an den Marfchall Marmont.

"26. Juni 1812.

"Ich habe die Ehre gehabt, herr Marschall, Emr. Excellenz mitzutheilen, daß der Feind eine ftarke Expe-"ition gegen die Rufte unternommen hatte, daß ich genöthigt war, über Truppen zu disponiren, welche den Abend vorher hier angekommen waren, daß Bilbao angegriffen ift, während Lequeitio, das zu Wasser und zu Lande angegriffen worden, genommen war, daß der General Bonnet, nachdem er Asturien geräumt, am 8. in die Brovinz Santander eingerückt ist.

"Gestern Abend habe ich erfahren, daß er die Straße nach Rennosa eingeschlagen hat und daß das Expeditionsgeschwader aus sechs Linienschiffen, neun Fregatten und sechs Briggs besteht, welche theils bei Santosia, theils an der Kuste von Biscapa liegen. Die in Lequeitio gelandeten englischen Truppen sind englische Landtruppen.

Durch die Räumung Afturiens, die ich nach den letten Briefen Ewr. Excellenz weit entfernt war zu erwarten, bin ich nicht nur entblößt, sondern auch außer Stande, die Provinz Santander zu behaupten. Ik Tomasera sich selbst überlassen, so ist Biscapa von allen Seiten offen und der Feind kann alle Häfen dieser Provinz besehen. Ich bin von ftarken Banden umgeben, die zwar an sich nicht sehr gefährlich sind, es aber durch ihre vielsachen Bewegungen nach den verschiedenen Bunkten des Arrondissement der Armee werden können.

"Bas tann ich unter folden Berhältniffen thun, ohne bem Feinde das Land, unfere Gulfsquellen für die Rutunft und alle unfere Lebensmittel preiszugeben?

"Ich fende die Cavalerie und Artillerie ab, dies ift Alles was in meiner Macht steht, und Ew. Excellenz ist zu gerecht, als daß Sie mehr von mir verlangen sollten. Diesen Augenblick ersahre ich, daß Bilbav auf's neue angearissen wird.

"Dies ift meine Lage, herr Maricall, fie ift in jeber hinficht peinlich und boch tann ich nicht viel ju

ihrer Berbefferung thun."

Der General Rontlibault an den Marfchall Warmont.

"Balladolid, 28. Juni 1812.

"Onabiger Berr, Die Bewegung des Generals Bonnet, Die ich Ihnen in meinen fruheren Briefen melbete, ift factisch; er war vor drei Tagen in Aquilar del Campo, achtzehn (frang.) Meilen von bier. Brief, ben ich die Ehre habe, Emr. Ercelleng beigefchloffen zu überfenden, giebt Ihnen noch bestimmtere Austunft barüber. Der General Guerin, ber ebenfalls einen Brief vom General Bonnet erhalten hat, worin diefer ibn um Mittheilung der etwaigen Borgange bittet, bat mich über die Intentionen Emr. Ercelleng befragt. berichtet dem General Bonnet die Stellung Emr. Excellenz und ersucht ihn, fich so rafc als möglich in Schlachtlinie ju ftellen, falls er feine gegentheiligen Befehle erhalten bat. Saben Sie die Bute, anadiger Berr, burch ben Ueberbringer Orbres für biefe Divifion qu fenden und fagen ju laffen, ob man Ihre Buniche er-Bas die Rordarmee anlangt, fo fange ich an die hoffnung aufzugeben, daß meder der General Caffarelli, noch überhaupt Truppen feiner Armee ankommen werden. Rach dem Briefe, den der Beneral Guerin erhalten bat, icheint es ausgemacht, daß am 24. noch Riemand in Burgos eingetroffen mar. Die umlaufenden Gerüchte, von denen ich Emr. Ercelleng burch meine Briefe vom 26. und 27. in Renntniß zu feten die Ehre batte, bestehen noch immer; aber fie verlieren mit jedem Tage an Glaubwurdigfeit. Seit brei Tagen ergählt man beständig das Rämliche, und wir haben beute noch teine bestimmteren Rachrichten als bei meiner Ankunft.

"Es scheint gewiß, daß ein Convoi aus Frankreich am 23. in Burgos angekommen ist und daß die Truppen, die ihn eskortirten, sich sofort nach Litoria zurud-

gezogen haben. Unter diesen Umftanden balte ich meine Anwesenheit bierfelbft für gang unnug und bitte Em. Ercelleng mich ju fich jurudgurufen. Denn ba ich bier Ihre Instructionen nicht ausführen tann, ift es mir außerft fcmerglich in einem folden Augenblide von der Armee entfernt zu fein. Beiter tann ich nicht geben, da die Communicationen unterbrochen find. Die einzige Bulfequelle, Die ich noch gehabt hatte, ber Convoi, bleibt bier. Radrichten habe ich eben fo wenig Belegenheit zu erhalten und Emr. Ercelleng gutommen au laffen, wie ber Bouverneur und ber Bolizeicommiffar. 3d bitte Sie daher nochmals dringend, mir durch den Ueberbringer den Befehl jur Rüdfehr ju Ihnen ju überfenden. 3ch habe nichts verabfaumt, um zu erfahren mas vorgeht. 3ch habe mit Allen gesprochen, die etmas miffen konnten. 3ch habe die drei Briefe Emr. Ercelleng an den General Caffarelli abgeben laffen und felbft noch einen vierten burch einen hochft gemandten Schmuggler abgeschidt. 3ch hoffe Em. Ercelleng wird meine vier diefem porausgegangenen Briefe erhalten baben. - Galicische Erntearbeiter, welche bier antommen, fagen, daß Aftorga am 23. d. M. genommen worden fei und daß die Armee von Galicien vorrude; Raberes aber tonnen fie nicht angeben."

Der Marfchall Jourdan an den Marfchall Marmont.

(Diefen Brief findet man im Texte ber Dentwurbigteiten, auf S. 178 biefes Bandes.)

Der Marfchall Marmont an ben General Caffarelli.

"Torbefillas, 2. Juli 1812.

"Am 10. Juni haben Sie mir gefchrieben, herr Graf, daß Sie Ihre Truppen zusammenzögen, um mir zu hulfe zu tommen, und daß Sie Alles thun wurden, was man von einem guten Diener des Raifers erwarten burfe.

"Am 14. Juni haben Sie mir diefelben Berficherungen in noch ausführlicherer Beife wiederholt.

"Am 20. Juni melden Sie mir, daß die Absendung eines Theiles der Infanterie aufgeschoben werden müffe, daß aber die Cavalerie und Artillerie ihren Marsch anträten, und heute, am 2. Juli, ist noch kein Soldat, keine Kanone der Nordarmee angekommen.

"Es mare beffer gewefen, herr Graf, nichts zu verfprechen, als nichts zu halten, benn Ihre Berfprechungen haben auf alle meine Dispositionen Einfluß gehabt.

"Ich weiß nicht was das Ergebniß von dem Allen sein wird. Fällt es ungludlich für uns aus, so über- laffe ich es Ihrem Sewiffen, zu beurtheilen, welche Urssachen es herbeigeführt haben und ob es in dem gegenswärtigen tritischen Momente den Intereffen des Raisers förderlicher war, sich mit der Bekampfung Longa-Restovales' oder Wellington's zu beschäftigen."

Der General Caffarelli an ben Marschall Marmont.

"Bitoria, 11. Juli 1812.

"herr Marschall, ich hatte alle Anstalten getroffen, um diesen Morgen Artillerie und Cavalerie abgehen ju laffen, und ich gedachte ihnen ein Regiment Infanterie als Estorte bis Burgos mitzugeben, wo der Convoi fic anderer Cavalerie und Artillerie batte anschließen tonnen; aber die Bewegungen des Reindes haben mich daran gebindert. Der Safen von Caftro ift genoms men und Bortugalete, bas am Gingange ber Bai von Bilbao liegt, wird feit drei Uhr Morgens beftig anae-Rur mit ber größten Schwierigkeit tann ich die Communication mit den Truppen unterhalten: meder aus San Andeo noch aus Bampeluna konnen mir Rachrichten zugeben. Die Boften am Ebro find angegriffen, die Communication mit Frankreich ift unterbrochen. Es find nicht mehr regellose Banden, fondern in Bataillone organifirte Corps von dreis bis viertaufend Mann, welche unter Leitung ber Englander operiren. Das gange Land greift ju den Baffen; boch glaube ich nicht, daß diefer Buftand ber Dinge langer als einige Tage bauern tann. 3ch erwarte eine Divifion, die schon in Logrono angelangt fein sollte und ich boffe, daß die Sachen bann eine andre Bestalt an-Sein Sie verfichert, Berr Marichall. nehmen merben. daß ich Sie febr gern unterftugen möchte, aber genothiat, eine fehr ausgedehnte Linie mit fcwachen Mitteln zu vertheidigen, habe ich mich gezwungen gefehen, felbit Die dringenoften und wichtigften Dinge, ju benen ich Die Abfendung von Sulfetruppen an Gie vor Allem redne, aufzuschieben.

"Ich erfahre so eben, daß Truppen in Bahonne angekommen find, und ich darf hoffen, daß am 15. welche nach Bitoria abgehen werden. Ich gebe dem 1. Husarenregiment, dem 31. Jägerregiment und einer unlängst eingetroffenen Schwadron Befehl, mit acht Geschützen nach Balladolid aufzubrechen und Zwieback dahin schaffen zu lassen. Ich habe Ew. Excellenz gebeten, zur Empfangnahme dieses Convois Insanterie abzusenden; er wird diese in Celada erwarten, denn ich habe auf allen Punkten im Ganzen kaum 6000 Mann disponibel, die ich, wenn diese Ereignisse wicht

eingetreten maren, der Armee von Bortugal gefandt baben murde. Das 15. Jagerregiment hat vier Ras nonen, welche hier find und abgeben merden, fobald ich fie estortiren laffen tann. 3ch habe feit bem 2. teine Briefe von Emr. Ercelleng erhalten."

Der General Caffarelli an den Rarfchall Marmont

"Bitoria, 16. Juli 1812.

"Beute, herr Marichall, wird die Artillerie, Cavalerie und ber Convoi, die ich Emr. Ercelleng in meinem Briefe vom 11. ju avifiren die Chre gehabt babe, unter bem Commando des Generals Chauvet aufgebrochen fein und ich hoffe daß fie am 18. oder 19. in Ballados lib eintreffen werben.

"Em. Ercelleng bat ber Divifion Balombini, bie fich in Aranda befinden mußte, den Befehl jugefandt, bei Torbefillas zur Armee zu ftogen, was auch ber Bille Gr. Ratholifden Majestat mar; aber diefe Divifion, für die ich nach Aranda und Soria Ordres gefandt hatte, bat fich mit teiner Reftung in Communis cation gefest, fie bat fich in die Begend von Soria, an ber Grenze Aragonien's, und von da nach Tudela begeben, von mo aus mir der General Balombini in einem Briefe vom 2. feine nabe bevorftebende Untunft in Logrofto meldet. 3ch habe ibm den Befehl zugeben laffen, fo rafch ale möglich ju tommen; am 6. ift mein Brief in Tubela eingetroffen. Jeben Tag bat man mir feine balbige Untunft angefündigt. 3ch habe ibm Befehle auf Befehle gefandt, bis jest aber noch teine Radricht von ihm. Borgeftern habe ich wieder an ibn geschrieben, und beute thue ich es noch einmal. 3ch begreife weder feinen Marfc, noch den Grund, warum er mich über feine Lage in Untenning läfit.

"Die wenigen Truppen, die ich an die Ruften gefandt, haben mit zwei Corps von dreis bis viertaufend Mann, welche die Operationen des englischen Geschwaders unterftütten, drei Gesechte gehabt. Santofia wird in Aurzem sich selbst überlassen werden. Alle tampffähigen Mannschaften sind fortgeführt, der Feind umgiebt uns von allen Seiten und unsere Lage ift in jeder Beziehung äußerft gefährlich.

"In dem Augenblide wo diefer Brief abgehen soll, erfahre ich, daß Mendizabal in Orduna angetommen ist, daß diese Stadt und Umgegend mit Truppen angefüllt sind und daß er in Gemeinschaft mit den Banden von Navarra und Guipuzcoa Bitoria anzugreisen gedenkt.

"Ein Reisender erzählt mir, er habe die Division Bolombini am Morgen des 13. in Cerbera bei Agreda angetroffen. 3ch tann den Grund dieser Bewegungen nicht begreifen."

Der General Caffarelli an den Marfchall Rarmont.

"Im Lager von Albea de Rubia, 21. Juli 1812.

"Benn ich eine Stunde mit Emr. Excellenz sprechen tönnte, murben Sie sehen, daß ich teine Borwurfe verbiene, noch weniger die bittere Ironie, mit der Ihr Brief vom 2. schließt. Ich fühle so gut wie ein Andrer, wie wichtig es für den Ruhm und die Interessen des Kaisers ift, den Herzog von Bellington eher zu schlagen als die Banden. Es ist mir eben so sehr als irgend einem Andren darum zu thun den französischen Bassenruhm aufrecht zu erhalten, aber ein ftartes seindlichen

schwader ift erschienen, ich weiß nicht was aus Afturien kommen kann, und ich habe wenig gute Insanterie. Die Cavalerie und Artillerie wären abgegangen, wenn ich sie hätte durch Insanterie unterstüßen lassen konnen; ich würde sie dem General Bonnet zugesandt haben, wenn ich dessen Bewegung gekannt hätte. Gewiß ist so viel, daß ich von Feinden umringt und von allen Seiten angegriffen bin und daß, hätte ich das schon zum Abmarsch bereite Detachement wirklich abgehen lassen, der Feind Herr des ganzen Landes sein und an den Thoren Frankreichs stehen würde."

Der König Joseph an ben Marschall Marmont.

"Mabrid, 21. Juli 1812.

"Rachdem ich die Soffnung habe aufgeben muffen, Sie durch Truppen von der Sudarmee und der Armee von Aragonien unterftugen ju laffen, babe ich mich entichloffen, alle das Arrondiffement der Gudarmee bildenden Brovinzen zu räumen. Rur in Madrid. Toledo und Guadalarara laffe ich Garnisonen und breche diefen Abend mit einem Corps von 13-14,000 Mann auf. 3ch werde mich nach Billacaftin und Arevalo birigiren und von da entweder auf Ormedo, um mich mit Ihnen zu vereinigen, oder auf Fontiveros und an den Tormes marschiren, um so nach den eintretenden Ereigniffen und dem Entichluffe, den Sie faffen, die Communicationen des Reindes zu bedroben. 36 tenne Ihre Stellung nicht, auch fehlt es mir an genguen Angaben über Stellung und Starte bes Wein-Des: baber tann ich nicht beurtbeilen, mas Sie zu thun im Stande find, und Ihnen feine bestimmten Befehle geben. An Ihnen ift es bemnach, mich wiffen zu laffen, 'Sie mit bulfe bes Succurfes, ben ich Ihnen qu-

führe, zu unternehmen vermögen, und demgemäß werde ich dann bandeln. 3d mache Sie nur darauf aufmertfam, daß ich nicht lange von meiner Sauptftadt entfernt bleiben tann; es muß alfo rafch gehandelt merben. Auch fage ich Ihnen im voraus, daß ich mich Ihnen nur dann anschließen tann, wenn Gie über ben Duero geben, da ich mir fest vorgenommen habe, nicht auf bas rechte Ufer Diefes Stromes überzufeken und mich lieber in Andalufien zu halten, um dort die Gudarmee aufzusuchen und bann in bas Berg Spaniens gurudaufebren und der englischen Armee eine Schlacht au lie-Ermagen Sie biernach mas Sie unternehmen können, theilen Sie es mir mit, und ich werde mit meinem Truppencorps thun mas möglich ift. 3ch muß Ihnen jedoch bemerten, daß ich, fo lange ich Ihre Intentionen nicht tenne, nur mit großer Bebutfamteit porruden barf, damit ich mich nicht ber Gefahr ausfete, gefchlagen zu werden ober auch nur zurudweichen Meine Bewegung muß nothwendig bie au muffen. Aufmerksamkeit des Reindes feffeln; er wird Truppen Detachiren, um mich ju beobachten, und dies muffen Sie jum Sandeln benuten, bamit Bellington nicht ungestraft ein Detachement gegen mich aussendet.

"Ich habe Ihnen weiter oben die Gründe auseinandergesett, die mich verhindern, Ihnen bestimmte Befehle zu geben; doch will ich Ihnen wenigstens meine Ansicht darüber sagen, wie Sie operiren müssen. Sobald Bellington ein Detachement gegen mich abgesandt hat, müssen Sie entweder vermittelst der Brücke von Tordesillas oder der von Toro auf das linke User des Duero übergehen. Gehen Sie bei Tordesillas über, so werde ich auf Medina oder Baldestillas marschiren, um mich mit Ihnen zu vereinigen und dann energisch zu operiren. Sollten Sie jedoch bei Toro übergehen und auf Salamanca marschiren, so würde ich über Kontiveros nach Alba de Tormes rücken. Diese letzese Operation murbe ben Bortheil haben, daß Belling= ton baburch gezwungen murbe, die Umgegend von Torbefillas ju verlaffen, um fich bei Salamanca ju fammeln; eine erfte rudgangige Bewegung aber mare um der Meinung willen febr vortheilhaft und murbe es une moglich machen, une ju vereinigen. Ge ift nicht mahrscheinlich, bag Bellington es magt, bei Torbefillas auf bas rechte Ufer bes Duero überzugeben. wenn er fieht, daß wir, Sie und ich, auf Salamanca maricbiren, weil er feine Operationelinie gegen Bortugal verlieren murbe, an der ibm viel gelegen fein muß. 3d murbe fogar nicht anfteben, Ihnen ben Befehl gu geben, raid nach Toro und von da nach Salamanca ju marichiren, wenn ich mußte, wie bie Sachen auf dem rechten Ufer des Duero fteben, wo angeblich eine fpanifche Armee operiren foll. Indeffen tann ich boch nicht umbin, Ihnen zu bemerten, daß diefe Armee bald gerftreut fein wird, wenn es une gelingt, die englische zu ichlagen. Laffen Gie mich alfo wiffen, herr Darfcall, mas Sie unternehmeu ju tonnen glauben, und verlaffen Sie Sich darauf, daß ich meinerseits thun werbe mas in meinen Rraften fteht."

Der König Joseph an den Marschall Marmont.

"24. Juli 1812.

"Ich habe Ihnen, herr Marfchall, auf feche verschiedenen Begen geschrieben, um Ihnen zu melben, daß ich von Madrid aufgebrochen sei, in der Absicht, selbst Ihnen die Unterstühungen zuzufähren, die ich Ihnen von Seiten der anderen Armeen nicht habe verschaffen können. Man erzählte mir in Billacastin und man bestätigt mir hier Ihren Uebergang über den Duero und den Ruczug der englischen Armee auf Salamanca. Ich bin ungebuldig, aus Ihrem eigenen Munde die Bestätigung dieser Borgange, sowie Ihre Hoffnungen und Plane zu vernehmen. Ich habe 12,000 Mann Insanterie, 2000 Pferde und 20 Geschütze bei mir. Ich tann meine Abwesenheit von meiner Sauptstadt, die auf eine bloße Garnison beschränkt ist, nicht verlängern; aber ich würde Alles auf's Spiel sehen, um die Engländer zu schlagen.

"Meine Cavalerie wird morgen in Beffaranda, meine Infanterie in Fontiveros fein. 3ch erwarte

Ihre Rapporte."

Der Rönig Jofeph an ben General Claufel.

"Llano-Sancho, 25. Juli Mittags.

"herr General, der Marschall herzog von Ragusa meldet mir die Borgange vom 22. Juli, seine Berwundung und Ihre Uebernahme des Commando's.

"Bu gleicher Beit erhalte ich Ihren Brief von biefem Morgen, batirt aus Arevalo, und der Ueberbringer verfichert mir, daß er von dort erft abgereift fei, nachdem er Sie babe abreifen feben. Der Brief bes Berrn Marichalls ibrach nur von einem Berlufte von 3000 Mann und verficherte, daß der des Reindes bedeutender Ihr Schreiben, herr General, beweift mir, daß . ber uns betroffene Schlag barter ift, ba er Sie bestimmt hat, fich, obgleich Sie mich fo nabe mußten, auf bas rechte Ufer des Duero gurudgugieben und mir qu erflaren, daß der Anichluß meiner Truppen (14,000 Mann) nicht genügen wurde, um die Englander anquareifen; daß Sie ferner nur in dem Ralle am Duero bleiben wurden, wenn Wellington gegen Mabrid marfcbiren Es bleibt mir fomit nichte Andres übria, als follte. Die Berfolgung des Feindes durch Bewegungen, Die ich

ber Cavalerie anbefehlen werbe, und durch meine langfame Rudtehr nach Madrid einigermaßen aufzuhalten. Sie werden einsehen, wie ungeduldig ich bin, die Sohe Ihrer Berlufte und Ihre gegenwärtige Lage tennen zu lernen."

(Duplicat.)

Der Marfchall Marmont an Rapoleon.

"Tudela, 31. Juli 1812.

"Sire, ich habe dem Ariegsminister Bericht erstattet von den Ereignissen, welche stattgesunden haben, seitdem die Engländer angefangen, gegen die Armee von Bortugal zu operiren. Mein Bericht enthält die Details meiner Operationen bis zu dem Augenblide, wo meine unglückliche Berwundung mich des Commando's beraubt hat. Ich habe es für nöthig erachtet, einen meiner Abjutanten, den Capitain Fabvier, mit gegenwärtigem Rapport nach Paris zu senden. Auch glaubte ich, daß Ew. Majestät einen Offizier, der alle Borgänge genau kennt, nicht ungern bei sich sehen würde, um Ihnen alle wünschenswerthen Rachweise zu geben und auf die Fragen zu antworten, die Sie ihm vorzulegen geruhen möchten.

"Sire, am 22. Juli ift es zu einem blutigen Kampfe mit den Engländern gekommen. Ich wurde unmittelbar vorher und in dem Augenblicke, wo Alles uns den Sieg verhieß und wo die Anwesenheit des Besehlshabers am nöthigsten war, verwundet, mit mir verließ das Glück unsere Waffen; hätte ich doch, wäre es auch um den Preis meines Blutes und meines Lebens, das Commando bis ans Ende dieses Tages führen können!"

Der Marichall Marmont an den Major-General.

"Tudela, 31. Juli 1812.

"Ich habe es für nöthig gehalten, einen meiner Abjutanten nach Paris zu expediren, um dem Kriegsminister meinen Bericht über die Ereignisse, welche stattgesunden haben, seitdem die Engländer gegen uns zu operiren begonnen, so wie über den Ausgang des Kampses vom 22. Juli vor Salamanca zu überbringen. Ich habe geglaubt, daß Se. Majestät diesen Ofstzier nicht ungern im kaiserlichen Hauptquartier sehen würde, da er ihr alle wünschenswerthen Rachweise geben und alle an ihn zu richtenden Fragen beantworten kann. Zugleich habe ich ihn beauftragt, auch Ihnen den nämlichen Rapport einzuhändigen und Sie von den Details zu unterrichten, die Sie interessiren können.

"Obwohl die Umstände eben nicht günstig find für Beförderungsgesuche, so erlaube ich mir doch, gnädiger herr, Sie daran zu erinnern, wie wohlbegründet die Ansprüche des herrn Fabvier auf Avancement sind. Er ist ein ausgezeichneter Offizier von erprobter Tücktigkeit und glänzender Bravour. Er hat sich bereits früher einer Sendung nach Persien in vorzüglicher Beise entledigt, ohne dafür besohnt worden zu sein. Es ist zu bedauern, daß dieser Offizier in seiner Carrière zurückgeblieben ist. Schon mehrmals habe ich um den Grad eines Escadronches für ihn nachgesucht, und Ew. Durchlaucht versprach mir auch, sich bei Sr. Majestät für ihn zu verwenden. Erlauben Sie mir, daß ich meine Bitte hiermit erneuere."

Der Marichall Marmont an ben Rriege= minifter.

"Tudela, 31. Juli 1821.

"berr Bergog, die Unterbrechung der Communicationen mit Frankreich feit ber Eröffnung bes Relbaugs bat mich verhindert, Ihnen fortlaufend Bericht über Die ftattgefundenen Greigniffe zu erftatten; ich beginne Daber gegenwärtigen Rapport mit dem Augenblide. mo die Englander ihre Operationen eröffnet baben und werde Sie aussührlich von allen Bewegungen in Renntniß fegen, welche bis ju bem furglich eingetretenen ungludlichen Greigniffe, bas wir weit entfernt maren zu erwarten, ausgeführt morben find.

"Schon im Monat Mai erfuhr ich, daß bie Englander mit gewaltigen Streitfraften ine Reld zu ruden gedächten. Ich berichtete darüber an den Ronia, damit er die ihm zwedmäßig icheinenden Dispofitionen treffen tonnte, und feste auch ben General Caffarelli davon in Renntniß, damit er fich barauf einrichten tonnte, mir Succurs zu fenden, wenn ber Augenblid

bazu getommen fein murbe.

"Die außerordentliche Schwieriakeit der Beschaffung von Lebensmitteln, die Unmöglichkeit, ju diefer Jahreszeit eine große Truppenmaffe zu unterhalten, gestatteten mir nicht mehr als acht bis neun Bataillone in Salamanca zu haben; boch mar Alles in der Rabe. um binnen wenigen Tagen ju mir ftogen ju tonnen.

"Am 12. Juni ging die feindliche Armee über die Aqueda. Am Morgen des 14. erfuhr ich dies und gab ben Truppen Befehl, fich ju concentriren. Am 16. tam Die englische Armee vor Salamanca an. In der Racht vom 16. jum 17. raumte ich biefe Stadt, ließ jedoch Besahungen in den Rorts gurud, die ich batte erbauen Jaffen und welche, Dant ber angestrengten Thatigfeit, mit der man daran gearbeitet, in vertbeidigungefabigem Zustande waren. Ich entfernte mich bis auf sechs (franz.) Meilen von Salamanca und nachdem ich hier fünf Divisionen zusammengezogen, näherte ich mich dieser Stadt wieder. Ich trieb die englischen Borposten vor mir her und zwang die seindliche Armee, mir zu zeigen, was sie im Sinne hatte; sie schien entschlossen, auf dem günstigen Plateau und in der starten Stellung bei San Christoval zu kämpfen.

"Rachdem der Reft der Armee zu mir gestoßen war, manövrirte ich um biefe Stellung berum, erlangte aber Die Gewigheit, daß fie une überall fcmer zu befiegende Sinderniffe barbot und daß es beffer mar, den Reind auf ein andres Schlachtfeld zu nothigen, als mit ihm auf einem Terrain zu fampfen, bas ihm ein entichiebenes Uebergewicht gab; überdies munichte ich aus verfcbiebenen Grunden, Die Operationen in Die Lange gu gieben, benn ich batte einen Brief vom General Caffarelli erhalten, in welchem er mir melbete, baf er feine Truppen gufammengoge, um mich zu unterftugen, mabrend meine Anwesenheit den Reind veranlagt batte, Die Belagerung bes Korts von Salamanca einzuftellen. In Diefer Lage blieben die Dinge noch einige Tage und die Armeen fanden einander gegenüber, ale die Belagerung bes Forte von Salamanca von neuem mit Rachdrud begann. In Folge ber geringen Entfernung awischen der frangofischen Armee und der Restung erfuhr ich vermittelst der verabredeten Signale jeden Tag, wie bie Sachen in Salamanca ftanden. Am 26. und 27. wurde mir gemelbet, daß das Fort fich noch fünf Tage halten tonne; in Folge deffen entschloß ich mich, über ben Tormes ju geben und auf bem linten Ufer ju operiren. Das Fort von Alba, bas ich mir auf bas Sorgfältigfte erhalten batte, ficherte mir ben Uebergang über diefen Fluß und gemahrte mir eine neue Operationelinie und einen wichtigen Depotpunft. In bet Racht vom 28. zum 29. traf ich meine Anftalten zu

Diesem Uebergange. In der Racht des 27. nahm das Reuer an Seftigfeit zu und ber durch ben barinadigen Biderftand ermudete Reind warf glubende Rugeln auf die Magagine des Forts. Leider enthielten Diefe eine arofe Denge altes Baubola, diefes fing Feuer, und in einem Augenblide mar bas Fort ber Berd einer ungeheuren Reuerebrunft. Es mar ber tapferen Befas kung unmöglich, ju gleicher Beit bie Angriffe bes Reinbes abzumehren und bas Reuer zu bampfen, bas ihre Bertheidigungewerte, ihre Magazine und ihre Lebensmittel gerftorte und die Soldaten felbft in Die gefahrlichtte Lage brachte; fie mußte fich baber auf Ongbe und Unanade ergeben, nachdem fie ben Rubm gehabt, zwei Sturmangriffe zurudzuschlagen und ber englischen Armee einen Berluft von funfzebnbundert Mann, bas beißt, noch einmal fo viel Leuten ale fie im Bangen aablte, beigubringen. Dies geschab am 28. Mittags. Da das Operiren der Armee jenfeit des Tormes jest feinen 3med mehr batte und im Begentheil Alles bafür fprach, bag es weise fein murbe, die mir formlich angemelbeten Berftartungen von der Rorbarmee gu ermarten, enticolog ich mich, die Armee bem Duero gu nabern, um über diefen Rluß geben ju tonnen, falls Die englische Armee auf uns anrudte, und bafelbft eine gute Bertheidigungelinie einzunehmen, bie ber Augenblick der Offenfive getommen fein murde. Am 28. brach die Armee auf und nahm Stellung an der Guarena, am 29. am Trabancos, mo fie blieb; da jedoch ber Reind ihrer Bewegung mit aller Macht folgte, nahm fie am 1. Juli Stellung am Zapardiel und am 2. ging fie bei Tordefillas, welchen Ort ich jum Centralpuntt meiner Operationen mablte, über ben Duero. Linie des Duero ift vortrefflich; ich traf alle Anordnungen, welche eine aute Bertheidigung Diefes Muffes fichern tonnten, und tonnte ich nicht zweifeln, daß es mir gelingen murbe, jeben Berfuch bes Reindes, ben Uebergang zu forciren, zu vereiteln. Am 3., den Tag darauf, nachdem wir über den Duero gegangen waren, zog er einige Truppen zusammen und machte einige schwache Bersuche, bei Bollos überzugehen, einem Bunkte, der ihm große Bortheile darbot. Meine Truppenauskellungen und einige Kanonenschüffe bestimmten ihn iedoch bald, sein Unternehmen aufzugeben.

Babrend ich die mir fo feierlich und fo versprochenen bulfetruppen von der Rordarmee erwartete, bemuhte ich mich. durch einne Induftrie die Mittel der Armee zu vermehren. Meine Cavalerie war bedeutend schmächer ale die feindliche. Die Englander hatten nabe an 5000 Pferbe, englische und deutsche, ungerechnet die Spanier, ich batte nur 2000. Bie foll man bei einem folchen Difberhalmiß gegen ben Reind manövriren? wie die Erfolge benuten, Die man etwa erringt? Es gab nur ein Dittel, meine Cavalerie gu vermebren: indem ich die nicht eigentlichen Dienftbferde requiritte, welche Individuen gehörten, die entweder gar nicht berechtigt maren. Pferde an baben . oder die deren mehr hatten ale bas Befet ihnen zugeftand. Ich befann mich nicht lange, ju biefem Mittel ju greifen, fo hart es auch war, benn es handelte fich um bas Bohl ber Armee und um den Erfola ibrer Unternehmungen. 3ch ließ alfo die in diefe Rateporie gehörenden Bferde gegen Bezahlung ihres reellen Berthes an ihre Befiger megnehmen; ein Gleiches that ich mit einer bedeutenden Anjabl, die fich bei einem aus Andalufien tommenden Convoi befand. Diese mit aller Strenge durchaeführte Magregel verschaffte mir binnen acht Tagen 1000 berittene Solbaten mehr, fo daß meine Cavalerie nun über 3000 Combattanten gablte. Indeffen hoffte ich deshalb nicht minder auf den Succurs der Nordarmee. die ihre Berfprechungen fortmabrend wiederholte, ohne Daß von erfolgter Ausführung berfelben etwas zu feben moor.

356

"Die achte Division der Armee von Bortugal befette Afturien. Diefe Truppen waren in Kolge ber Raumung der gangen Proving Leon und Benavente's völlig ifolirt von der Armee; fie maren von jeder Unterstükung abgeschnitten und ohne Communication mit ber Rorbarmee, weil einerseits die Trincabours welche von Bayonne hatten tommen follen, nicht hatten nach Gijon gefandt werden tonnen und andrerfeits der General en chef der Rordarmee trok feines bestimmten Beriprechens unterlaffen batte, eine Brude über die Adaja ju folagen und dafelbft Boften ju errichten. Wegen mangelnder Transportmittel hatte diefe Divifion nur febr menig Munition mitnehmen fonnen. Diese war zum Theil verbraucht, und fie mußte nicht, woher fie frifche nehmen follte. Ihre Lage tonnte jeden Augenblid fritischer merben, wenn ber Reind fich ernftlich mit ihr beschäftigte, mabrend fie, wenn fie fo ifolirt blieb, an ben wichtigen Ereigniffen, welche auf der Sochebene Castiliens bevorstanden, teinen Antheil Der General Bonnet, welcher nach nehmen fonnte. Diefem Buftande der Dinge feine Berechnungen machte und in Rolge feiner Renntnig bes Landes erwog, daß es viel schwieriger ift aus Afturien berauszukommen ale hinein, wenn der Reind fich bem Aus- oder Ginmarich widersegen will, beschloß diese Broving zu raumen und bei Repnofa Stellung zu nehmen. bort erfuhr, daß die Armee von Bortugal ber englischen Armee gegenüberftand und im Begriff mar ju tampfen, gogerte er feinen Augenblid, fich wieder in Bewegung au feten, um au ibr au ftogen.

"Durch diefes michtige hulfscorps und durch die zwangsweise Bermehrung meiner Cavalerie verfiartt, ohne bestimmte Rachricht von der Nordarmee, und überbies von dem Marsche der Armee von Galicien unterrichtet, die mich jedenfalls in einigen Tagen zwang, ein Detachement gegen sie abzusenden, um sie zu ent-

fernen, hielt ich es für zwedmäßig, ohne Berzug zu agiren. Ich mußte befürchten, daß meine Lage, die fich um vieles gebessert hatte, sich wieder ungünstig gestaltete, wenn ich Zeit verlor, während die des Feindes schon in Folge der Natur der Dinge mit jedem Augenblicke besser werden mußte. Ich beschloß daher, über den Duero zurüczugehen, aber dieser Uebergang ist eine schwierige und gefährliche Operation, die in Anwesenseit einer schlagfertigen Armee mit großem Geschick und großer Umsicht geleitet werden muß. Ich wendete die Lage des 13. die 16. Juli dazu an, zahlreiche Märsche und Contremärsche auszusühren, welche den Feind täuschten. Ich that als ob ich bei Loro debouchiren wollte, und ich debouchirte mit einem außerordentlich schnellen Marsche bei Lordessellas.

"Diefe Bewegung gelang fo gut, bag bie gange Armee über ben Gluß geben, fich von bemfelben entfernen und fich formiren tonnte, obne einem einzigen Reinde zu begegnen. Am 17. nahm die Armee Stellung bei Raval bel Ren, ber Feind, der in vollem Mariche nach Toro war, tonnte raich nur zwei Divifionen nach Tordefillas de la Orden werfen; die andren wurden von allen Seiten gurudgerufen, um fich ju veteiniaen. Am Morgen bes 18, fanden wir diefe beiden Divisionen bei Torbefillas de la Orden. Da fie nicht Die gange Armee beisammen glaubten, hofften fie obne Befahr Beit gewinnen zu konnen. Als fie jedoch unfre Maffen bebouchiren faben, beeilten fie fich, ihren Rudjug auf ein Blateau ju bewertstelligen, welches bas Dorf beberricht und nach dem mir ebenfalls marichir-Schon batten mir fie überflügelt, und hatte ich eine ber feindlichen überlegene ober meniaftens an Rabl gleiche Cavalerie gehabt, fo maren die beiden Divifionen vernichtet worden. Bir verfolgten fie jedoch nichtsdeftoweniger mit möglichfter Energie und mahrend eines dreiftundigen Mariches murden fie durch bas Reuer unferer Artillerie hart mitgenommen, da fie es nur schwer erwidern konnten; aber durch ihre zahlreiche Cavalerie beschützt, theilten fie sich und marschirten in zwei Coslonnen die Guarena hinauf, um leichter übergeben zu können.

"Auf den Soben bes Guarenathales angetommen. faben wir, daß ein Theil ber englischen Armee fich auf bem linten Ufer diefes Muffes formirte. Die Anhöhen find an diefer Stelle febr feil und das Thal ift ziemlich Sei es aus Bedürfnig von Baffer, ober megen ber außerorbentlichen Sige, ober aus irgend einem anberen Grunde, turg, ber englische General hatte ben arößten Theil seiner Truppen bicht am Rluffe aufgeftellt, einen halben Ranonenschuß von den Soben, Die wir befest hielten. 3ch ließ daber fofort nach meiner Untunft vierzig Ranonen auffahren, die ben Feind in einem Augenblide zwangen fich zurudzuziehen, nachdem er eine große Menge Todte und Bermundete auf der Bablstatt gelaffen. Die Armee marschirte in zwei Colonnen und ich batte bas Commando ber rechten. welche von der linken etwa dreiviertel (franz.) Reilen entfernt mar, bem General Claufel übertragen. Drt und Stelle angelangt, glaubte ber General Claufel, weil er wenig Leute por fich batte, zwei Blateaus auf dem linten Ufer der Guarefia nehmen und behaupten ju tonnen; aber diefer Angriff murde mit ju geringen Streitfraften und mit nicht ausgerubten. taum formirten Truppen unternommen. Der Reind bemertte bies, rudte auf fie an und zwang fie zum Rudzuge. In diefem Rampfe, ber von turger Dauer mar, erlitten mir einige Berlufte. Die Dragonerbivifion, welche die Infanterie unterftütte, griff bie englische Cavalerie energifch an; aber ber Beneral Carrie, ber von bem Elitepeloton bes 15. Regimente etwas zu weit entfernt mar, fiel in die Sande bes Reindes.

"Die Armee blieb ben Rachmittag bes 18. und

auch noch den ganzen 19. in ihrer Stellung. große Sige und Anftrengung mabrend des 18. machte biefe Raft nothia, um die Rachaualer zu fammeln. Um pier Uhr Rachmittage endlich trat Die Armee in's Bemehr und befilirte mit dem linten Flügel, um die Buarefig binauf zu maricbiren und Olmo gegenüber Stel-Inng zu nehmen. Deine Abficht mar zu aleicher Reit ben Reind zu bedroben und fortwährend den Rluß binauf zu marichiren, um leicht übergeben zu tonnen, ober, wenn ber Reind in betrachtlicher Starte nach ber oberen Guareña marichirte, durch eine raiche Bemeaung in die von ihm verlaffene Stellung zurudzuteb-Der Reind folgte meiner Bewegung. Am 20. por Tagesanbruch trat die Armee ihren Marich die Guarena binauf an. Die Avantgarde ging an einer Stelle, wo diefer Muß noch ein Bach ift, rafch über und befette den Anfang eines großen Blateau, bas fich gleichmäßig bis in die Rabe von Salamanca giebt. Der Reind versuchte bas nämliche Blateau zu befeten. aber es aelang ihm nicht. Er entschloß fich baber, auf einem anderen mit bem unfrigen parallel laufenben Blateau bin ju maricbiren, bas fich an die von ihm verlaffene Stellung anschloß und ibm überall eine Bofition darbot, im Rall ich ibn angegriffen batte. maricbirten die beiden Armeen parallel neben einander mit moalichfter Schnelligfeit und in gefchloffenen Raffen. um jeden Augenblid tampfbereit ju fein. Der Keind, welcher geglaubt batte, une beim Dorfe Cantalvino überholen zu tonnen, birigirte eine Colonne nach Diefem Dorfe, in der Soffnung, vor une auf dem Blateau angutommen, bas es beberrichte und auf bas wir zu marfchirten; aber er fab fich in feiner Erwartung getaufcht. Die leichte Reiterei, Die ich porque ichidte und Die achte Division, welche Die Tête ber Colonne bilbete. marichirten fo raich, daß der Reind von feinem Borbaben absteben mußte. Roch mehr: ba ber jugange liche Theil des andren Blatcan's dem unfrigen febr nabe kam und auch tiefer gelegen war als letteres, so wurde der Reind durch einige rechtzeitig aufgefahrene Ranonen febr incommobirt, benn ein guter Theil ber Armee mußte unter dem Reuer Diefer Ranonen defiliren und der übrige Theil mußte binter ben Berg gurudgeben. um bemfelben auszuweichen. Endlich ließ ich ben Reind durch die Dragoner verfolgen. Die große Menge Rachaugler, die er binter fich jurudließ, murbe es uns möglich gemacht baben, dreitaufend Gefangene zu maden, wenn ein gleichmäßigeres Berhaltnig amifchen ber Starte unfrer Cavalerie und ber feinigen fattae funden hatte; aber lettere binderte une baran, indem fie unfre Berfolgung aufbielt, Die Ruffoldaten burch flache Säbelbiebe pormärts trieb und solche Leute, die nicht mehr forttonnten, fogar mit auf's Bferd nabm. Indeffen fielen une doch dreis bis vierbundert Dann und einige Baggage in die bande. Am Abend campirte die Armee auf den Soben bei Aldea de Rubia, ibre Borpoften am Tormes, und der Reind tehrte in feine Stellung bei San Chriftoval gurud.

"Da ich am 21. erfuhr, dag ber Reind Alba be Tormes nicht befett hatte, warf ich ein Detachement binein. Roch denfelben Tag ging ich in zwei Colonnen über den Kluß, marschirte am Saume des Baldes bin und ichlug amifchen Alba de Tormes und Salamanca mein Lager auf. 3ch mablte biefe Stellung in ber Abficht, meine Bewegung mit dem linten glugel fortaufeken, um ben Reind aus der Umgegend von Salamanca zu vertreiben und ibn bann mit großerem Bor-3ch gebachte eine gute theil befampfen au tonnen. Defenfivftellung einzunehmen, in der ber Feind nichts gegen mich unternehmen tonnte, und ihm nabe genug au tommen, daß ich die erften Rebler, die er etwa machte, benuten und ibn mit Rachdruck angreifen **bunit**e.

- !

"Am Morgen des 22. begab ich mich auf die Anboben von Calparoffa de Arriba, um den Reind ju recoanosciren. 3d fand bafelbft eine angetommene Divifion, mabrend andere im Anguge maren. Es entivann fich ein Tirailleurgefecht um ben Befit einiger Obfervationspoften, beren wir ichlieflich Berr blieben. Alles verrieth, daß der Reind die Bofition von Teigres. eine (frang.) Deile binter ber, welche er im Augenblide einnahm, und anderthalb Meilen vormarte Salamanca zu befeten gedachte. Er fammelte jedoch bedeutende Truppenmaffen auf diefem Buntte, und da feine Bemegung gegen Teigres ichwierig werben tonnte, wenn bie gange frangofische Armee anwesend mar, bielt ich es für nüglich, fie jufammenjugieben, um bann gu thun mas die Umftande gebieten murben. 3mifchen une und den Englandern lagen zwei ifolirte Berge, Die Arapilen genannt. 3ch beorderte den General Bonmet, ben zu befegen, welcher zu ber Stellung geborte. die mir einnehmen wollten, und feine Truppen festen fich raid und geschickt bafelbit feft. Der Reind ließ ben feinigen ebenfalls befegen, aber ber unfrige beherrfchte benfelben auf eine Entfernung von zweibundertfunfzig 3ch bestimmte für ben Rall, daß eine allaemeine Bewegung auf bem linten Mlugel und eine Schlacht flattfinden murbe, Diefen Berg jum rechten Stuppuntte für die gange Armee. Die erfte Divifion erhielt Befehl, bas Blateau von Calvaroffa, meldes durch eine breite und tiefe Schlucht gefchust mar, au befeten und zu vertheidigen. Die britte Divifion follte fie in zweiter Linie unterftugen, und die zweite, vierte, fünfte und fechete Divifion ftanden in Maffe binter ber Bofition des Aropiles an der Spike bes Baldes, von wo fie nach allen Seiten bin maricbiren konnte, mabrend die fiebente Divifion die linke Balbivite befett bielt, welche einen febr fteilen und fcwer juganglichen Berg bilbete, ben ich mit amangia Ranguen beleben ließ. Die leichte Reiterei wurde beauftragt, den linten Flügel abzusuchen und fich vor der fiebenten Division aufzustellen. Die Dragoner blieben in zweiter Linie auf dem rechten Flügel der Armee. Dies waren die Dispositionen, welche gegen Mittag getroffen wurden.

"Der Feind hatte feine Truppen porallel mit mir postirt, und fein rechter Blugel lehnte fic an den Berg von Tejares, der noch immer fein Rudzugspunkt ju

fein ichien.

"Bor dem von der Artillerie befehten Blateau befand fich ein andres großes und leicht zu vertheidigenbes Blateau, bas einen unmittelbareren Ginfluß auf die Bewegungen des Reindes ausubte. Der Befit diefes Blateaus machte es mir, falls ich gegen Abend manovriren wollte, möglich, mich ber Communicationen bes Reinbes mit Tamames zu bemachtigen; überbies mar biefer Boften, wenn er fart befett mar, unnebmbar und vervollständigte die Stellung, die ich einge-Es war fogar unerläßlich, ihn zu befegen, nommen. weil ber Reind fein Centrum verftartt batte, von mo er fich in Daffe auf bas Blateau begeben und feinen Angriff mit Beanahme biefes wichtigen Bunttes beginnen tonnte. In Folge beffen gab ich ber fünften Division Befehl, am rechten Ende biefes Plateaus Stellung zu nehmen, beffen Reuer fich portrefflich an bas bes Aropiles anfchloß, ber flebenten Divifion, fich in ameiter Linie aur Unterftukung au placiren, ber aweiten, fich binter diefer als Referve aufauftellen, und ber fecheten, bas Plateau ber Balbivige zu befegen, wo noch eine große Angabl Ranonen ftanben. Gleichzeitig aab ich bem Beneral Bonnet Orbre, einen amifchen bem großen Blateau und dem Aropiles gelegenen ifolirten Bugel, ber bas Debouche auf bas Dorf Aropiles pertbeibigte, bom 122. Regiment befegen zu laffen. und ben General Boper endlich, ber bie Dragoner commandirte, befahl ich, ein Regiment zum Absuchen bes rechten Rlugels des Generals Rop jurud zu laffen und die drei anderen Regimenter vor bem Balbe auf ber Rlante ber zweiten Divifion zu placiren, fo bag er. wenn der Reind bas Blatean angriff, ihn von ber rechten Seite ber darairen fonnte, mabrend die leichte Cavalerie ibn von ber linten ber chargirte. Die Debraabl diefer Bewegungen murbe obne Regelmöbigteit ausgeführt; die fünfte Divifion breitete fich, nachdem fie die ihr bezeichnete Bofition eingenommen, mit bem linten Mugel obne Grund übermaßig aus; Die fechete Division ftellte fich ihr jur Seite, anftatt hinter ihr auf, und bie zweite endlich mar noch weit jurud. berechnete die folimmen Rolgen, welche biefe Unregdmakigteiten baben tonnten und beichloß, benfelben auf Der Stelle felbft abzuhelfen, mas fehr leicht mar, ba ber Reind noch teine Bewegung gemacht hatte. Diefem Augenblide erhielt ich die Rachricht, bag ber Reind neue Truppen von feinem linten Klügel auf ben rechten giebe, weshalb ich ber vierten und britten Divifion befahl, am Baldfaume entlang herangutommen, Damit ich fie nothigenfalls ju meiner Berfügung batte. Es war ein Biertel auf funf Uhr, und ich begab mich auf bas Blateau, bas ber Gegenstand eines bartnadigen Rampfes werben follte. Doch faum bafelbit angelangt, murbe ich von einer Sohlfugel getroffen, bie mir ben rechten Arm gerschmetterte und mir gwei große Bunden in der rechten Seite folug, fo bag ich unfahig murbe, noch ben geringften Antheil am Commando gu nehmen. So verging diefe toftbare Beit, die ich bagu verwendet haben murbe, bie Aufstellung ber Truppen auf dem linten Flügel zu berichtigen, unbenutt. Die Abwesenheit des Oberbefehlshabers erzeugt Angrebie und aus ber Anarchie entfteht Unordnung. Indeffen verftreicht die Beit, ohne daß der Reind etwas unternimmt. Um 5 Uhr endlich, wo er ben Stand ber Dinge für gunftig balt, greift er mit Ungeftum unfren folecht formirten linten

Mügel an, bie tambfenden Divifionen werfen ibn que rud und werden ihrerfeits wieder geworfen; aber fie handeln ohne Ensemble und Methode. Die Divifionen. Die ich zur Unterftützung der erften berbeigerufen, tommen in den Kall, unvorbereitet am Rampfe Theil au nehmen; jeder General macht außerordentliche Anftrengungen, um durch feine fpeciellen Dispositionen ju erfeten, mas das Enfemble zu munichen übrig ließ; bies gelang ihnen auch theilweis, aber nicht vollkommen. Die Artillerie bedectt fich mit Rubm, verrichtet Bunder ber Tapferteit und bringt bem Reinde ungeheure Berlufte bei; er areift den Aroviles an, ben das tapfere 120. Regiment vertheidigte, und wird mit einem Berlufte von achthundert Todten jurudaeworfen. Endlich raumt die Armee die Plateaus und zieht fich am Baldfaume bin gurud: bier macht ber Reind neue Anftrenaungen, Die Division Rop, welche naturgemaß bie Rudzugebewegung zu beden bat, wird heftig angegriffen, ichlagt aber ben Feind beständig gurud. Divifion fomie ihr General verdienen das größte Lob. Bon nun an murde der Rudzug auf Alba de Tormes bewerktelligt, ohne vom Reinde beunrubigt zu merden. Unfer Berluft beläuft fich auf ungefähr fechstaufend Mann außer Gefecht; auch baben wir neun Ranonen verloren, die nicht mitgenommen werden konnten, weil fie demontirt maren; alle übrige Baggage, ber gange Artilleriepart und bas gefammte Material ber Armee find mit fortgenommen worden.

"Ich vermag taum, die Gefühle auszudruden, herr herzog, die mich in dem Augenblide bewegten, wo die empfangene verhängnigvolle Bunde mich von der Armee entfernte; ich hätte mit Freuden diese Bunde gegen die Gemißheit vertauscht, am Ende des Tages den Todesstreich zu erhalten, wenn ich das Commando noch so lange hätte führen können, denn ich kannte nur zu gut die Bichtigkeit der bevorftehenden Ereig-

į

niffe und wußte, wie nothwendig in diesem Augenblide, wo der Busammenftoß der beiden Armeen fich vorbereitete, die Anwesenheit des Chefs war, um der Bewegung der Truppen Ensemble zu geben und ihre Operationen zu leiten.

"So hat ein Ungludemoment das Refultat fechewöchentlicher weiser Combinationen und methodischer Bewegungen zerftort, deren Ausgang bis dahin gewiß schien und deren Früchte wir aller Bahrscheinlichkeit

nach ernten follten.

"Am 23. trat die Armee ihren Rückjug von Alba de Tormes auf Bekaranda an, indem sie die Richtung gegen den Duero einschlug. Die ganze feindliche Cavalerie erreichte unstreaus Cavalerie und der ersten Division bestehende Arrièregarde; unstre Cavalerie zog sich zurück und ließ die erste Division zu sehr engagirt; diese aber formirte ihre Carrés, um dem Feinde Widerstand zu leisten. Eines davon wurde durchbrochen, die anderen aber widerstanden, und besonders tödtete das des 69. Regiments dem Feinde zweihundert Pferde mit dem Bajonet; seitdem hat er nichts wieder gegen uns unternommen.

"Der General Claufel hat das Commando ber Armee und wird die Rafregeln ergreifen, welche die Umftände erfordern. Ich werde mich nach Burgos transportiren lassen, wo ich bei gehöriger Ruhe und Bsiege von meinen schweren Bunden zu genesen hoffe, die mich weit mehr wegen ihres unheilvollen Einflusses, betrüben, den sie auf die Erfolge der Armee ausgeübt, als wegen der Schmerzen, die sie mir verursachen.

"Ich tann die Tapferteit, mit der die Generale und Oberften gefämpft, sowie den guten Geist, der sie in dieser schwierigen Situation befeelt, nicht genug rühmen. Ganz besonders muß ich den General Bonnet ermähnen, deffen Auf übrigens langst feststeht; auch den General Taupin muß ich nennen, der Die fechete Diesen

commandirte. Der General Clausel hat, obgleich verwundet, das Schlachtfeld nicht verlaffen und das Beispiel großer Bravour gegeben. Der Artilleriegeneral Tirlet und der Oberst Dijeon, Commandant der Artilleriereserve, haben sich vorzugsweise ausgezzeichnet.

"So ungludlich dieser Tag für uns ausgefallen ift, war er doch reich an Zügen, welche der Rachwelt aufbewahrt zu werden verdienen und dem französischen Ramen zur Ehre gereichen. Ich werde mich damit beschäftigen, sie sammeln zu lassen und Se. Majestät um Belohnungen für die Tapferen bitten, die sich solcher würdig gemacht haben. Roch darf ich nicht unterlassen, eine schöne That des Unterlieutenants Gullimat vom 118. Regiment zu erwähnen, der sich in die seindlichen Reitzte, um eine Fahne zu erobern, der er sich auch bemächtigte, nachdem er dem Träger derselben den Arm abgehauen, und die er trop der empfangenen Bajonetstiche in unsere Reihen brachte.

"Bir haben den Berluft des Divisionsgenerals Feren, der an seinen Bunden gestorben ist, des Generals Thomières, der auf dem Schlachtselbe blieb, und des Generals Desgraviers zu beklagen. Die Generale Bonnet und Clausel und der Brigadesgeneral Meuxse sind verwundet."

Der Rriegeminifter an ben Marfchall Marmont

"Paris, 18. August 1812.

"Ihr Abjutant, herr Fabvier, ift gestern mit Ihren Depeschen vom 31. Juli und 6. August hier eingetroffen, herr Marschall. Ich erwartete dieselben mit lebhafter Ungeduld, ba die von Uebertreibungen stropenden englischen Berichte den Ihrigen nach Baris vorausgeeilt maren. Dem Raifer fteht es zu, alles auf die un= gludliche Affaire vom 22. Juli Bezügliche zu beurtheilen; aber welches auch die Rolgen berfelben fein mogen, bin ich doch überzeugt, daß Ge. Majeftat in Allem, mas geichehen ift, nur neue Beweise Ihrer bingebung für feine Intereffen erbliden und mit ichmerglicher Theilnahme ben Unfall erfahren wird, der Gie beim Beginn ber Schlacht vom 22. Juli bes factischen Commando's ber Armee von Portugal beraubt bat. 3ch felbft beflage Diefes ungludliche Ereignig aufrichtig, und Em. Ercelleng tennt meine langjabrige Buneigung ju Ihnen binreichend, um nicht baran ju zweifeln, daß mich in Diefem Augenblide Die Gefühle ber innigften Theilnahme bewegen. Ich hoffe, herr Marichall, bag Ihre Bunden teine nachtheiligen Rolgen Laben werden und habe mit Bergnugen vernommen, daß Ihr Buftand nicht gefahrlich ift. Ich nehme teinen Anstand, Emr. Ercelleng die Rudtehr nach Frantreich zu gestatten, wenn Gie Diefelbe für zwedmäßig halten. Benn auch bas Schidfal Ihre hoffnungen getäuscht bat, so ersehe ich boch aus den Briefen, mit benen Gie mich beehren, daß die harten Schläge beffelben den Abel Ihrer Gefinnungen nicht gu beintrachtigen, Ihren Gifer fur ben Dienft bes Raifers und Ihre Anhanglichkeit an feine Berfon nicht zu fcmalern vermocht baben.

"Ein Reichsmarschall wird von hier abreisen, um bas Commando ber Armee von Portugal zu übernehmen."

Der Rriege-Minifter an ben Maricall Marmont

"Baris, 14. Rovember 1812

.. Ale ich, herr Marfchall, am vergangenen 18. Auguft die Chre hatte, die Briefe zu beantworten, die Em Ercelleng mir durch Ihren Adjudanten Rabvier überfandten, um mir die Details uber die Schlacht pom 22. Juli mitzutheilen, unterließ ich nicht Ihnen gu bemerten, daß es dem Raifer zuftebe, alles auf diefe Angelegenheit Bejugliche ju beurtheilen, von deren Berlauf ich ihn Ihren Angaben gemäß unterrichtet babe. ibrer Antwort fagt mir Se. Majeftat, wie fie die Sade anfieht und befiehlt mir zugleich, Ihnen verschiedene Rragen porzulegen, auf melde der Raifer eine tategorifche Antwort von Ihnen verlangt. 3ch habe bis jest Anftand genommen, Ihnen diefe Fragen mitzutheilen, weil ich nach dem Willen Gr. Majeftat erft Ihre Genefung abwarten mußte. Jest hindert mich nichts mebr. mich der mir auferlegten Bflicht zu entledigen.

"Der Raifer ift bei der Brufung Ihrer Operationen von einem Bringip ausgegangen, bas Gie als richtig anertennen werden: daß Gie namlich den Ronig als Ihren General en chof betrachten und, da Ihre Bemeaungen bem von Gr. Rath. Majeftat angenommenen allgemeinen Spfteme untergeordnet maren, ftete feine Befehle einholen mußten, bevor Sie Operationen unternahmen, welche von diefem Spfteme abwichen. Bufolge der allgemeinen Dispositionen in Salamanca placirt, hatten Sie fich einfach zu vertheidigen, wenn Sie angegriffen murden, durften fich aber von diefem Buntte nicht um mehrere Tagemariche entfernen, ohne Ihren General en chef bavon zu benachrichtigen. 3ch tann Ihnen nicht verhehlen, herr Marichall, daß der Raifer Ihre Sandlungemeife in bem porliegenden Kalle als eine formliche Insubordination und als eine Richtachtung feiner Befehle anfieht. Doch Sie baben noch mehr gethan: Sie baben Ihre Defenfivftellung am Duero aufgegeben, wo Sie durch Berftartungen aus Madrid unterstütt werden konnten, um offenfiv gegen ben Reind ju verfahren, ohne weder bie Befehle bes Ronigs, noch die Unterftugungen, die er Ihnen fenden tonnte, ju erwarten. Done Zweifel bielten Sie Diefelben für unnöthig und ließen fich durch die Soffnung. auf eigne Sand ben Sieg ju erringen, ju Ihrem Berfabren binreißen; allein dies ift es eben, mas der Raifer entschieden tadelt, benn Sie haben fich erlaubt, eine Schlacht zu liefern, ohne bagu autorifirt zu fein, und haben baburch ben Ruhm der frangofischen Baffen und ben kaiserlichen Dienst compromittirt. Hätten Sie meniaftens, indem Sie fich entschloffen, bas Blud einer Schlacht zu versuchen. Alles mas in Ihren Rraften ftand gethan, um den gunftigen Ausgang berfelben gu fichern, fo konnte man annehmen, daß Sie fürchteten, fich eine portheilhafte Gelegenheit entgehen zu laffen; aber in unerklärlicher Uebereilung haben Sie nicht einmal die Ankunft der Cavalerie von der Rordarmee ermartet, der fie doch so bringend bedurften und deren Unterftütung Ihnen gefichert mar, wenn Sie die Schlacht nur zwei Tage aufgeschoben hatten. Diefes ichmer zu begreifende Berfahren bat einen um fo unangenehmeren Gindrud auf den Raifer gemacht, ale Ge. Majeftat in Ihren Rapporten vergebens die Bemeggrunde gu entbeden gesucht bat, die Sie bazu bestimmt baben tonnen: ber Raifer bat barin nichts gefunden, mas ibn über ben mabren Stand der Dinge aufgeflart batte, da er aber durchaus darüber aufaeklart sein will. fo verlangt er von Ihnen eine bestimmte und tategoris fce Antwort auf folgende Fragen:

"Barum haben Sie den König nicht benachrichtigt, daß Sie sich nur mehrere Tagemärsche von Salamanca entfernt hätten, und ihn wegen des einzuhaltenden Berfahrens um seine Befehle ersucht? "Barum haben Sie Ihre Defenfivstellung am Duero aufgegeben und find zur Offenfive übergegangen, ohne die von Ihnen erbetenen Berftartungen zu erwarten?

"Barum haben Sie fich erlaubt, ohne Befehl Ihres

Generals en chef eine Schlacht ju liefern?

"Endlich, warum haben Sie nicht wenigstens noch zwei Tage gewartet, um wenigstens die Unterftugung ber Cavalerie zu haben, die Sie unterwegs wußten?

"Ich ersuche Sie, herr Marschall, mir sobald als es Ihnen möglich ift, auf diese Fragen eine Antwort zukommen zu lassen, die ich dem Kaiser vorlegen kann; ich wünsche sehnlichst, daß dieselbe befriedigend lautet und ihm Aufklärungen giebt, deren er bedarf, wenn der unangenehme Eindruck sich milbern soll, den die Ereignisse nothwendigerweise auf ihn gemacht haben muffen."

Der Marfchall Marmont an ben Rriegs.

"Bayonne, 19. November 1812.

"Ich erhalte so eben das Schreiben Emr. Excellenz vom 14. d. M., und saume keinen Augenblick, dasselbe zu beantworten. Da die Zufriedenheit des Kaisers das Ziel und der höchste Lohn aller meiner Anstrengungen ift, so kann ich nicht schnell genug auf die Fragen antworten, die Sie mir auf seinen Befehl vorgelegt haben, denn ich bin der Ueberzeugung, daß die ungünstige Stimmung Sr. Majestät gegen mich sich um so früher andern wird. Ich bedaure sogar sehr, sie nicht früher gekannt zu haben, da ich zu glauben wage, daß ich dann schon längst wieder in seiner vollen Gunst stehen wurde; indessen kann ich nicht umhin, zuvörderst meinen Dank für den Beweggrund auszusprechen, der den Kaiser ver-

anlaßt hat, die Einsendung jener Fragen bis jest anfteben zu laffen, denn ich ersehe daraus, daß Se. Majeftät einiges Intereffe an meiner Erbaltung zu nehmen gerubt.

"3ch führe bier turz die allgemeinen Instructionen an, die ich zu verschiedenen Beiten erhalten babe und Die mir alle vorschreiben, ju marschiren und ben Reind anzugreifen, wenn er die Offenfive ergreift. 13. December 1811 fagt wortlich: "Benn ber General "Bellington nach der Regenzeit die Offenfive ergrei-"fen follte, fo konnten Sie Ihre acht Divifionen gufam-"mengieben, um ihm eine Schlacht zu liefern." "weiterhin: "Wenn die Englander Diene machen .. follten eine Schlacht zu liefern, fo mußten Sie Ihre "Armee vereinigen und gerade auf fie los marfchi-"ren." In der vom 18. Rebruar heißt es: Sollte "ber Bergog von Bellington gegen Gie marichi-"ren, fo murben Gie fieben Divifionen mit Ihrer "Artillerie und Cavalerie bei Salamanca zusammen-"ziehen und mußten, nachdem Gie unter ben Mauern "diefer Festung Stellung genommen, mit der frangofi-"ichen Armee fiegen ober untergeben." Diefe Inftructionen fprechen beutlich genug die Anficht des Raifers über die mir obliegenden Pflichten aus, da fie mir aber zu einer Beit ertheilt murben, mo ber Ronig bas Dbercommando noch nicht übernommen batte, fo will ich das zu meinen Gunften Sprechende, mas fie enthalten. nicht weiter geltend machen, fondern mich in dem Rabmen halten, ben Ge. Majeftat felbft gezogen bat, und mich darauf beidranten, juvorderft ju beweifen, baß ich dem Ronige in nichts ungehorfam gemefen bin. noch die mir von ihm ertheilten Inftructionen überfdritten, diefelben im Gegentheil buchftablich befolgt habe, und fodann barguthun, daß Grunde der Bernunft mir fo ju handeln geboten, wie ich gehandelt habe.

"Erfte Frage. Se. Majestät beschulbigt mich eisner Insubordination, indem ich Salamanca raumte,

ohne ben Ronig bavon benachrichtigt und feine Ber-

haltungebefehle eingeholt zu baben.

"Es ift ichwer ju begreifen, auf welchen Grund bin biefe Befdulbigung gegen mich erhoben werben fann. 3d habe den Ronig von der Raumung von Salas manca nicht nur benachrichtigt, fondern batte ibm fogar icon langft barauf aufmertfam gemacht, bag es nothwendig fein murbe, diefe Stadt zu raumen, menn der Reind an den Tormes ruden follte, weil die Armee bon Bortugal nicht vorher bort jufammengezogen merben tonnte und alfo nicht im Stande fein murbe, ibn bei feiner Antunft mit Erfolg ju betampfen; ber Ronig tannte meine Stellung eben fo gut wie ich felbft. Briefe, die ich unterm 22., 24., 26., und 29. Dai, 1., 2., 5., 8., 12., 13. und 14. Juni an ihn und an den Maricall Jourdan gefdrieben und die ibm fammtlich jugefommen find, baben ibn auf das Ausführlichfte von Allem mas die Armee von Bortugal anging, benadrichtigt; doch um jeden Ameifel an der Grundlos figfeit der gegen mich erhobenen Befduldigung zu befeitigen, führe ich bier eine Stelle aus meinem Briefe an den Marichall Jourdan bom 29. Mai an, beren Sinn nicht zweideutig ift. Eben fo copire ich eine Stelle aus meinem Briefe vom 13. Juni, worin ich ibn wiederbolt darauf aufmerksam mache, daß die Räumung Salamanca's behufe der Rusammenziehung ber Armee nothig fein wird, und endlich fuge ich noch bie Abidrift meines Briefes vom 14. Juni bei, durch den ich ihm melbe, daß die englische Armee in vollem Darfche ift und bag ich ben in meinen fruberen Briefen gegebenen Andeutungen gemäß manövriren werde. Diefer lette Brief vom 14. Juni ift ihm ebenfalls jugetommen, und amar febr rafc, benn fcon am 18. antwortete mir der Ronig darauf. Der mir gemachte Bormurf, Salamanca geräumt zu haben, ohne ben

Rönig davon zu benachrichtigen, entbehrt baber jeder Begründung.

"Seit meinem Abmarsche von Salamanca habe ich unterm 22. und 28. Juni, 1., 6. und 17. Juli an den König und den Warschall Jourdan geschrieben, die vier ersten Briefe gingen in dreisacher Anzahl ab, und wenn ste nicht an ihre Adresse gelangt sind, so kann das nicht mir zur Last gelegt werden.

"3 weite Frage. Der Raifer fragt,' warum ich meine Defenfivstellung am Duero aufgegeben habe und von der Defenfive jur Offenfive übergegangen fei.

"3ch habe die Offenfive ergriffen: 1) weil ich die Gewigheit erlangt hatte, daß ich auf feine Berftartung von der Rordarmee mehr rechnen tonnte; 2) weil mir von Seiten der Centralarmee nur für den Kall Succure versprochen und angemeldet mar, daß ber Beneral Sill fich mit Bellington vereinigte; 3) weil die Armee von Galicien über den Orbigo, die portugiefischen Milizen über ben Esla gegangen maren und ich baber. wenn ich nur noch ein Baar Tage gewartet batte, in Die Rothwendigfeit verfest worden mare, ein Corps von feche- bie fiebentaufend Mann Infanterie und funfbundert Pferben zu betachiren, um ihnen die Spike zu bieten und mich auf diefer Seite zu beden. mas mich um foviel ber englischen Armee gegenüber gefdmacht haben murbe, die mich dann ohne 3meis fel angeariffen hatte; 4) weil die schriftlichen Inftructionen bes Ronias vom 18. Juni, von benen ich eine Copie bier beilege, mir befohlen, den Bergog von Wellington anzugreifen, wenn ber Beneral bill feine Bereinigung mit ibm nicht bewertstelligt habe, und weil ein Brief bes Marschalls Jourdan vom 30. Juni (der lette, den ich aus Madrid erhalten) mir die Bermunderung bes Ronigs, daß ich die Englander noch nicht angegriffen, ausbrückte und mich bringend bogu. aufforderte, ehe der General bill fich mit Belling = ton vereinigte und meine Lage fich verfchlimmerte.

"3ch will über jeden diefer Buntte die nothigen

Erflarungen geben.

..1) Bei Eröffnung des Reldzuge machte mir ber General Caffarelli die iconften Beriprechungen und ich war nach feinen erften Briefen anzunehmen berechtigt, daß ich im Laufe bes Juni eine beträchtliche Berfärkung von der Rordarmee erhalten würde. Daf ich Diefe Berftartung erwarten mußte, fowie andere Umfande, welche in meinem Rapport angegeben find. verurfachten bamale die Einnahme der Forte von Sa-Die Briefe des Generale Caffarelli bom 20., 26. Juni und 11. Juli, in benen auf lächerliche Beise die Stärke der Banden und die den Küsten drobende Gefahr einer Landung übertrieben maren (biefe Landung reducirte fich fo ziemlich auf Rull, benn die in Sicht befindlichen Schiffe hatten teine vierbunbert Mann Landtruppen an Bord) meldeten mir nach einander die successive Berminderung ber mir ju fenbenben Berftartungen, und endlich fdrieb er mir in feinem Briefe vom 26. Juni, daß ich nicht mehr auf einen einzigen Mann Infanterie rechnen tonne. Abidrift biefes Briefes liegt hier bei, fie mird jeden Ameifel über biefen Buntt beben. Es bandelte fich alfo nur noch um Artillerie und Cavalerie, Die mir aufs neue versprochen murben, aber nicht famen. 3ch glaubte indeffen fest an die Ankunft diefes Succurfes und martete; bald aber erhielt ich die Rachricht, daß anstatt der vier Regimenter, die ich zu erwarten berechtigt mar, die Bensbarmerielegion Befehl hatte, nach Frantreich gurudzukehren, und alfo nicht kommen wurde, daß der General Caffarelli, der, ich weiß nicht wozu, ein Cavaleriecorps bei fich haben wollte, bas 15. Jägerregiment jurudbebielt, und daß fich fonach die fo feierlich verbießene Unterftukung auf fechehundert Bferde vom

1. Sufaren- und 31. Jagerregiment nebft acht Ranonen befdrantte, die fich feit bem 15. Juni in Burgos befanden, deren Abmarich aber trot wiederholter Unfundigung nicht erfolgte. Ich wartete noch immer und fo lange, ale meine Lage baburch nicht verschlimmert murbe: ale ich aber die Gewifiheit erlangt, daß die Avantaarde der Armee von Galicien in Rio Secco angetommen mar und ich aller Bahricheinlichkeit nach in menig Tagen funfzehntaufend Dann auf dem Salfe haben murbe, gmar ichlechte Truppen, bie mich aber boch gezwungen batten, ein Corps von feches bie fiebentaufend Mann und fünfbundert Bferden gegen fie ju betachiren, nahm ich feinen Anftand, einen Succurs pon fechebundert Bferden ju vernachläffigen, der für mich fo gut wie teiner mar, da ich ihn gegen die galicifche Armee batte fenden muffen, und deffen Ermartung mich genöthigt haben murbe, mich um feche = bis fiebentaufend Dann Infanterie ju fcmachen. Bergogerung der Untunft diefer fechehundert Bferde mar unerflarlich, denn der General Caffarelli tonnte fie gar nicht verwenden. Richte hinderte fie, nach Balladolid zu gelangen, und obgleich fie nur drei Tagemarfche davon entfernt maren, ermartete ich fie feit einem Monate vergebens. Es tonnte bier alfo nur entweder die vollständigfte Ineptie oder die formliche Abficht. alle meine Berechnungen ju Schanden ju machen, jum Grunde liegen. In einem wie in dem anderen Ralle war es mir unmöglich, bas Ende ber Bergogerung abzusehen; die Gefahr aber mar da, und fie murde mit jedem Tage dringender. 3ch konnte daber einen entfceidenden Entichlug nicht langer aufschieben; aber wenn auch die galicische Armee nicht bis zu mir herangetommen mare, fo verlangte icon die Erhaltung Aftorga's, daß ich meine Operationen beschleunigte, benn welche Anftrengungen ber General Bonnet auch gemacht, diese Restung zu verproviantiren, batte er he doch nur mit Lebensmitteln bis jum 1. August verfeben Sie mar blotirt und ich durfte zu ihrer Befreiung nicht weniger als fieben- bis achttaufend Mann betachiren; aber diese Detachirung tonnte ich nicht eber pornehmen, ale bie ich einen Erfolg über die Englanber errungen und fie vom Duero entfernt batte, fonft wurde die Armee von Portugal in Gefahr getommen fein und das Detachement mare, wenn diefe Armee acfclagen murde, febr gefährbet gemefen, ba es aus feiner natürlichen Operationelinie geworfen mar. englische Armee mußte demnach entfernt werden, um das Detachement nach Aftorga fenden zu können, und wenn man ermägt, daß acht bis gehn Tage auf die Operation gegen die Englander gerechnet werden mußten und daß von Salamanca bis Astorga acht Tagemariche find, fo tann man ermeffen, daß am 16. teine Beit mehr zu verlieren mar, wenn man die nur bis jum 1. August verproviantirte Festung retten wollte. Da ich nun am 16. Juli noch immer feine Rachricht vom Abgange ber fechshundert Pferde und der acht Ranonen der Nordarmee von Burgos hatte und für meinen Uebergang über ben Duero Alles vorbereitet mar. fo bewerkftelligte ich benfelben am Morgen bes 17.

- "2) Der Brief bes Königs vom 18. Juni melbet mir, baß bie viertausend Mann, die Se. Majestät in la Mancha zusammenziehen ließ, sich mit dem Grasen d'Erlon vereinigen würden, um der Armee von Bortugal zu hülfe zu marschiren, wenn Letzterer in den Fall käme, zu derselben zu stoßen; dies sollte er aber nur dann, wenn hill sich mit Welling ton vereinigte, was jedoch nicht geschehen war. Ich gewann also durch längeres Warten nichts, da ich nur in dem Falle verstärkt werden sollte, wenn die seindliche Armee einen ungefähr gleichen Zuwachs erhalten hatte.
 - "3) Alles mas fich auf die Bewegungen ber galici-

fcen Armee bezieht, ift weiter oben icon erflart wor-Den und bedarf teiner weiteren Detaillirung.

"4) Der Brief des Ronige lautet bestimmt, er ichreibt mir mein Berhalten por und es war meine Bflicht, bavon nicht abzuweichen. Der im Ramen bes Ronige gefdriebene Brief bes Marichalle Jourdan bom 30. Juni wird noch bringender, er fcheint mich ber Langfamfeit in meinen Oberationen zu beschulbis gen und brangt mich zu handeln; es mar alfo gewiß meine Bflicht, Dies zu thun. Die Originale Diefer bei-Den Briefe, von denen ich Abidriften bier beifuge, find in meinen Sanden. Die in dem Schreiben bes Darfcalle Jourdan ausgesprochenen Beforgniffe bes Ronias, daß der Graf d'Erlon gleichzeitig mit bem General Sill im Duerobaffin antommen möchte, maren nur zu mohl begrundet, und es unterliegt feinem 3meifel, daß in diefem Ralle ber Graf D'Erlon, mochte er fich noch fo febr beeilen, erft vierzehn Tage fpater als der General Sill eingetroffen mare. In der That batten die Englander bas 99 Rug lange gerftorte Stud ber Brude von Alcantara burch fechemochentliche angeftrenate Arbeiten mit Solzwert ausbeffern laffen; Diefe Communication in ben Sanden der Englander feste ben General Sill in den Stand, in acht bis neun Tagemarichen von Albuera an ben Tormes zu gelangen, und ba die Brude in einem Augenblide mieber gerftort werden konnte, der Graf d'Erlon aber nicht Die Mittel hatte, fie berftellen zu laffen, fo eriftirte fie für ibn fo aut wie gar nicht. Außerbem batte ber Beneral Sill vor Eröffnung bes Reldzuge einen Sandftreich gegen bie Brude von Almara; ausgeführt, Die Pontone und alles Tauwert gerftort und es blieb daber dem Grafen d'Erlon nichts Anderes übrig, ale die Brude von Arzobisbo zu benuken oder über la Manca ju marichiren; Die Strafe nach Argobispo ift aber für Die Artillerie nicht fahrbar, und biefe batte babee demontirt werden muffen, eine Arbeit, die mehrere Lage in Anfpruch genommen haben wurde. Batte er den Beg burd la Dancha genommen, fo wurde die Bergogerung noch viel langer gewesen sein. Endlich tonnte er, nachdem er über den Tajo gegangen war, feinen anderen Bea nach dem Duerobaffin einschlagen, ale den über Guadarrama, um leichter mit der Armee von Bortugal in Berbindung zu tommen, und diefer Ummeg murde ihm wieder einige Tage gefoftet haben. Er tonnte alfo. theils megen der Sinderniffe, welche die Beichaffenbeit bes Landes darbot, theils wegen der unvermeidlichen Umwege, erst lange nach dem General Sill eintreffen; und was tonnte nicht fonft noch Alles feinen Darich aufbalten, wie 3. B., um nur Gines zu ermabnen, Die Schwierigkeit, in der Bufte, durch die er marfchiren mußte, die Mittel jur Ernahrung feiner Truppen ju Das Amedmäßigfte mar fonach, ichleunigft zu thun, mas der Ronig anbefohlen, das beißt zu banbeln, ebe fich Sill mit Bellington vereinigt hatte.

"Dritte Frage. Der Raifer fragt, warum ich mir erlaubt habe, ohne desfallfigen Befehl von meinem General en chef eine Schlacht zu liefern?

"Der Brief des Konigs vom 18. Juni und ber des Marschalls Jourdan vom 30. beweisen, daß ich meisnem General en chef keineswegs ungehorsam gewesen bin, sondern nur seine Befehle ausgeführt habe.

"Bierte Frage. Endlich fragt ber Raiser, warum ich die Schlacht nicht wenigstens noch zwei Tage aufgeschoben habe, bis die Unterflügungen anlangten, die

ich unterwege mußte.

"Der Grund bavon ift ganz einfach: es war auch gar nicht meine Absicht, am 22. Juli die Schlacht zu liefern, der Feind griff mich an, und wäre ich nicht verwundet worden, so würde die Schlacht noch nicht statzgefunden haben. Dies verlangt eine ausführlichere Erörterung.

"3ch erfuhr die Marschroute der fechehundert Bferbe und acht Ranonen von der Rordarmee erft am 21. In jenem Augenblide mar fcon faft die gange Armee über ben Tormes gegangen. Hätte ich Diese Radricht fünf Stunden früher erhalten, fo unterliegt es feinen 3meifel, daß ich meine Bewegung eingeftellt und im Lager von Albea de Rubia Die Antunft Diefer Berftartung ermartet haben murde: hatte ich aber in diefem Augenblide die gange Armee wieder gurudgeben laffen, fo murde das une nicht nur in der öffentlichen Meinung geschadet haben, fondern auch unnug gemefen fein, ba ich eben fo gut auf dem linken Ufer bes Tormes Stellung nehmen konnte, um fo mehr als Die dortige Gegend für die Cavalerie, an der ich schmach mar, ungunftig ift, und diefe Rudjugebewegung murbe bem Gange ber Operationen jumider gelaufen fein, weil ich bann ben bedeutenden Bortheil mieder batte aufgeben muffen, daß ich den Gipfel des Blateau's, das Alba de Tormes von Salamanca trennt, ohne Rampf befest balte, ein Blateau, beffen Befit mir ohne 3meifel bis auf's Aeußerste streitig gemacht worden mare und bas von höchfter Wichtigkeit mar, weil ich nur von ba aus mit einigem Anschein von Erfolg gegen ben Seind manövriren, feine Communication mit Ciudad Rodrigo bedroben und ihn zwingen tonnte, die Bofitionen um Salamanca berum aufzugeben, furz, weil ich fo ben 3med erreichte, ber mir ftete vorgeschwebt batte: ben Feind auf dem Mariche ju befämfen. 3ch beschloß das ber, eine gute Defenfivftellung an ber Spige ber Balder von Calvarossa de Arriba zu nehmen und dort die Antunft des naben Succurfes zu erwarten. Am Morgen des 22. vor Tagesanbruch flieg ich ju Bferde, um noch einmal die Stellung in Augenschein zu nehmen und etwaige Mangel berfelben zu berichtigen. fcbien mir unerläßlich, die Anhöhe bei Calvaroffa de Arriba, die ich am Abend nur mit Boften befett batte,

mit einer Division zu besehen, und ich placirte eine Eben fo nothwendig ichien es mir, einen ber Aropilen mit einem Regiment zu befehen und biefes zwischen dem Berge und dem Balde durch den Reft Der Divifion unterftugen ju laffen; Die feche anderen Divisionen ließ ich, in zwei Linien concentrirt, an der Spike bes Baldes. Babrend ber Racht batte die englifde Armee in geringer Entfernung Stellung genommen und nachdem fie fich formirt hatte, ftellte fie fich auf Ranonenichufmeite von une auf. 3bre Stellung war wegen der Terrainschwierigkeiten gut, aber die der frangofifchen Armee hatte, abgefeben von dem nämlichen Bortbeile noch den, daß fie die des Reindes auf Ranonenschukweite beberrschte, und da ich ihm an Artillerie überlegen mar, verfaumte ich nicht, biefen Bortbeil gu 3d ließ Batterien auffahren, welche alle in ber Rabe ftebenden feindlichen Corps niederwarfen, fo daß fie fich gurudziehen ober durch die geeigneten Terrainbinderniffe mastiren mußten. Der Reind, ber um feinen rechten Flügel beforgt mar, welcher feinen Rudjugepuntt bedte, ben ich fart bedrobte, da bie Armee in zwei bie brei Stunden fich feiner Communication bemächtigen tonnte, verftartte gegen Mittag feinen rechten Rlügel. Sobald ich dies bemerkte, bielt ich es für nothig, ein febr vortheilhaft gelegenes Blateau gu befeken, das meine Bofition vervollftandigte und von welchem aus ich mit ichwerem Geschut die Bewegungen bes Reindes geniren und feine Linien erreichen tonnte. Demgemäß jog ich brei Divifionen vom Balbfaume gurud und beorderte fie mit meiner gangen Referveartillerie auf diefes Blateau.

"Das Plateau war, von einer solchen Truppenmacht beset, unangreifbar, jur Rechten durch den Aropiles, jur Linken durch die Truppen an der Waldspige und eine bedeutende Batterie gedeckt und unterstügt. Die auf diesem Blateau ftebende Artillerie warf eine erfte

Linie nieder, die fich unter ihrem Reuer befand; die brei Divifionen aber, anftatt fich meiner Anordnung gemäß aufzustellen und zu concentriren, zerftreuten fich und eine von ihnen flieg fogar obne allen Grund bon bem In dem Augenblide, mo ich bies be-Blateau berab. mertte, begab ich mich babin, um bas Reblerhafte ber Bofition zu berichtigen und mir eine möglichft farte Defenfivftellung ju fichern; taum aber an Ort und Stelle angekommen, erhielt ich die verhangnigvollen Bunden, die mich tampfunfabig machten. theilte noch meine Befehle, allein fie murben theils ichlecht, theile gar nicht ausgeführt. Dreiviertel Stunde lang machte der Reind feine Offenfivbewegung; als et aber die noch immer ichlechte Kormirung unferes linten Alugele und die frangofifche Armee obne Anführer fab. mas ihm nicht unbefannt geblieben fein tonnte, benn ba ich in einem Augenblice der Rubezweihundert Toifen vom Reinde entfernt und an einem Orte vermundet murbe. an dem ich längere Zeit verweilt batte, weil ich von dort aus alle Bewegungen bes Reindes vollkommen überfeben konnte, ift es nicht zweifelhaft, daß Wellington fogleich davon unterrichtet mard; Diefe beiden Umftande. fage ich, bestimmten ihn jum Angriff. Bare ich nicht vermundet worden, fo murbe der linke Alugel in einer Biertelftunde geborig formirt gemefen fein, ber Reind batte nimmermehr die Soffnung begen tonnen, Diefe Stellung zu forciren, und er murbe fich mahricheinlich in der tommenden Racht in eine weiter rudmarts gelegene ftartere Bofition jurudgezogen haben. mare bann ben 23. in meiner Stellung geblieben und mare am 24., nach Empfang meiner Berftartungen, auf Ciudad Rodrigo marfcbirt, um ihn jur Raumung Diefer Communication ju zwingen; aus feinen Bewegungen wurden fich neue Combinationen ergeben baben 2c. 3m Allgemeinen bestand bas System, bas ich ber englischen Armee gegenüber angenommen batte

und bas mir unbeftreitbar bas befte ju fein icheint. barin, fie niemals in einer guten Stellung anzugreifen. fondern ftete formirt und im Stande gu fein, fie gu embfangen und bergeftalt ju manvoriren, daß fie fich bewegen und ihre Stellung verandern muß, benn ba fie aus Erfahrung die Ueberlegenheit ber frangofifchen Truppen über die englischen in der Ausführung großer Bewegungen tennt, mar ich gewiß, daß fich mir früber ober fpater Gelegenheit bieten murbe, burch Bernichtung eines Theils berfelben einen entscheidenden Bortheil zu erringen. Um fie in ihren Operationen geniren und ihre Bewegungen beffer bemeiftern zu tonnen, batte ich ftete ihr fo nahe als möglich eine gute Defenfivftellung genommen und jede Belegenheit benutt, fie, fei es in Bofition, ober auf bem Mariche, burch bas Reuer meiner Artillerie zu incommodiren und fie die Ueberlegenheit derfelben fühlen zu laffen.

"Diefer Brief ift febr lang, Berr Bergog, aber ich mar es mir in einer fo michtigen Angelegenheit felbft iculbig, teinen ber Grunde unermabnt ju laffen, Die mich in den Augen des Raifers rechtfertigen konnen. 3d mage mich der Soffuung bingugeben, daß er jest nach offener und mabrheitgemäßer Darftellung ber Racta, überzeugt fein wird, daß ich, weit entfernt, bem Ronige ungeborfam zu fein, nur feine Inftructionen befolgt und feine Befehle ausgeführt babe und daß die Dispofitionen, die ich getroffen, mir durch die Bernunft aeboten maren; daß endlich, wenn die Ergebniffe dem Ruhm feiner Baffen nicht entsprechend ausgefallen find, Die Urfache bavon in ben beiden ungludlichen Umftanben ju fuchen ift, daß mir einerfeite Die Briefe nicht augetommen maren, in benen mir ber Ronia bie neuen Diebofitionen mittheilte, Die er bebufe meiner Unterftukung getroffen, andererfeite ich bes Commando's der Armee in dem Augenblide beraubt murbe, wo meine Anwesenbeit bei berselben am nöthigften war."

Bemertungen.

Die vorstehenden Berichte geben genügende Aufklärung über alle Unfälle dieses traurigen Feldzugs. Um die unglaublichen Berirrungen Rapoleon's vollftändig zu machen, sehlte nur noch, daß er mir die Berantwortlichkeit für eine Bewegung aufbürdete, die ich nur gegen meinen Willen und in Erfüllung einer gebieterischen Pflicht des Gehorsams ausgeführt hatte, und dies ist auch wirklich geschehen.

Die peremtorischen Befehle sind vom Monat Februar und konnten erst Ende März ausgeführt werden. Ende März merden sie mir durch den Obersten Jardet, meinen Adjutanten, den mir Rapoleon zurückgesendet und der am 25. bei mir eintrifft, wiederholt. Am 28. rücke ich in's Feld, ohne die Einschließung von Badajoz schon zu kennen. Am 4. April schreibt mir der Fürst von Reuschatel, der Kaiser gebe mir carte blanche; aber diese Depesche kommt mir erst nach Mitte Mai zu.

Run tadelt Rapoleon am 16. April die ausgeführte Operation und sagt, daß ich über Almaraz marschiren musse, weil Gesahr im Anzuge sei. Eben dies aber hatte ich ihm immer und immer wieder vorgestellt und er hatte es geradezu getadelt, was er jedoch vergessen; denn wenn auch sechs Wochen früher noch keine Gesahr im Anzuge war, so ließ sich doch leicht erkennen, daß es nicht lange mehr dauern würde, und es war also klug und weise, in der Rähe zu bleiben, damit man der Gesahr begegnen konnte. Er will sich nicht erinnern, daß es der Armee an aller Mobilität sehlte und sie nicht die geringste Bewegung machen konnte, ohne sich lange vorher darauf vorbereitet zu haben.

Uebrigens sucht er trot aller Bormurfe und Disftimmung gegen mich fich felbst zu rechtfertigen, und er beweist dadurch, daß er sein Unrecht einsieht, indem er sagt, die Instructionen maren aus einer Entsernung. 384

von zweihundert Meilen ertheilt worden, was wahrscheinlich heißen soll, daß sie in seinen Augen nicht peremtorisch waren. Dann mußte er ihnen aber keine so präcise Fassung geben, er mußte die gebieterischen Gründe begreisen, die mich gezwungen hatten, ein rein defensives System in steter Combination mit dem Süben anzunehmen, das einzige System, welches den dreisschen Zwed erfüllen konnte, die zu einer Feldschlacht erforderlichen Truppen rasch zu versammeln, in Ruhe zu leben, aber bis zur Ernte stets zum Handeln bereit zu sein, indem man die Lebensmittel, welche für etwa nöthig werdende Bewegungen ausgespart worden waren, sorafältiast schonte.

3ch wiederhole es: ware ich in dieser Stellung geblieben, fo murbe Bellington nichts zu unternehmen gewaat haben. Bon bem Augenblide an aber, mo bas Suftem einer ohnmächtigen Offenfive die Oberhand gemann, tonnte er gang unbeforgt operiren, und ein birecter Succurs, der am 1. April von den Ufern der Naueda, in dem Augenblide wo ich den Anfang der Belagerung von Badajog erfuhr, für diefe Reftung abgegangen mare, murbe nichts genütt haben, benn ich tonnte nicht mehr jur rechten Beit antommen, ba bie Stadt bereite in der Racht vom 6. jum 7. genommen murbe und die Bertheidigung fo turz mar, daß der Maricall Soult, der die Gulfetruppen, über die er verfügen tonnte, porbereitet batte, mit benfelben erft am 8., alfo zwei Tage nach der Uebergabe, bei Almendralejo. amei Tagemariche von Badajos, ben Englandern gegenüber antam.

Der Schluß des Briefes des Fürsten von Reufschatel könnte vielleicht zu dem Glauben verleiten, daß Rapoleon mein Berfahren dem Unmuth zuschrieb; ware dem so, dann wurde er sich sehr geiert haben, denn ich habe sicherlich nur deshalb so gehandelt, weil ich gehorchen mußte, und mein Gehorsam war in diesem

Falle nur um fo verdienstlicher, als ich die nachtheiligen Kolgen deffelben voraus wußte.

Eine Beleuchtung der Briefe bes Generals Caffas relli vom 14., 20., 26. Juni und 11. Juli, sowie der des Marschalls Jourdan und des Königs von Spasnien mag biesen Commentar beschließen.

Aus den ersteren spricht der feste Entschluß des Generals Caffarelli, mir Unterstügung zu senden. Man muß wenigstens glauben, daß er aufrichtig handelte; doch ändert sich seine Gesinnung sehr bald. Die bloßen Bewegungen der Guerillas, nur zu dem Zwede ausgessührt, eine Diversion zu machen, erschreden ihn. Er überschätzt die Gesahr und als schwacher Mann verliert er bald den Kopf, vergist seine erste Pflicht, deren Auszübung das Bohl Spaniens so nahe berührte, und bleibt durch kleinliche Interessen und geringfügige Gesahren völlig absorbirt. Schließlich erhält die Armee von Bortugal die Bersicherung, daß die Rordarmee ihr keinen Succurs von einiger Erheblichkeit senden werde.

Die Briefe bes Ronias find im Allgemeinen vernunftig; er befiehlt Jedermann, mich erforderlichen Ralle ju unterftugen; aber die an den General Caffarelli machen auf diesen burchaus teinen Gindrud. Die Befehle an den Maricall Soult find nicht in den Rall gekommen, ausgeführt zu werden. Indeffen bat ber Ronia mehrere Rebler begangen. Rebler, Die fo groß maren, daß fie die Rataftrophe berbeiführten. dachte er nicht fruh genug, felbft nicht hppothetisch, an bie Unterftugungen, die er mir fenden tonnte, brachte fie nicht in Bereitschaft, und gab mir teine Rachricht davon, so wenig ale von dem Entschluffe, den er ju faffen gedachte, wenn die Umftande ihn zwingen murben, etwas Entscheidendes zu thun; im Gegentheil, er fprach fich gang entgegengefest aus und fundigte mir förmlich, in unzweideutiafter Beise an, daß er, da ber Marschall Suchet seinem Berlangen nicht willfabre. aus eigenen Mitteln nichts thun tonne. Der Brief bes Marichalle Jourdan vom 30. Juni ift flar und beutlich: er lakt feinen 3meifel und feine Soffnung übrig ia er fordert mich fogar zu wiederholten Ralen auf, unverzüglich eine Schlacht zu liefern. Diefer Brief, Die letten Auschriften bes Benerals Caffarelli, Die Bemifbeit, baf Aftorga feine Lebensmittel bis Ende bes Monate aufgezehrt baben murbe, und die Beforgnif. ben General Sill fich mit Bellington vereinigen an feben, baben mich bestimmt, Die Offenfibe an ergreifen Rach den mir jugetommenen Mittheilungen mar biefer Entichluß an der Reit und wohl berechnet, tron bes Migverhaltniffes amifchen ben beiderfeitigen Streitfraften; aber es ftellt fich heraus, daß ber Ronig, nachdem er mir fo flar und bestimmt gefchrieben, feine Anficht andert, ohne mich davon in Renntnig zu fegen. an dem Tage, mo er von Madrid abmarfcbirte, benach. richtigte er mich von feiner Bewegung. Gie mar boch gewiß ichon feit mindeftens acht bis gebn Tagen vorbereitet, und er verschwieg fie mir. Satte er nur von ber Möglichkeit gesprochen, mir Gulfe zu fenden, fo murbe ich fie gewiß erwartet haben; er hatte mir boch menigstens hoffnung barauf machen tonnen, wenn er fie mir auch nicht fest juficherte. In bem Augenblide mo er in's Weld rudte, murbe ich uber ben Duero gegangen fein, fo bag ich ihn gebedt hatte, wenn er in Die Chene von Alt. Caftilien bebouchirte. Dann tonnte er fich obne Gefahr mit mir vereinigen, und wir murben unsere Bewegungen bergestalt combinirt haben, daß wir die englische Armee mit Bortheil betampfen tonnten, falle fie es gewagt batte une anzugreifen.

Das Berfahren bes Königs ift also unertlärlich. In seinem Briefe vom 21. ift nichts davon erwähnt, daß er mir Rotiz von seinen Borbereitungen habe zugehen laffen; also ohne Benachrichtigung und zwanzig Tage nachdem er mir durch den Brief bes Maricalls Jourdan

vom 30. Juni officiell angekundigt hat, daß ich auf keinen Succurs rechnen durfe, tritt er feinen Marfch an. So lange es Armeen giebt, ift nie eine Bewegung in solcher Beise combinirt worden, und jener Brief vom 21., sowie die Nachricht von dem Ausbruche des Königs sind mir erst am 23., dem Tage nach der Schlacht zusgekommen.

Die Berantwortlichkeit für die Folgen kann daber sicherlich nicht mich treffen, sondern nur die Urheber dieser Berwirrung.

Rach Borftehendem ift es gewiß überflüsfig, auf bas Berhör und die Fragen, welche der Brief vom 21. Nov. 1812 enthält, zu antworten. Gleichwohl will ich es mit kurzen Worten thun;

- 1) Ich habe dem König wiederholt von allen meinen Bewegungen in Kenntniß gesett. Wenn ihm nicht alle meine Briefe zugekommen sind, so liegt die Schuld an den damaligen Zuständen Spaniens. Er hat durch meinen Brief vom 14., dessen Empfang er mir unterm 18. anzeigt, meinen Rückzug an den Duero erfahren. Ich habe ihn mit Bitten um Unterstützung bestürmt, und den Brief des Marschalls Jourdan vom 30. beweist, daß er meine Bitten alle unberücksichtigt geslassen hat.
- 2) Ich habe bereits ausführlich die Gründe dargelegt, die mich bestimmten, die Offensive zu ergreisen; es
 ist also überflüssig, nochmals auf diesen Gegenstand
 zurückutommen. Mein Entschluß war von der Bernunft, von den einsachsten Berechnungen geboten, und
 ich kann nicht dafür, daß ich in die misliche Lage kam,
 welche mir diese Berpflichtung auserlegte.
- 3) Ich habe die Schlacht geliefert, weil ich angegriffen wurde. Das Ensemble meiner Bewegungen beweift, daß ich die Engländer durch Manöver wo möglich zum

388 Dentwurdigfeiten bes Bergogs von Ragufa.

Rudjug zwingen und nur unter fehr gunftigen Umftanben tampfen wollte.

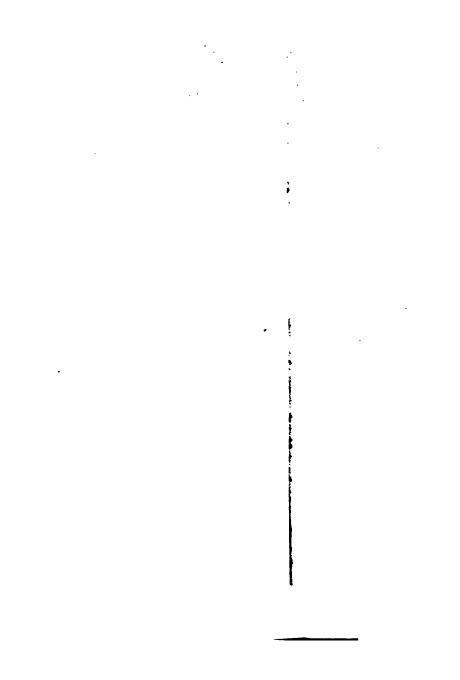
4) Ich war des Empfangs teines einzigen bulfscorps gewiß und zu dem Glauben berechtigt, daß ich
gar teinen Succurs erhalten wurde.

Der Marichall Bergog von Ragufa.

Inhalt.

Sinfzehntes Buch. (1811-1812).

•	Seite
Ueberficht bes Kriegsfchauplages. — Fehlet Rapoleon's.	
- Einruden ber Frangofen in Spanien Einfall	
in Portugal. — Schlechter Erfolg bes Marichalls	
Soult. — Einnahme von Saragoffa. — Joseph's Un-	
fabigteit. — Maffena nach Portugal gefandt. — Starte	
des fechsten und achten Corps. — Einnahme von	
Aftorga, Ciudad Robrigo und Almeida. — Schlacht	
nan Busaa Widena den Englishen aagen Colm.	
von Bufaco. — Rudzug der Englander gegen Coim-	
bra. — Ihr Bertheldigungsspiftem. — Erfchopfung ber frangofischen Armee. — Rudgug Maffena's. —	
der franzonichen Armee. — Ruckug Massena's. —	
Befecht von Fuentes de Onoro. — Der Bergog von	
Ragusa übernimmt das Commando der Armee in Por-	
tugal. — Buftand diefer Armee. — Bergleich mit ber	
englischen. — Marsch nach Badajoz. — Stellungen,	
welche die Armee in Portugal einnimmt. — Sand-	
mühlen - Geldverlegenbeiten - Infenh'a Boa:	
willigfeit. — Berproviantirung von Ciudad Rodrigo.	
- Gefecht bei El Bodon Die englische Armee	
geht über Die Coa jurud. — Das Sauptquartier in	
Talavera. — Ausstug nach Madrid. — Unterredung	
mit Talenh	4
mit Joseph	1
Correspondent und kittenfrate	98
(Fortsetung.)	
Ortefranke der Diniffen Mirand und der Güdermas	
Ratastrophe der Division Girard von der Sudarmee. —	
Der herzog von Ragusa in Balladolid. — Die eng-	
lische Armee rudt in's Feld. — Einnahme von Ciudad	
Robrigo. — Der General Barrie. — Einnahme von Balencia. — Anetbote. — Befehle bes Kaifers. —	
Balencia. — Unerdote. — Befehle Des Raifers. —	
Brief des Herzogs von Raguja. — Sonderbare Aeu-	
berung best Railers gegen ben Chersten Tarbet -	









DATE DUE			
		-	

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES STANFORD, CALIFORNIA 94305-6004

